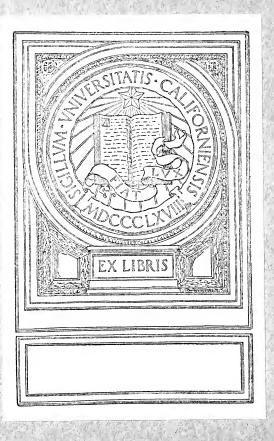


\$B 537 919









Jahrbücher

---: ber :---

Deutsch-Amerik. Turnerei.

Dem gesammten Turnwesen mit besonderer Berücksich= tigung der Geschichte des Nordamerikanischen Turner=Bundes gewidmet.



Herausgegeben und redigirt von Heinrich Mehner,

212 E. 83. Str., N. Y.

Band II.



Heft I-VI.

(0)

New York. 1893.

E184 G3M47 v.2

Jahrbücher der dentsch-amerik. Turnerei.

Band II. Seft 1-6.

Inhalts:Verzeichniß.

Cthes Acht.	Seite
Borwort zum zweiten Band	1
Bormarta. Gedicht	4
Die Tage vom 2. bis 4. April 1855 in Cincinnati. Bon Guftav R. Tafel	5
Die vier "F". Von B. Wagner	16
Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen	
in den Bereinigten Staaten. VIII.	17
Schartenmeher, Junior's Gruß an die alte Garde	35
Hugo Collmer. Bon Jacob heint	36
Hugo Gollmer. Bild	37
Hugo Collmer. Biographie	39
Bur Geschichte des öfterreichischen Turnwesens. Bon Jaro Pawel	43
Lefefrüchte	48
Zweites Heft.	
	49
Der Hanauer Turner-Prozeß	58
Lied der Turner des Heidelberger Chmnasiums	90
Dokumentarische Geschichte bes Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Bereinigten Staaten. IX	61
nn den Vereinigien Staaten. IA	86
Bilber aus dem Bereinsleben. III. Ein Turnfest in Boston, 1851	88
IV. Die Feier des 4. Juli in Columbus, D., 1855	90
Die Turnvereine des R. A. Turnerbundes. — Der Williamsburgher Turnverein.	93
Einleitung zu den Satzungen der Philadelphia Turngemeinde, 1851	95
Drittes Heft.	
In welchem Berhältniß stehen die politischen und fittlichen Zustände zu einander?	
Rreisichrift. Ann Kar Beit	97
Die Borgänge in Covington und Newport	110
Das Sechste Allgemeine Turnfest in Pittsburgh, Pa	120
Friedrich Münch (Far Best). Bilb	129
Friedrich Münch. Biographie	131
Dotumentarifche Geschichte bes Turnerbundes und ber turnerifchen Beftrebungen	10"
in den Vereinigten Staaten. X	135
Merhandlungen ber Turner-Tagfakung 211 Maihington, D. C	138

Biertes Heft.	Seite
Turnersang. Bon Karl Weitershausen. Berhandlungen der Turner-Tagsahung zu Washington, D. C. Kundschreiben. Der SocDem. Turnverein zu Washington, D. C., an sämmtliche Bereine des Turnerbundes. Die 6. Tagsahung des socialistischen Turnerbundes von Kord-Amerika, zu Pittsburgh, Pa. Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Ber. Staaten. XI. Jacob Heinh. Bild Preisgekrönte Turner in den ersten Jahren des Turnerbundes. Biographien. Turnerschützen-Lied. Bon Wilhelm Kothacker. Die Turnvereine des R. A. Turnerbundes 2c. Als Beilage: Gruppenbild der preisgekrönten Turner Wilhelm Bogt, G. Hertel, Carl Bothner und Abolf Schill.	15 15 17 18 18 18 18
Fünftes Heft.	
Preisfrage für das Bundesturnfest in Milwaukee 1857. Beantwortet von Far West (Friedrich Münch). Erste Preisfrage sür das Bundesturnsest in New York, 1857. Bon G. Gambs, Williamsburgh. Zweite Preisfrage des 7. Bundesturnsestes in New York, 1857. Bon Turnsehrer St. Müsser, New York Das 7. Bundesturnsest in Milwaukee vom 29. August bis 2. September 1857. Das 7. Bundesturnsest in New York, 1857. Die 7. Tagsahung des socialistischen Turnerbundes von North-Amerika zu Detroit, vom 4. bis 7. September 1857. Berhandlungen der Turner-Tagsahung zu Paterson, N. J., vom 7. bis 11. September 1857	19 20 20 21 22 22
Sechstes Heft.	
Des Strommannes Frühlingsgruß. Turnlied von A. L. Follen, 1819	24 24 24 27 27
Constantin Conrad, Abolph Heints. Biographie	28 28

Baul Emehlin. Biographie

Bilber aus bem Bereinsteben. V. Aus ber Turnzeitung 1858

Berichtigungen

Eine Turnsahrt in Kansas. Aus der Zeit der Grenzstreitigkeiten. Bon Hugo Tafel aus der Turnzeitung vom Jahre 1857..... 28

28

285

288





Inhalts - Verzeichniß.

	Seite
Vorwort zum zweiten Band	1
Vorwärts. Gedicht	4
Die Tage von 2. bis 4. Upril 1855 in Cincinnati. Von Gustav	
R. Tafel	5
Die vier "F." Von P. Wagner	16
Dokumentarijche Geschichte des Turnerbundes und der turneri-	
schen Bestrebungen in den Vereinigten Staaten. VIII	17
Schartenmeyer, Junior's Gruß an die alte Garde	35
Hugo Gollmer. Von Jakob Heintz	36
hugo Gollmer. Bild	37
Hugo Gollmer. Biographie	39
Bur Geschichte des österreichischen Turnwesens. Don Jaro	
Pawel	43
Cesefrüchte	48



The American Tumers

Jahrbücher

— ber —

Deutsch=Amerikanischen Curnerei.

Band II.

new york, September 1892.

Heft I.

Vorwort zum zweiten Band.

Seit dem Erscheinen des letzten Heftes der "Jahrbücher" — des Schlußheftes vom ersten Bande — sind nahezu sechs Monate verstrichen und es bedarf wohl einer Erklärung, besonders den Abonnenten gegenüber, denen die "Jahrbücher" eine liebgewordene Erscheinung waren, deren Fortsetzung sie nur ungern vermißten, warum die Unterbrechung stattsand. Die Ursache läßt sich in die kurzen Worte zusammensassen: Die Unterstützung, die sie fanden, war nicht derart, daß sie zu einer Fortsetzung ermuthigte.

Bei der Inangriffnahme des Werkes war ich mir wohl bewußt, welchen Hindernissen ich zu begegnen hatte, und ich hegte auch durchaus keine allzugroßen Erwartungen, hinsichtlich einer allgemeinen Unterstühung, so lange wenigstens, als das Unternehmen ein neues und sein Bestand noch ein zweiselhafter war; aber, nachdem die ersten Heste erschienen und mit Beisall ausgenommen worden waren, vermuthete ich doch nicht, daß ich mit dem vollendeten ersten Bande wegen Mangel an Unterstühung genöthigt sein würde, die weitere Herausgabe zeitweilig einzustellen.

Ich glaubte anfänglich der Unterstützung der Vereine des Bundes wenigstens in so sern sicher zu sein, daß sie sammt und sonders auf das Werk abonniren und mir dadurch einen pecuniären Rüchalt gewähren würden, weiter, daß in den größeren Vereinen sich Jemand sinden würde, der sich des Betriebs angelegen sein ließ. Sierin habe ich mich getäuscht.

Daß die Zahl der Turner, die sich um die Verbreitung bemühten, hinter meinen Erwartungen zurückblieb, ist am Ende erklärlich. Es hat ein Jeder in dem geschäftlichen Leben und Treiben so viel mit sich selbst und seinen eigenen Angelegenheiten zu thun, daß er oft beim besten Willen kaum mehr als vorübergehend sich um die Verbreitung einer Zeitschrift, wenn überhaupt, kümmern kann; — wo es dennoch geschah, sage ich meinen herzlichsten Dank. — Daß aber ungefähr drei Viertel der Vereine selbst dem Unter-



Frage stellten, ist sehr zu bedauern, um so mehr als es an Anregung von Seiten des Bundesvororts, der "Amerikanischen Turnzeitung", der verschie-

benen Bereinsorgane und anderseitig feineswegs fehlte.

Daß die "Jahrbücher" ihrem Zwecke entsprechen und in der That gehalten, was sie versprachen, beweist die günstige Aufnahme und Beurtheilung, die sie überall da gefunden, wo sie Eingang fanden, beweist das Bedauern, das sich kundgab, als die Fortsetung gefährdet erschien und beweist ferner das kräftige Einschreiten der letzten Bundestagsatung zu ihren Gunsten, welches, angeregt durch den seitherigen ersten Sprecher des Bundesvororts, Turner Hugo Münch, ihre Fortsetung und endlichen Abschluß ermöglicht.

Indem ich der Tagsatung, sowie Turner Hugo Münch für das freundliche Entgegenkommen und die Anerkennung, die mir durch den gesaßten Beschluß zu Theil wurde, hiermit meinen aufrichtigsten Dank ausspreche, gebe ich zugleich der Hosfnung Ausdruck, daß die moralische Wirkung des Beschlusses hinreichend sein möge, den beabsichtigten Zweck zu erreichen, ohne daß der Bund in irgend einer Weise in Mitleidenschaft gezogen zu werden braucht; es ließe sich dieses leicht erzielen, wenn die Bundesvereine ohne Ausnahme der Aussorderung der Tagsatung entsprechen und das Werk sür ihre Bibliotheken in mindestens einem Exemplar bestellen würden; voraussichtlich würde dieses auch eine größere Verbreitung desselben unter den Mitgliedern sichern.

Mit erneutem Eifer werde ich die Fortsetzung des Werkes in Angriff nehmen und hoffe ich dasselbe ohne weitere Unterbrechung zu vollenden. Erst wenn es als ein Ganzes vorliegen wird, dürste sein Werth eine allseitige Anerkennung sinden, und ohne Zweisel wird es dann auch als eine willfommene und nicht zu unterschätzende Vereicherung der turngeschichtlichen

Literatur angesehen werden.

Die deutsch-amerikanische Turnerei und der Turnerbund sind unstreitig mit den Culturbestrebungen der letzten vierzig Jahre vielsach verstochten. Auf dem Gebiete der Jugenderziehung und Volksbildung, des geselligen Lebens und der fortschrittlichen Entwickelung ist ihr Einsluß nicht spurlos vorübergegangen. Deutsche Sprache, deutsche Lebensanschauung und Sitte haben an beiden krästige Stützen gesunden; sie haben dem Lande in der Stunde der Gesahr begeisterte Kämpser geliesert und dem Gemeinwesen tüchtige Bürger. Alles dieses geschichtlich sestzustellen ist Zweck der "Jahrbücher". Sie sind beshalb nicht sür die Turner allein von Interesse, obwohl sie zunächst für dieselben versatz werden, sondern sie werden auch in weiteren Kreisen Beachtung sinden, weil die in ihnen zum Abdruck gelangenden Documente, Viographien und kritischen Aussiche, für eine spätere Geschichte der deutschen

Bestrebungen in Amerika ein werthvolles Material bilben. Wenn vollendet, werden sie ein Werk sein, dem keine andere deutsch-amerikanische Organisation ein ähnliches an die Seite sehen kann.

Und an einem solchen Unternehmen wollte die Turnerschaft theilnahmlos vorübergehen oder die Mithilfe auf die Kreise sich beschränken lassen, die zur Zeit zusällig ein mehr als gewöhnliches Interesse für die Geschichte und Bestrebungen des Turnerbundes hegen? — Es sollte nur dieses Hinweises bedürsen, um in allen turnerischen Kreisen den Wunsch und das Verlangen rege zu machen, daß die "Jahrbücher" zum Gemeingute aller Turner werden. Mit der Erkenntniß der geschichtlichen Entwickelung des Bundes wird das Verständniß und die Liebe zu dessen Bestrebungen Hand in Hand gehen, und ein wohlthätiger Einfluß auf das Vereinsleben auch nicht ausbleiben.

Und nun, Turngenossen! Von der großen Mehrheit der Bundesmitglieder läßt sich nicht annehmen, daß sie dem Unternehmen zur Zeit ein mehr als vorübergehendes Interesse — wenn überhaupt ein solches — entgegenbringt. Im Handumdrehen läßt sich dieses auch nicht erzielen. Die Stützen und Förderer desselben müssen deshalb die verhältnißmäßig Wenigen im Bunde sein, die ja bei jeder Gelegenheit, sei es in Vereins-, sei es in Bundes-Angelegenheiten bahnbrechend an die Spitze treten, und an sie wende ich mich auch zunächst mit dem Ersuchen, thatkräftig für die "Jahrbücher" einzutreten und für deren Verbreitung Sorge zu tragen. An mir wird es nicht sehlen, das Werk in würdiger Weise zum Abschluß zu bringen.

Beinrich Megner.

Im August 1892.

Vorwärts.

A. R. gewidmet von H. D.*)

Motto: Durch Uebung zur Kraft, Durch Kampf zum Licht

Zusammenhalten, treu zusammenhalten, So hast Du ernst und freundlich oft gemahnt, Ja mag der Himmel trübe sich gestalten, Wenn wir nur sest und treu zusammenhalten: Wird uns durch Kampf zum Licht der Weg gebahnt.

Durch Kampf zum Licht, durch Uebung sammelt Kräfte, Gleich fähig sei zum Kampse Herz und Hand — Gefährlich sind die schleichend finstren Mächte, Die schon Jahrtausende die heil'gen Rechte Der Freiheit, schonungslos von uns gebannt.

Durch Kampf zum Licht! So rufet unsere Fahne, Die schwarz-roth-golben auf uns niederweht; Frisch, fröhlich, frei! Du deutscher Turner, bahne Den Weg des Rechts, daß nicht umsonst sie mahne Die Söhne Deutschlands, wenn's zum Rechten geht.

Durch Kampf zum Licht! — Sei's über Fürstenthronen, Sei's über Pfaffen heuchelnd Heiligthum! — Zerbrochen sei'n die blutigen Kronen, Laßt reichlich uns dem finstern Heere lohnen, Was es gethan, für's wahre Menschenthum.

Durch Kampf zum Licht, der Lügenhimmel falle, Und seht das schöne, weite Erdenrund Gestaltet sich zu einer Freundschaftshalle, Ein freier wahrer himmel dann für Alle, Und — es ward Licht! — so jauchzt von Mund zu Mund.

^{*)} Aus der Cincinnati Turnzeitung.

Die Tage vom 2. bis 4. April 1855 in Cincinnati.*)

Eine federzeichnung aus der Knownothing-Zeit.

Bon Guftab R. Tafel, Mitglied der Cinc. Turngemeinde.

Mitternacht war kaum vorüber und der 2. April noch keine Stunde alt, als es schon in der Stadt unruhig zu werden begann. Die Fenster der als Sammelpläße von Knownothing-Logen bekannten Lokale waren die ganze Nacht über hell erleuchtet und eilsertigen Schrittes gingen Personen beständig ab und zu. Nach einiger Zeit schallte der regelmäßige Tritt marschirender Colonnen durch die Straßen. — Die Streitkräfte der Orden begaben sich an ihre Posten. Sämmtliche Sprißenhäuser der Stadt (die als Stimmpläße benußt werden) wurden von ihnen besetzt, um ihrer Partei so viele Wahlrichter als möglich zu sichern. Fanatische Menschen sinden in dieser Eigenschaft nicht nur Gelegenheit, durch gesetzlich erlaubte Chicanen auf die Wahl einzuwirken, gewissenlose Leute haben sogar zur Ausübung von Wahlbetrügereien freie Hand.

An mehreren Plägen gelang die Ueberrumplung vollständig. Selbst in der zehnten Ward, die in dem Herzen des deutschen Viertels gelegen ist, war die Gesahr dringend. Gine Abtheilung von über hundert Mann unter dem Besehle des "Butchers" Wunder hatte zwischen zwei und drei Uhr des Morgens das Sprigenhaus No. 7 in der Racestraße beseht, und nur den Austrengungen der deutschen Wahlleute in jener Ward, die von Haus zu Haus gingen und die Bürger aus dem Schlase trommelten, hatte man es zu

verdanken, daß der Anschlag miglang.

Das Amt des Weckens war übrigens an jenem Morgen ein leichtes, da dasselbe von den Kernschüssen, welche die Kanoniere des Kapitän Salomon von dem nahen Jackson Hill herab, zu Ehren des Geburtstages von Thomas Jesserson abseuerten, kräftig sekundirt wurde. Wenn sich schon bei den Borpostengesechten der Wahl von Seiten des geheimen Bundes eine solche Kührigkeit zeigte, so war zu erwarten, daß dessen Anstrengungen in der nun beginnenden eigentlichen Wahlschlacht sich noch in entsprechenderem Maaße steigern würden und es hätte dies der Oppositions-Partei, insbesondere den deutschen Bürgern eine Mahnung sein sollen, die nöthigen Gegenmaßregeln

^{*)} Aus der Turnzeitung vom gleichen Jahr.

zu treffen, um dem Borhaben der Knownothings fraftig begegnen zu können.

Schon zu früher Stunde des Vormittags gelangte die Nachricht an die übrigen Stimmpläte der deutschen Wards, daß die Bürger in der zwölsten einen harten Stand hätten. Mit einer einzigen Ausnahme waren dort die Wahlrichter sämmtlich "Nichtswisser," obgleich die Ward stets eine überwiegend demokratische Majorität abgegeben hatte. Die Herren Rowdies waren dort in solcher Stärke versammelt, daß sie ungenirt einen jeden deutschen Bürger niederschlugen, der dem Stimmkasten mit einem Anti-Knownothing-Stimmzettel nahte. Der Mayor der Stadt und der Marschall wurden von dem Stand der Dinge in Kenntniß gesetzt und es gelang auch endlich, zeitweilig Ruhe zu schaffen.

Kurz vor Mittag verbreitete sich das Gerücht, daß die Stimmkösten der zehnten Ward in Gesahr seien. Das Gerücht war dadurch entstanden, daß die in der Umgebung des Stimmplates sich aufhaltenden Deutschen mit einem Male, wie auf ein Signal, von einer großen Anzahl Rausbolde, die sich vorher, ohne Aussehen zu erregen, unter sie gemischt hatten, übersallen und viele bedeutend verletzt wurden. In förmlichen Wagenzügen kamen

und verschwanden diese Banditen mit Bligesschnelle.

Der Hauptschlag sollte jedoch bes Nachmittags gegen die Stimmplage ber elften Ward geführt werben. Nachdem bereits unzählige "fights" mit wechselndem Erfolge ftattgefunden, hatte ein Dr. Brown den Obergehilfen in Ling's Brauerei, Berrn Rober, nachdem ein furger Wortwechsel porangegangen, mit einem langen Bowiemeffer eine gefährliche Bunde berfett. hierüber muthend, zogen die Umftehenden "Drappins" aus einem borüberfahrenden Wagen und hieben damit den Dottor und feine Genoffen in die Salb todt wurde Ersterer von der Polizei hinweggeschafft und eine Anzahl Rowdies taumelten mit arg zerschlagenen Röpfen die Bine-Diefes gab der Prügelgarde bes Ordens Beranlaffung, fich Straße hinab. an diefem Puntte zu fammeln. Staffeten jagten nach allen Richtungen, um die gange Streitmacht hier zu concentriren. Gine bichte Staubwolke malate fich von der unteren Stadt herauf. Expres. und Möbelwagen mit Gottes. ftreitern vollgepfropft, Reiter und Fuglaufer in blogen Bemdarmeln -Mes fturmte in unaufhaltsamem Lauf und unter wildem Geheul nach dem Mohamt Sprigenhaufe, welches in unglaublich furger Zeit von einer tofenden, tampfgierigen Menge umringt war. Die anwesenden Deutschen, unbewaffnet, wie fie waren, retirirten auf die Seitenwege und in die Baufer und ruhrten bon diefer Beit an feine Sand mehr, wenn bor ihren Augen einzelne arme Teufel, weil fie bon ihrem Stimmrechte Gebrauch ju machen fuchten oder fonft dem "Mob" nicht genehm waren, gejagt, gehauen, in den

Staub getreten und gesteinigt wurden. Eine vollkommene Erstarrung schien sich der Söhne Teuts bemächtigt zu haben und die Wuth des Pöbels überstieg alle Grenzen, da er auf keiner Seite Widerstand sand. Der Zuschauer wurden immer weniger und zähneknirschend ließ man die Gesellen gewähren.

Durch diefe Grenelscenen hindurch donnerten immer noch in regelmä-Bigen Zwischenräumen die Ranonenschuffe den naben aber fehr fteilen Berg herab. Stets neue Wagen mit Flaggen verziert und mit befoffenem Befindel angefüllt, tamen zur Berftärtung angefahren, brachten jedoch zugleich die Nachricht, daß die Wahlschlacht tropbem für die Knownothings fo gut wie verloren fei. Das hieß aber nur neues Del in das Feuer gießen. Bint genügte, um einige hundert der Beftien gegen Jactfon Sill in Lewegung zu setzen, worauf eine Art von Waffenstillstand eintrat und Alles mit gefpannter Erwartung das Ergebniß der Expedition abwartete. ließ nicht lange auf fich warten. Als der Saufe auf dem Berge fich ftark genug fühlte, fturmte er auf die vier Kanoniere los, entriß ihnen das Gefcut, nahm ihnen die Seitengewehre ab, mit der Fauft jeden Widerftand beseitigend; unter Geheul und Geschrei wurden dann einige Schuffe abgefeuert, die Bulverfäßchen den Bergabhang hinabgerollt, die Kanonen ebenfalls herabgebracht und vor dem Sprigenhaufe aufgeftellt, wofelbft fie bis gur Mündung mit Steinen geladen wurden.

Eine jämmerliche Figur spielte bei diesen Vorgängen der Mahor der Stadt, Snellbaker. Von der Menge verhöhnt und verlacht, drückte er sich in "seines nichtsdurchbohrendem Gefühle" auf schwarzer Mähre mit schenen Blicken durch die Hausen — eine verkörperte Ohnmacht. Eine hervorragende Rolle hatte sich der Polizei-Capitain gewählt; er war einer der wüthendsten Auschehend Anführer der Banden. Wenn man die Galgenphisiognomien betrachtete, deren Träger sämmtlich mit dem Abzeichen der "wahren amerikanischen Partei" geschmückt waren und sah, wie sie mit einem "Hurrah sür die Knownothings" zu zwanzigen über einen Wehrlosen hersielen, da mußte man unwillfürlich die Liebe zu diesem Lande und dessen "einzig rechtmäßigen Herrscher" in sich erkalten fühlen.

Allein, nicht nur Galgenfutter jeder Art war zu sehen, auch "Gentlemen" vom reinsten Wasser hatten sich angesammelt, und wahrlich die Ausbrüche der viehischen Rohheit bei dem Mob hatten nicht so viel Widerliches, als das teuflische Behagen, mit welchem diese "Herren" sich das Treiben ansahen.

Es war nahezu sechs Abends, als sich eine außergewöhnliche Bewegung unter dem Mob zeigte. Von der Verfolgung einiger "dutchmen" zurückkehrend, prallte ein Hause gegen die Menge vor dem Sprigenhause, die schleunigst Plat machte. "Let's have the polls," ertönte es von allen Seiten. Mayor Snellbaker bestieg unter der Thüre des Sprisenhauses einen Tisch und suchte die Menge zurückzuhalten, wurde aber ohne Weiteres bei Seite geschoben und zugleich auch die beiden Seiteneingänge gestürmt. Die Wahlurne ließ man einen Bogen durch die Luft beschreiben, so daß sie in der Mitte der Straße niedersiel, woselbst sie zerstampst und die Stimmzettel dem Winde preiszgegeben wurden. Nach vollbrachtem Werke wurde als Zeichen des Triumphes die Fenerglocke angeschlagen.

Hier sertig, ging es nach der dreizehnten Ward. Der ganze Troß mit der Kanone setzte sich in Bewegung. Auf dem Wege passirte man die neunte Ward (ebenfalls eine deutsche). Die Wahlrichter waren jedoch gewarnt worden und hatten geschlossen. Auch bei den Stimmplätzen der dreizehnten Ward war dieses der Fall. Die zumeist dort wohnenden Frländer empfingen den Mob mit Steinwürsen, mußten aber der llebermacht weichen. Bei dieser Gelegenheit seuerte auch der Mob die Kanone ab. Der Schuß zerschmetterte die Fenster und Thüren der umliegenden Häuser und verwundete eine Anzahl Menschen. Der Zug löste sich endlich, nachdem noch dem "Commercial" und dem "Enquirer" Kahenmusiken gebracht worden waren, vor dem Gebäude der "Times" mit Hurrahrusen für Bob Tahlor auf. Einzelne erbitterte Schlägereien sanden jedoch noch immer im Laufe des Abends statt. Deutscherseits wurde der Mangel einer einheitlichen Organisation ties beklagt.

Den Schluß des Tages bildete eine von den Turnern veranstaltete Gedächtnißseier des Geburtstages von Thomas Jefferson — unter obwaltenden Umständen eine beißende Sathre. — Der Redner des Abends, Richter Stallo, schloß seinen Vortrag mit einigen treffenden Bemerkungen über die Borgänge des Tages.

Am Morgen des dritten April waren die Tagesdlätter mit den widersprechendsten Berichten der Ereignisse des vorhergehenden Tages angefüllt. Die demokratischen und neutralen Blätter schlossen ihre Schilderungen mit dem Resumé, daß selbst nach Abzug der elsten Ward das demokratische "Ticket" siegreich sei. Die drei Knownothing-Organe überboten sich gegenseitig in schamlosen Lügen, um die Wegnahme der Wahlurne zu bemänteln.

Die Dritte Straße, zwischen Walnut und Vine, war während des Bormittags das Hauptquartier der gesetzlosen Bande. Eine wilde Bewegung entstand unter ihr, als es bekannt wurde, daß die Kandidaten ihrer Partei, selbst ohne die elste Ward, geschlagen seien. Man sprach von entdeckten Betrügereien, und mehr bedurste es nicht, um die Horde zu neuer Gewaltthat auszustacheln; sort stürmte man nach dem Brighton Sprizenhause, wo die Wahlrichter noch mit dem Zählen der Stimmzettel beschäftigt waren. Ohne

Weiteres wurde beren Auslieserung verlangt. Das Verlangen sand nur geringen Widerstand, denn nur der Clerk vertheidigte mannhaft die Wahlurne, und mit dem einzelnen Manne wurde man bald sertig. Die Stimmen von 1300 Bürgern wurden verbrannt, und während sie in Rauch aufgingen, zum Zeichen des Triumphes, wie am vorhergehenden Tage in der elsten Ward, die Glocke angeschlagen und — das Sternenbanner auf dem Thurme ausgezogen.

Die Kunde von dieser neuen, womöglich noch abscheulicheren, weil ohne die geringste Provokation verübten Frevelthat flog mit Blizesschnelle von Mund zu Mund. Jetzt endlich wurde es selbst den phlegmatischsten Deutschen flar, daß etwas gewagt werden müsse, um nicht Alles zu verlieren. Die Blutscenen von gestern sagten ihnen, daß die Worte des Dichters: ".... Wohlseiler kaufen wir die Freiheit, als die Knechtschaft ein!" etwas

Wahres haben und - das Volt erhob fich.

Die mittelbare Beranlassung gab die mehrsach erwähnte Kanone. Sie war, nachdem sie der Pöbel gestern Abend verlassen hatte, von der Polizei nach dem Arsenal gebracht und von dort am Morgen durch eine Deputation von Deutschen wieder abgeholt worden, und stand nun in der Vine-Straße vor der "Militärhalle." Das Volk sammelte sich in der Nachbarschaft und eine großartige Demonstration wurde eingeleitet. Die "Sachsenstapelle und einige Trommler der Turner waren gleich bei der Hand und unter ihrem Vortritt bewegte sich die Masse in der besten Ordnung, zehn dis zwölf Mann breit, und die Kanone mit sich führend, durch einige der Hauptstraßen des deutschen Viertels.

Kaum hatte man in der unteren Stadt ersahren, "daß die "dutchmen" noch mehr Prügel haben wollten," als auch schon die ganze Ritterschaft von gestern angesprengt kam. Die Bine-Straße, von der Dritten bis zum Kanal, war mit dem Auswurf der eingebornen Bevölkerung Cincinnati's und der Umgegend bedeckt. Der Anlauf von gestern wiederholte sich und ganze Wagenzüge wälzten sich dem "Rheine" (Kanal) zu, um — Alles vor sich herzutreiben.

Heute fanden sie sich aber einem Bolksheer gegenüber von so drohendem Aussehen, daß sie, ohne einen Angriff zu wagen, glattweg abprallten. Wie Wetterwolken standen sich die Massen gegenüber. Die Amerikaner schrieen nach der Kanone. Emissäre wurden geschickt, die deren sofortige Auslieserung verlangten. Die deutschen Militärbehörden schienen zur Uebergabe geneigt, das Bolk jedoch nicht. Das Ende vom Liede war, daß die Amerikaner sich zurückzogen, um sich am Abend auf dem Marktplatze der sünsten Straße besser bewassen wieder einzussinden.

Im bentschen Stadtviertel war inzwischen Alles Leben und Bewegung.

Die Vine-Straße, die Bulgader des deutschen Verfehrs in Cincinnati, war vom Kanal bis an die Berge, eine Strecke von 7-8 Squares, von einem lebendigen See aufgeregter Patrioten durchwogt. Die Bine-Stragen-Brude hielt der Mob noch immer besett, und von da an abwärts bis zur britten Strafe wimmelte es von Ex-Pollfturmern. Einzelne von ihnen magten fich einmal bis in die Gegend der Freimanner Salle, wo fie von Burgern der elften Ward erkannt und mit einem Steinhagel überschüttet wurden. unter den Deutschen herrschende "undeutsche" Einigkeit war ebenso bergerhebend als ungewohnt. "Sie follen ihn nicht haben, ben alten Bater Rhein" wurde 1840 nicht mit mehr Begeifterung gefungen, als heute. (Bur Erlänterung diene, daß ber Miami-Ranal, der die deutschen und amerikaniichen Stadttheile trennt, allgemein der Rhein genannt wird.) Alles bewaffnete fich, die Milig-Compagnien gaben ihre übergahligen Gewehre an die "Freimänner" und Turner ab, und wer keine Waffe auftreiben konnte, verschaffte fich einen Prügel. Die Bereinshallen wurden befestigt und Pflasterund Ziegelsteine an die Tenfter der oberen Stodwerte geschafft.

Die Schützen der Turner, ein mit ansgezeichneten neuen Büchsen bewaffnetes Corps, erregten besondere Aufmerksamkeit. Als der Abend anbrach, gelangte die Nachricht in die Turnhalle, daß in allen Straßen der untern Stadt rothe, eigenthümlich ausgeschnittene Papierstreisen ausgestreut seinen mit einer Aufforderung an die Mitglieder der Knownothing-Logen, sich am Abend bewaffnet in ihren Lokalen einzusinden. Die Anzahl der Logenbrüder beträgt 6000, die durch Eid gebunden sind, auf Besehl ihrer Oberen zu marschiren. Ein Kampf auf Leben und Tod schien bevorzustehen.

Die Massenbersammlung am Markt der fünsten Straße fand statt und war, wie nicht anders zu erwarten, in der That eine solche. Die Redner der Knownothings waren maßlos in ihren Angrissen und Berdächtigungen der Deutschen. Die Kanone spielte natürlich eine Hauptrolle dabei, und daß man sie den Deutschen entreißen müsse, darüber war man einig, weniger hinsichtlich des Zeitpunktez, wohl deshalb, weil man nicht wußte, ob die Deutschen "schießen" würden. Die, welche es bezweiselten, wollten sofort angreisen, die Andern riethen, bis zum nächsten Morgen zu warten.

Den zahlreichen Kentucky Bullies, die expreß gekommen waren, um mit den "dutchmen" Todtschlagens zu spielen, konnte natürlich mit einer Bertröstung auf morgen nicht gedient sein. Sie rissen deshalb die Partei des augenblicklichen Handelns mit sich fort und organisirten einen Feldzug auf eigene Faust. Trommeln und Pseisen hatten sie mitgebracht, und so setzen sie sich denn, 500—600 Mann stark, nach dem "Rhein" zu in Bewegung.

Als die Nachricht hiervon sich auf dem linken Rheinufer verbreitete,

mochte wohl manches herz ftarker klopfen. Der Angriff war nun gewiß und ein großes Blutbad schien unvermeidlich.

Die Turner traten an. Das Schützencorps ungefähr 40 Mann start und 20—30 sonst mit Gewehren bewaffnete Turner. Die Uebrigen führten Pistolen, Prügel u. s. w. als Wasse; selbst die mit Eisen beschlagenen Gerstangen wurden, in der Mitte durchbrochen, als Wasse verwandt. Nach Zurücklassung einer Besatzung in der Turnhalle, deren Aufgabe es war, den geräumigen Turnhof und die Halle vor einem Handstreiche zu bewahren, marschirte die Hauptmacht nach der nur einen Square entsernten Vine-Straße. Kaum hatte sie den Marsch angetreten, als bereits die ersten Schüsse in der benannten Straße knallten.

Der nativistische Kreuzzug hatte die Brücke überschritten und war mit Trommelschall und Pfeisengequieke in "Deutschland" eingerückt. Bolle zwei Squares blieb er unbelästigt. Die Kreuzritter seuerten sich gegenseitig durch Fluchen und Schreien an, schlugen nieder, wessen sie habhaft werden konten und dombardirten die Fenster mit Steinen. An der Ecke der 13. Straße siel der erste Schuß, von welcher Seite, scheint nicht ausgemacht — wahrscheinlich jedoch von deutscher Seite. Die Rotte zog ihre Kevolver und schoß nach Herzenslust nach allen Seiten, ohne indessen mehr als leichte Berwundungen hervorzubringen.

Von den Seitenwegen und aus den Feustern wurde ihr Feuer auf wirksame Weise erwidert. Die beiden Hauptanführer (Kentuckier) taumelten schwer getroffen unter Flüchen zu Boden und der Rest stürzte sich in wilde Flucht, ihre Verwundeten mit sich nehmend. Es waren ungefähr 50 Schüsse gefallen. Die Fliehenden drohten, sich in Kentucky Verstärkung zu holen und wiederzukommen.

Jest wurde mit dem Ban von Barrikaden begonnen und es wurden deren drei errichtet, die erste in der Vine-Straße unter der Freimänner-Halle, die zweite, eine Fortsehung derselben, erstreckte sich über die Main-Straße, und die dritte in der Walnut-Straße; es wurde dadurch die Verbindung der Freimänner-Halle mit der Turn-Halle gesichert. Sie bestanden größtentheils aus umgestürzten Wagen aller Art.

Die Irländer ließen den Deutschen sagen, daß sie auf den beiden Flanten bereit ständen, um dem Feinde, im Falle eines Angriffs, in den Rücken zu fallen; sie braunten ebenfalls vor Kampsbegier, da sie längst geschworene Feinde der Knownothings waren.

Die streitige Kanone war während des Angriffs in weiter Entfernung vom Kampfplate auf einer Unhöhe in der Nähe des Mohawt-Sprikenhauses so aufgestellt, daß sie die ganze Vine-Straße beherrschte. Eine kleinere Kanone war noch in der Nähe in einer Position, in welcher sie die Hamilton

Road bestreichen konnte. Kurze Zeit vor der Collision war Mahor Snellbaker mit einigen Begleitern bei den Geschützen eingetroffen, hatte die Kanone bestiegen und die Mannschaft ausgesordert, sie seinen Händen zu überliesern, was jedoch aus guten Gründen rundweg abgeschlagen wurde. Der Mahor entsernte sich unverrichteter Sache. Später wurde die größere der Kanonen hinter der Barrikade in der Bine-Straße ausgestellt. In dieser und auch in Walnut-Straße sah es in jener Nacht sehr kriegerisch aus, und man erinnerte sich unwillfürlich an europäische Revolutions-Scenen. Von Polizei war keine Spur; die sonst sriedlichen Bürger in Wassen, Bolkspatrollen mit ausgepflanztem Bajonett durchzogen gar ernsthaft die Straßen, die blanke, nägelschwangere Kanone war von handsesten Kanonieren in Hemdsärmeln umgeben und, die schußsertigen Büchsen und Pistolen in der Hand, lagen die Mannschaften hinter der Barrikade.

Es ging das Gerücht, daß es verabredet sei, gegen Morgen, wenn die Deutschen im ruhigen Bürgerschlase liegen, einen falschen Feuerlärm zu veranlassen und dann mit Macht in "Deutschland" einzusallen. Das bloße Gerücht war hinreichend, die Wachtmannschaften die ganze Nacht auf den Beinen zu halten. Die letzte Patrolle der Turner hatte ihren Streiszug dis in's seindliche Gediet ausgedehnt und Alles ruhig gesunden. Gen. Moor, Dr. Fries und Col. Sullivan, der Oberst des deutschen Regiments, machten östers die Runde und seuerten die Leute zur Wachsamkeit an. Ersterer hatte den Barrikadendau geleitet.

Das einzige Opfer dieser Racht beutscherseits war ein junger Mann Namens Hauser, und dieser fiel nicht im ehrlichen Kampse, sondern wurde von einer Rotte meuchlerisch überfallen und gemordet. Spät in der Nacht wurde er von einigen Freunden zwei Squares vom Kampsplatz gefunden. Er saß auf einer Thürschwelle, als ob er schlief, bei näherer Untersuchung sand man mehrere Kopswunden und einen tiesen Stich im Rücken. Ein Turner Namens Sander entging nur mit knapper Noth einem ähnlichen Schicksal.

Um Morgen des 4. April waren Barrikaden, Kanonen und Sanskulotten verschwunden. Der 12-Pfünder war in einer benachbarten Stallung
untergebracht und die Mannschaften hatten sich zur Ruhe begeben. Der
"Rhein" wälzte seine schlammigen Wasser in ruhiger Sorglosigkeit unter den
Brückenjochen durch und es war ein Glück für "Deutschland," daß sein Feind
ihm an Trägheit nicht nachstand. Um 7 Uhr war noch kein Mann auf dem
Sammelplat an der 5. Str.-Markthalle; dagegen sah man allenthalben die
buntberocken amerikanischen Milizsoldaken nach ihren Lokalen eilen. Späker
kam auch der Pöbel wieder herbei und blutwürstige Reden wurden abermals
gehalten. Das Geschrei nach der Kanone erkönte lauter als je. Es hieh,

der Angriff sollte mit Hilse der eingebornen Miliz-Compagnien und deren Artillerie wiederholt werden, und massenhaft häuste sich abermals das Loaserthum an zwei Punkten, der 5. Str. und am Kanal, an. Auch über dem "Rhein" wurde es wieder lebendig und die eingenommenen Stellungen hatten mit den gestrigen wieder manches Aehnliche, nur war auf Seiten der Germanen etwas mehr Zuversicht und auf Seiten der Amerikaner etwasmehr Zurückhaltung von der Vine-Straße zu bemerken.

Auf amerikanischer Seite thaten fich Jack Dennis, ein verrufener Loafer und geschlagener Candidat für das Polizeirichteramt, und Gen. Sargent durch aufreizende Reden hervor. Die Aufregung am heutigen Tage war weit allgemeiner, als Tags vorher; fie hatte alle Rlaffen ber eingebornen Bürger erfaßt, jedoch auch zugleich einen anderen Charafter angenommen. ber bloge Gedante, daß die Deutschen fich gewehrt und zwar mit blutigem Erfolge, war den Amerikanern kaum faglich. Man fah jest ein, daß gewaltige Rechnungsfehler begangen worden waren; die tief eingewurzelte Borftellung bon der endlosen Geduld der Deutschen war mit einem Schlage über den Saufen geworfen worden. Nach den Erfahrungen der Nacht hielt man fie jest zu Allem fähig. Die Befeftigungen über dem "Rhein" wurden als furchtbar geschildert; jedes Saus, hieß es, sei in eine Festung verman. Der "Columbian" fagte wörtlich über den Angriff: "Wir wiffen nicht, ob wir mehr die Thorheit der heißblütigen amerikanischen Junglinge beklagen oder beren helbenmuth bewundern follen, gegen folche Befeftigungen Sturm zu laufen."

Die Miliz-Compagnien hatten inzwischen die in der Vine- und Walnut-Straße über den Kanal führenden Brücken besetzt — angeblich um die Menge zurückzuhalten. Wie sehr aber ihren Absichten zu mißtrauen war, bewies die Thatsache, daß der Pöbel neuen Muth saßte und in der Vine-Straße in drohender Haltung bis zur 12. Straße vorrückte. Die Reihen der Deutschen verdichteten sich ebenfalls und der Ruf zu den Wassen ertönte abermals. Die Turner ließen den an ihre Halle stoßenden Holzhof scharf bewachen, weil sie in Ersahrung gebracht, daß gestern Nacht zwei Knownothing-Brücker den Auftrag hatten, den Holzhof und damit die Turnhalle in Brand zu stecken. Das Unternehmen war gescheitert, weil die Abgesandten auf der Kanalbrücke im Gedränge die Pechkränze und den Muth verloren hatten.

Eine Anzahl hervorragender Amerikaner, wie Richter Storer, Chambers, Stadtrath Anderson u. A. waren in der Zwischenzeit bemüht gewesen, einen Vergleich zu Stande zu bringen, um weiteres Blutvergießen zu verhüten. In der Turnhalle kamen sie mit den Bevollmächtigten der Deutschen zusammen, und man kam endlich überein, wenn mit den Geschügen der

Amerikaner das Gleiche geschähe, die Kanone in dem Arsenal abzuliesern. Dies geschah. Auf dem Rücken eines "Truck" trat der metallne Zankapfel die Reise nach dem Zeughaus an und gelangte auch glücklich bis an die Ecke der 4. Straße und den Broadway. Dort wurde er von dem Mob den Händen des Sherisse entrissen und im Triumph wieder kanalwärts gesahren. Die Friedensstifter kamen nun wieder angesprengt, um auch die Herausgabe der Lasette zu erwirken. Neue Disserenzen. Viel wurde nun hin- und herzeritten und gestritten. Zuletzt ging das Gerücht, der Pöbel in der untern Stadt hätte das Zeughaus gestürmt, sämmtliche Wassen aus demselben genommen und mache sich an das Werk, die irischen Wards zu entwassen, um bei dem Hauptangriff den Rücken frei zu bekommen. Alles wurde geglaubt und die Ausgregung wuchs wieder mit jeder Minute.

Aber die Götter lenkten es gnädig. Mahor Snellbaker ließ in der Walnut-Straße auf der amerikantschen Seite des Kanals — ein Seil über die Straße spannen. Was die Achtung vor dem Gesetz und die Furcht vor den Schüssen der Deutschen nicht bewirken zu können schien, sollte durch die Macht der hänsnen Seil-Idee erreicht werden. Der kühne Gedanke erregte bei Freund und Feind allgemeine Heiterkeit und der Bür-

germeifter verließ enttauscht den Plat.

Unterdessen waren die Unterhandlungen zu einem Schlusse gekommen. Die Deutschen gingen von der Anficht aus, daß die Ranone den Rowdies jum blogen Bormand dienen follte, um Streit zu bekommen. Um nun bei den unvermeidlich scheinenden Rämpfen in den Augen Aller, selbst der Borurtheilsvollsten, in unbezweifeltem Rechte bazustehen, beschloß man, auch diefen letten Borwand zu vernichten. Die herren vom Committee wurden für die richtige Deponirung des Geschützes im Arsenal mit ihrer perfönlichen Ehre verantwortlich gemacht und die Lafette ihnen übergeben. fie jedoch abgegangen, so geschah, was man erwartet hatte: die Nachgiebigfeit hatte nur dazu gedient, die Frechheit der Rotte zu vermehren. neuer Emiffar tam angeritten mit der bescheidenen Zumuthung, die Turner und Freimänner follten ihre fämmtlichen Waffen abliefern. Gin grimmiges Lächeln trat auf die Gesichter der Revolutionare und der höfliche Bescheid wurde ertheilt, daß nicht nur die Waffen, sondern auch die ganze Munition gur Berfügung ftebe, falls die herren Knownothings fich perfonlich nach denfelben bemühen wollten. Ohne den Rath zu befolgen, wiegelten bie . Führer ab und der Mob ging schließlich auseinander.

Ungetheilte Freude herrschte in "Deutschland" ob des unblutigen Sieges und die aus Gründen der Vorsicht geschlossen gehaltenen Bierquellen fingen wieder an zu sprudeln. — Da knalkte plöglich eine Salve von der Bine-Straße herüber. Die Trinker sprangen von ihren Sigen und standen

im nächsten Augenblick in Reih' und Glied, Gewehr im Arm. Man bedurfte jedoch ihrer Hilfe nicht. Eine vorlaute Rotte nenangesommener Logenbrüder von Auswärts wollte auch ihren Spaß haben und hatte wieder von der Bine-Straßen-Brücke Besitz genommen und war' sogar bis 12. Straße vorgedrungen. Aur wenige Gruppen von deutschen Bürgern besanden sich auf der Straße. Die fremden Brüder begannen ermuthigt mit Steinen zu wersen und maßlos zu schimpsen. Da sammelte sich ein Häuschen Deutscher und sehte sich unter Hurrahrusen und dem Abschießen blinder Schüsse gegen den Feind in Bewegung. Dieser rannte spornstreichs der Brücke zu und kam erst 2-3 Squares unterhalb derselben zum Stehen. Die Brücke wurde nochmals von den Deutschen besetzt, bis der Mahor mit einer Polizeimacht erschien und versprach, die Brücke freizuhalten. Die schümpslich Zurückgeschlagenen übten später in der untern Stadt seige Rache an wehrlosen, meistens von der Arbeit heimkehrenden Deutschen.

Aus Kentuch und aus dem Innern von Ohio langte immer noch großer Zuzug von Knownothings an, die alle ihren Spaß haben wollten und sich zusammenrotteten, ohne jedoch thätlich vorzugehen. Doch auch die Deutschen erhielten Verstärkung. Die Turner von Hamilton kamen zahlreich und auch von Xenia war ein Vertreter anwesend mit der Weisung, wenn nöthig, nach Silse zu telegraphiren. Mit den Irländern wurden Raketensignale vereinbart, im Falle ein Angriff ersolgen sollte. Die Nacht verließ jedoch ruhig, nur daß man sich noch turnerischerseits den Spaß gönnte, mit einigen blinden Schüssen die Knownothing Besatzung der Vine-Straßen-Brücke zu verjagen.

Auf den darauffolgenden Tag, Donnerstag, hatte die "Times" eine große Demonstration zu Ehren der Beisetzung des gesallenen Rewporter Bully Munroe angekündigt. Die Betheiligung blieb aber hinter der Erwartung zurück. Eine zweite großartige Prozession am Sonntag, die den deutschen Stadttheil durchziehen sollte, siel auch ziemlich kläglich aus und hielt sich in respektvoller Entsernung vom "Rhein."

Und somit hatte der Belagerungszustand sein Ende erreicht, nachdem derselbe beinahe eine Woche gedauert hatte. Die Aufregung dauerte aber noch ziemlich lange und bei jedem Feuerlärm war man auf einen Wiederausbruch gesaßt. Bei dem nächsten regelmäßigen Turntage wurden von dem benachbarten Holzhose zwei Schüsse abgeseuert und die eine Kugelschlug einige Zoll über dem Kopse des Turnwarts in die Bretterwand. Natürlich wurden sosort Schritte gethan, einem Guerillakriege der Loaserbanden zu begegnen.

Außer den beiden Rentuctiern, die bei der Affaire am Dienftag Abend

auf dem Plate blieben, sind noch zwei Todesfälle auf der nämlichen Seite bekannt geworden, eine Anzahl Berwundete liegt noch schwer barnieder.

Die vier "f."

Der Turngemeinde in Bofton gewidmet.

Fromm, frei, fröhlich, frisch! Welch' ein herrliches Gemisch! — Muthig, muthig, Turnerjugend, Ift dein Cultus wahre Tugend, O, so üb' ihn fromm und frei, Fröhlich, frisch und ohne Scheu.

Frisch, fromm, fröhlich, frei Sst die echte Turnerei; Kraft im Arme, Muth im Herzen, Alt im Ernst und jung bei Scherzen — Das ist so der rechte Mann, Wie die Welt ihn brauchen kann.

Sut, Blut, Leben, Chr' Setzen wir, als starke Wehr, Muthig ein im großen Streite, Ohne Wortgepräng' und Eide. Händedruck und "Ja" und "Nein," Das muß wahr und ewig sein.

B. Bagner.

Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Vereinigten Staaten.

VIII.

Innere Zustände. — Rückgang des Turnbetriebs. — Ursache und Wirkung. — Vorort in Cincinnati. — Veranlassung und Ursachen der Bundeswirren.

Die Tagsatung in Buffalo hatte prinzipiell alle Erwartungen, die das fortschrittlich gesinnte Element der deutsch-amerikanischen Bürger hegte, erfüllt. Sie hatte dem Bund eine Platform gegeben, in welcher flar und deutlich die Reformforderungen der Zeit: die Bekämpfung der Sclaverei, des Nativismus und des Temperenzzwanges zum Ansdruck gebracht wurde, und hatte also nach dieser Nichtung hin voll und ganz ihre Schuldigkeit gethan. Dem gleich wichtigen Theil der Bestrebungen des Bundes, der körperlichen Ausbildung — dem Turnbetrieb — gegenüber war dieses jedoch nicht geschehen, und gerade nach dieser Seite hin wäre ein Einschreiten ihrersseits so nothwendig gewesen. Nicht nur das Bereinsturnen zeigte bereits deutliche Spuren des Kückschrittes, auch die Turnschulen litten bedenklich unter der Ungunst der Verhältnisse, so daß nur die größeren Vereine, denen Turnlehrer zur Versügung standen, sich auf der errungenen Höhe erhalten konnten.

Die Tagsatung versäumte, trothem sie zwei Redakteure für das Bundesorgan anstellte, Vorkehrungen zu treffen, daß auch turnerische, die Förderung des Turnbetriebs und des inneren Vereinslebens bezweckende Artikel beschafft wurden, auf deren Nothwendigkeit mehrsach und eindringlich hingewiesen wurde. Ebenfalls wurde für die Heranbildung tüchtiger Lehrkräfte nicht das Mindeste gethan. Die politische Nichtung des Bundes wurde eben als die Hauptsache betrachtet, und man gewöhnte sich daran, das Turnen den Vereinen selbst zu überlassen, ohne für nothwendig zu sinden, fördernd und anregend nachzuhelsen. Man glaubte genug gethan zu haben, wenn man mit den Bundessesten ein Preisturnen verband und bei diesen Gelegenheiten die Sieger mit Werthgegenständen belohnte.

Aber noch andere Ursachen waren vorhanden, welche auf das Turnen ungünstig einwirkten. Zunächst der nach und nach stattsindende Kücktritt vieler der älteren Turner von den Turnplätzen, welcher sich um so mehr sühlbar machte, als der jüngere, hier erzogene deutsch-amerikanische Nachwuchs, mehr noch als heute, deutschen Bestrebungen fremd und ohne Berskändniß gegenüberstand. Trotzem in jene Zeit der erste Versuch zur Grün-

dung bon - Böglingsbereinen fällt (in Cincinnati burch Fr. Bertich und Martin Meyer, in New York durch R. Gifler, G. Frengang und H. Meyner, in Pittsburg durch C. Conrad und in Milwautee durch L. Grafer), fo führte diese Ginrichtung doch nicht zu dem gewünschten Resultat eines Masseneintritts jüngerer Leute in die Turnvereine, obwohl, wie gleich bemerkt werden mag, unter den in diesen Boglingsvereinen für die Turnvereine herangebildeten Mitgliedern fich Rrafte befanden, die in fpateren Jahren eine Zierde und Stute des Turnwefens wurden und heute noch treue Anhänger der Turnsache find. Weiter mag noch erwähnt werden, daß die turnerische Einwanderung jener Zeit, die fich den Turnbereinen anschloß, in Folge des jahrelangen Drucks, der nach der Reaktionsperiode von 1848-'49 in Deutschland auf der Turnerei laftete, weder fo gahlreich war, noch die turnerische Fertigkeit mit herüberbrachte, wie dieses bei der Ginwanderung in den erften Bundesjahren, jum großen Theil bei den Gründern der Turnpereine felbst, der Fall mar. Erft die Ginmanderung in den fechsziger Sah. ren, nachdem das Turnen in Deutschland selbst wieder einen fo großartigen Aufschwung genommen hatte, brachte unseren Turnpläken jene gediegenen Rrafte wieder, die neubelebend auf fie einwirkten.

Angesichts dieser Sachlage wäre es also eine unverkennbare Ausgabe der Tagsahung gewesen, dem Turnen die größtmöglichste Ausmerksamkeit zu widmen, um die erzielten Resultate auf diesem Felde zu behaupten; nicht minder wäre es die Pflicht des Vorortsgewesen, der Tagsahung durch geeignete Vorschläge zu hilse zu kommen. Daß es nicht geschah, ist doppelt zu bedauern, denn diese Sorglosigkeit rächte sich dis in die neuere Zeit durch eine dem Turnen gegenüber häusig zu Tage tretende Gleichgistigkeit einerseits und andrerseits dadurch, daß man sich daran gewöhnte, dasselbe anstatt in ihm die Grundlage des Vereinslebens zu sehen, wie es in den ersten Vundesziahren der Fall war, es als von minderer Bedeutung der prinzipiellen Richtung gegenüber ansah. Später suchte man freilich durch den sogenannten Turnzwang und durch künstliche Mittel den Fehler wieder gut zu machen.

Für das innere Bereinsleben hatte jene Sorglosigkeit und Hintansehung des Turnens noch die unangenehme Folge, daß sich Streitigkeiten, die östers einen erbitterten Charakter annahmen, zwischen den Turnern erhoben, die die politische Thätigkeit als das eigenkliche Feld des Bundes und der Bereine betrachteten und den sogenannten praktischen Turnern, die die Hintansehung des Turnens bitter empfanden, und da sie dieselbe als eine Folge der in den Bordergrund geschobenen politischen Tendenz ansahen, derselben gleichgiltig gegenübertraten. Wäre zu jener Zeit das Turnen mit der Thätigkeit auf politischem Gebiete in gleiche Linie gestellt worden, so wären dem Bunde nicht nur manche innere Kämpse erspart geblieben, das

Bereinsleben hätte sich wohl auch zu einer höheren Blüthe entsaltet, anstatt in bedenklicher Weise rückwärts zu gehen. Ja noch mehr, das Turnen selbst, das erst in neuerer Zeit bei dem amerikanischen Theil der Bevölkerung als Erziehungsmittel Beachtung sindet, müßte heute nicht für seine Anerkennung kämpsen. Das deutsche Turnsystem würde unbestritten das Teld behaupten, da ihm Jahrzehnte lang von keiner Seite eine Concurrenz hindernd im Wege stand.

Am 28. Oktober 1855 trat der neue Borort in Cincinnati sein Amt an; er bestand aus nachstehenden Mitgliedern der Turngemeinde:

- B. Esmann, erfter Borfiger.
- Gr. Bertich, zweiter Borfiger.
- C. Röhne, erfter Schriftführer.
- 3. C. Werner, zweiter Schriftführer.
- 23. Rothader, correspondirender Schriftführer.
- 3. Böhm, Schatzmeister.
- A. Eggers, Buchhalter.
- A. Wagner, Beisitger.
- C. B. Bechmann, Beifiger.

Zieht man außer jenen oben angedeuteten Mißständen, für welche der neue Vorort in keiner Weise verantwortlich war, noch weiter in Betracht, daß er sein Amt mit einer großen Schuldenlast übernahm, für welche nicht nur in keiner Weise Deckung vorhanden war, die im Gegentheil sich eher noch zu vergrößern als zu verringern drohte, sowie daß er sich neben einer Redaktion besand, die durch die Tagsahung so gut wie unabhängig von ihm gemacht worden, also durchauß seiner Controlle entrückt war, so muß man eingestehen, daß wohl kein Vorort im Turnerbunde unter schwierigeren und mißlicheren Umständen daß übertragene Amt übernahm. Dazu kam noch, daß die "Turnzeitung" vom 1. November an geschäftlich ebensalls durch den Vorort betrieben wurde, indem ein Geschäftslokal, Theen und Setzer der Redaktion zur Versügung gestellt wurden. Mit der "Turnzeitung" wurde zugleich eine monatliche Beilage außgegeben, welche alle besonderen turnerischen Angelegenheiten, Berichte, Bekanntmachungen u. s. w. enthielt.

Der Bund ging einer unheilvollen Zeit entgegen; brohende Gefahren warsen ihre Schatten voraus, ein Gesühl der Unzufriedenheit wurde rege und es bedurfte nur eines geringfügigen Umstandes, diesem Gefühle auch einen öffentlichen Ausdruck zu geben. Das letztere ließ nicht lange auf sich warten und es reichten sich zwei Ereignisse die Hand, die weder ihrem Wesen noch ihrem Ursprung nach in irgend einer Verbindung standen, die aber dennoch in Folge ihres Zusammentressens verhängnißvoll für den

Bund wurden. Das erste, wichtigere war der Austritt einiger süblichen Turnvereine aus dem Bunde in Folge des die Sclaverei verdammenden Paragraphen der Platsorm, und das zweite eine vom socialdemokratischen Turnverein in Baltimore, durch ein Rundschreiben angeregte Agitation gegen verschiedene Bestimmungen der Tagsahung. Das Schriftstück, obgleich nicht prinzipieller Natur, trug doch der herrschenden Stimmung Rechnung, und so wohlgemeint es entschieden war, es hätte zu keiner ungünstigeren Zeit erscheinen können.

Die Stellung der Turnvereine in den Sclavenstaaten war nach der Buffaloer Tagsatung eine wesentlich andere geworden. Weniger in den Grenzstaaten als in jenen, in welchen später die Secessions-Ordinanz angenommen wurde. Das in diesen Grenzstaaten stärker vertretene deutsche Clement gab den Turnvereinen einen Rüchalt, den die Vereine in den Secessionsstaaten entbehrten.

Manchem Turner im Süben mochte die Sachlage, selbst wenn er prinzipiell mit der Platsorm einverstanden war, doch bedenklich erscheinen. Es hieß jett offen für ein Prinzip einstehen und alle Consequenzen in den Kauf nehmen, sür welches bis jett nur die im Süden tödtlich gehaßten Abolitionisten Partei ergrissen hatten. Die Platsorm des Turnerbundes war über Nacht ein geschichtliches Dokument geworden, welches je nach der Parteistellung von der Presse des Landes, der englischen nicht minder, entweder mit vollen Backen gepriesen oder mit tödtlichem Hasse angegrissen wurde. Dabei steuerte das Land einer Präsidentenwahl entgegen, bei welcher die politischen Wogen um so höher stiegen, als die Freiboden-Partei (Free Soil Party) zum erstenmal in der Person des Gen. John C. Fremont einen eigenen Candidaten ausgestellt hatte.

Jum Theil aus Rücksicht auf ihre Existenz, die sie gefährdet glaubten, reichte doch in den Sclaven - Staaten der Verdacht des Abolitionismus schon hin, persönlicher Gesahr ausgesetzt zu sein, zum Theil auch aus prinzipiellen Gründen, der Vertreter des Charleston Turn-Vereins hatte sich ja offen für die demokratische Partei, die damalige Prostlaverei-Partei, auf der Vussalaung erklärt, erklärte kurz nach derselben der letztere Verein seinen Austritt; ihm solgten bald die Vereine in Savannah, Mobile und Augusta, der Houston (Texas) Turn-Verein hatte bereits vor der Tagsatung diesen Schritt gethan.

Gine einsache Austritts-Erklärung mit allenfallsiger Angabe der Gründe würde diesem Schritte wohl nur eine vorübergehende Bedeutung gegeben haben; statt dessen sah sich jedoch der Charleston Turnverein veranlaßt, seinen Austritt in einer demonstrativen Weise zu erklären und ließ demselben sofort den Bersuch folgen, alle südlichen Bereine zu dem gleichen Schritte zu ver-

anlassen mit dem ausgesprochenen Zwecke, einen neuen Turnerbund auf süblicher Grundlage zu bilden.

Der Berein sandte folgendes Schreiben an sämmtliche südliche Turn-Bereine:

"Charleston, 21. Oktober 1855.

Im Auftrage des Vereins habe ich Guch die Mittheilung zu machen, daß wir in einer am 9. Oktober d. J. abgehaltenen Generalversammlung den Beschluß gesaßt haben, unseren Austritt aus dem Bunde anzuzeigen, welches auch bereits geschehen ist.

Dieses geschah, wie Ihr Euch denken werdet, in Hinsicht auf die Besichlüsse, welche bei der letzten Tagsatzung über die Sclavenfrage passirt sind. Welche Maßregeln Ihr in der Sache getroffen habt oder noch treffen werdet, wissen wir freisich nicht; jedoch scheinen, unserer Ansicht nach, die Turn-Bereine in den Sclavenstaaten einen schwierigen Standpunkt zu bekommen, wenn sie nicht ein Eleiches thun.

Mit Bezugnahme auf Obiges, bitten wir Euch um eine baldige Antwort, was Ihr zu thun gesonnen seid und bemerken zugleich, daß wir an alle südlichen Bereine ein gleiches Schreiben abgesandt haben, um die etwaige Stimmung zu einer Bereinigung derselben zu hören.

Der Charleston Turn-Berein."

Der Verein in Savannah ging noch weiter. Seine Beschlüsse lauteten:

- "1. In Folge der Beschlüsse der Convention in Buffalo können wir nicht mehr Mitglieder des Turnerbundes sein und ahmen den Vereinen zu Charleston, S. C., und Houston, Texas, nach.
- 2. Jene Beschlüsse sind unaussührbar, unverträglich mit südlichen Rechten und Interessen und beweisen eine grobe Unkenntniß vom südlichen Leben.
- 3. Wir empfehlen allen südlichen Turnvereinen Abtrennung vom Bunde, als das einzige Mittel gegen die Gemeinschaft mit den nördlichen Abolitionisten und empfehlen auf's Dringendste eine Vereinigung der abgetretenen Gesellschaften auf einer durchaus südlichen Platsorm."

Das Projekt scheiterte gründlich an der Gesinnungsküchtigkeit und Bundestreue der übrigen Vereine, die mit Entschiedenheit das Ansinnen zurückwiesen und verdammten. Selbst unter den ausgetretenen Vereinen sand der Plan keine Unterstützung und der schlechte Ersolg ermuthigte zu keinem weiteren Versuch. Besonders rühmlich anzuerkennen ist das entschiedene Austreten der Turnvereine in Wheeling und St. Louis dem Projekte gegenüber.

Die Austritts-Erklärung der erwähnten vier Bereine und mehr noch der vom Charleston- und Savannah-Berein unternommene Schritt wurde als eine Berausforderung angesehen und mit Entruftung und Erbitterung Seitens ber Turner und der freisinnigen Breffe entgegengenommen, während natürlich auch die gegnerische Presse Rapital für sich daraus zu schlagen suchte. gelegenheit erhielt dadurch eine Bedeutung, die fie eigentlich nicht hatte, fondern erst durch die leidenschaftliche Behandlung, die ihr zu Theil wurde, erfuhr, um fo mehr als gerade in der "Turnzeitung" die Angelegenheit in der zum Ausdruck kam. Die damalige politische Aufheftigften Weise regung, der übliche journalistische Ton, die Entrüftung konnten zwar der "Turnzeitung" als Entschuldigung bienen, aber trot alledem war die Miß. billigung, die diese Sandlungsweise der Redaftion von Seiten vieler Bundes. mitglieder erfuhr, eine gerechtfertigte. Gerade die "Turnzeitung" hatte burch ein leidenschaftslofes, murdiges und besonnenes Auftreten ber gangen Sache die Spige abgebrochen, und man wäre im Turnerbunde einfach darüber gur Tagesordnung übergegangen. Der Beftand bes Bundes murde in feiner Beise gefährdet und der Verlust dieser Vereine mare fehr leicht ju verichmerzen gewesen.

Da erschien unterm 26. November 1855 das Baltimorer Rundschreiben. Es lautete:

Der Social-demokratische Turnverein ju Baltimore,

als Clied des focialistischen Turnerbundes, welcher bisher mit wahrer Treue und vollem Enthusiasmus an demselben hing, fühlt sich in seinen Erwartungen der zu Buffalo gesaßten Tagsakungsbeschlüsse bitter getäuscht und sieht in Folge dessen einer "Katastrophe" im Bunde entgegen.

Da wir nun als treue Anhänger des Bundes denfelben vor einer in Aussicht stehenden Zersplitterung schützen wollen, so protestiren wir auf das Entschiedenste gegen die auf der Tagjatzung gesaßten solgenden Beschlüsse:

1. Daß zwei Redakteure für ein wöchentliches Blatt mit einer Besoldung von \$1500 angestellt sind. Richt als ob wir \$750 für einen Redakteur zu hoch sinden, sondern wir sehen keine Rothwendigkeit, zwei Redakteure zur Redigirung eines wöchentlichen Blattes anzustellen, und halten demnach die Bezahlung der doppelten Summe sür Luxus.

Wir schäten das geistige Wohl, welches durch die beiden Redakteure hervorgebracht wird, sehen uns aber genöthigt, Rücksicht auf die materiellen Verhältnisse zu nehmen, indem die Mehrzahl der Turner der arbeitenden Klasse angehört, und folglich es jedem Verein schwer fällt, die Summe für die "Turnzeitung" aufzubringen.

2. Daß der Preis der "Turnzeitung" für die Nichtturner auf 5 Cents

feftgesett ist. Hierin finden wir eine Hemmung in der Verbreitung unserer Sache, indem der größere Theil unserer Gönner zurückstehen wird, die "Turnzeitung" zu halten, und es doch unsere Pflicht ist, sie so viel als mögelich zu verbreiten zu suchen.

3. Gegen die Annahme der Entschuldigung des Bundesschahmeisters (inclusive der Bundesbeamten). Wir legen hiermit ein Mißtrauensvotum gegen dieselben ein, indem sie sich erdreistet haben, mit grenzenlos verwirrten Rechnungsbüchern vor den Delegaten zu erscheinen. Es liefert uns dieses einen Beweis, wie nachlässig die Beamten den Bund verwaltet haben."

"Da wir nun sämmtlichen Bundesvereinen unsere Ansicht hierüber zu wissen thun, fordern wir sie im Interesse des Bundes auf, ebenfalls die oben angesührten Oppositionspunkte zu berathen und ihre Meinung über dieselben uns schriftlich mitzutheilen, damit wir sehen, ob zwei Drittel der Vereine unserer Opposition beistimmen. In Bezugnahme auf Obiges bemerken wir noch, daß es durchaus nicht unsere Absicht ist, hierdurch eine Wühlerei im Bunde herbeizusühren, sondern das Gegentheil, wir suchen demselben eine sichere Existenz zu gründen.

Im Auftrage des sozial-demokratischen Turnvereins zu Baltimore:

Fr. Müller, forresp. Schriftw."

In dem Ton des Schriftstückes ist das Bestreben ersichtlich, durch eine möglichst kräftige Sprache, eine an sich geringfügige Sache zu einer großen Bedeutung aufzubauschen und es war wohl auch mehr der Ton als das Berlangen selbst, was die Bereine gegen dasselbe in Harnisch brachte.

Die Anftellung zweier Redakteure, der Berkaufspreis der "Turnzeitung" an Fremde und das nachträgliche Migtrauensvotum gegen die früheren Bundesbeamten fteben doch mahrhaftig in feinem Berhältniß zu der in Ausficht geftellten Gefahr einer bevorftebenden "Rataftrophe" und Berfplitterung und der Berein hatte wohl Urfache, am Schluffe des Schriftstuckes zu erklären, daß ihm die Absicht, "eine Buhlerei im Bunde herbeizuführen", fern liege; aber viele Bereine faßten das Schriftftud im lettern Sinne auf und waren dem Berein für feinen Berfuch, den Teufel an die Wand zu malen. nicht gerade dantbar. Der Borort felbst, welcher auffallender Beise das Rundschreiben und feine Entgegnung erft im Februar 1856 bringt, faßte die Angelegenheit von demfelben Standpunkte auf und ichrieb am Schluffe feiner langeren fachlichen Ertlarung barüber: "Wir wollen gerne glauben, daß Baltimore die Absicht nicht hat, eine ,Wühlerei' im Bunde hervorzurufen, fondern daß es demfelben im Gegentheil eine fichere Existeng schaffen will, aber Zeit und Mittel find hierzu übel gewählt. Denn gerade durch folches Borgehen, durch folche au gerordentliche Wege - die nur bei prinzipiellen Fragen angewendet werden sollten — wird Uneinigkeit und Zwietracht gesäet und eine "Katastrophe", die Baltimore vermeiden will,

gewaltsam herbeigeführt."

Während, wie bereits erwähnt, die einzelnen Bereine das Schriftstück entweder einsach bei Seite legten oder in ablehnender Weise beantworteten, gab es dem Borstand des R. Y. Turnvereins Beranlassung, die umliegenden Bereine zu einer Delegatensitzung auf den 16. Dezember einzuladen, um über die Vorschläge Baltimore's zu berathen und um zugleich "das freundschaftliche Verhältniß und den Berkehr mit den Nachbarvereinen zu heben und besonders den kleinen Bereinen, welchen das Beschicken der Tagsatung durch einen eigenen Delegaten zu schwer fällt, Gelegenheit zu geben, ihre Ansichten und Wünsche in Bundes- und Vereinsangelegenheiten auszusprechen." Diese Delegatensitzung war von acht Vereinen beschickt, nämlich Brooklyn, Harlem, Newark, Paterson, Poughkeepsie, Union Hill, Williamsburgh und New York; die Einsadung war an 14 Vereine ergangen. (Nachträglich sandten noch solgende Vereine ihre Zustimmung zu den gesaßten Beschlüssen ein: Baltimore, Bloomingdale, Bridgeport und Morrisania. Elisabethtown erklärte, keine Gründe sier die Veschlüsse sinden zu können.)

Das Protokoll der Verhandlungen ist in den "Erklärungen des New Yorker sozialistischen Turnvereins", eines Rundschreibens an die Vereine des Turnerbundes, welches er unter'm 4. Juli 1856 zu seiner Rechtsertigung versandte, abgedruckt (auf den weiteren Inhalt wird später noch Bezug genommen) und lautet:

protokoll der Delegaten-Sikung pom 16. Dezember 1855 in New York.

"Nach Eröffnung der Versammlung erklärte New York auf mehrseitige Anfragen, daß keine Anträge zur Abstimmung gebracht werden könnten, welche mit den Beschlüssen der Bussalaung im Kontrast ständen; daher könne auch über die Baltimorer Beschlüsse wohl berathen, aber nicht bindend abgestimmt werden. Die erste Frage, welche die Beschlüsse des Baltimorer Bereins zur Debatte brachten: Ob ein oder zwei Redakteure? wurde, mit Ausnahme der Newarker Delegaten, von allen Anwesenden zu Gunsten des jeht Bestehenden beantwortet. Die zweite Frage: Ob eine Preisermäßigung der "Turnzeitung" für Nichtturner praktisch sei? wurde verneint, mit dem Bemerken, daß Turner, welche zur Berbreitung der "Turnzeitung" zu einem geringeren Preise als à 5 Cents per Nummer beitragen wollten, dazu ja Gelegenheit hätten, wenn sie die Zeitung zum Kostenpreise abgäben. Ueber die Annahme der Bücher Seitens der Tagsahung konnte nur auf die Rüge, welche der Borort bereits erhalten habe, ausmerksam gemacht werden. Herauf wurde zu allgemeinen Berhandlungen übergegangen.

Der Delegat bon Poughkeepfie beklagt fich im Auftrage feines Bereins darüber, daß die "Turnzeitung" zuweilen Artikel enthalte, die durchaus nicht geeignet waren, gur Bildung ber Turner oder gum Rugen des Bundes beizutragen, indem in ihnen eine wirklich pobelhafte Sprache geführt würde. Bum Beweise verlieft er einen Artikel aus No. 2 der "Cincinnati Turnzei-"Deutsche Bedientenseelen", deffen Schluß, mit Bezug auf die Sandlungsweise der mahrscheinlich im Bunde bleibenden Sudvereine und des ausgetretenen Charleston Bereins, lautet: "Chre dem Chre gebührt und dem Sunde die Beitsche." Der Delegat von Poughkeepfie verwahrt fich entschieden gegen die Annahme, als billige er oder fein Berein im Entfernteften die Sandlungsweise des Charleston Bereins oder die Prinzipien der Sunkerpartei: er halte aber dafür, daß ein derartiges Auftreten, wie es die "Turnzeitung" eingeschlagen habe, von keinem Rugen fei und daß man entschieden bagegen protestiren muffe, damit es der Redaktion nicht einmal einfiele, die Turner auch bei anderen Gelegenheiten mit derartigen Chrenbezeugungen zu regaliren.

Der korrespondirende Schriftwart des New Porker Bereins verliest hierauf den Schluß eines Briefes, datirt bom 12. November, in welchem er, aufgefordert durch mehrere Grunde, den Borort auf denfelben Bunkt aufmertfam gemacht hatte. Der Schluß biefes Briefes heißt: "Wiffenschaftliche Artikel, verbunden mit einer Sprache, die man leider fo felten in radikalen Blättern findet, find es, bon benen wir unferes Bundes und unferer Zeitung Beil erwarten." Da diefer Brief bei Berausgabe der Ro. 2 der "Turnzeitung" in Gincinnati eingetroffen fei, fo ersucht der New Norter Schriftwart die . Bersammlung abzuwarten, ob diese Andeutung unbeachtet bleiben wurde, vorläufig aber die Sache als erledigt zu betrachten. Wurde abgelehnt; dagegen New Nork aufgefordert, diefer Angelegenheit speziell und entschieden Erwähnung zu thun. Der Delegat von Poughkeepfie brachte zu diefem Beschluß noch das Amendement: "Sollten die Schimpfereien in der "Turnzeitung" fortgefett werden, fo halten fich die vertretenen Bereine für verpflichtet, die Absehung der Redaktion im Bunde zur Abstimmung zu bringen. Wurde angenommen.

Brooklyn verlangt, daß die eingeladenen und nicht vertretenen Vereine aufgesordert werden sollen, die diskutirten Fragen zu beantworten. Angenommen.

Williamsburgh: Es solle von Seiten der Redaktion dafür gesorgt werden, daß dem Verlangen der letzten Tagsatzung Genüge geleistet werde, mehr Artikel über das Technische der Turnerei erscheinen zu lassen.

Poughkeepsie unterstützt dies; besonders sei die Wichtigkeit dieses Bunktes für die kleineren Bereine zu berücksichtigen, welche mehr vom Berkehr

abgeschlossen seien und die daher immer im Kreislauf gingen, ohne vorwärts zu kommen. Angenommen.

Korrespondirender Schristwart von New York: Die Redaktion der "Turnzeitung" würde sich wahrscheinlich damit entschuldigen, daß ihr keine Einsendungen gemacht worden seien; diese Entschuldigung sei aber haltloß, da sie durch Nichtberücksichtigung mehrerer Einsendungen verschiedenen Inhalts wenig zur Bearbeitung des Feldes der technischen Turnerei ausgemuntert habe. So habe z. B. ein New Yorker Turner (nicht er selbst) das Turnsest in Spracuse besucht und von diesem Fest wie von dem Verein eine Beschreibung eingesandt, ohne davon in der "Turnzeitung" Etwas zu sehen oder zu hören. Ferner seien in einem Briese von New York an den Vorort, datirt vom 23. November, Notizen über das Entstehen und die Vestandtheile eines dritten Turnvereins in New York, sowie andere Vereinsnotizen, ganz ohne Verücksichtigung oder Beantwortung geblieben, während der Briesquittirt worden sei.

Ponghkeepsie: Ein Turner von dort habe mehrere Male Gedichte eingesendet, ohne je darüber ein Wort zu hören. Es wäre doch gut, wenn man die Strebsamen ausmunterte und die Eitlen kurirte; das Schweigen sei aber nicht zu billigen.

Hierauf wurde einstimmig beschlossen: Sollte die Redaktion nicht im Stande sein, die Artifel über das technische Turnen zu schreiben, so solle ihr vom Vorort das nöthige Honorar für derartige Aufsätze in Rechnung gebracht werden.

F. Sigel stellt den Antrag, man möge Einsendungen direkt an den Borort und diesen für die Berücksichtigung derselben verantwortlich machen. Angenommen.

Derselbe beantragt: Die Versammlung möge klar und deutlich dagegen protestiren, als hege sie irgend welche Sympathie sür die Sklavenhalterpartei, oder als wolle sie mit der Mißbilligung der Behandlung des Charleston Vereins Seitens der "Turnzeitung" einen Angriff auf die Buffalo Platsorm unternehmen. Wurde als selbstverständlich betrachtet und abgelehnt.

Die Anträge des New Yorker Schriftwarts auf Einführung einer gleichmäßigen Bewaffnung und einer passenden Winterbekleidung für Turner, mußten als vorläufig unaussührbar und mit den Vereinskassen nicht Schritt haltend beurtheilt und auf den Tisch gelegt werden."

Absichtlich habe ich mich bei dem Rundschreiben des sozial-demokratischen Turnbereins von Baltimore, sowie bei der am 16. Dezember 1855 in New York abgehaltenen Delegatensitzung länger aufgehalten, weil das erstere die unmittelbare Beranlassung und die letztere der direkte Anstoß zu den erbit-

terten Streitigkeiten, die nun im Schoofe des Turnerbundes entstanden, und dessen schließlicher Trennung waren.

— Wenn die Geschichte in der That eine Lehrmeisterin ist, so sollte der nun solgende Zeitabschnitt für die Turnerschaft doppelt eine solche sein. Die Periode von 1856—59 bildet in der Geschichte des Turnerbundes das trübste Kapitel. Es ist ein Kapitel selbstverschuldeten Versalls, hervorgerusen durch Gigensinn und Nechthaberei und durch den Mangel an jener Mäßigung, jenem gegenseitigen Vertrauen und jener Achtung, mit welcher sich Turner in allen Lebenslagen und Verhältnissen, in ihrem Streben und auch in ihren Kämpsen begegnen sollten. Die Wunden, die dadurch der Turnerei und der gerade damals so nothwendigen Eintracht und der Erstartung des Vundes geschlagen wurden, sind zwar vernarbt, aber noch immer sichtbar. In der Geschichte des Turnerbundes werden sie als Merkmal begangener Mißgriffe nicht verschwinden, der heutigen Turnerschaft sollten sie aber nichts mehr als eine geschichtliche Erinnerung sein. —

Ueber die Zweckmäßigkeit der Berufung einer Delegatensitzung nach New York mag man getheilter Ansicht sein, umsomehr, als der zweite angegebene Grund, "den kleinen Bereinen Gelegenheit zu geben, ihre Ansichten und Wünsche in Bundes- und Bereinsangelegenheiten auszusprechen", eher eine Versammlung vor der Tagsahung veranlaßt haben sollte als nachher; aber die Berechtigung dazu kann den Vereinen nicht bestritten werden. Die Beurtheilung jedoch, die sie sand, und die Behandlung, die sie von der Redaktion des Bundesorgans ersuhr, die die betreffenden Vereine in gleiche Linie mit den ausgetretenen südlichen Vereinen stellte, kann in keiner Weise gerechtsertigt werden.

Die in Albany unter der Redaktion von Otto Reventlow erscheinenden "Freien Blätter" eröffneten den Reigen der Angriffe gegen die Bereine, indem fie die Beschlüsse: "reaktionäre Bestrebungen gegen die Prinzipien des Turnerbundes" nannte. Andere folgten. Die Beschlüffe follten "in bundesfeind. licher Absicht" gefaßt worden sein und ben "Bersuch einer Demonstration gegen die Platform des Bundes" enthalten und die Berfammlung felbft wurde "als im Einverständnig und im Interesse der Sklavenhalterpartei, abgehalten" erklärt. Run, alles dieses in den Beschlüffen zu lesen, durfte einer vorurtheilsfreien Auffassung schwer fallen. Aber noch nicht genug. Die "Turnzeitung", die alle diefe Beschuldigungen aus den verschiedenen Blättern abdruckte, ohne die Beschlüffe der Delegatensitzung ober einen Prototollauszug zu bringen, ging weiter; fie gab Veranlaffung zu bem Glauben, indem fie das Borgeben der Bereine in eine Berbindung mit einigen Artiteln ber bemofratischen Preffe, die natürlich wegen ber Stlavenfrage entschieden Stellung gegen den Turnerbund genommen, brachte, als

bestände eine Berbindung zwischen den Bereinen und der demokratischen Partei und als würden erstere von der letteren als Werkzeuge benütt, den

Turnerbund gu fprengen.

Daß diese Angriffe von den betreffenden Bereinen nicht mit Stillschweigen, sondern mit Entrüstung aufgenommen wurden, ist selbstverständlich, aber ihre Betheuerungen und Proteste waren vergeblich, ebensowenig fand ihre Bertheidigung in den Spalten der "Turnzeitung" Raum. Sie wandten sich endlich mit einer direkten Beschwerde an den Borort mit der Aufforderung, Beschlüsse und Protosoll in der "Turnzeitung" zu veröffentlichen, da die Angriffe gegen die Bereine ebensalls darin Platz gefunden hatten. Das betreffende Schreiben lautete:

Der soz. Turnverein zu New York an den Vorort des Turnerbundes!

Rew York, 25. Februar 1856.

Gut Beil!

Die Angriffe, welche einige Blätter (unter denen sich sogar leider unsere "Turnzeitung" befindet) auf uns machten, veranlassen uns zu folgenden Erklärungen.

Der Verein von New York wie seine Nachbarvereine sind für die Platform von Buffalo; sie verwahren sich gegen die Meinung, als hätten sie in ihrer Versammlung vom 16. Dez. v. J. eine Contre-Revolution gegen diese Platform unternommen. Da der Erund zur Verbreitung dieser Meinung in Unkenntniß mit unseren Beschlüssen vom 16. Dezember, oder in der heimtücksichen Absicht, uns zu schaden, gesucht werden muß, so verlangen wir, daß der Vorort die ihm übersandten Beschlüsse, sowie das dieselben begleitende Schreiben, eingeleitet durch unsere heutigen Zeilen, in der nächsten Nummer der "Turnzeitung" veröffentliche. Sollte unserem gerechten Verlangen nicht genügt oder die Angrisse auf uns in der "Turnzeitung" sortgeseht werden, so werden wir weitere Schritte thun.

Zugleich bemerken wir, daß wir den Albanh Turnverein, welcher durch Beröffentlichung einer Privat-Correspondenz, wie unserer Beschlüsse, die nur für Turner geschrieben waren, die Fahne des Streites auspflanzte, vor ersolgter Rechtfertigung nicht als Bruderverein betrachten können.

Für den soz. Turnverein zu New York und die Nachbarbereine: N. N.

Das Verlangen der Vereine wurde vom Vorort durch nachstehendes Rundschreiben an die Bundesvereine beantwortet; dasselbe war durchaus nicht geeignet, die Stimmung versöhnlicher zu machen, und mußte sowohl durch seinen Ton als auch durch seine Auffassung der Streitfrage die Bei-legung der Wirren nicht wenig erschweren.

Rundschreiben

an die Vereine des focialistischen Turnerbundes.

Der Borort sieht sich genöthigt, eine Angelegenheit durch specielle Publikation vor die Oeffentlichkeit der Bereine zu bringen — welche bereits in der eigentlichen Oeffentlichkeit lebhaft circulirt — nämlich die Angelegenheit der New Yorker Delegaten-Beschlüffe vom 16. Dezember 1855, welche insgesammt gegen Styl, Ton und Inhalt unseres Bundesorgans gerichtet sind.

Die Preffe hat in vielfachen Stimmen diefe Angelegenheit zu ber ihrigen gemacht und unfere Redakteure kollegialisch in Schut nommen. Es läßt fich daher leicht denken, daß auch die Bundes-Bereine - und mit Recht - bestimmte Schritte vom Vorort in diefer Sache erwarten. Diefe find auch geschehen und hat eine ftritte Forderung des New Porter Turnvereins, die desfallfigen Beschlüffe in der "Turnzeitung" ju publigiren, eine fofortige Beröffentlichung berfelben nebft unferem Antwortschreiben als Nothwendigkeit erscheinen laffen. Die anderen bei der bewußten Delegaten-Berfammlung vertretenen Bereine der New Porter "Umgegend" haben eine derartige Forderung zwar nicht geftellt. Bielleicht feben fie endlich ein, daß man fie nur gerne in dem Schlepptau der "Empire City" haben möchte. Bedenfalls durfen wir annehmen, daß fie die Tragweite des außerordentlichen Schrittes, ben fie mitthaten, nicht genug ermaßen. Wir erwarteten überhaupt, daß auch New York von seiner total befremdlichen Art, im Bunde als "imperium in imperio," (als Staat im Staate) aufzutreten, abkommen und die alte schone Liebe zu ber einen, großen Turnsache, alle Discordanzen friedlich auflösen wird.

Mit republikanischem Turnergruß,

Der Vorort.

Cincinnati, den 13. März 1856.

Beichlüffe,

welche am 16. Dezember 1855 von den Delegaten der Bereine von New York und Umgegend gefaßt und einstimmig angenommen wurden.

1. Die Versammlung erklärt sich entschieden gegen die gemeinen Ausdrücke und Schimpsereien, wie sie von Seiten der Nedaktion der "Turn-Zeitung" in mehreren Artikeln der "Turn-Zeitung" gebraucht wurden. Sie ersucht deshalb den Vorort, dafür zu sorgen, daß alle Artikel der "Turn-Zeitung" in einer anskändigen Sprache geschrieben werden. Die Versammlung glaubt, daß das Schimpsen kein Instrument der Vesserung sei, sondern eine Wasse gegen uns selbst: es mache uns unversöhnliche Feinde, statt uns

Frennde zu erwerben; es benehme den Redakteuren die Uchtung, die fie nöthig haben, um die Leiter eines Organs freier Männer zu fein.

- 2. Die Versammlung erklärt, daß wenn diesem oben ausgesprochenen Verlangen von Seiten der Redakteure nicht nachgekommen wird, sie durch ihre Vereine die Absehung derselben beim Bunde beantragen werde. Die Zeitung erheische von den meisten Vereinen ein großes und schweres Opfer; damit sie aber dieses Opfer werth sei, müsse sie verdigirt werden, wie es die Vereine wünschen und wie es ihr Interesse fordert. Die Zeitung sei da der Vereine wegen und nicht die Vereine der Zeitung wegen. Aus diesem Erunde soll
- 3. Der Vorort ferner ersucht werben, dafür zu sorgen, daß dem Besichlusse der Tagsatzung gemäß, mehr Artikel in Beziehung auf das Technische der Turnerei erscheinen; dahin gehören die turnerischen Uebungen, das Fechten u. s. w. Dies sei besonders für neugegründete Vereine nöthig und für solche, die keine Lehrer haben.
- 4. Können die Redakteure selbst dieser Aufgabe nicht Genüge leisten, so möge der Borort für passende Artikel sorgen und, wenn nöthig, die gehörige Aufsorderung in der Turnzeitung oder der Extra-Beilage ergehen lassen. Die Kosten für solche Artikel sollen von dem Gehalt der Redakteure bestritten werden.
- 5. Da von mehreren Delegaten die Klage erhoben und der Beweis ge-liesert wurde, daß Einsendungen an die Redaktion, wie z. B. Schilderungen ans dem Bereinsleben u. s. w. unbeachtet geblieben sind, so beschließt die Versammlung, daß alle derartigen Mittheilungen von Seiten der hier vertretenen Vereine an den Vorort gemacht werden sollen, der ihre Veröffentlichung in der "Turnzeitung" besorgen möge.

Wenigstens soll der wesentliche Inhalt solcher Mittheilungen veröffentlicht oder der Grund, weshalb dies nicht geschah, bekannt gemacht werden.

6. Diese Beschlüsse sind an den Vorort einzusenden, ebenso an alle diesenigen Vereine, welche zu dieser Versammlung eingeladen wurden.

Delegaten waren anwesend von: Brooklyn 2, Harlem 2, Newark 2, Paterson 1, Poughkeepsie 1, Union Hill 2, Williamsburgh 2. New York war durch die Mitglieder des Vorstandes vertreten.

Rem Dort, den 22. Dezember 1855.

Der Vorstand des Soc. Turnvereins: F. Sigel, R. Kluckhuhn, Ph. Hufeland, C. Wirth, W. Bleidorn, F. Münich, H. Mügge. "Der_Borort des Soc. Turnerbundes zu Cincinnati an den Soc. Turnberein in New York.

"Gut Beil!

Wir haben die sogenannten Delegaten-Veschlüsse, welche New York und Umgegend am 16. Dezember 1855 so sehr unerwartet saßten, die aber nur von New York unterzeichnet waren, Ansangs des Monats Februar richtig erhalten und erledigen sie hiermit in Folgendem:

Gleich von vornherein gebührt Euch die ernstlichste Rüge, weil Ihr für Eure Beschwerden, mit Umgang der gesehmäßigen Bundesbehörde, eine Art Selbsthülse versucht habt, die einen gewaltigen Appetit nach "provisorischer Regierungsblatt sehlte nicht einmal dabei. Es scheint, daß die Doctrine der "Squatter-Souveränität," wie sie die New Yorker Staatsbase so pathetisch und plausibel vorträgt, bei Euch droht, in das Blut überzugehen — sie bezeigte auch darüber öffentlich ihre mütterliche Freude.

Welchen Grund hattet Ihr wohl, einen so außerordentlichen Schritt zu unternehmen und mit Beiziehung Eurer Außenposten eine sogenannte Delegaten-Versammlung zu improvisiren, ohne vorerst den geeigneten Weg einzuschlagen und dem Borort Eure Beschwerde zur sosortigen Hebung einzureichen? Gewiß keinen. Der Vorort hat Euch durch seine bisherige Thätigkeit in der That keine Veranlassung dazu gegeben.

Ihr kanntet die Lage des Bundes sehr wohl, mußtet daher wissen, daß derartige Manöver seinen Bestand ernstlich gefährden konnten, und doch habt Ihr noch in die Ferne hinaus versucht, für Euer Unrecht, für Eure Usurpation Propaganda zu machen.

Wenn Eure Agitation auf schlechten Boden fiel und ohne Echo blieb, so ist eben nur der gute Sinn der Mehrzahl unserer Bundesvereine schuld.

Befremdete dieses Euer Auftreten schon an und für sich, so wird es noch weit räthselhafter, wenn das Motiv bloßliegt, das Euch dazu bewog. Ihr wollt eine an ständ ig e Haltung des Bundesorgans erzielen, ohne eben mit der geringsten Sylbe den Beweis zu liesern, daß dieses Organ "unanständig" ist. Dem Urtheile der öffentlichen Meinung innerhalb wie außerhalb des Bundes zusolge scheint auch wirklich Euch allein Ehre und Berdienst der Entdeckung anzugehören, daß die "Turn-Zeitung" "unanständig" ist.

Mögt Ihr mit dem Tone und Geiste derselben noch so fehr hadern, den Beweis, daß sie ein ordinäres Schimpsblatt ist, werdet Ihr schwerlich zu führen im Stande sein. Wäret Ihr es, so hättet Ihr wahrscheinlich frohlodend die betr. stylistischen "Corpora delicti" auf den Anklagetisch geschleppt.

Unsere Redakteure führen gegen religiöse, politische und soziale Reaktion eine ziemlich scharfe Feder, und haben auch jene, aber auch nur jene unserer Turngenossen, welche, wie z. B. die von Charleston, gegen den Bund förmlich conspirirten, pflichtgetreu gegeißelt. Seit der Bussalas Tagsahung, in der ein enthusiastischer, radikal entschiedener Geist wehte, wurde unserer Redaktion das Kampffeld nicht nur angewiesen, sondern auch noch das Schwert mit dem Ruse: "Kämpse ritterlich!" in die Hand gedrückt. Sie hat die Losung verstanden. Das ist ihre Ehre und nicht ihr Berbrechen. Die Schranken der Bussalas Platform sind weit genug, und so lange sie nicht eigenmächtig darüber hinaus reitet oder saul darin campirt, steht uns das Recht nicht zu, sie zu mahnen und zu rügen.

Im Kampse fallen freilich oft derbe Hiebe, wie sie im Spielsechten nicht vorkommen, und doch

Man kann im Herzen Milbe tragen, Dabei mit Kolben brunter ichlagen.

Aber gar die Censoren unserer Redakteure zu spielen, das fällt uns in Ewigkeit nicht ein. "Dem Censor verdorre die Hand!" klingt es uns noch aus früheren Tagen in die Ohren. Wir sind nicht nach Amerika gekommen, um Reaktionäre zu werden. Wir huldigen dem Grundsah:

In allem Andern laß dich lenken, Nur nicht im Fühlen und im Denken.

Haben wir irgendwo oder irgendwie unfer Beto einzulegen, so bersichern wir Guch, daß wir gewiß nicht zu blöbe dazu sind.

Eine merkwürdig spießbürgerliche Ansicht habt Ihr Cosmopoliten der Empire City in dem naiven Beschlusse (?) verrathen — daß die "Turn-Zeitung" der Bereine und nicht die Bereine der "Turn-Zeitung" wegen da seien. Fürwahr, ein matter Abklatsch der bekannten Bassermann'schen Phrase!

In unseren Bundessatzungen lautet es ebenso einsach als entschieden: "Die "Turn-Zeitung" ist das Organ des Bundes."

Eure Ansicht würde zu der kolossalften, lächerlichsten Consusion führen. Wenn Ihr serner jammert, die "Turn-Zeitung" erheische schwere Opser fer so ist dies kaum bei kleinen Bereinen — welche in ihrer Mehrheit begeistert dafür wirken — denkbar, bei größeren aber gewiß imaginär. Wenn ein Turner wöchentlich 3 Cents für die Zeitung ausgiebt, so hat er gewiß nicht viel geopsert, der Verein aber, dem er angehört, höchstens jährlich einige Dollars. Wer dies sichon Opser heißt, läßt lieber von aller Theilnahme an der Turnsache ab.

Was den Buntt 3 Eurer "Beschlüffe" anbelangt, fo tam derfelbe ja ichon auf der letten Tagfatung zur Sprache und erklärte die Redaktion damals, den Bunschen der Bereine gerne nachzukommen; nur sei sie nicht im Stande, ohne das nöthige Material zu haben und ohne Beihilfe, mas befongers die Technik der Körperübungen aubetrifft, Gediegenes zu leiften. weshalb fie die Delegaten auffordere, für geeignete Beitrage in diefer Begiehung zu forgen. Budem find bereits mit schweren Unkoften für den Bund Turnbücher und Exercier-Reglements jum "Selbstunterricht" herausgegeben worden, welche trog allen Puffens noch zu hunderten als Makulatur auf dem Lager liegen und beweisen, daß man nur schlechtes Bertrauen in den todten Buch ftaben als Borturner oder Exerciermeifter fege. - Auch die Buffalo-Tagfatung hat diefe Wahrheit dadurch anerkannt, daß fie nur einen Leitsaden für Vorturner und Beilagen mit Zeichnungen von Turngeräthen, fowie Phramidenbau-Stiggen publigirt haben will. lettere hat nun gerade Eure Gemeinde durch den Delegaten Fauerbach Stizzen zugefichert, was erft feit neulich nach Extra-Aufforderung und langem Zuwarten auf Realifirung hoffen läßt. Für erfteren aber find schon Vorkehrungen getroffen. Sind aber schon Bücher ungenügend, so werden es bloge Artifel über förperliches Turnen ohne sachverständige Lehrer gewiß noch weit mehr fein. Der Borort New York hat beren feiner Beit eine Menge geliefert, als er mit der Berausgabe des Bundesorgans betraut war, ohne daß fie vielen Rugen stifteten. Ja, fie fanden kaum ihre Lefer. — Sätte ber Borort Cincinnati nicht erft ein geschäftliches Chaos zu sichten und zu ordnen gehabt, fo wurde für das forperliche Turnen gewiß schon mehr geschehen sein. Wir hatten besonders erft dem Bunde wieder eine finanzielle Basis zu beschaffen, wenn er nicht einem schimpflichen Bankerotte preisgegeben werden follte.

Von einem "Abzüge" an dem Gehalte der Redakteure zu Gunsten gewisser Abhandlungen kann — Seitens des Bororts — keine Rede sein. Für Redaktion und Expedition sind per Nummer \$30 beschlossen und die Redakteure gehalten, für geeigneten Stoff zu sorgen.

Die in Punkt 5 gemachte weitere Anklage gegen die Redaktion, daß sie Einsendungen, die Schilderungen aus dem Leben von Turnbereinen enthielten, unbeachtet liegen ließ, ist, wenn nicht am Ende offizielle Bereinsberichte dabei verwechselt wurden, die ja monatlich in einer Gesammt-übersicht publizirt werden, ebenfalls eine schwere Anklage, welche aber so lange als eine böswillige Insinuation betrachtet zu werden verdient, bis die Kläger die Sache auf dem ordentlichen Weg der Beschwerde vor den Vorort bringen. Um besten wäre es überhaupt, solche Einsendungen direkt an den

Borort gehen zu lassen, welcher gewiß bestrebt ist, jedem Berein Gerechtigkeit angedeihen zu lassen.

Dies unser Urtheil über Eure Beschlüsse-sowohl als auch über das Separat-Concilium, welches dieselben saßte. Wenn wir Euch ganz unumwunden und ungenirt unsere Ansicht aussprechen, so wollen wir Euch dabei nur Wahrheiten und keine Beleidigungen sagen. Wir sind gewiß, daß die Mehrheit Eurer Mitglieder von einer zu reinen Begeisterung für die schöne Turnsache und von einem zu lebhasten Wunsche sür das glückliche Gedeihen des Bundes durchdrungen ist, als daß Ihr uns mißverstehen könnt. Prüset unsere Entgegnung ernst und ehrlich und sie wird Euch in ihrer Richtigkeit sowohl als Berechtigung vollkommen einleuchten. Die gleich en Beschwerden wie die jetzigen wurden schon in Bussalo vorgebracht und zwar so erledigt, daß die New Yorker Delegaten schließlich selbst der Redaktion ein Vertrauensvotum mitvotirten. Eine Wie der holung derselben und zwar von derselben Seite aus, haben wir daher um so weniger erwartet, als sich unseres Wissens keinerlei Veranlassung dis jetzt dazu ergab, man müßte sie denn nur vom Zaune brechen.

Turner von New Yorf? Laßt Euch nicht von auswärtigen, erklärten Gegnern unserer Sache, von Feinden des Bundes beirren, welche beständig auf das jesuitische "divide et impera," zu deutsch: "Trenne, um zu herrschen" spekuliren. Untersucht, ob diese auswärtigen Feinde — Ihr kennt sie wohl — keine willsährigen, eigennügigen Instrumente in Eurer eigenen Mitte haben, um diese sosot zu entsernen. Dies wird Eure, wie des Bundes Harmonie sicher stellen.

Ueberzeugt, daß Ihr, was Ihr lange waret, die alte Garde des Turnerbundes künftig wieder verbleibt und freudiger als je sein Banner hochhaltet, grüßt Euch mit aufrichtigem Gut Heil!

Im Namen des Vororts,

28. Rothader, correfp. Schriftführer.

Cincinnati, 11. März 1856."

Schartenmeyer, Junior's Gruff an die alte Barde.*)

(Melobie: In einem fühlen Grunde 2c.)

Bor mehr als dreißig Jahren Da schwuren wir dir Treu', Zu hüten und zu pflegen Dich, edle Turnerei!

Daß wir den Schwur gehalten, Das zeiget fich ja heut', Wo wir vereint uns finden In Jubel und in Freud'!

Ob grau auch manche Häupter In unster alten Schaar, Schlägt warm doch noch das Herze, Das Auge blickt noch klar.

Sar mancher hat den Boden Setränkt mit seinem Blut, Als wir zum Kampse zogen Mit frohem Turnersmuth!

Und mancher von uns schläfet Schon längst in stiller Ruh', Wir denken Deiner immer, Du wackrer Bruder Du!

"Gut Heil" dir alten Garde, "Bahn Frei" war dein Panier, Und "Ewig tren die Alten" Sei unf're höchste Zier.

Drum hebet hoch die Gläser, Stimmt alle froh mit ein: "Wir woll'n, so lang wir leben, Stets echte Turner sein!"

^{*)} Bei Gelegenheit bes Bunbes-Turnfestes in St. Louis 1881.

hugo Gollmer.

Ein dumpfer Ton! — Die Saite sprang Entzwei von meiner Leher, Im Schmerz verstummt war mein Gesang Bei Deiner Todtenseier. — Auch Du dahin! Mein alter Freund, Die Nachricht, die war bitter, Das Band, das uns so lang vereint, Zerriß der grimme Schnitter.

Dein Pegajus fei flügellahm,
Schriebst Du zur Jahreswende, —
Biel schneller als gedacht, da kam
Der Aufang von dem Ende.
Die Thian', die mir im Aug' zerrann,
Allüberall das Klagen.
Es galt dem biedern, braven Mann,
Deß Herz so warm geschlagen.

Nicht mehr aus Deinem Augenpaar Erglänzt der Seele Schimmer, Dein Mund, der stets gesprochen wahr, Er ist verstummt sür immer; Die Hand erstarrt, die emsig schuf Am Werk für Menschenrechte, Die bei der Freiheit Weckerruf Das Schwert gesührt sür Knechte.

Borbei! Borbei! Das ift das Loos, Das Loos für das: "Es werde!" Nicht schlummerst Du im tiesen Schooß Der fühlen Mutter Erde, Atome fünden Deine Spur Hoch oben in den Lüsten, Ein Häussein Asche blieb uns nur Rein von den Grabesdüsten.

Und bist Du auch aus unserm Bund Für alle Zeit geschieden, Jit weh uns auch das Gerz und wund, Ein Trost blieb uns hienieden: Der rauhen Schaale edler Kern Wird nicht vom Wurm zerfressen, Hell leuchtet wie der Abendstern Dein Rame unvergessen!



Sugo Gollmer.



Hugo Gollmer.

"Nehmt Alles nur in Allem, Er war ein Mann!" (Shateipeare.)

Bugo Gollmer, der Liebling des Turnerbundes, der Allen nahe ftand und beffen Rame für alle Zeit in den Reihen der Turner als der Beften einer genannt werden wird, wurde am 26. Januar 1830 in Stuttgart geboren Rachdem er in feiner Baterftadt die Real- und polytechnische Schule besucht hatte, trat er in seinem 16. Jahre als Lehrling in eine lithographische Anftalt ein. Gin Jahr fpater manderten feine Eltern mit ihm und feinen Beschwistern nach Amerika aus und ließen sich in Cincinnati nieder. erste Thätigkeit in Amerika war die eines Farmarbeiters, er war in der Rähe von Cincinnati bei der Urbarmachung eines Stückes Land behülflich, allein die Rrafte des 17jährigen Junglings reichten für die Arbeit des Holzfällens nicht aus, und feine Eltern erfüllten feinen Wunfch und ließen ihn gu bem bereits ermählten Berufe, als Litograph, jurudtehren.

MIS Friedrich Beder im Jahre 1848 bei einem Besuche in Cincinnati die Gründung eines Turnbereins anregte, war Gollmer einer der Erften, welcher die 3dee durchführen half. Er wurde einer der Gründer der Cincinnati Turngemeinde. Im Jahre 1851 fiedelte er nach Louisville über und schloß sich natürlich auch dort der Turngemeinde an. heirathete er fich und jog mit feiner jungen Gattin nach St. Louis, wo er bis zu seinem Tode eines ber eifrigften und thatigften Mitglieder bes Central-Turnbereins wurde. Die Cincinnati Turngemeinde und der Central-

Turnverein ernannten ihn zu ihrem Chrenmitgliede.

Beim Ausbruch der Rebellion (1861) litt es ihn nicht mehr im burgerlichen Berufe. Er war Rommandant des Turnerschützencorps und organifirte in St. Louis die erfte Rompagnie für den aktiven Dienft in der Bundesarmee. Seine Rameraden ermählten ihn einstimmig jum Rapitan, allein aus übergroßer Bescheidenheit lehnte er diesen Posten ab und begnügte Seine Rompagnie wurde bem fich mit dem eines Unterlieutenants. 1. Miffouri - Regiment einverleibt. Wegen feiner regen Theilnahme an ber Unionspartei bes Staates Miffouri in den Jahren 1860 und 1861 bot ihm Senator Francis B. Blair, ber bamalige Unionsgeneral, ein Capitans. patent in der regulären Armee an, das er jedoch zurudwies, weil er fein Berufssoldat sein wollte. Dies erregte den Reid ber amerikanischen Of. ficiere des Regimentes, dem das fogenannte Turnerbataillon angehörte, und beren Intriguen verleideten ihm feine Stellung bald berart, daß er feine Resignation einreichte und als "Gemeiner" in das von Oberft Franz Sigel tommanbirte 3. Miffouri-Regiment auf die Dauer von drei Monaten Mis fein Capitan, Blandowsty, in Folge der bei der Ginnahme von Camp Jackson erhaltenen tödtlichen Berwundung ftarb, wurde er gu deffen Nachfolger ernannt und machte in diefer Stellung den Feldzug im füdwestlichen Missouri mit. Er nahm Theil an der Schlacht bei Carthage, woselbst er von Sigel in bessen officiellen Schlachtbericht ausdrücklich für fein Berhalten beim Rudzug belobt murbe. Rach ber Schlacht von Wilfon's Creek kam er mit dem Rest des Regimentes nach St. Louis guruck, und da die dreimonatliche Dienstzeit abgelaufen war, ließ er fich beftimmen, in das 17. Miffouri- (Westliche Turner-) Regiment einzutreten. Er warb mindeftens 150 Mann für dieses Regiment in Cincinnati an, aber als er von dort gurudtam, waren alle Officieraftellen befett und die von ihm augeworbenen Leute in andere Kompagnien gesteckt worden. Erst nach zwei Monoten gelang es ihm, eine Capitansstelle in dem Regiment zu Allein er konnte die ihm angethane Zurücksehung nicht berschmerzen und legte sein Kommando bald nieder. Später trat er als Capitan in ein Milizregiment und im Sommer 1863 als "Gemeiner" in bas 41. Missouri-Regiment ein, wurde aber bald als typographischer Zeichner in das Hauptquartier des General Rosencranz abkommandirt, wo er bis zum Ende des Rrieges zur größten Bufriedenheit feiner Borgefetten thatig mar.

Mls nach dem Krieg der Nordameritanische Turnerbund neu organisirt wurde, widmete ihm Gollmer auch wieder feine gange Thatfraft. Er ftand mindestens acht Jahre lang als erster Sprecher an der Spite des "St. Louis Inrnbezirks" und vertrat diesen Begirk in allen Bundestagsakungen bon 1866 bis 1878. Als in diesem Jahre St. Louis jum Bundesborort ernannt wurde, ward Gollmer als correspondirender Schriftführer in die Borortsbehörde gewählt und verwaltete den Posten so vortrefflich, daß er für alle seither aufeinander folgenden Berwaltungstermine jedes Mal wieder mit bemselben betraut wurde. Als humoristischer Dichter, unter bem Ramen "Schartenmeger, jr.", ift er im Turnerbunde wohl befannt, und fo frisch und unverwüftlich ist sein humor, daß er ihm selbst während einer 8 Monate langen schweren Krankheit, die ihn heimsuchte, treu blieb. Im Jahre 1885 erfüllte er einen langgehegten Bunfch, indem er einen Besuch in feinem Beimathland, an welchem er bis zu seinem Tode mit der dem Deutschen angeborenen Innigfeit hing, abstattete. Die Reise machte er in Gesellschaft von zwei anderen Mitgliedern des Bundesvororts - Tonsfeldt und Duftrom, und seiner alten Freunde Carl Röhne von Gotha in Florida und Chrift. Rübsamen vom Bloomingdale, Ill. Er besuchte mit seinen Reisegefährten das Turnfest in Dresben, bei dem fie als die officiellen Bertreter des Rordamerikanischen Turnerbundes galten und von den enropäischen Turnern wie Brüder aufgenommen wurden. In den letzten Jahren hatte er häusig schwere Anfälle von Rhenmatismus zu ertragen, aber doch half ihm seine kernseste Ratur stets wieder auf die Beine. Da besiel ihn kurz vor seinem Tode eine tückische Unterleibsentzündung, deren unheilbarer Charakter sich erst zwei Tage vor seinem Ableben enthülkte. Er starb am 17. Januar 1889 zwar arm an weltlichen Gütern, aber reich an Liebe und inniger Berehrung, die ihm von seiner edlen Gattin, welche ihm 33 Jahre lang im Kamps des Lebens treu zur Seite stand, von seinen drei Töchern und seinen Enkeln, sowie von den Tausenden und aber Tausenden seiner Freunde und Gesinnungsgenossen gezollt wurden und sein Gebächtniß wach erhalten werden.

Die Leichenseier, welche die Turner in St. Louis dem Verstorbenen am Sonntag, den 20. Januar, veranstalteten, war durch ihre schlichte Einsachheit und erhabene Würde eine ties ergreisende und doch imposante. Von auswärtigen Turnvereinen hatten sich Deputationen und einzelne Mitglieder zahlreich eingesunden. An der Bahre sprachen die Turner Heinrich Bauer und Heinrich Huhn tiesergreisende Worte; nach ihnen sprach Valentin Grimm im Namen der Turnveteranen und der "Grand Armh".

Ein meilenlanger Zug gab dem Verstorbenen das letzte Geleite zu dem weit vor der Stadt erbauten Crematorium. Während der Verbrennungsprozeß vor sich ging, sprach noch Dr. H. Starkloff, der derzeitige 1. Sprecher des Bundesvororts, und es möge ein Theil seiner inhaltreichen Gedächtniß-Rede, soweit sie sich auf die Person Gollmer's bezieht, an dieser Stelle einen Platz finden; er sprach:

"Wie eine heilige Flamme lodert die Hoffnung im Menschenherz — denn gut von Natur ist das Menschenherz — nicht zum Haffe, sondern zur Liebe geboren.

Und solch' ein Herz voll von mächtiger Liebe und Hoffnung war es, das in der Brust unseres unvergeßlichen Freundes schlug, dem wir heute die letzten Ehren erweisen.

Ein Herz voll von Hoffnung und glühender Liebe für seine Mitmenschen. Ein Herz voll glühender Liebe und edelster Begeisterung für seine Baterland und für Alles, was das Leben werth und edel macht. Keine Enttäuschung, keine Qual, kein Kampf hat in seinem reichen Herzen je vermocht die Hoffnung zu erlöschen, seinen braven Sinn zu verbittern. Unentwegt durch die härtesten Schicksalischläge wie Armuth, Krankheit und andere Mißgeschicke, schritt er seinem, sich selbst vorgestecken Ziele zu.

Die hehre Aufgabe des Turnerbundes war es, der er sein Leben widmete und die in ihm die Hoffnung wach hielt: Der Menschheit zu nügen.

hugo Gollmer war ein ganzer Mann. Gin Mann vom Scheitel bis

Sein großes Herz war voll von Liebe für das Gute und Schöne, und das Gemeine und Niedrige hatte darinnen keinen Raum. Lüge und Heuchelei waren ihm in innerster Seele verhaßt. Verstellung und Schönthuerei waren ihm nicht möglich. Unbestechlichkeit, Treue und Nechtlichkeit waren ihm Natur und in der oft rauhen Außenseite ruhte das Herz und das Gefühl eines Kindes.

Alles streng prüfend, konnte nichts mehr seine Ueberzeugung erschüttern, Riemand mehr ihn in dem einmal gereiften Entschlusse wanken machen.

Den eigenen Bortheil hat er nie beachtet, wenn es galt seinen Mitmenschen zu nützen und seiner Pflicht zu genügen.

Und wie er seiner Pflicht in unserem Bunde genügte, davon gibt der blühende Zustand desselben den allerbesten Beweis. Hugo Gollmer war die Seele der ausstührenden Behörde des Nordamerikanischen Turnerbundes. Mit ungetheilter Ausmerksamkeit widmete er sich den Geschäften desselben. Er kannte jeden Berein des großen Bundes, seine Fähigkeit, seine Leistung, seine Tendenz und mit beinahe peinlicher Gewissenhaftigkeit wachte er über das Interesse des Ganzen. Und das Alles nicht um schnöden Lohn, mußte ihm derselbe ja, trot persönlicher Armuth, beinahe ausgedrungen werden — sondern aus Liebe zur Sache aus einer Begeisterung, die nur Wurzel zu fassen bermag in dem Herzen eines edlen Menschen.

Seine Unparteilichkeit war sprüchwörtlich geworden, denn Keiner kann sich rühmen von ihm bevorzugt, keiner kann sich beklagen von ihm benachtheiligt oder ungerecht behandelt worden zu sein.

Daß ein solcher Mann wie Hugo Gollmer, den die ideele Begeisterung für das Eble bis zu seinem Tode nicht einen Augenblick verlassen hatte, auch seine Fehler besaß ist selbstverständlich, allein seine Fehler waren die des Patrioten, die des für die höchsten Interessen der Menschheit schwärmenden Idealisten, deren größter der war, nicht besser für sich selbst gesorgt zu haben!

Allein von dem Tage an, an welchem es seine Augen für immer geschlossen, ift er frei von Fehlern und Schlacken, die allen Sterblichen anhaften, denn:

"Der Tod hat eine reinigende Kraft in seinem vergänglichen Palast, zu echter Tugend, reinem Diamant das Sterbliche zu läutern und die Flecken der mangelhaften Menschheit zu vergessen."

Hand in Hand stehen heute die Delegaten unseres Bundes, gesandt vor Ost und West, von Süd und Nord um den Sarg des geliebten Freunden und treuen Bruders, als größter Beweis der Achtung und Liebe, die des Berstorbene sich zu erringen wußte.

Diese Trauer ist echt, denn sie gilt dem ehrensesten Charakter allein und der Mammon hat keinen Theil daran.

Hier bedarf es keiner Ermahnung, sein Streben, seine Tugenden als Vorbitd zu nehmen, denn wer die Handlungen der verschiedenen Bereine, anläßlich seines Todes, nicht allein in dieser Stadt, sondern im ganzen Lande versolgt hat, der weiß, daß in unserm Bunde nur eine Stimme darüber herrscht. Der weiß, daß das Wirken und Streben des einsachen, braven, schlichten Turners in den Herzen jedes freiheitsliebenden sortschrittlichen Mannes, ein lautes Echo gefunden hat.

Und wenn Etwas den schmerzdurchzuckten Herzen der hinterbliebenen Gattin und Kinder Trost gewähren kann, so ist es sicherlich die Kundgebung der tiesen Achtung und der ungetheilten Bewunderung, die von allen Seiten dem verstorbenen Gatten und Vater gezollt wird.

Und nun möge der Brave in Frieden ruhen. Auf ihn lassen sich die Worte des Horatius mit Recht anwenden: "In den Herzen seiner Freundehat er sich ein Monument geseht, dauernder als Erz."

Friede feiner Afche!

Bur Beschichte des österreichischen Turnwesens.

Bon Jaro Pawel, Lehrer an der R. A. Universität zu Wien.

Wie in den Tagen des Humanismus das neuerwachte Alterthum mit seinen geistigen Berjüngungsideen alle enropäischen Culturvölker siegend durchdrang, so entstand anderthalb Jahrhunderte später eine neue Bewegung, welche das gesammte sociale und geistige Leben Europas mit neuen Resormen erfüllte. An der Spize dieser auftlärenden Bestrebungen sehen wir den endämonistischen Philanthropinismus mit seiner Glücseligkeitslehre als Hauptzweck, mit seinen freiheitlichen Ideen des Guten, Schönen und Wahren. Es war nur eine natürliche Folge, daß bei allen diesen Resormbestrebungen, durch welche die Menschheit ausgeklärt und veredelt, der Sinn sür Sittlichkeit und Tugend in der Gesellschaft geweckt und gesördert, das ganze innere Leben reicher und mannigsacher gestaltet werden sollte, gerade die körperliche Pflege zur besonderen Grundlage der Erziehung gewählt wurde.

Auch in Desterreich sehen wir schon in der zweiten hälfte des achtzehnten Jahrhunderts die segensreichen Wirkungen dieser Bewegung. Schon unter Karl VI., vornehmlich aber unter dessen großer Tochter Maria Theresia vollzogen sich auf dem Gebiete des österreichischen Erziehungs- und

Auterrichtswesens Resormen, welche auch für die Pflege der Leibesübungen eine besser Jusunft versprachen. So sehen wir schon auf der 1744 zu Kremsmünster gegründeten Ritter-Akademie und ebenso, an der 1746 in's Leben gerusenen Theresianischen Ritter-Akademie zu Wien und früher noch, 1743, am Waisenhause zu Wien allgemeinere körperliche Uebungen, die der geistigen Thätigkeit der Jugend ein heilsames Gegengewicht bilden sollten. Auch in einigen Militäranstalten, wie in der 1752 errichteten Militär-Akademie zu Wiener-Neustadt und der zwei Jahre später gegründeten Ingenieur-Akademie zu Wien ersreute sich die Pflege der Leibesübungen einer, wenn auch bescheidenen und beschränkten Fürsorge. Dessentliche Anertennung und Aufnahme sand aber die Turnsache in Desterreich erst im Jahre 1774, als in dem der Kaiserin Maria Theresia vom Wiener Universitäts-Prosesson auch die Gymnastit eine wenn auch untergeordnete und vorübergehende Stelle sand.

Bald waren auch Basedow, Salzmann, Guts-Muths und Pestalozzi auf die weitere Ginführung der Leibesübungen in Defterreich von nicht geringer Anregung. Schon 1793 macht ber Salzburger Padagoge, Franz Michael Bierthaler, in feinen "Glementen der Methodit und Badagogit" auf das Erscheinen von Guts-Muths' Cymnastit die österreichischen Schulen und Lehrer aufmertsam und wünscht, daß die in ihr vorzuschlagenden Leibesübungen nicht nur ausführbar, sondern auch auf eine Art dargestellt sein mögen, die den gang entschlafenen Geschmack für dieselben wieder aufzu-Mit warmen Worten empfiehlt er in seinem 1794 regen im Stande fei. veröffentlichten Entwurf der Schulerziehungstunde die inzwischen erschienene Symnastif, die es im vollen Sinne des Wortes verdiene, gelesen und namentlich von den Erziehungshänsern beherzigt zu werden. Neben Bierthaler war es der Wiener Universitäts-Professor Binceng Ed. Milde, der fpatere Erzbischof von Wien, der in seiner allgemeinen Erziehungstunde (1811-1813) den gymnaftischen Nebungen der Jugend eine besondere Aufmerksamkeit widmete. Und einige Jahre fpater, 1819, ließ der Direktor bes Wiener Blinden-Erziehungs-Inftituts, Joh. Wilhelm Rlein, im Carten ber Anftalt für die Boglinge eigene Spielplage errichten und berief fpater gur Bornahme militarischer Uebungen einen Grerciermeifter, dem auch die Leitung der sonstigen torperlichen Uebungen überwiesen murde: er selbst fchrieb 1847 eine Cymnaftif für Blinde und führte ein Jahr fpater den Turnunterricht auch für die blinden Mädchen ein. Alle diese mannigfachen Anregungen hatten zur Folge, daß auch an anderen Orten Berfuche gur Einführung der Leibesübungen an Schulen gemacht wurden. Go 1822 gu Mediafch in Siebenburgen von Stephan Ludwig Roth, 1824 zu Reuhaus in Böhmen von Schuldireftor Joh. Brebesty und an anderen Orten mehr. Im Sanzen aber waren und blieben alle diese Uebungen mehr oder weniger nur jur Ausfüllung der Spiel. und Erholungsftunden beftimmt ; von einem die allgemeine forperliche Durchbildung der Jugend abzielenden regelrechten und regelmäßigen Turnen war aber bis in die dreißiger Jahre feine Spur. Die bereits 1823 vom Obersten E. J. von Young, Commandanten der R. R. Militarerziehungsanftalt zu Mailand, zur Ginführung geregelter Leibes. übungen unternommenen Schritte waren zumal nur auf militärische Exercitien gerichtet. Gin regelrechtes Schulturnen nach deutschem Borbilde feben wir erft 1838 an der Therefianischen Atademie zu Wien. Turnlehrer ift Albert von Stephann, der schon kommenden Jahrs vom Erzherzog Johann auch an die R. R. Jugenieur-Atademie als Lehrer der Symnaftit berufen murde. Aber auch außerhalb der Atademien fanden die Turnübungen in nicht langer Zeit Berwendung und Berbreitung. gründete Stephany felbft 1839 eine Privat-Turnanftalt zu Wien, und ein Jahr fpäter führten mehrere Inhaber von Erziehungsanstalten, wie hermann in der Alfervorstadt und Kron in Evaberg zu Wien die Symnastit in ihren Schulen ein. 1845 ist Rudolf von Stephany als Turnlehrer an das Therefianum berufen und 1848 zum Universitätslehrer ernannt worden.

Aber auch in den übrigen Ländern der öfterreichischen Monarchie nahm die Pflege der Symnaftik einen erfreulichen Aufschwung. war es Böhmen, wo man dem Turnen schon frühzeitig eine besondere Fürforge zugewendet hat. Schon in den dreißiger Jahren feben wir dafelbft unter Dr. hirsch's Leitung eine orthopäbische Anftalt, in ber auch allgemeine Turnübungen betrieben wurden. 1843 übernahm die Leitung der Anftalt R. Stephann, deren Zweck und Aufgabe natürliche und harmonische Ausbildung der Jugend nach suftematisch und rhythmisch geordneten Turn-Rach seiner Berufung nach Wien wurde die übungen waren und blieben. Befugniß "zur haltung der Turnschule" an feinen Rachfolger G. Stegmahr Außer in Prag begegnen wir in den 40er Jahren noch an anderen Orten Böhmens der Pflege des Turnens. Co 1845 in Böhmisch. Leipa unter dem Diftrittsauffeher Krombholz, 1849 unter Frang Marich. ner's Leitung an der Hauptschule zu Krumau. Auch in Mähren und Schlefien feben wir schon in den 30er Jahren einen geregelten Turnunter-So 1847 zu Brunn und früher unter Renner's Leitung an ber Turnanstalt zu Troppau.

Frühe und weite Verbreitung fand das Turnen in Siebenbürgen, wo schon 1845 an den Mittelschulen des Landes Turnplätze errichtet wurden. Anfang desselben Jahres folgte K. Fr. Badewitz einer Berusung nach Hermannstadt und entwickelte hier trotz mehrsacher Schwierigkeiten und Hindernisse eine auch weit über die Grenzen der Stadt weitsin reichende

Thatigfeit. Bald feben wir das Turnen in boller Bluthe gu Kronftadt unter Rühlbrandt, zu Mediasch unter Thellmann, in Mühlbach unter Schufter, in Schäfburg unter haltrich, in Biftrig unter Budader und an anderen Orten mehr. Auch in den anderen Kronlandern fand bas Turnen freundliche Aufnahme. So in Sallburg, wo fich unter B. Weinmann 1845 ein Berein zur Bflege ber Leibesubungen bilbete, fo 1844 am Stiftsamm. nafium ju Kremsmunfter, 1847 unter A. Auguftin ju Grag, in demfelben Sahre unter Tentichl zu Trieft und unter J. Dobrovich, fpater unter Frang Thurner ju Innsbruck. In letterer Stadt murde mittels Regierungs. erlaffes vom 30. Juni 1847 an der R. R. Universität eine eigene Unftalt gur Bilege ber Turnfunft errichtet. Erft ein Jahr fpater trat die Universitäts. Turnanftalt zu Wien in's Leben. Kommenden Jahres feben wir die Spmnaftit als freien Lehrgegenstand in dem Organisationsentwurf der Inmnafien und Realschulen. Alles dies ließ für den Aufschwung des Turnwefens in den Rronlandern Defterreich's eine beffere Butunft erhoffen. Aber bas fördernde Gingreifen der Behörden blieb noch eine lange Zeit ein unerfüllter Bunich, bis die fünfziger Jahre aller turnerischen Bewegung und Regung einen hemmenden Damm entgegenfetten.

Bir miffen, daß gerade in jener Zeit die den Turnanftalten früher von ber Regierung in fo reichlichem Mage zu Theil gewordene Unterftükung und Förderung aus Ersparnigrudfichten auf ein Bedeutendes herabgemindert, an nicht wenigen Orten auch ganglich eingestellt wurde und daß damit fo mancher frisch treibende Reim froher turnerischer Thätigkeit der unerhittlichen Strenge der froftigen Reaktionszeit jum Opfer fiel. Erit in ben fechziger Jahren beginnt eine neue und entscheidende Epoche in der Beichichte des öfterreichischen Turnwefens. Mit bem Oftober-Diplom unter Anton Ritter von Schmerling als Staatsminifter trat das gange sociale und politische Leben Desterreich's in gunftigere Bahnen und damit war auch für Die Pflege des Turnens eine beffere Bufunft erschloffen. Das in den letten Sahren nur fparlich und meift nur fummerlich im Berborgenen gepflegte Turnen trat nun nach dem Borbilde der Turnvereine Deutschlands offen an den Tag und fand faft in allen größeren Städten Defterreichs jubelnde Aber neben dem Streben nach innerer Organisation richteten Die jungeren Bereine im besouderen auch auf die bergeffene Schulturnfache ihr eifriges Augenmert. Un ber Spige Diefer Bewegung ftand ber Mitte Mai 1861 genehmigte Erfte Wiener Turnberein. Schon Oftern fommenden Jahres berief er eine eigene Berfammlung ber bereits bestehenden Turn. vereine betreffs Abfaffung einer Betition an den Reichsrath megen Ginführung des Turnunterrichts als verbindlichen Gegenstandes. Beifviele folgten auch bald die übrigen Turnvereine Defterreichs und eine Reihe von Betitionen und Vorftellungen an die Landes- und Schulbehörden jener Zeit bezeugte die fo große Fürsorge, die man nun allerorten der Schul-Auch war das einmal wachgerufene Interesse in turnsache entgegenbrachte. nicht turger Zeit über gang Defterreich getragen. Schon an bem am 1. Juli 1862 abgehaltenen Bahltage beftanden 25 Turnvereine, deren Bahl aber im Laufe von kaum fünf Monaten auf 60 angewachsen war. Die Bereine felbft hielten im September deffelben Jahres zu Krews einen Turntag ab, an dem der Entwurf eines Gauverbandes beschloffen und die Gründung eines öfterreichischen Turnerbundes augenommen wurde. Aber erft 1867 erreichte man nach mannigfachen Gingaben und Dentschriften die behördliche Genehmigung. Run folgte in rascher Aufeinanderfolge die Genehmigung auch anderer Gauverbande und am 20. Marg 1868 die Beftätigung des öfterreichischen Rreis. grundgesetes und schon am 31. October beffelben Jahres die Bewilligung des Anschluffes des öfterreichischen Turnkreises an die deutsche Turnerschaft. Durch ftete Berührung mit bem regen Leben ber beutschen Rachbarvereine, burch wiederholte Betheiligung an den allgemeinen Turntagen und Turnfeften gewann bas Bereinsturnwefen Defterreichs in nicht langer Zeit einen feften Salt und nahm auch damit einen nenen und freiern Aufschwung. feinem Innern erfuhr's durch die am britten Rreisturntag zu Grag 1872 gefagten Befchluffe über Revision des Grundgefeges, wonach anstatt die bis bahin üblichen Bororte ein eigener Rreisturnrath mit ten Geschäften bes Rreifes betraut wurde, eine wejentliche Berbefferung. Abch im Dezember beffelben Jahres erfolgte die Constituirung des Kreisturnrathe und tommenden Jahres die Beröffentlichung deffen Organs, die Mittheilungen des Rreisturnrathes an die Turnvereine Deutsch-Defterreichs. Diefe Erftere bis an den Tag bestehende Organisation, die sich bald auch in den kleineren Berbanden, den Sauen und Begirten mit Erfolg geltend machte, trug auch gur Förderung und Berbreitung des Turnwefens in Defterreich nicht unwefent. lich bei und führte es auf eine Stufe der Bollfommenheit und Größe, auf bie es heutzutage mit verdientem Stolz Deutschlands alteren Brudervereinen Die Sand bieten fann.

Cesefrüchte.

Wenn die fittlichbildende Grundlage, die das deutsche Turnwesen auszeichnet, zur Geltung kommen soll, so mussen sich die Turner als ein Ganzesfühlen und nicht nur bereit sein, jedem Einzelnen helsend und fördernd zur Seite zu stehen, sie mussen auch jedes turnerischen Ersolges sich erfreuen können, einerlei, von welcher Seite er errungen wird.

Den Werth, der heute dem Wettturnen beigelegt wird, verdient es nicht. Unbestreitbar seigen es sich viele Turner als höchstes Ziel in den Kopf, beim Wettturnen zu glänzen und alle andern Gefühle für die Turnsache sind ihnen von nebensächlicher und untergeordneter Art. Und selbst bei unsern Turnsesten sieht es in demselben Sinne an der Spize, denn man bringt dem Wetturnen viel mehr Ausmertsamkeit, Opser und Zeit dar, als den andern turnerischen Theilen, und man behandelt es mit einer Wichtigkeit und Verbissenheit, die diesen Wettspielen die Anmuth und das Beglückende rauben, welches sie den Betheiligten wie dem Volke geben und zeigen sollen.

Victor Thurm.

Was einen Turnverein blühend und stark macht, ist nicht immer eine große Mitgliederzahl, eine stolze Halle oder zahlreiche Sektionen, die in den verschiedenen Zweigen des Bereinslebens thätig sind; nein, so wünschenswerth auch alle diese Vorzüge sind, und so sehr sie dazu beitragen, einen blühenden Zustand des Vereins herbeizusühren, die Grundbedingung sind sie nicht; diese besteht vielmehr in der unmittelbaren Thätigkeit des ganzen Bereins für die Ziele und Bestrebungen der Turnerei und in dem Untervordnen aller Sektionen des Vereins, einerlei, welche Zwecke sie versolgen, unter diese allgemeinen Ziele.



Die

Jahrbücher

- ber -

Deutsch = Amerikanischen Turnerei

erscheinen in zweimonatlichen Heften zu dem Preise von

\$1.50 per Band. Ginzelne Sefte 25 Ets.

6 Befte bilden einen Band.

Der erste Band ift vollständig erschienen und kann complet oder beliebig in heften bezogen werden.

H. METZNER,

212 East 83rd Street,

NEW YORK CITY.



Der "Freidenker"

Freiheit, Bildung und Bohlftand für Alle!

(Organ Der Freidenter Nordamerita's und Des Bundes der Radicalen.)

"Amerikanische Turnzeitung"

(Organ des Mordameritanischen Turnerbundes.)

Redacteur: C. Hermann Boppe.

Preise per Jahr in Yorausbezahlung.

Für die Ber. Staaten und Canada: "Freibenfer".....\$2.50 Amerikanifche Turnzeitung" ... 3.00

Kiir Europa: "Freidenfer"..... "Almerifanifche Enrnzeitung" ... 3.50

Auf Berlangen werden Probennmmern gratis verfandt.

FREIDENKER PUBLISHING CO., 470 E. Water St., Milwaukee, Wis.

Im gleichen Berlage ericheinen auch die fo beliebten Jahresichriften: "Freibenter-Allmanad," und "Amerifanifder Enrufalender". Breis 25 Cents.

-× Merlag von ⊁

Eduard Strauch in Leipzig.

Dürre, Dr. Ernst Friedrich, Dr. Chr. Eduard Leop. Dürre. Aufzeichnungen, Tagebücher und Briefe ans einem deutschen Turnerleben. Mit Porträt. Brosch 4 Mt. Als Freund und Genosse Jahn's war Dürre bethetligt bei der Begründung des Turnwesens, tämpte als Lütyover in den Befreiungsfriegen und unterflützt als Katriot die Bestrebungen der Aufschaufghaften. Ein bedrutsames Bert für die Geschichte des Turnwesens und der Erhebung gegen den iranzösischen Gewalthaber, das namentlich turnerischen Kreisen zur Anschaftligen werden fann.

Frohberg, W., Handbuch für Turnschrer und Borturner. Er it er Theil: Iebungsbeispiele aus dem Gebiete der Freis, Ordnungss, Hantels und Stabilbungen. Für Schulen und Turnvereine zusammengeftellt und in der Etnsen geordnet. 4. Auf. Wit Abbildungen. Freis 1 Mt. Inden und Turnvereine zusammengeftellt und in der Etnsen Kür Schulen und Turnvereine zusammengefiellt und in drei Stufen des Gerätsbeturnens. Kür Schulen und Turnvereine zusammengesiellt und in drei Stufen geordnet. 3. Aust. Wit Abbildungen. Preis 1 Mt.

Georgii, Th., Auffate und Gedichte. Gingeleitet von 3. C. Lion. Breis 2 Mf. 50 Bf.

Georgii, Th. } porträts, Breis à 30 Bf.

Goet, Gerd.

Goet, Ferdinand, Auffage und Gebichte. Eingeleitet von Andolf Lion. Preis 1 Mt. 50 Bf. Graf, Friedrich, Turner-Bumor. Gine Sammiling fauniger Bortiage und Aufführungen für Turnerfneiben. Zweite bermehrte Auflage. Broichirt 1 M. 20 Bf.

Jahn's Bortrat, Solsichnitt. Breis 75 Bf.

Jahngrabmal in Frenburg a. d. Unstrut. Solsichnitt. 40 Pf.

Sielin, Friedrich, Geschichte der Leibessibungen. Herausgegeben von Dr. Paul Meyer. Mit dem Bildniß Fr. Sielin's Broich. 2 Mt.

Schützer, 2., Gemeinübungen und Phramiden mit Staben. Mit 94 holzichnitten. Breit 2 Mt. Schwägerl, Martin, Turnerifche Gefellichaftsitt ungen, In 44 Gruppenbilbern gufainmengestellt und beschrieben. Mit vielen Abbildungen. Breis 75 Bf.

Bettler, M., Das Turnen mit der Keule. Eine Anleitung fir den Betrieb in Schulen und Bereinen. Mit vielen Anbisdungen. Preis 1 Mt.

Bettler, M., Die Schule der Stabubungen. Mit 69 Abbilbungen. Cart. Breis 80 Bf.



- der -

Deutsch-Amerik. Turnerei.

Dem gesammten Curnwesen mit besonderer Berücksichtigung der Geschichte des Nordamerikanischen Curner-Bundes gewidmet.

Berausgegeben und redigirt von

Beinrich Metzner,

212 G. 83. St., R. D.

Band II.



Heft II.

New York:

November 1892.



Inhalts - Verzeichnisz.

	Sette
Der Hanauer Curner : Prozeß	49
Lied der Turner des Heidelberger Gymnasiums	58
Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turneris	
schen Bestrebungen in den Ver. Staaten. IX	61
Deutscher Turnerruf	86
Bilder aus dem Vereinsleben:	
III. Ein Turnfest in Boston, 1851	88
IV. Die zeier des 4. Juli in Columbus, D., 1855	90
Die Turnvereine des M. A. Turnerbundes.—Der Williams-	
burgher Turnverein	-93
Einleitung zu den Satzungen der Philadelphia Turngemeinde.	. ~
1851	95



Jahrbücher

— ber —

Deutsch=Amerikanischen Curnerei.

Band II.

New York, November 1892.

Heft II.

Der Hanauer Turner-Prozesz,

verhandelt vor dem Schwurgericht zu Hanau vom 24. September bis 2. Oktober 1857. *)

Am 2. Juni 1849 zogen gegen 150 Mitglieder der Handuer Turngemeinde als Freicorps nach Baden, um sich an den friegerischen Ereignissen in jenem Lande und in der Pfalz zu betheiligen. Nach dem unglücklichen Berlauf des Aufstandes leitete die kurhessische Regierung eine Untersuchung gegen die Theilnehmer des Auszuges ein und es erfolgte deren Auklage am 6. Oktober. Es wurden in der Anklage die Bergehen der Berwundung, Tödtung und versuchter Tödtung als zunächst vorliegend und die Unternehmungen in Baden, abgesehen von einem Berbrechen gegen den Deutschen Bund, als muthmaßlich auch gegen Kurhessen gerichtet und eine allgemeine republikanische Schilderhebung bezweckend bezeichnet. Es wurde demgemäß das strasrechtliche Vorschreiten gegen sammtliche slüchtige oder nicht flüchtige Theilnehmer an dem Zuge nach Baden und an den dortigen Unternehmungen versügt.

Das Bruchstück einer in hirschorn ausgesundenen, anscheinend von den Turnern zurückgelassenen Liste, Mittheilungen aus Baden und heisen-Darmstadt, Protokolle in Baden gefangener Freischärler, welche dem Turnercorps angehört hatten, sowie endlich die amtlichen Mittheilungen des Commandos der Hanauer Bürgerwehr, in welche die Turner-Compagnien eingereiht waren, gaben die nöthigen Anhaltspunkte für die Ermittelung der einzelnen Theilnehmer, und befanden sich bereits nach Verlauf von wenigen Monaten etwa 150 Hanauer und 50 sonstige kurhessische Staatsangehörige in der Untersuchung verwickelt. Auch wurden rasch einige der Angeklagten gefänglich eingezogen, doch bald wieder gegen Caution oder gegen das eibliche Versprechen, sich nicht dem Richterspruch zu entziehen, wieder entlassen.

^{*)} Auszug aus einer Brojdire gleichen Titels. Frankfurt a. M. 1857.

Die Vertheidigung der Angeklagten ging dahin, daß das Ziel des Unternehmens zunächst nicht Baden, sondern die Rheinpfalz gewesen sei, wo sie, einer Aufforderung der Rational-Versammlung gemäß, zur Vertheidigung der Reichsversassung hätten mitwirken wollen. Bei ihrem Durchmarsch durch Baden seien sie in die dortigen Wirren mit hineingezogen worden, hätten aber auch den Kampf in Baden nur als der Reichsversassung geltend angesehen.

Die im Verlaufe der nächsten zwei Jahre bewirften Erhebungen enthickten gegen die Mehrzahl der Angeklagten zwar hinreichenden Beweis der Betheiligung an dem badischen Ausstande und gegen einige von ihnen hohe Wahrscheinlichkeit der Theilnahme an der Vertheidigung von hirschhorn gegen die Reichstruppen, aber weder in Rücksicht der republikanischen Tendenz dieses Aufstandes, noch aber über eine Billigung derselben durch die Angeklagten hatte die Untersuchung das Mindeste ergeben. Dagegen machten die Ermittelungen es im hohen Grade wahrscheinlich, daß der Auszug der Turner lediglich die Vertheidigung der Reichsversassung zum Zweck ge-

habt habe.

Es hing für die Angeklagten Alles davon ab, welche Beurtheilung eine solche bewaffnete Betheiligung an dem Kampse für die von der National-Bersammlung zu Franksurt a. M. beschlossene Reichsversassung von dem Anklagesenat und eventuell dem Appellationsgericht ersahren würde. In einem früheren Falle hatte das Gericht entschieden, daß der Kamps für die Reichsversassung an sich, nach den damaligen politischen Verhältnissen, den Charakter des Hochverraths nicht trage, und es stand somit die Angelegenheit für die Angeklagten nicht ungünstig, ja, man erwartete sogar, daß die Anklage gänzlich sallen gelassen oder die Untersuchung niedergeschlagen werden würde, eine Vermuthung, die sich jedoch als irrthümlich erwies, denn der Anklagesenat des Obergerichts zu Fulda erließ ein "Erkenntniß" am 27. Januar 1857, nach welchem, unter Beisügung der Gründe, die Hauptanklage auf Hochverrath zwar sallen gelassen, gegen 48 der Theilnehmer aber eine solche auf versuchten Hochverrath erhoben wurde.

In dem Erkenntniß heißt es: "Soviel die Anklage auf Hochverrath anlangt, so kann zunächst in der Theilnahme an dem badischen Aufstande dieses Berbrechen alsdann nicht gesunden werden, wenn der Zweck des letteren lediglich auf Durchführung der von der National-Bersammlung beschlossen Reichsversassung gerichtet war. In der sraglichen Zeit herrschte vielsach die Ansicht, daß die Reichsversassung endgiltig erlassen und der Bestand des Deutschen Bundes damit ausgehoben sei." — Abgesehen von der Frage, ob diese Momente nicht schon objektiv den Thatbestand des Hochveraths ausschließen, erscheint doch jedensalls die Schutbehauptung der ver-

nommenen Angeklagten, daß sie die Durchführung der Reichsversassung für ein erlaubtes Unternehmen erachtet, unwiderlegt und der darin enthaltene Irrthum in der Beurtheilung der vaterländischen Versassungs-Verhältnisse als ein entschuldbarer.

Die Betheiligung der Angeklagten an dem badischen Aufstande von 1849 kommt daher vor dem kurhefsischen Strafgesetz nur noch insofern in Betracht, als derselbe den Umsturz der Bersassungen der deutschen Einzelstaaten, also auch Kurhessens, namentlich durch Einführung der republikanischen Staatsform beabsichtigte.

Die Verhandlung der Anklage fand am 24. September 1857 statt.

Der Schwurgerichtshof bestand aus dem Criminalgerichts. Direktor Kraushaar zu Schmalkalden, als Vorsitzendem, — von zuständiger Stelle hierzu beauftragt — und den Justizdeamten Mertz zu Schwarzensels und Ledderhose zu Bockenheim, als Nichtern.

Die Anklage wurde von dem Unterstaatsprocurator Duhsing zu Hanau, die Vertheidigung von den Obergerichts-Anwälten Cöster und Michael zu Hanau für den geschäftlichen Theil der Sache, sodann dem Hosgerichts-Abvokat Meh zu Darmstadt und Obergerichts-Anwalt Freys zu Fulda für den Vortrag der Hauptvertheidigung vertreten.

Aus der Urne der Geschwornenliste wurden durch das Loos folgende Personen zu Geschwornen berufen, nachdem die Staatsbehörde von ihrem Verwerfungsrecht neun Mal, die Vertheidigung sechs Mal Gebrauch gemacht hatte: Alexander Kirn von Hanan, Carl Heinrich Döring von Hanan (Obmann), George Hartenfelder von Dörnigheim, Ernst Ohl von Hanan, Ludwig Seum von Hanan, Wilhelm Köhler von Hailer, Lorenz Schäfer von Hanan, Abam Schäfer von Oberkalbach, Rikolaus Zahn von Seidenroth, Heinrich Fridge von Hanan, George Köhler von Riedermittlau und Carl Brann von Lieblos. Ersatzeschworene: Carl Hochreuther von Hanan und Inh. Jung von Noßdorf.

Bei dieser Zusammensehung glaubte die Vertheidigung von vornherein den Zusall als ein gutes Vorzeichen begrüßen zu dürsen, daß einer der Gesichwornen in der Untersuchung als Angeschuldigter behandelt worden war, dis er durch das obige Verweizungsurtheil außer Versolgung gesett wurde, und daß die Staatsbehörde, welche diesen Unsall auffallender Weise erst nach der ersten Sitzung ersahren haben soll, in dem Strasprozeßgesetz keinen Anhaltspunkt sand, um den betreffenden Geschwornen von seinem Sitzu entsernen, oder auch nur wegen Verschweigung eines die Besähigung zum Geschwornenamt beeinträchtigenden Umstandes zur Verantwortung zu ziehen. Das Verweisungsurtheil und der Anklageakt werden bestehender Vorschrift gemäß vorgelesen. Dieser beginnt mit einer kurzen Erzählung der ge-

schichtsbefannten Ereignisse der badischen Bewegung des Jahres 1849; es folgen darauf die Angaben, in welcher Weise das Hanauer Turnercorps an dieser Bewegung Theil genommen, bei welchen Gesechten es mitgewirkt haben soll, dann werden die dürftigen Ergebnisse der Untersuchung über die Betheiligung der einzelnen Angeklagten an dieser Bewegung mitgetheilt, und endlich die der Staatsbehörde übrig gebliebene Anklage dahin zu begründen gesucht, "daß die badische Bewegung die Revolutionirung von ganz Deutschland, Sturz der Monarchien und Einführung der republikanischen Staatssorm in ganz Deutschland, also auch in Kurhessen, angestrebt habe."

Den Beweis hiervon will die Anklage führen theils durch verschiedene geschichtskundige Handlungen der provisorischen Regierung, theils durch mehrere von ihr verbreitete Maniseste, ofsizielle Erlasse und die Berhandlungen der constituirenden Bersammlung zu Carlsruhe.

Im Uebrigen hält die Anklage die Annahme durch die Umftände für vollständig gerechtfertigt, "daß die Angeklagten den republikanischen Zweck jener Bewegung gekannt und sich ihn angeeignet hätten," und bezeichnet ihreoben angeführte entgegenstehende Angabe, wie sie bloß für die Reichsversafung außgezogen und thätig gewesen seien, als durchaus unglaubwürdig. Endlich will auch die Anklage von keinem der Angeklagten die mehrsach vorgeschützte Röthigung zum Eintritt in die Reihen der Aufständischen gelten lassen.

Der Präsident sette nach Borlesung der Anklageakte den Angeklagten beren Sinn und Bedeutung der bestehenden Borschrift gemäß im Näheren auseinander und schritt dann zur Bernehmung der Angeklagten, welche inbeg nur bei Wenigen ein Interesse bot, auch überall fein neues Material brachte, sondern das vorhandene zum Theil noch verminderte. geklagten des Turnercorps hielten ihre früheren Angaben übereinstimmend feft, daß fie nur jum Schut ber Reichsberfaffung ausgezogen feien und fich nur in biefem Sinne an bem Rampfe betheiligt hatten, daß fie auch von einer anderen, namentlich republikanischen Tendeng des Aufftandes nichtsgewußt oder mahrend betreffender Zeit mahrgenommen hatten. übrigen Angeklagten gaben einige die gleiche Erklärung ab, die meiften beschränkten sich auf die Versicherung, daß sie ohne irgend welche Kenntnig von dem Zweck des Aufftandes auf ihrer Wanderschaft aufgegriffen und zum Gintritt in die Reihen ber Insurgenten genöthigt worden feien. mehreren trugen diefe Angaben in Berbindung mit der betreffenden Berfonlichkeit das überzeugende Geprage der Wahrheit an fich.

Bon den auf die Zeugenliste gesetzten vierzehn Personen waren nur etwa sechs erschienen; die übrigen wurden von der Anklage theils fallen ge-

laffen, theils ihre Ausfagen verlesen; etwas Erhebliches ist indeß aus denselben nicht zu bemerken.

Auch die Ausfagen der erschienenen Zeugen waren meist ohne Interesse - außer daß den Turnern überall, wohin fie tamen, das beste Zeugniß über ihre Aufführung gegeben, mahrend fich im Gegenfat hiervon über das Benehmen der Reichstruppen jum Theil fehr tadelnd ausgesprochen wird. Eine eigenthümliche Stellung nimmt der Zeuge Rochlit ein, der einzige Offizier des badischen Heeres, welcher nach dem Aufstande bei demselben verblieb - um es jum Gehorfam jurudguführen, dann eine Special. Commijsion der provisorischen Regierung und des General-Commandos zur Dr. ganifirung der Bolfswehren in und um Mogbach gegen die heranziehenden Reichstruppen übernahm, bei diefer Gelegenheit auch Sirschhorn zu der Zeit besucht haben will, wo es die Turner besetht hielten, und dann mit einem erbeuteten (oder geftohlenen) Pferd und Briefichaften bes ihn begleitenden und von ihm plöglich überfallenen und abgeworfenen Civil-Commiffars Philipp Reuter in das hauptquartier des General Schäffer-Bernstein überging, - wo er eine zeitlang Dienfte als Ordonnang. Offizier bei demfelben geleistet haben will. Uebrigens bestätigt derselbe, daß nach Berfündigung des Standrechts alle waffenfähigen Leute, gleichgültig ob Inländer oder Ausländer, zum Gintritt in die Reihen der Insurgenten gezwungen worden feien.

Zum Schluß der Beweisaufnahme wurden noch alle diejenigen Attenftücke verlesen, aus welchen die Anklage auf die republikanische Tendenz des badischen Aufstandes und aus welchen die Vertheidigung auf das Gegentheil, jedenfalls den guten Glauben der von Hanau ausgezogenen Turner schließen zu dürfen glaubte.

Die Staatsbehörde hielt die Anklage in vollem Umfang aufrecht; sie glaubte schon, in der republikanischen Nachbarschaft von Baden zu Frankreich und der Schweiz, sodann in den wiederholten republikanischen Unternehmungen des Jahres 1848 eine zureichende Vermuthung für die republikanische Tendenz auch des Aufstandes von 1849 sinden zu dürsen. Das Verhalten der provisorischen Regierung nach der Flucht des Großherzogs, die Einberusung eines constituirenden Landes-Ausschusses, die darin laut gewordenen republikanischen Stimmen, die Allianz mit der bahrischen Pfalz, der Kampf mit den Reichstruppen, die mehrsachen, von der provisorischen Regierung oder in ihrem Namen und unter ihren Augen erlassenen Maniseste — Alles dies trage die zureichenden Merkmale einer republikanischen Tendenz der ganzen Bewegung an sich; einleuchtend sei sodann und aus den erlassenen Manisesten gehe hinlänglich hervor, das nicht Baden, sondern ganz Deutschland das intendirte Gebiet der zu gründenden Republik

gewesen sei. Und wenn auch Einzelnen der Angeklagten diese Zwecke nicht von vornherein klar gewesen, so hätten sie ihnen doch bei kurzem Berweilen in Baden nicht entgehen können; sie hätten solche vielmehr gebilligt und sich ihnen angeschlossen.

Hierauf trug Obergerichts-Anwalt Freys aus Fulda die Vertheidigung in Folgendem vor:

Meine herren Geschwornen!

Die Verhandlungen, die nunmehr seit fünf Tagen bor Ihnen gepflogen worben, verfeten uns gurud in eine Zeit, reich an Soffnungen, reich an Täuschungen. In uns allen lebt noch die Erinnerung, wie zu Beginn des jest endenden Jahrzehntes der belebende Sauch eines neuen Bolterfrühlings durch alle deutschen Gaue ging und mit welch' freudigen Soffnungen wir in ber ju Frankfurt zusammengetretenen Reichsberfammlung das erfte Pfand deutscher Freiheit und deutscher Ginheit begrüßt haben. Wie haben wir gehofft und geharrt auf segenbringende Ergebnisse ihrer Thätigkeit! welch' heißen Wünschen haben wir jeden ihrer Schritte begleitet! - Und als endlich die Früchte berfelben zeitigten, - als die beutschen Grundrechte veröffentlicht, - als die deutsche Reichsverfassung endgültig beschloffen und verfündigt wurde, - als die Gloden der alten Wahl- und Krönungsftadt verfündeten, daß die kaiserliche Zeit vorüber sein solle, da war nicht eine unter den vielen Parteien, in die unfer Baterland gerriffen, die in diefer Wendung der Dinge die Erfüllung ihrer Bunfche und hoffnungen in getraum. tem Mage erblidt, die nicht bon den Anospen und Blüthen des Marg gang andere Frucht erwartet hätte.

Dennoch galt noch nicht Alles für verloren. Ein Palladium war aus der Berwirrung und dem drohenden Untergang zu retten — eine Bürgschaft für demnächstige bessere Zeit — die Einheit des Vaterlandes.

Ihr zu Lieb', — ihr zum Schuß und Schirm vergaßen für den Augenblick alle Parteien ihre trennenden Losungsworte, — um das Banner sich schaarend, das die theuern Farben trug. Ja, nur um so enger und sester schlossen, je deutlicher hervortrat, daß dieselbe gerade in den maßgebenden Regionen die entschiedensten und einflußreichsten Gegner zu suchen habe. Als Friedrich Wilhelm IV. die angebotene Kaiserkrone ausschlug, als die größeren Staaten die Anerkennung der Reichsversassung ablehnten, — die kleineren versassungsgetreuen Staaten abtrünnig zu machen suchten, und auf dem Congresse zu Berlin eine Versassung für das deutsche Reich octropiren zu können vermeinten: da galt es als heilige Pflicht, mit Gut und Blut einzustehen sür die letzte unserer Errungenschaften, und mancher Schwur stieg

jum himmel, daß nicht Leib, nicht Leben zu kostbar sein solle, um solch' kostbares Gut zu retten und zu schirmen.

Bei Vielen von uns blieb's, — wie so oft in jener Zeit, — bei'm Wort. Es schreckte die That mit ihren Folgen.

Doch nicht überall. Es gab noch Brüder in deutschen Landen, die da glaubten, was man gelobt, müffe man auch halten, und ein Eidschwur, oder ein feierliches Gelübde sei etwas mehr, denn ein bloßer Wortschall.

In Sachsen, am Rhein, in der Pfalz und zulet in Baden erhob sich zürnend das Volk, um mit dem Schwerte in der Hand seinem Rechte, der von der Reichsversammlung gegebenen Versassung Geltung zu verschaffen, gleichviel, woher der Widerstand gegen dieselbe seinen Ursprung nehme.

Es kam zum blutigen Zusammenstoße. Die Sache des Volkes unterlag, und das Recht des Sieges stempelte zum straswürdigen Verbrechen, was wenige Tage zuvor eine That der Vaterlandsliebe, — Werth einer Bürgerfrone — gewesen war.

Ueber folche Berbrechen follen Sie, meine herren Geschwornen, zu Gericht sigen. —

Die meisterhafte Vertheidigung sucht dann noch weiter an der Hand der geschichtlichen Vorgänge der Jahre 1848—'49 darzuthun, daß die Reichsversassung das anerkannte Grundgesetz des deutschen Reichs gewesen sei, zu dessen Schutze jeder Bürger verpstichtet war; daß der Aufstand in Baden nur in der Beschützung der Reichsversassung seinen Ursprung hatte und die republikanische Tendenz zu jener Zeit nicht nachzuweisen ist. Der Vertheidiger sprach weiter:

"Es sind die deutschen Farben, unter denen Baden tämpste und verblutete. Bedarf es dessen Zeugnisses, so haben wir solches zur Hand, ein Zeugniss von jenen begeisterten Lippen, denen wir oft in der Paulstirche gelauscht. "Schaut hin," donnert Ludwig Simon von Trier, schaut hin nach Baden, dem Lande, in welchem schon ein Jahr früher die Fahne der Republit entrollt war; ob es auch diesmal geschene? hat es sich als unwahr erwiesen, was Euch der Abgeordnete Mittermaier, — der alte Präsident der badischen Kammer, — am 15. Mui versicherte: "das badische Volk sei durch und durch deutsch und wolle die Reichsversassung?" — Wo im ganzen Lande ließ man die schwarz-roth-gelbe Fahne sallen? — Bom Stephansthurme in Wien war sie längst herabgerissen, in Berlin war sie gesunken, in Dresden in den Staub getreten, die Sonne der Freiheit stand schon nahe dem blutigen Untergange an den Usern des Bodenses; — da sah ich, — es war zu Ende Juni, — in Freiburg ein Bataillon Volkswehr einrücken. Es kam von Waghäusel und der Murg: erschöpft, zerrissen, butig, hier blasse,

verbundene Häupter, dort zerschmetterte Arme, aber vorn auf flatterte hoch und ernst die schwarz-roth-goldene Fahne, und mir wollte schier das Herz zerbrechen ob solch' beispielloser Treue zu einer großen verrathenen Sache.

"Und das Alles wäre eitel Trug und Schein gewesen? — nichts als die ,durchsichtige Maske', hinter der sich verbrecherisches Gelüste, strasbares Thun und Treiben versteckt hätten?" — —

Nach dieser Rede folgte Hofgerichts-Abvokat Met mit einer nicht minder gehaltvollen Vertheidigungsrede, auf welche der Staatsanwalt nicht für gut fand, eingehend zu erwidern. Die Vertheidigung hatte in erschöpfender und überzeugender Weise dargethan, daß die Angeklagten des Verbrechens des Hochverraths sich nicht schuldig gemacht hatten und konnte getrost dem Wahrspruch der Geschwornen entgegensehen.

Nach dem Schluß der Vertheidigung trug der Präsident ein Resume von seltener Klarheit und Unparteilichkeit vor, — wie denn überhaupt derfelbe neben der geschickten Behandlung des bedeutenden Materials durch sein anständiges und humanes Benehmen gegen die Angeklagten allgemeines Lob und Anerkennung gesunden hat.

Die hiernächst zu beiderseitiger Erklärung vorgelegte Fragstellung mußte sich auf alle sür das richterliche Urtheil erheblichen Thatsachen und zwar sür jeden der Angeklagten besonders erstrecken. Auf diese Weise entstanden etwa 150 einzelne Fragen, welche indeß von der dritten ansangend nur dann beantwortet werden sollten, wenn die Geschwornen die beiden ersten Fragen mit mehr als sieben Stimmen bejahen würden. Diese beiden ersten Fragen lauteten:

Frage 1. Hat im Jahre 1849 im Eroßherzogthum Baden eine Bolkserhebung stattgesunden, in Folge deren der Eroßherzog das Land verlassen hat? (Folgen die Hauptmomente der einschlägigen geschichtlichen Ereignisse.)

Frage 2. Hat dieser Aufstand den Umsturz der Bersassung der einzelnen beutschen Staaten, auch Kurhessens, namentlich durch Einführung der republikanischen Staatssorm, zum Zweck gehabt?

Die Geschwornen wurden unter den vorgeschriebenen Förmlichkeiten zur Berathung instruirt und entlassen und gaben nach einer Stunde zur ersten Frage eine einstimmig bejahende, zur zweiten Frage eine einstimmig verneinende Antwort.

Der Gerichtshof zog sich nun zur Berathung zuruck, um neben bem freisprechenden Urtheil für die anwesenden Angeklagten das damit zu verbindende Urtheil über die Abwesenden abzusassen. Von den einzelnen Angeklagten steht August Schärtner, als Anstister des Turnerzuges, Commandeur eines bewassneten Corps, besonders auch in den Gesechten bei hirschhorn und Auppenheim, sowie vermöge seiner, von dem Auszuge der Turner bis zur Verdrängung in die Schweiz sortgesetzten Betheiligung auf der höchsten Stuse der Strasbarseit; ihm zunächst solgt Friedrich Engel, dessen Theilnahme als Hauptmann der ersten Compagnie denselben Zeitraum umsaßt, und der bei hirschhorn sowie im Gesecht bei Waghäusel als Compagniesührer thätig gewesen ist.

In Ansehung der übrigen Angeklagten dieser Categorie entscheidet über ihre höhere oder geringere Strafbarkeit theils die Dauer ihrer Theilnahme am Aufstand, theils der wirkliche Wassendienst (im Gegensah zu einer mehr mittelbaren Förderung des Zweckes der Erhebung) und innerhalb dieser Grenzen wieder die wirkliche Theilnahme an dem bewassneten Widerstande gegen die zur Unterdrückung des Aufstandes herbeigezogenen Truppen und die mehr oder minder hervorragende Stellung im Heere der Insurgenten.

Demgemäß sind die bezeichneten Angeklagten nach den unten jolgenden Abstufungen zu bestrafen.

Die in der mündlichen Verhandlung erschienenen Angeklagten sind auf Grund des Wahrspruches der Geschwornen von der Anschuldigung freizusprechen.

Hiernach werden die oben bezeichneten, nicht erschienenen Angeklagten des Hochverrathsversuchs schuldig erkannt, und deshalb August Schärtner in eine achtjährige, Friedrich Engel in eine sechsjährige, Wilhelm Kämmerer, August Daniel Schleißner, Johann Curt Lampe, George Franz, Heinrich Bat jeder in eine fünfjährige, Johann Maisch, Gustav Ferdinand Möller, Wilhelm August Luck, Wilhelm Kreis, Johannes Junker, Theodor Siege, Philipp Röbel, Carl Joseph Schwarz, Carl Gießen jeder in eine vierundeinhalbjährige, Maximilian Ferdinand Lump, Johann Conrad Pötter, Johann Michael Lerch, Heinrich Becker, Anton Rehm jeder in eine vierjährige, und Wilhelm Reich in eine breijährige Zuchthausstrase verurtheilt, auch werden alle Verurtheilte des Rechts, die kurhessische Rational-Cocarde zu tragen, für verlustig erklärt, und wird August Schärtner in ein Viertel der Kosten des Strasversahrens, die übrigen Verurtheilten aber werden, mit Solidarverbindlichseit unter einander, in ein weiteres Viertel derselben verurtheilt, für welches Schärtner mitzuhasten hat.

Die erschienenen Angeklagten, nämlich: Wilhelm Dietz, Daniel Otto, J. Christian Lind, H. G. Friedrich Usener, Daniel Loßberger, G. Wilhelm Hagelsieb, Carl August König, Christian Lautenschläger, Carl Ricolai, Heinrich Achilles Rödiger, Johannes Rühl, Conrad Schwarz, Friedrich

Koch, Conrad Prisson, Johannes Zöllner, Conrad Eigenbrod, Johann Böschen, Heinrich Abel, Wilhelm Kranz, Wiegand Rautenhaus und George Mohn werden von der Anschuldigung, unter Niederschlagung der übrigen Kosten, freigesprochen.

Erfannt Sanau, am 2. Oftober 1857.

Rraushaar. Mert. Ledderhofe.

vdt. Nolbe.

Pro copia

Rolbe, Ergec .- Sefretar.

Lied der Turner

bes Beibelberger Gymnafinms.

(Gefungen am Turnfeft am 18. Oft. 1817.) *)

Wer hat entkräftete Völker gelegt In Knechtschaft und schmähliche Bande? Wer hat sie zerrissen und blutig zersägt, Gebrandmarkt mit ewiger Schande? Das that die grinsende Weichlichkeit, Die keiner Gesahren und Mühen sich freut.

Sie hat entnervt ben gewaltigen Arm Und den Muth in Schlummer begraben; Kein Blick mehr scharf! Kein Herz mehr warm! Es floß wie im sumpfigen Graben. Und hingesunken in spöttliche Ruh', Schloß nimmer der Pförtner die Pforte zu.

Da brach hervor der gerüstete Feind, In Bligesschnelle zu rauben; Und das Vaterland ruft und das Vaterland weint, Doch ruft es und weint es den Tauben; Denn ohne Uebung und ohne Kraft, Ift Alles in Ohnmacht und tödtlich erschlafft.

^{*)} Das auf einem halben Quartbogen gebrudte Lieb befindet fich unter ben turnschriftlichen Seltenheiten im Besitze von Turnwart Anton Rath in Wien. Es wurde wieder abgedruckt in Ro. 34, Jahrgang 1882, der "Deutschen Turnzeitung."

Was aber hebet den lebenden Bau Des Menschen zu stattlichen Thaten Und läßt ihn sich wenden im Fluge? und schau! Was er will, das muß ihm gerathen. Das ist der Nebung gewaltige Gunst, Und ihre Tochter, des Turners Kunst.

Was füllt mit Ehrfurcht ben Schauer an? Mit Schrecken die fliehenden Feinde? Daß wenige dringen auf viele heran, Wo keiner es dachte und meinte? Das thut der Uebung gewaltige Gunst, Und ihre Tochter, des Turners Kunst.

Das Bolk der Griechen, so enge begränzt, Flog auf, wie ein Abler, zum Ziele. Wer hat ihm die wallenden Locken umkränzt? Es erhöht im Olympischen Spiele? Das that der Uebung gewaltige Gunst, Und ihre Tochter, des Turners Kunst.

Wer schwang in Leonidas mächtiger Faust Und seiner Gefährten die Wassen? Wer ließ sie von tödtlichen Pseilen umsaust, Fest steh'n und zusammen sich rassen? Das that der Uebung 2c.

Was schwang den teutonischen Knaben umher Durch spisige Schwerter und Lanzen? Was ließ dort entkleidet durch blutige Wehr In Wendung der Schlangen ihn tanzen? *) Das that der Uebung 2c.

In ihr entblüht ein rüstiger Stamm, Den fröhlichen Gauen bes Landes! In ihr, wer schäumende Wogen durchschwamm, Berächter des kindischen Tandes.

^{*)} Eine Anspielung auf ben Waffentanz nackter Jünglinge, von dem Tacitus in der "Germania" berächtet.

Es stählt euch der Uebung gewaltige Gunst, Und ihre Tochter, des Turners Kunst.

Und jagt, was befiedert den wachenden Sinn, Dem Geiste zur Wette zu fliegen? Was macht's, daß unter dem Wohner darin, Sich die Balten des Hauses nicht biegen? Das thut der Uebung gewaltige Gunft 2c.

Was wird nach Jahrhunderten mächtiglich Des Baterlands Grenze noch schirmen? In blitiger Wendung, im Jug, im Strich, Im Steigen und Drängen und Stürmen? Das wird thun der Uebung gewaltige Gunst 2c.

Drum haben auch wir uns der edlen geweiht An der Wissenschaft heiliger Schwelle. Drum sei sie dem Leibe das Lebensgeleit; Wird's tief in der Seele uns helle! Den Denker auch zieret der Uebung Gunst, Und ihre Tochter, des Turners Kunst.

Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Vereinigten Staaten.

IX.

Weitere Entwicklung der Bundeswirren.

Zum besseren Verständniß der entstandenen Wirren, die gleich bei ihrem Beginne durch den unsreundlichen und gereizten Ton der in den verschiedenen Schriftstäden zum Ausdruck kam, eine Beilegung unwahrscheinlich erschienen ließen, ist ein Umstand besonders erwähnenswerth. Während die "Turnzeitung", trot des Protestes der Vereine von New York und Umgegend, den Verdacht aufrecht erhielt, daß die Veschlüsse der Delegatensitzung am 16. Dezember in New York eine Demonstration gegen die Bussaloplatsorm seien und die Vereine als Verdündete der demokratischen Partei, ja als deren Wertzeng erklärte, sieht der Vorort in deren Vorgehen nur eine Aussehnung gegen die Autorität des Vundes und des Vororts, die er als "Selbsthilse ernstlich rügt. Er versucht in keiner Weise den Vereinen Motive unterzuschieden, wie sie von der "Turnzeitung" aufrecht erhalten wurden, wenn er auch die Redaktion in Schutz nahm gegen die Angrisse, die die Vereine auf sie machten, die wohl gegen den Ton, aber nicht gegen die prinzipielle Haltung des Vlattes gerichtet waren.

Dieses konnte aber nicht verhindern, daß das Vorurtheil, welches gegen die Vereine wachgerusen worden war, immer mehr genährt wurde. Der Einfluß der "Turnzeitung", welche in die Hände aller Turner gelangte, war ungleich größer als der des Vororts, dessen Bekanntmachungen in besonderen Rundschreiben an die Vereine versandt wurden und deshalb nur den wenigsten der Turner zugänglich waren. Der Vorwurf der Untreue gegen die Platsorm des Bundes, der in so frivoler Weise gegen die Vereine erhoben wurde, spielte deshalb auch während der ganzen Dauer der Wirren eine hervorragende Rolle, trozdem er entschieden zurückgewiesen worden war und den betressenden Vereinen auch nicht eine Handlung nachgewiesen werden konnte, welche den Verdacht gerechtsertigt hätte. Im Gegentheil, die Turner im Osten standen Mann sür Mann in den Reihen der Freiboden-Partei und gerade die Turner in New York waren in hervorragender Weise sür die Wahl Fremont's thätig; sie nahmen sogar an einer öfsentlichen Demonstration zu dessen Eunsten in eorpore Theil, und es wurde

Diefelbe durch ihre Betheiligung und durch ihr entschiedenes mit perfonlicher Gefahr verbundenes Auftreten ein großartiger Erfolg.

Die Stellung, die der Vorort gegen die Vereine einnahm und der Wortlant seines Aundschreibens waren durchaus nicht geeignet, einen freundlichen Ausgleich anzubahnen. Beide standen zu sehr im Widerspruch mit seinen Versicherungen, daß er den Vereinen teine Beleidigungen, sondern nur die Wahrheit sagen wolle und seinen gewiß vom besten Willen diktirten Ermahnungen. Für eine ruhige Erwägung der Streitsrage waren schon zu viele leidenschaftliche Worte gewechselt worden und beide Theile waren so von der Rechtmäßigteit ihrer Ansicht durchdrungen, daß eine Verständigung und ein Nachgeben so gut wie ausgeschlossen war.

In einer am 27. März 1856 abgehaltenen Versammlung faßte der Soc. Turnverein von New York als Antwort auf das Kundschreiben des Vororts solgende Beschlüsse:

"Uns gegen fortdauernde Vernachlässigung und ungerecht feindliche Stellung des Vororts und der Redaktion der Turnzeitung verwahrend, erklären wir hiermit, daß wir treue Anhänger des Turnerbundes, wie der Buffalo-Platform sind und bleiben, jedoch Vorort und Zeitung nicht mehr als Behörde anerkennen.

Da uns vom Vorort tein Recht zugestanden wird, hört aller Verkehr mit demselben bis zur nächsten Tagsatzung auf.

Da es ferner gegen die Vernunft und alles Nechtsgefühl gehandelt hieße, eine Zeitschrift zu halten, die nur für unsere Gegner offen, uns mit steter Beschimpfung und Zurücksehung droht, so heben wir das gesetzliche Halten berselben für jedes Mitglied so lange auf, bis das Ergebniß der Bundesentscheidung durch eine rechtmäßige Tagsahung erfolgt."

Durch diese übereilten Beschlüsse stärtte der Berein seine Stellung keineswegs; sie machten die Sachlage nicht nur verwickelter, sondern, was noch schlimmer war, sie brachten den Berein den übrigen Bundesvereinen gegenüber in eine salsche Stellung; er gab den gesehlichen Boden, auf welchem er bis dahin stand, preis und griff nun zu einer "Selbsthilse," zu welcher er kein Recht hatte, und zu welcher auch noch lange keine so dringende Beranlassung vorlag. Noch stand ihm ja der Klageweg bei dem Bunde offen, und voraussichtlich wäre eine friedliche Lösung der Streitsrage auf der Tagsahung ersolgt.

Der Williamsburgher Turnverein verwahrte sich ebenfalls gegen das Rundschreiben des Vororts und erließ eine Gegenerklärung, die in ihren wesenklichsten Punkten hier ebenfalls einen Plat finden möge:

Entgegnung

des vom Vorort an die Vereine gesandten Rundschreiben 3.

Die Differenzen, welche derzeit zwischen einer namhaften Anzahl zum Turnerbunde gehörender Bereine und dem Vorort bestehen, erheischen eine baldige und radikale Entscheidung, wenn nicht der Turnerbund in siechem Zustande verkommen soll.

Die Differenzen, bei denen unser Verein speziell interessirt ist, leiten sich zunächst aus der mangelhaften, wenn nicht schlechten Redaktion des Bundesorgans her.

Es ist dies eine Thatsache, die keines Beleges weiter bedarf, falls nicht die Redaktion oder gar der Borort entgegengesehte Begriffe von gut und schlecht, ästhetisch und unästhetisch haben, als die etwa 700 Turner, die ihnen jeht männlich den Fehdehandschuh hinwerfen.

Um nicht zu überstürzen, traten im Dezember v. J., in Folge eines Briefes aus Baltimore, mehrere Bereine in New York zusammen, um sich über die mißliche Lage, in der sie sich dem Bundesorgane gegenüber besanden, zu besprechen. Die Delegaten, welche zu dieser Besprechung von den Bereinen gewählt wurden, waren Männer, denen man Urtheilskraft und Scharfblick genug zutrauen konnte, um Nechtes vom Unrechten zu unterscheiden. Diese Männer erachteten es im Interesse ihrer Vereine für angemessen, jene Beschlüsse zu sassen, welche ihrerzeit dem Vorort zugingen und auf welche hin das zu behandelnde Rundscheiben vom Vorort erlassen wurde.

Das Rundschreiben, obgleich an den sozialen Turnverein in New York gerichtet, müssen wir auch als an uns gerichtet ansehen, und sind wir es unserer Ehre sowohl wie dem Interesse des Bundes schuldig, darauf zu antworten.

Das Urtheil, welches sich der Turnverein in Williamsburgh gebildet hat, ist etwa solgendes:

"Nicht wie Männer zu Männern, Turner zu Turnern reden, in ächter, treuer, einsacher Sprache, ist dieses Rundschreiben gehalten, sondern im Tone schriftstellerischer Streithähne, die sich mit krummen Sätzen, ironischen Phrasen und doppelsinnigen Gedanken entgegentreten.

Das Rundschreiben beginnt mit einer Rüge, weil man sich's unterstanden, eine gemeinschaftliche Besprechung unserer Interessen zu veranstalten, eine Art Selbsthilse versucht habe und einen gewaltigen Appetit nach provisorischer Regierung verspüre.

Was die Rüge anbetrifft, so sind wir nicht geneigt, diese so ohne Vertheidigung hinzunehmen. Was giebt dem Vorort das Recht dazu? Sagt

etwa das Bundesstatut, daß Versammlungen zur Besprechung unserer Interessen nicht gestattet seien? Wir haben die Bundesstatuten durchgelesen und kein Wort darin gesunden, was solche Besprechungen als straffällig bezeichnet. In unserem alten Vaterlande ist das Vereinsrecht beschränkt, in unserem neuen nicht, am allerwenigsten im Turnerbunde.

Wir opponiren gegen die Rüge. Hätte der Vorort nicht die in Fragestehenden Beschlüsse dem Rundschreiben vorgedruckt, man könnte jene Behauptung der Selbsthilse als Versehen betrachten, hier aber liegen die Beschlüsse vor, und Niemand wird etwas Anderes als eine geharnischte Petition darin erblicken. Und wie das Vereinsrecht, ist auch das Petitionsrecht durch das Bundesstatut mit keiner Silbe verboten.

Angenommen aber, es sei Selbsthilse gewesen, es sei ein Sehnen nach provisorischer Regierung, so wäre selbst dieses den Vereinen nicht zu verdenken, die der Sache der Turnerei mit Liebe zugethan, im Vororte nicht die Macht oder den guten Willen sehen, den Interessen des Bundes Rechnung

zu tragen.

Was ferner von den Doctrinen der "Staatszeitung" gesagt wird und welche der Borort uns unterschieben möchte, ist irrige Ansicht; wir haben nichts mit der "Staatszeitung" und ihren Tendenzen gemein, werden es auch nicht haben, so lange unser Verein so gesinnungstüchtige Mitglieder hat, wie der Borort, wie es scheint, nicht erwartete. Wir wollen die Bahn frei haben, das heißt, unsere Bahn soll frei sein von Allem, was uns als die Sache der Turnerei entehrend erscheint und den Interessen derselben hindernd in den Weg tritt, und darum agiren wir auch gegen eine Redaktion, die weder die Turnerei, noch die Interessen der Brudervereine sördert, sondern hindert und der Ehre derselben keine Rechnung trägt.

Der Vorort fragt weiter, welchen Grund wir wohl hätten, einen so außerordentlichen Schritt zu unternehmen — er meint hier für uns die Sanktionirung der Beschlüsse — und, sagt er zum New Yorker Verein, mit Hinzuziehung Curer Außenposten eine Delegaten-Versammlung zu impro-

visiren?

Welchen Grund wir haben? Run, die Frage wollen wir dem Vorort beantworten: — Weil uns der Bund und die Interessen der Vereine mehr gelten, als dieselben durch ein schlechtes Organ oder einen mangelhaften Vorort ruiniren zu lassen. Wir sind überzeugt, daß das Bundesorgan nicht gerade und ehrlich zu Werke geht, und zwar in Wort und That. Belege das ir sind z. B.:

Die Charlestoner Affaire, die Albany-Affaire, Besprechung eines Artitels der "Staatszeitung," wo die "Turnzeitung" den Mann angreift und nicht die Sach e 2c. Was den Ausdruck Außenposten anbetrifft, so fühlen wir uns durch diesen Ausdruck besonders interessirt. Der Vorort muß seine Vereine schlecht kennen, oder einen sonderbaren Begriff von Strategik haben, wenn er einen Verein von 130 Mitgliedern einen Außenposten schimpst. Wir Turner von Williamsburgh denken, daß wir nicht als Posten außerhalb des Turner-bundes dastehen, sondern daß wir mit umschlungen sind von dem Vande, das den Turnerbund zusammenhalten soll. Es ist dies ein Ausdruck, den der Vorort um seiner selbst und um unserer Ehre willen nicht hätte gebrauchen sollen.

Was den Streit der Unanständigkeit betrifft, so sieht wohl ein Jeder, wie gerade hier vom Schreiber ein sophistischer Aniff angewendet worden ift. - Die Beschlüffe fagen, die Zeitung folle in einer anftandigen Sprache geschrieben fein; bon auftändiger Saltung, wie das Rundschreiben fagt, ist in den Beschlüssen durchaus nicht die Rede, da dieses ein Gingriff in die prinzipiellen Rechte ber Redaktion ware. Aber anftandige Sprache möge bie Redaktion führen, und das ift gewiß nicht zu viel verlangt. Ift es etwa anständig, mit Schimpfereien anderen Meinungen entgegenzutreten? es einen Verein in corpore betreffen, oder ein einzelnes Glied des Bundes, fo hat in allen Fällen die Redaktion diesen gegenüber eine würdige und nicht verlegende Sprache zu führen. Lef't den Schluß des Artikels, den Austritt des Charlestoner Turnvereins betreffend, in No. 2 des Bundesorgans, wo der Charlestoner Berein als hund hingestellt und die jo ausgezeichnet roh flingende Phrase gebraucht wird, daß dem Sunde die Beitsche gehört, und bann fragt uns, ob uns eine folche Sprache anftehen fann, ober, was baffelbe fagen will, ob wir folche Sprache für auftändig halten.

Es wurde, wie auch das Rundschreiben bemerkt, der Redaktion das Schwert mit den Worten: "Kämpse ritterlich!" in die Hand gedrückt; aber niemals wurde der Redaktion das Recht gegeben, dieses Schwert, die Waffe der Chre, mit der Hundspeitsche oder der Geißel des Spottes und der Sathre zu vertauschen.

Was das Kundschreiben von Censur sagt, so sind wir auch nicht der Meinung, daß die Redaktion gebunden ist, für jeden abzudruckenden Paragraph zuerst die Sanktion des Vororts einzuholen. Aber wir halten uns an das Bundesstatut, welches ausdrücklich vorschreibt, daß der Vorort die Aussicht über das Bundesorgan führt.

Der Kostenpunkt und die Opfer, die die Zeitung ersordert, und auf die das Rundschreiben so lächelnd herabsieht, sind denn doch, genau betrachtet, nicht so gar klein. Unser Berein, welcher doch nur ein Außenposten genannt wird, hat jährlich 300 Dollars zu zahlen und hat sie gezahlt; viele andere Vereine haben diese Zeitungs-Zahlungen in Schulden gestürzt und

ihre Kaffe zerrüttet, wie dieses mit dem Baltimore Berein z. B. der Fall sein soll.

Ueber die technischen Artikel, die in der Zeitung enthalten sein sollten, ließe sich viel sagen, wenn wir viele Worte machen wollten. Die Rüglichkeit berselben springt zu sehr in die Augen. Und doch behauptet das Aundschreiben, derartige Artikel hätten kaum ihre Leser gesunden. Es ist dies eine Behauptung, die uns bestemden könnte, wenn sie nicht in einem Rundschreiben enthalten wäre, das so ganz stichhaltlos ist. In welchen Bereinen hat der Borort diese traurige Ersahrung gemacht? Er komme zu den hiesigen Bereinen, und er wird gezwungen sein, seine Ansicht zu ändern.

So weit das Rundschreiben. Der Vorort sagt dann schließlich, daß er ungenirt seine Ansicht ausgesprochen und nur Wahrheiten und keine Belei-

digungen gejagt habe.

Allerdings ift der Borort hinsichtlich dieses Rundschreibens sehr, vielleicht zu ungenirt zu Werke gegangen, und stellen wir, Turner von Williamsburgh, noch ganz besonders in Abrede, daß das Rundschreiben keine Beleidigungen enthalten habe.

Was nun unsere Ansicht hinsichtlich der Folgen dieses Rundschreibens

anbetrifft, so ist solche wie folgt:

"In Anbetracht, daß der Vorort die in den Delegaten-Beschlüssen näher bezeichneten Uebelstände nicht abgeschafft hat, uns auch nicht in einer turnerischen Sprache entgegnet, so fühlen wir uns veranlaßt und berechtigt, dem Vorort die uns ertheilte Rüge wieder zurückzuschieben.

Wir halten es zweitens für nothwendig, dem Borort in der Beise und Absassung unseres Berichtes ein Ultimatum zugehen zu lassen, worin wir auf schleunige Abwickelung der obwaltenden Disserenzen dringen, und, salls der Borort weder auf unsern Wunsch achten noch geeignete Schritte zur Wahrung der Bundes-Interessen thun sollte, dem Beispiele des New Yorker Bereins solgen und den Verkehr mit dem Vorort abbrechen würden.

In Anbetracht schließlich, daß uns das Rundschreiben als unselbsitständig, als abhängig von einer New Yorker Zeitung und als Außenposten behandelt — halten wir es unserer Ehre wegen für nothwendig, daß der Borort ausgesorbert werde, unsere Zuschrift, ohne Randglossen und editorielle Bemerkungen in und zwischen den Zeilen in den monatlichen Beilagen beröffentlichen zu lassen.

Im Namen des foz. Turnvereins Williamsburgh, F. Hün e, corr. Schriftwart.

Mit mehr Mäßigung und Ruhe, als man nach dem Wortlaute seines Kundschreibens erwarten konnte, nahm der Vorort die Beschlüsse des New Porker Turnvereins entgegen. Er suchte jet in allem Ernste die Differenzen mit demfelben zu schlichten und ihn von Schritten abzuhalten, die ihn dem Bunde gegenüber in eine zweideutige Stellung brachten. Er ließ ihm nachstehende zwei Schreiben zukommen:

Cincinnati, Ohio, 11. April 1856.

Der Borort des Turnerbundes an die Soziale Turngemeinde in New York City.

But Beil!

Euer Schreiben vom 30. März, sowie die von Euch unter'm 27. März gesaßten Beschlüsse sind uns pünktlich zugekommen — letztere zwar nicht durch Euere gütige Bermittelung. Auf Euer Schreiben, wie auf Euere Beschlüsse haben wir nur die einsache Erwiderung zu geben, daß sie durchaus den Satungen des Bundes ent gegen und gleichbedeutend mit Austritt aus dem Bunde sind. Wir ersuchen Euch daher im Interesse der herrlichen, großen Turnsache um Wiedererwägung und Rücknahme derselben.

Es können nur zwei Stellungen für Euch möglich sein: entweder steht Ihr innerhalb des Bundes, und dann könnt Ihr Euch Eueren Bundes, pflichten in feiner Weise entziehen, oder Ihr steht außerhalb des Bundes, und dann hat der Bund überhaupt nichts mehr mit Euch zu schaffen. Dies ist das einzig mögliche Dilemma Eurer Situation.

Wir hatten indeffen erwartet, daß Ihr Euere warmen und beständig wiederholten Bersicherungen der Anhänglichkeit an den Bund nicht selbst durch derartige Beschlüsse zur leeren Phrase gestempelt hättet — und Alles nur darum, weil Ihr ein Recht zu haben glaubt, mit dem Versahren des Bororts unzufrieden zu sein.

In wenigen Monaten versammelt sich die Tagsatzung wieder, wo Ihr alle Euere Beschwerden und Klagen gegen Vorort und Redaktion vorbringen könnt und Ales auf geordnetem Wege geschlichtet werden kann. Dort werden unsere Differenzen in offener, freier Rede und mit Vergleichung aller darauf bezüglichen Dokumente und Thatbestände ihre besriedigende Lösung finden.

Ift es nicht besser, sich mit uns dieser Entscheidung der Tagsahung zu unterwersen, oder — zieht Ihr es statt dessen wirklich vor, dem Bunde im Jahre der sinanziellen wie prinzipiellen Krisis einen der empfindlichsten Streiche zu versehen und den Feinden der Turnsache Jubel und Triumph zu bereiten? Habt Ihr Euch denn nicht in Buffalo mitverpfändet zur Lösung der Philadelphier Chrenschuld?

Roch ift es Zeit für Euch, umzukehren. Ueberlegt Euere vielleicht unter dem Einfluffe von Gereiztheit zu haftig gefaßten Beschlüsse noch einmal ernst und besonnen, und Ihr werdet finden, daß sie durchaus nicht im Einklange

mit den Satzungen des Bundes find und den Bestand des Bundes unendlich bedrohen.

Bedenkt schließlich noch, daß Ihr auf der Tagsatung das volle Gewicht Eurer Delegation nur dann einlegen könnt, wenn Ihr dem Bunde ganz angehört. — Werdet Ihr diesem unseren Gesuche um Zurücknahme Eurer Beschlüsse vom 27. März nicht nachkommen, wohlan, dann sind wir freilich gezwungen, Euch als aus dem Bunde ausgetreten zu betrachten, es öffentlich so zu erklären, da wir die von Euch eingenommene Zwitterstellung auf dem Boden der Bundesversassung nicht anerkennen können.

In der freudigen Hoffnung, daß der zweite, nüchterne Gedanke das bewirke, was für Euch, uns und den Bund am ersprießlichsten ist, zeichnet mit republikanischem Turnergruß

Wilhelm Rothacker, corresp. Schriftwart des Vororts.

An den focialen Turnberein zu New Dork.

Gut Beil!

In letter Nummer der "Turnzeitung" war ein Schreiben vom Turnverein zu Albany enthalten, das, wie die Redaktion versicherte, aus den Wechselblättern entnommen war.

Der Vorort, bessen Wunsch es ist, daß — insolange die Differenzen mit Euch nicht geschlichtet, oder diese Angelegenheiten wenigstens eine bundesgesetzliche, bestimmte Gestalt bekommen haben, Ales streng vermieden wird, was aufreizen oder erbittern könnte, erklärt hierdurch, daß besagtes Schreiben nicht nur nicht in seine Hände gelangte, sondern erst durch die "Turnzeitung" bekannt wurde, und die Aufnahme in der jetzigen Zeit als unpassend ansieht.

Wir können hier unmöglich unterlassen, noch beizusügen, daß das auf der letzten Tagsatung neu geschässene Verhältniß von Vorort und Redaktion — welches von dem früheren sehr verschieden ist — von den meisten Vereinen gar nicht richtig erkannt und gewürdigt wurde, so daß die Fehler des einen Körpers dem andern, oder gar beiden, zumal ausgebürdet werden, und der eine wenigstens immer auch als "Mitschuldiger" angesehen wird. Zeder dieser Körper aber hat seinen besondern Wirkungskreis, und keiner kann dem andern andere und weitere Gesehe vorschreiben, als die Tagsatung gethan hat. Beide haben aber ihre Handlungen selbstständig bei der solgenden Tagsatung zu verantworten, weshalb Redaktion und Vorort bundesgemäß durch Delegaten vertreten sein müssen.

Der Vorort, an den alle Einsendungen von Turnvereinen gesandt werden sollten, hat jederzeit das Recht und die Pflicht, das zurückzuweisen,

was gegen die Ehre einzelner Bundesvereine, oder gegen den Bund verstößt, oder deren Wohl und Interesse zu gesährden droht, kann aber selbstverskändlich die Redaktion nicht hindern, aus Wechselblättern Artikel zu nehmen, oder Schreiben, an sie (die Redaktion) gesandt, nach Gutdünken zu benußen. Der Borort, bei dem große und kleine Bundesvereine, soweit nicht die Zahl maßgebend sein muß, oder wirklich Hauptsache ist, in gleichem Nechte und in gleichem Ansehne, kann nicht, ohne seine Pflichten zu verlegen, die Wünsche aller Bereine ersüllen, weil sich die Wünsche ost genug kreuzen, oder etwas verlangt wird, was in direktem Widerspruch mit den Sahungen—der Grundlage des Bororts—steht. Er muß daher irgend eine Entsich eid ung tressen, also selbstständig hand eln, und eben deshalb hat er auch die Verantwortlichkeit als Bürde.

In der Hoffnung, Ihr werdet diese unsere Erklärung, welche wir in geeignetem Auszuge als Bororts-Bekanntmachung in nächster Rummer der "Turnzeitung" einrücken werden, soweit zu würdigen wissen, daß Ihr Euch nicht durch jene Artikel zu erbitterten und gereizten Beschlüssen hinreißen Laßt.

Zeichnet mit Eruß und Handschlag im Auftrag und Namen des Vororts, F. Bertsch.

Cincinnati, 16. April 1856.

Die versöhnliche Sprache des Vororts hätte vielleicht auf den New Yorker Verein seine Wirkung nicht versehlt oder ihn wenigstens veranlaßt, weitere Schritte vorläufig zu unterlassen, um so eher, da der Vorort selbst auf eine Schlichtung der Dissernzen durch die nächste Tagsahung hinwies, wäre von Seiten der Turnzeitung die versöhnliche Haltung des Vororts nur ebenfalls beobachtet worden; dieses geschah jedoch nicht und der Hinweis des Vororts auf die eigenthümliche Stellung, in welcher er sich nach den Vundesbeschlüssen der Redaktion gegenüber besand, mußte seine Wirkung versehlen, denn die Rücksicht des Vororts ging entschieden zu weit und konnte kaum von der Tagsahung in der Tragweite beabsichtigt worden sein.

Der New Yorker Turnverein ließ dem Vorort folgende Antwort auf feine beiden Schreiben zukommen:

Dem Vorort des Turnerbundes

Gut Heil!

Die Rücksichten, welche uns die Ehre unseres Vereins auserlegen, hindern uns, der Aufforderung des Vororts, unsere Beschlüsse vom 27. v. M. zurückzunehmen, Folge zu leisten, so gern wir dazu des Bundes wegen bereit wären. Vertsch spricht sich in seinem Vriese über Verpflichtungen aus, welche die Delegaten von New York in Bezug der Bundesschulden übernommen hätten; jedoch sind wir unseren Verpflichtungen schon nachgekommen

und daher unsere Rückstände getilgt. Andere Verpflichtungen haben die Delegaten von Rew York nicht übernehmen-können:

Mit Brudergruß,

der foc. Turnverein in New York,

R. Rludhuhn,

corr. Schriftwart.

Beide Theile waren, wie schon bemerkt, zu weit vorgegangen, um ihregethanen Schritte rückgängig machen zu können. Nach obigem Schreiben des New Yorker Bereins blieb dem Borort wohl kaum etwas Anderes übrig, als auch seinerseits seine Stellung zu behaupten, und er erließ in der Juli-Beilage der Turnzeitung solgende Erklärung:

"Der sociale Turnverein zu New York beharrt, ungeachtet wiederholter Aufforderung, dem Bunde treu zu bleiben, bei seinen Beschlüffen vom 27. März, welche Verweigerung von Bundespflichten enthalten, und ist also ausdem Bunde ausgetreten."

Die Sandlungsweise des Vororts wurde fehr verschieden beurtheilt. Die Bereine erwarteten zuversichtlich eine Beilegung der Streitigkeiten und fahen sich in ihrer Erwartung getäuscht. Obgleich ber Vorort formell in seinem Rechte war, benn die Beschlusse des New Porter Bereins enthielten eine Berletung der Bundesgesete, fo fonnte die unbedingte Rothwendigkeit zu diesem äußersten Schritt nicht eingesehen werden, und derfelbe erregte auch unter den Vereinen, die auf der Seite des Vororts und der Turnzeitung standen, Befremdung und Unzufriedenheit. Der Vorort fah fich deshalb in feiner Voraussehung, durch Entfernung des einen der ftreitenden Theile die Einigkeit im Bunde wieder hergestellt zu haben, getäuscht; im Gegentheil, die Angelegenheit wurde nur verwickelter, und wurde es noch mehr, indem der Vorort unmittelbar nachdem er den New Yorker Verein als ausgetreten erklärte, den New Porter "Männerturnverein," trot des Protestes des New Porfer und des Bloomingdale Turnbereins, und trogdem der erstere gegen die Auffaffung des Bororts, als waren feine Beschluffe gleichbedeutend mit einer Austritts-Erklärung, protestirte, in den Bund aufnahm.

Der Vorort mußte erwarten, daß der New Yorker Verein mit seinem Protest bis vor die Tagsatung gehen würde, und daß, um einen Ausgleich zu ermöglichen, die Aufnahme des "Männerturnvereins" zu den alten Streitfragen nur noch neue schaffen mußte, denn laut Bundesgesetz konnteein zweiter Verein in einer Stadt nur mit Genehmigung des ersten ausgenommen werden, und dazu war, wie der Vorort wußte, auch nicht die geringste Ausssicht in diesem Falle vorhanden. Den Protest des VloomingdaleTurnvereins ließ der Vorort ganz unberücksichtigt und rechtsertigte diesspäter mit dem Hinweis auf die lokalen Verhältnisse der Stadt New York.

Zu den verschiedenen Rundschreiben, Beschlüssen und Bekanntmachungen, die bisher veröffentlicht worden waren, erließ der New Yorker Turnverein noch ein weiteres Rundschreiben an die Bundesvereine, in welchem er nochmals die streitigen Punkte zusammensaßte und eine Rechtsertigung seiner gethanen Schritte versuchte. Das Schriftstück ist eines der wichtigken in der Angelegenheit, doch verbietet sein Umsang eine wörtliche Wiedergabe; theilweise ist der Juhalt schon benutt worden. Folgende wesentliche Punkte mögen noch erwähnt werden. Es beginnt mit folgender Einleitung:

Erklärungen des New Norker socialistischen Turnvereins.

An fämmtliche Vereine des Turnerbundes. Gut Heil!

Bereits bei der vorigen Tagjahung befand sich der Verein von New Port in der Nothwendigkeit, gegen die vom Borort in Philadelphia ausgefandten Rundschreiben zu protestiren, in welchen ber Verdacht ausgesprochen worden war, als gehe der Berein von New York, Sand in Sand mit der reattionaren Preffe, damit um, gegen den Bund zu agitiren. Die Delegaten bes New Porter Bereins, besonders Beter fon, sprachen fich über diefes, aus der Feder des Red. Rapp stammende, dolose Machwert derb und entschieden aus. Beterfon bewies, daß, da Stellen aus dem New Porter Jahresbericht, welchen der Borort durch die Zeitung nicht veröffentlicht hatte, wörtlich in dem Rundschreiben wiederholt waren, der New Porter Berein nicht nur das Recht, sondern die Pflicht habe, die Anschuldigungen auf fich zu beziehen. Obgleich Rapp ben Borort bagegen vertheibigte, als habe er den New Porter Verein in dem Rundschreiben gemeint, so murde boch allgemein angenommen, daß New York in erwähnter Beise angegriffen worden fei und daß dem Berlangen, "den gangen Sahresbericht jur Rechtfertigung des New Porter Bereins zu veröffentlichen," Seitens der Bundesbehörde zu entsprechen sei. (Siehe Tagfakungs-Berhandlungen.)

Nachdem die Redaktion nach Cincinnati übergesiedelt war, ließ der Borort einen Auszug dieses Jahresberichts drucken, welcher die Macht nicht hatte, den gegen den New Yorker Verein verbreiteten Vorurtheilen entgegenzutreten, und ersuchte uns im Namen der brüderlichen Eintracht, "die alte Geschichte ruhen zu lassen." Der New Yorker Verein beschloß hierauf, daß er, aus Liebe zur Einigkeit und im Vertrauen auf den neuen Vorort, sein Interesse dem des ganzen Bundes unterordnen und sich mit der theilweisen Verössentlichung seines Verichtes begnügen wolle. Welche Sympathie der Verein von New York für Cincinnati hegte, welche Hossinungen er an die Verlegung des Vororts nach Cincinnati knüpfte, darüber ist der Vorort auf's

Sicherste durch seinen ersten Vorsitzer, Turner Esmann, welcher vor der Tagsatzung mehrere unserer Versammlungen besuchte, unterrichtet. Wie sich diese Hoffnungen realisirt, beweisen die Handlungen des Vororts und der Redaktion. Ihre wahrheitsgetrene Darlegung, sowie die Velenchtung unserer Handlungen und derzeitigen Stellung ist der Zweck dieser Erklärungen.

Unterm 27. November v. J. erhielt ber Berein von New York ein Schreiben des Bereins in Baltimore, in welchem wir ersucht wurden, die Beschlüffe von Baltimore, welche in No. 4 der Turnzeitungs-Beilage enthalten find, einer Berathung zu unterwerfen. Dieje Aufforderung, fowie der Wunsch, das freundschaftliche Verhältniß und den Verkehr mit unseren Nachbarvereinen zu heben und befonders den kleinen Bereinen, welchen das Beschicken der Tagsatung durch einen eigenen Delegaten zu schwer fällt, Gelegenheit zu geben, ihre Ansichten und Bunfche in Bundes- und Vereins-Ungelegenheiten auszusprechen, veranlagte ben Borftand bes New Porter Bereins, an 14 ihm junachft gelegene Bereine die Aufforderung gur Beschickung einer Delegaten-Versammlung, welche auf den 16. Dezember anberaumt war, ergeben zu laffen. Diefer Aufforderung famen nach: Brook-Inn, Sarlem, Newart, Paterson, Poughteepsie, Union Sill und Williams. burg; New York war durch seinen Vorstand vertreten. Außerdem war jedem Turner der Zutritt zur Versammlung gestattet.

Hierauf folgt das Protofoll der Delegaten-Sitzung vom 16. Dezember 1855. †)

Der Berein von Albany hielt es für Pflicht, die Beschlüsse in den "Freien Blättern von Albany" zu verössentlichen und erblickte in ihnen reaktionäre Bestrebungen gegen die Bussalo Platsorm. Die Angrisse dieses Bereins auf uns sind sehr erbaulich zu lesen und besinden sich bekanntlich auch in mehreren Rummern der Turnzeitung. Wir haben die Gewohnheit, Augrisse der Art, wenn sie unsere Interessen nicht mehr gefährden, als die des Turnvereins in Albany, unberücksichtigt zu lassen; dieser Gewohnheit leisteten wir auch hier Folge, Alles, was wir darüber gesagt haben und sagen wollen, besindet sich in einem später solgenden Briese. *) Was einzelne Turner darüber sagten, werden dieselben zu jeder Zeit vor einer competenten Behörde zu verantworten wissen; dem New Yorker Berein können diese Erwiderungen nicht zur Last gelegt werden.

Dem Vorort wurden die Dezember-Beschlüsse mit dem Bemerken übersendet, daß wir wohl mit Recht die Berücksichtigung derselben erwarten dürften, da wir den Beschlüssen der Bussalo Tagsahung in keiner Weise zu nahe

^{†)} Seite 24, Band II. *) Siche Seite 28, Band II.

egetreten seien. Mit diesem Schreiben übersandten wir dem Vorort eine faktische Berichtigung des Artikels über den Turnlehrer Elias, in No. 5 der Turnzeitung, welche von dem wohlbekannten und gewiß competenten Richter Ed. Müller geschrieben war, die aber weder in der Zeitung Plat sand, noch irgendwo brieflich erwähnt wurde. —

Für den New Yorker Verein enthielt das Anndschreiben des Vorortes noch die Kandbemerkung, daß der Vorort ganz über die Angelegenheit geschwiegen haben würde, wenn die Sache nicht schon zu viel Lärm im Lande gemacht hätte. Dies war die Antwort auf unser gerechtes Verlangen, welches wir in dem erwähnten Vriese vom 25. Februar aussprachen und der wie gewöhnlich ad acta gelegt worden war.

Was die Redaktion der Turnzeitung die "Pflichten einer ehrenhaften Redaktion" nennt, hat sie durch Aufnahme einer Reihe durch mehrere Zeitungen bekannter Albany Bereinsbeschlüsse bewiesen, besonders da sie von den Beschlüssen der New Yorker Delegaten-Versammlung sagt, "sie wären sichon durch die reaktionäre Presse hinlänglich bekannt." Seit wann hatten die durch New York vertretenen Bereine, oder New York selbst, erklärt, daß eines der reaktionären Blätter ihr Organ sei? Oder seit wann hatte der Borort das Necht, zu rusen, "dem Censor verdorre die Hand," wenn er unserem gerechten Berlangen nicht nachtam, unsere Briese und Beschlüsse auf dem er gesstattete, daß man uns ungerechter Weise beschimpste? Wir waren und sind überzeugt, daß unsere bestimmten Erklärungen unsere Vertheidigung besser und gründlicher übernehmen mußten, als die lauwarmen Desensionen der Redaktion der Turnzeitung, mit denen sie mehr die Ausnahme der Albany Erlasse bemäntelte, als uns vertheidigte.

Richt die Beschlüsse vom 16. Dezember, sondern die Beschlüsse vom 27. März verdienen ein Akt der Selbsthülse genannt zu werden. Dieser Akt der Selbsthülse war aber eine Pflicht der Ehre; denn die Ehre des New Yorker Vereins verlangte es, daß er der Wilkfür und den Verleumdungen des Vororts und der Redaktion entschieden entgegentrat. Er hatte es vergeblich auf dem gesehlichen Wege versucht, konnte man es ihm zumuthen, ein halbes Jahr Schimpf und Spott hinzunehmen und die Rolle des Geächteten in de in Vunde zu übernehmen, dessen Grundstein er selbst legte? Konnte man es ihm zumuthen, daß er ruhig zusehen sollte, wie ein planmäßiges Lügensystem ihm alle Sympathien raubte und Vorurtheile gegen ihn säete, über die er in den wenigen Stunden einer Tagsahung ninmermehr Herr zu werden vermöchte? Nachdem der Vorort, (wie wohl voraussichtlich vergeblich) uns aufgesordert hatte, unsere Beschlüsse vom 27. März zurückzu-

nehmen, erflärt er, ohne unsere Aufforderung, den Austritt des New Yorker Bereins aus dem Bund und verlette dadurch den Paragraph 8 der Bundesstatuten.

Daß der Verein von New York bei der Situation, in welche ihn das ungerechte, tatt- und gesehlose Versahren des Vororts und der Redaktion drängte, nicht gewillt sein kann, sich bei der nächsten Tagsatung wieder durch leere Versprechungen und Versöhnungsreden absertigen zu lassen, wird jeder Mann von echtem Schrot und Korn begreifen.

Wir theilen Euch hierbei die Forderungen mit, welche wir an den Bund mit vollem Recht aus schuldiger Selbstachtung stellen müssen, und ersuchen Euch, Euren Tagsatzungs-Delegaten bestimmte Instruktionen über jeden Punkt zu geben. Wir verlangen:

- 1) Die Neuwahl eines Bororts und eine ftrenge Rüge für den zeitherigen; da er nicht nur taktlos handelte, sondern die Bundesstatuten auf's-Gröbste verlette. Wir verlangen:
- 2) Die Absehung der Redaktion der Turnzeitung; da sie nicht nur die Bundesskatuten verletzte, sondern auch dadurch, da sie zur Wahrung der Bundes-Interessen es für nöthig hielt, die des New Yorker Vereins und seiner Nachbarvereine mit Füßen zu treten, den Veweis lieserte, daß sie ihrer Stellung nicht gewachsen sei. Wir verlangen:
- 3) Die Rücknahme der Aufnahme-Erklärung des sogen. Männer-Turnvereins von New York, da diese Aufnahme auf einem gesetzlosen Akte beruht, die Lokalverhältnisse von New York serner nicht drei Bundesvereine für nöthig erscheinen lassen, und da sich in dem aufgenommenen Berein Leute befinden, welche aufzunehmen kein Bundesverein berechtigt ist.

Wir erklären zugleich, daß wir, wenn unseren Forderungen genügt wird, bereit sind, die nicht genommenen Nummern der Turnzeitung dem Bunde zu bezahlen und allen übrigen Beschlüssen und Entscheidungen der nächsten Tagsahung uns fügen zu wollen.

Turner! Auf Vermuthungen hin hat man uns Eure Sympathie zu rauben gesucht; auf Vermuthungen hin hat man uns beschimpst; auf Vermuthungen hin hat man uns beschimpst; auf Vermuthungen hin hat man einzelne Personen aus unserem Vereine als Agitatoren bezeichnet, welche jesuitische Pläne zur Zersplitterung des Vundes hegten und hat über sie den Stab gebrochen! Wir stellen diesen Vermuthungen Thatsachen entgegen, — greifbare Thatsachen! Man beweise seine Vermuthungen und widerlege unsere Thatsachen, und wir werden uns schuldig bekennen! Aber man wird es vergeblich versuchen, durch Schimpsereien des Pöbels und durch bodenlose persönliche Polemit uns zu schaden; denn unser Werth hängt nicht von dem bestechlichen Urtheil der politischen Partei-Organe, sondern von unseren Handlungen ab.

Prüfet unsere Worte wohl! Kommen sie auch aus dem Vereine der Empire City, so seid doch überzeugt, daß sie die Liebe zur großen Sache der Turnerei und das Bewußtsein des Rechtes diktirte.

"Wir werden nur, wenn wir von zwei Dritteln der Bundesvereine schriftlich dazu aufgesordert werden, die Tagsatzung beschicken, wenn uns seitens dieser Vereine zugleich die Garantie geboten wird, daß wir unsere Stimmen von Beginn bis Schluß der Tagsatzung zur Geltung bringen dürfen."

Können diesem gerechten Verlangen die Vereine nicht nachkommen, dann haben unsere Verpflichtungen dem Bunde gegenüber ausgehört und estreten dann andere für uns in den Vordergrund, deren Erfüllung wir uns mit freiem Gewissen und mit vielen neugewonnenen Krästen aus's Lebendigste widmen werden, und die auf's Neue beweisen müssen, daß New York zwei Dinge hochschätt:

Liebe und Bachfamteit!

New York, 4. Juli 1856.

Mit Brudergruß!

Der socialistische Turnberein von New York. R. Kluckhuhn, corresp. Schriftwart.

Obgleich, wie schon erwähnt, die Majorität der Bereine, besonders der westlichen, auf der Seite des Vororts standen, so blieben die "Erklärungen" des New Yorfer Bereins doch nicht ohne Einfluß und er wurde von einer Anzahl derselben ausgesordert, die Tagsatzung zu besuchen, ohne daß dieselben jedoch die Garantiesorderung des Vereins betress Ausübung des vollen Stimmrechtes als berechtigt anerkannten. Diese Forderung war übrigens auch ein Verlangen von durchaus keinem praktischen Werthe, denn es war anzunehmen, daß die Angelegenheit vor allen anderen Geschäften erledigt werden würde und daß dabei von keiner der streitenden Parteien ein Stimmrecht ausgeübt werden konnte und nach dem Entscheid die Ausübung desselben dom Vonn Verbleib im Bunde abhängig war; auch vom Standpunkt der Billigkeit war die Forderung unstatthast. Der Verein sah dieses auch später selbst ein und beschloß, die Tagsatzung zu beschiesen ohne die Garantiesorderung weiter zu berücksichtigen.

Der Vorort beantwortete die "Erklärung" des New Yorker Bereins durch folgende Entgegnung:

Vorläusige Bemerkungen des Vororts des Socialistischen Turner-Bundes von Nord-Amerika über das am f. Juli d. I. publizirte Aundschreiben des New Yorker Social. Turn-Vereins an die Vereine des Bundes.

But Beil!

Der N. Y. socialistische Turnverein hat in seinem Rundschreiben an die Bundesvereine Forderungen gestellt, die eine vorläufige Erklärung der Gründe und Grundsätze nothwendig machten, welche uns in unserem Verhalten dem N. Y. Turnverein wie der Redaktion gegenüber bestimmten und leiteten.

Der N. Y. Turnverein fußt zunächst auf das Recht, Conventionen zu bernsen. Die Bundesversassung berührt weder die Berechtigung noch die Möglichkeit solcher Conventionen. Das Recht, Conventionen zu halten, kann der Borort keineswegs bestreiten, aber er hält sie für außergewöhnliche, bedenkliche Wege, die einzuschlagen nur die tiefsten, unabweisdarsten Motive und die klarsten, dringendsten Thatsachen rechtsertigen können. Es muß wohl eine gewaltige Beranlassung vorliegen, welche alle direkt versassungsmäßigen Wege so sehr umgehen läßt. Wäre dies nicht, so wäre die Organisation des Bundes ein nugloses, lächerliches Werk, von dem man nur nach Belieben Rotiz nimmt, — so ist der Bund als Bund eine thatsächliche Lüge.

Fragen wir nun: War der N. Y. soc. Turnverein absolut gen öthigt, diesen Schritt zu ergreisen und war es Recht, daß er ihn hinter dem Rücken der Bundesbehörde ergriff?

Der N. Y. soc. Verein will durch die Baltimorer Beschlüsse zu seiner Versammlung veranlaßt worden sein und doch beräth und beantwortet er dieselben nicht, sondern versaßt Beschlüsse wesentlich verschiedenen Inhalts von den Valtimorer Resolutionen. Es ist gar keine natürliche Verbindung zwischen ihnen. — Ursache und Wirkung haben gar kein verknüpsendes Glied. — Wer vermöchte es bei den New Yorker Veschlüssen zu errathen, daß sie die von Valtimore zur ursächlichen Nutter haben? Wahrlich, das Kind verleugnet hier durchaus seine Mutter.

Erklärtermaßen war der Hauptzweck jener Convention, Schritte gegen Haltung, Styl u. s. w. des Bundesorgans zu thun, sowie die Nedaktion auf mehrere ihrer Pflichten ausmerksam zu machen u. s. w.

Es wurden gemeinschaftliche Beschlüffe gefaßt, die später gang natürlich zu gemeinschaftlichem Handeln führten.

Aber alle die Anklagen gegen Zeitung und Redaktion umfaßten keine einzige Prinzipienfrage, sondern klammerten sich nur an Dinge von mehr oder minder untergeordneter Bedeutung an. Gine Convention von vierzehn

Bundesvereinen zu veranlassen, kaum zehn Wochen nach der Bussalo Tagjatung und ohne den neuen Vorstand einer bezüglichen Notiz zu würdigen,
mußte um so mehr bedenklich erscheinen, wenn der Umstand hinzugerechnet
wird, daß der N. P. Berein der größte des Ostens ist und dadurch gegenüber dem größten Verein des Westens, aus dessen Neihen der Vorort gewählt wurde, schon an und für sich eine besondere Stellung einnimmt. Die
Bestimmungen der Tagsatzung sollten doch wo möglich für ein Jahr in
Kraft stehend betrachtet werden, wenn das Staatsschiff des Turnerbundes
nicht sortwährend in Gesahr sein soll.

Bezweckte jener Schritt keine Sonderbündelei, jo konnte er doch sehr leicht dazu führen.

Würde jede Staats-Convention so hartnäckig an ihren Beschlüssen hängen (nicht einmal die südlichen feuerfressenden Secessionisten thaten das) so wäre die Union der Staaten schon längst ausgelöst. — Und wahrscheinlich, der N. N. Berein ist nicht Schuld, daß der Turnerbund noch be steht.

Die allen Bereinen zur Kenntniß gekommenen Gründe, welche der R. D. Berein für seine Haudlungsweise angiebt, sind viel zu unbedeutend, wie schon erwähnt, als daß der fünste Theil der Bundesvereine zusammengerusen werden sollte, zumal sich der Bund zur damaligen Zeit in einer doppelten Krisis befand.

Was die Anforderungen betrifft, die in den Beschlüssen vom 16. Dez. bez. der Redaktion an den Borort gemacht wurden, so steht die Zeitung allerdings unter der Aufsicht des Bororts; jedoch kann sich der Borort nicht in fortwährende Häckeleien mit der Redaktion einlassen, sondern darf nur dann einschreiten, wenn gewichtige prinzipielle Ursachen vorliegen.

Die Sprache der Nedaktion blieb im Allgemeinen immer die selbe, die sie vor der Buffalo Tagsakung führte. Die Tagsakung sand es aber nicht nur für gut, die Redaktion wieder anzustellen, sondern sprach ihr noch ein ganz entschiedenes Vertrauensvotum aus. Was den Inhalt der Artikel anbetrifft, so hat sie doch gewiß den in Buffalo vorgezeichneten Grundrichtungen möglichst entsprochen.

Der Vorort kann das Recht, welches ihm § 1 (siehe Bundesorgan) über die Redaktion giebt, nicht sorgfältig genug anwenden. Er macht am besten ein einsach moralisches Ansehen der Redaktion gegenüber geltend, das ja in § 6 (s. Bundesorgan) eine entschiedene Verstärkung hat.

Abstimmungen über einen Redaktionswechsel nehmen überdies Monate in Anspruch und ziehen die Bereine von den hohen Aufgaben ab, die sich der Bund hauptsächlich in § 9 (f. Rebengesetze) gestellt hat.

New York fordert die Beröffentlichung seiner Beschlüffe in der "Turn-

Zeitung". Nach § 19 hat der Vorort aber Angelegenheiten, welche speziell nur einzelne Turner oder Vereine angehen, namentlich in einem Extrablatt den Vereinen befannt zu machen und hatte deshalb nach dem stritten Wortlaut der Versassung nicht die Pflicht, die Veschlüsse des N. A. Vereins in der Zeitung selbst zu veröffentlichen. Die Redaktion ist in dieser Hinscht nicht gebunden und kann aus den Wechselblättern nach eigener Diskretion wählen, was ihr beliebt. Wo wir glaubten, sie habe diese Discretion verletzt, haben wir es, wie in No. 25, unverhohlen mißbilligt. Weiter zu gehen, Liesten wir für den Bund nachtheilig.

Es wird und muß eine der Hauptfragen vor der nächsten Tagsagung werden, in wie weit diese "Aufsicht" des Vororts verstanden werden kann.

Die Erledigung und Beantwortung des Williamsburgher Schreibens auf das Aundschreiben vom 11. März (die übrigens schon entworsen war, unterblieb, weil eben die Mitglieder des Bororts durch das leidige Covingtoner Ereigniß sehr in Anspruch genommen und in Folge dessen in ihren Geschäften zurückgeworsen wurden. Der wesentliche Theil der Entgegnung ist auch schon oben erledigt.

Auf das, was das Williamsburgher Schreiben über die Ausdrücke sagt, in denen sich unser Rundschreiben bewegt, wollen wir hier nicht eingehen. Sollten dieselben jedoch als Nothgrund für das nachherige Austreten New Yort's passiren, so machen wir die Bereine auf ein zweites Schreiben ausmerksam, welches der Versasser jenes Rundschreibens im Austrag des Vororts als letten Versuch zur vorläufigen Sistirung der Streitigkeiten nach New York absandte. Die New Yorker erwähnen in ihrem Rundschreiben am 4. Juli dieses letzten Brieses kaum. Er hätte aber vollständig mitgetheilt werden sollen, wie er hier solgt:*)

Nachdem also New York bereits erklärt, seinen Bundespflichten nicht mehr zu genügen und seinen Berkehr mit dem Bunde abbrechen zu wollen, dringt der letztere noch einmal in ihn, diese Beschlüsse der Sache des Bundes und der Turnerei zu lieb in Wiedererwägung zu ziehen und schlägt vor, die ganze Differenz ruhig der nächsten Tagsahung anheim zu geben und giebt zu bedenken, daß der N. P. Berein nur dann als im Bund bleibend betrachtet werden könne, wenn er seine Bundespflichten ersüllt und daß eine Verweigerung der Rücknahme der Beschlüsse gleichbedeutend mit Austritt sei, den er auch sofort publiziren würde. Statt auf diese Worte brüderlicher Ermahnung einzugehen, wiederholt New York mit wenigen Worten, daß seine Ehre (?) ihm verbiete, seine Beschlüsse zurückzunehmen. Es war unter

^{*)} Siehe Seite 68.

Diesen Umständen eine selbstwerstandene Politik des Bororts, den N. Y. socialistischen Turnverein als ausgetreten zu bezeichnen.

Der § 8 über die "Bundesorganisation," bessen die Erklärungen erwähnen, spricht von dem Rechte des Austritts und sindet daher hier keine Anwendung, hier, wo es sich von einem Rechte oder einer Pflicht des Bororts handelt. Auch den § 13 zieht das N. P. Nundschreiben an. Danach wird ein "Berein als aus dem Bund getreten betrachtet, wenn "er troß zweimaliger Mahnung in der "Turnzeitung" ein halbes Jahr zurück bleibt." Wenn nun schon aus der Nichterfüllung einer untergeordneten Pflicht die Thatsache des Ausschlusses hergeleitet wird, wie viel mehr ist es das Recht, ja, die Pflicht des Vororts, einen Berein als ausgetreten zu bezeichnen, welcher erklärt, "seine Verbindung mit dem Vorort (der Zusak "bis auf Weiteres" sollte wohl mildern? hebt aber die Sache selbst nicht auf) abbrechen zu wollen?" Aus diesem Grunde haben auch die Proteste gegen die desfallsige Erklärung des Vororts keine Verechtigung.

Zu der Aufnahme des Männer-Turnvereins hielt sich der Vorort berechtigt, da er das Wort "Ort" in § 6 in seiner eigentlichen Bedeutung aufsaßt. Bloomingdale, obschon es jeht zur Stadtschaft New York gehört, war und ist wegen seiner Entsernung vom dem eigentlichen New York ein Ort für sich. Daß wir Bloomingdale erst fragen mußten, ehe wir den Männer-Turnverein ausnahmen, können wir nicht einsehen.

Dies zur Beleuchtung ber Forderungen, welche der R. Y. socialistische Berein an die Bundesbereine gestellt hat.

Der N. Y. soc. Verein hat nicht einmal den Takt besessen, dem hiesigen Vororte eine Copie seines Rundschreibens zu übermitteln. Gewiß ein charakteristisches Zeichen!

Was sonst noch in und zwischen den Zeilen des N. D. Rundschreibens steht, wird am besten mündlich vor der Tagsagung beleuchtet.

Cincinnati, 17. Juli 1856.

Die Mitglieder bes Bororts:

Heinrich Esmann, Friedrich Bertsch, Joseph Böhm, August Eggers, Karl Köhne, Wm. Rothacter, J. Wohlenhost, C. B. Bachmann, A. Wagner.

Mit gesteigertem Interesse sah man der Tagsatzung entgegen; trot dem Erklärungen und Gegenerklärungen, die beide Theile recht freigebig und umfangreich gegen einander erließen, zweiselte doch Niemand an der Wiederherstellung freundschaftlicher Beziehungen und der Beilegung der obwaltenden Wirren. Man erwartete zwar stürmische Auftritte und Auseinandersehungen, aber doch auch Mäßigung und ein gegenseitiges Entgegenkommen.

Im Juli zeigte der Vorort an, daß die Tagsatzung am 1. September 1856, Nachmittags 2 Uhr, in Washington, D. C., eröffnet werden würde; drei Wochen später erließ er jedoch nachstehende Bekanntmachung, die alles Andere, nur keine beruhigende Wirkung auf die Vereine ausübte und die hoffnungsvolle Stimmung, die soweit Plat gegriffen hatte, bedeutend herabminderte:

Der Vorort an die Bundesvereine.

"Der Vorort, verpflichtet, über Wohl und Wehe der Bundesmitglieder zu wachen und drohende Gesahren durch geeignete Vorkehrungen, wenn auch auf seine Verantwortlichkeit, zu beseitigen, fühlt sich durch erhaltene Nachrichten, welche in einer vom Vorort verlangten Prüfung durch die hiesige Turngemeinde als durchaus begründet und sosortige Maßregeln gebietend befunden wurden, in die unangenehme Nothwendigkeit versett, die Tagsahung von Washington nach Pittsburg, Pa., zu verlegen. Ginen anderen Ort in diesem dringenden Falle zu bekommen, war theils der Zeitkürze wegen, theils weil einige geeignete Plätze entweder nicht neutral genug in dem Hauptstreitsragen dastehen, oder bei anderen gar die Vessürchtung gehegt werden muß, daß die Tagsahung sogar einer ähnlichen Gesahr außgesetzt wäre, nicht möglich. Die die zich hrige Tagsahung findet also in Pittsburg, Pa., statt und beginnt am 1. September, Worgens 8 Uhr.

Die Gründe zu dieser Verlegung, welche der Vorort, schon um dem von einigen Bundesvereinen so betiebten Mißtrauen vorzubeugen, gern mitgetheilt hätte, sind leider nicht der Art, um sie früher als auf der Tagjahung in Pittsburg zu veröffentlichen. Die Bundesvereine sind ersucht, Vorkehrungen sür diese Verlegung zu tressen und dem Turnverein in Pittsburg zeitig Nachricht zu senden, wie viele Delegaten zu erwarten und einzuquartieren sind.

Alls Anmelbungslokal für die Gäste zum Bundesturnfest und für die Delegaten zur Tagsatung ist von der Turngemeinde zu Pittsburg die Turnhalle, No. 60 und 62 Diamond Alleh, bestimmt. — Ebendahin oder mit der Bezeichnung Postbox 469 mögen alle für die Tagsatung oder einzelne Mitglieder bestimmten schriftlichen Mittheilungen adressirt werden."

Diese Bekanntmachung wirkte wie ein Donnerschlag aus heiterem him-

mel auf die Bereine des Oftens, die, an und für fich mißtrauisch gegen den auten Willen des Bororts, in der Berlegung ber Tagfahung mehr nach dem Weften, den Berfuch faben, ihnen eine Bertretung zu erschweren.

Diefer Schritt bes Bororts war wohl der verhängnigvollfte, der geichehen tonnte, und obgleich ihn die Tagfagung in Pittsburg fpater gut hieß, fo andert diefes doch nichts an der Thatfache, daß er unheilvoll und verderblich auf den Sang der Ereigniffe einwirtte und für eine Berftandigung und Ausgleichung der Wirren die Briide abbrach.

Die Gründe, die den Vorort veranlagten, zu einer Verlegung der Tagfagung ju schreiten, lagen in Mittheilungen, die ihm bon einigen Turnern Bafhingtons, die aus dem dortigen Berein ausgeschloffen worden waren und die einen neuen Berein gegründet hatten, zugingen, in welchen die Stimmung der Bürger Washingtons gegen die Turner als eine feindselige geschildert und Scenen wie in Columbus, Covington und anderen Orten in Ausficht geftellt wurden, wenn die Tagfahung dort abgehalten würde.

Der Berein in Washington, der, seiner Angabe nach, über die Stichhaltigkeit der Gründe nicht zu Rathe gezogen worden war, protestirte gegen Die "willfürliche und ungerechtfertigte" Berlegung der Tagfatung und erflärte fich unter allen Umftänden bereit, die Delegaten zu empfangen, und es erhob fich nun abermals eine Streitfrage betreffs der Rechtmäßigkeit der Tagfatung in Pittsburg und bes Rechtes bes Vororts, ohne Weiteres eine Tagfatung zu verlegen. Die Majorität der öftlichen Bereine und einige westliche beschlossen, ihre Delegaten nach Washington zu senden, die Majoritat der weftlichen, dem Borort Folge zu leiften, und fo befand fich der Bund plöglich am Vorabend eines vorderhand unheilvollen Bruches. gende Schriftstude mogen noch weiter jur Erläuterung ber Sachlage dienen:

Un die Bundespereine.

Philadelpia, 18. Aug. 1856.

Gut Beil!

Die Socialdemokratische Turngemeinde hat beschloffen, die Tagsatung . in Pittsburg nicht zu beschicken, sondern ihre Delegaten nach Beschluß ber letten Tagfatung nach Washington zu fenden.

Wir fordern Euch hierdurch auf, dem Paragraph 13 der Nebengesetze tren zu bleiben und diefer Berletung der Bundestonftitution durch den Bor-

ort energisch entgegenzutreten.

Wir feben nicht ein, warum wir unfere Delegaten nach Pittsburg schicken follen, da doch die lette Tagfatung ju Buffalo beschloffen hat, diefelbe in Washington zu halten. Wir haben deshalb an den Borort geschrieben und benfelben aufgefordert, fich in Washington einzufinden ober eine außergewöhnliche Tagsatzung später einzuberusen. Es ist ganz gegen die Bundesstatuten, eine festgesetzt Tagsatzung zu verlegen, wohl aber hat der Vorort das Recht, eine außergewöhnliche Tagsatzung auszuschreiben, nicht aber, wie in diesem Falle, nach seiner eigenen Willtür zu handeln. Es ist daher die Pklicht eines jeden Vereins, gegen diesen Handstreich zu protestiren und den Vorort in seine Schranken zurückzuweisen. Wir appelliren deshalb an Euch, Euch getreu an den Bussalb Beschluß zu halten und den Nebergriffen des Vororts Einhalt zu thun.

Wir bitten Euch hiermit, uns umgehend Euren Beschluß mitzutheilen, ob Ihr die rechtmäßige Tagsatzung in Washington oder die vom Vorort

oftroirte in Bittsburg beschicken wollt.

Mit Brudergruß und Handschlag, im Namen der Socialdemokratischen Turngemeinde:

Anton Boigt, Sprecher. Chas. Renn, Corresp. Schriftwart.

Baltimore, 25. Aug. 1856.

Un die Philadelphia Turngemeinde:

Gut Beil!

Eine der verhängnisvollsten Perioden für den Turnerbund ist wohl jetzt eingetreten, wo vielleicht kein Berein dem andern mehr Zutrauen schenfen kann und mehrere Bereine dem Borort so schroff gegenüberstehen, wie auch jetzt wieder der Borort ein Mißtrauen, durch die Berlegung der Tagsatung nach Pittsburg, in den Bund geschleubert hat. Wie Euch Allen bekannt, protestirten auch wir durch Cirkulare an die Bereine, wie auch durch eine telegraphische Depesche an den Borort gegen die Berlegung der Tagsatung nach Pittsburg, jedoch Umstände verändern die Sache, und diese sind augenblicklich eingetreten, und wir beschicken trotz unserer Protestation die Tagsatung in Pittsburg, wie Euch unser Gegen-Cirkular zeigen wird, und wenn meine Mittheilungen maßgebend sür Euch sein können, so beschwöre ich Euch, lasset Eure Protestation sallen und sender Eure Delegaten nach Bittsburg!

Uns wurden dieselben Mittheilungen, welche den Vorort bewogen, die Tagsatzung nach Pittsburg zu verlegen. Dieselbe Berücksichtigung hält uns zurück, die Namen Derer zu veröffentlichen, welche uns die mündliche Mittheilung machten; aber auf der Tagsatzung in Pittsburg werdet Ihr die

Grunde hören und auf mein Wort als gerecht anerkennen.

Beim Schreiben Dieses in der Turn-Halle traten jene beiden Männer ein, welche uns die Mittheilung machten, und ich befragte sie, ob ich ihre Namen veröffentlichen darf, was sie mit "Ja" beantworteten; sie heißen Braun und Schwarzenbach, vielen alten Turnern von Euch als Ehrenmänner bekannt. Lange genug bekannt mit den Prinzipien des Washingtoner Bereins, warnten sie uns mit gedachten Gründen, welche hier anzusühren ellenlanges Papier nehmen würde.

Turner! Wollt Ihr eine Covington- und Columbus-Affaire, dann sendet Eure Delegaten nach Washington; denn der Washingtoner Berein ist, nach Aussagen dieser braden Männer, mit Elementen angefüllt, von denen sich Alles besürchten läßt, und was wäre das Ende vom Liede? Wo wollt Ihr Bürgschaft hernehmen, wenn man Euch "mobt" und in die Jail steckt? Wahrhaftig nicht vom Berein zu Washington, welcher die Prinzipien der Mod-Gesellschaft nur zu viel vertritt; wer waren die Leute, welche die republikanische Versammlung in Washington moben wollten? Die socialdemokratischen Turner in Washington! Und welchen Schutz erlangen die Deputirten von solch' einem Vereine? Nach meiner Ansicht keinen.

Es führte am Sonntag in unserer Extra-Versammlung zu einer vierstündigen Debatte, welche zu dem schon obengenannten Resultat führte.

Turner! Rochmals appellire ich, da ich weiß, daß Ihr treue Anhänger des Bundes seid; nochmals fordere ich Euch auf, sendet Eure Delegaten nach Pittsburg, und Ihr werdet Euch überzeugen, daß dieses Mal der Vorort einer Gesahr aus dem Wege gegangen ist, welche zu keinem vorauszusehenden Kesultate führen kann.

Schon voraussehend, daß Ihr meine Mittheilungen acceptiren und als von mehreren Seiten geprüft und anerkannt, grüßt Euch als alter Turner

G. Rrebs.

Die inneren Wirren des Curnerbundes.*)

Miffouri, August 1856.

Je ernster die Zeit wird, je mehr Alles hier zu einer nahen großen Entscheidung sich drängt und endlich je unbezweiselter es wird, daß es zum Theil in der Macht der Deutschen liegt, den Ausschlag im Kampse nach der Seite der Freiheit und des Fortschrittes hin zu geben, um so bedauernswerther ist es, die Deutschen nicht nur überall, so auch jetz und hier in Meinung und Interesse gespalten zu sehen, sondern bemerken zu müssen, daß auch diejenigen unserer Landsleute in verderblichem Streite begriffen sind, welche man für die geeignetsten halten sollte, die beste Seite des deutschen Wesens hier zu repräsentiren und die Führer der übrigen zu sein.

Nicht unbedeutende Talente find für die hiefige deutsche Presse thätig, und die Mehrzahl davon befindet sich zum Glück bereits auf der einzig

^{*)} Aus der "Turnzeitung", 26. Aug. 1856.

ehrenvollen Seite; Andere schwanken und zaubern noch, finden so viele Bebenken, reden so wehmüthig von allerlei Opsern, die zu bringen wären, wenn man das Rechte thun wolle, daß es scheint, sie thäten am Liebsten das Rechte nicht, möchten aber doch nicht gerne geradezu aller Ehre verlustig gehen; endlich Andere hunkern gemüthlich sort, immer tieser in den Schlamm sich eingrabend, wie manche Amphibien, welchen es im klaren Elemente nicht wohl ist.

Und der Turnerbund, enthält er nicht eine Elite deutscher Bildung und deutscher jugendlicher Kraft und Frische? Sollte er nicht die sestge-geschlossene Phalank sein, welche sich eindrängt unaushaltbar zwischen das verrottete Hunkerleben, daß es zerstiebt nach allen Winden hin? Er kann es, wenn er eins ist in sich selbst. Doch leider! aus dem Bunde getreten sind nicht nur mehrere der südlichen Turnbereine, was leichter zu verschmerzen wäre, sondern auch der jedensalls einslußreiche New Yorker soz. Turnberein, und der Bruch scheint größer zu werden, statt zu verheilen.

Ich will nicht den Ursachen dieses Zwistes nachgehen, nicht wie ein Jurymann abwägen, wo alle oder die meiste Schuld liegt, was hätte gesichehen oder nicht geschehen sollen, — damit werden niemals Mißverständnisse beseitigt, wohl aber dadurch, daß man vorwärts schaut und sich sagt : eine große und heilige Pslicht liegt vor uns, — von ihrer Erfüllung hängt das Wohl von Millionen ab, sowie unsere eigene Ehre, — nur vereint wollen wir sein und handeln "any how!"

"Genoffen des Turnerbundes, ich habe vermuthlich früher als Einer bon Euch Allen die jugendlichen Glieder an Reck und Barren geschwungen, und ich bin den Ideen, welche den jugendlichen Sinn begeifterten, treu geblieben bis zur Stunde, — ich will Guch eine von den vielen Erfahrungen meines eigenen Lebens vorhalten, welche einen bleibenden Gindruck in mir selbst zurückgelassen hat. Unter allen Universitäten Deutschlands war der geiftige Aufschwung bei ber ftudirenden Jugend nach den fogenannten Befreiungstriegen am höchsten in Giegen und Jena, und zwischen den jungen Freiheitsmännern beider Städte beftand eine befonders innige Verbindung (während wir Gießener mit dem ganz nahen Marburg, wo die alte Rohheit fortwucherte, gar keinen Verkehr unterhielten), welche durch vielfaches Sinund Berreifen und schriftliche Mittheilungen im Sange erhalten wurde. Im Sommer 1848 mar zwischen uns und den Jenaer Freunden ein Ehrenftreit entstanden über den viel hin und her verhandelt wurde, bis es zu der Erklärung von unferer Seite tam, beren ich mich noch wörtlich erinnere (fie war aus Rarl Follens Feder): "Guer Urtheil über uns ift ein Borurtheil geworden." Im Namen der Jenaer wurde hierauf von Robert Weffelhöft erwiedert, daß die Ehre verlett fei und nur durch einen ehrlichen

Waffentampf wieder hergestellt werden tonne, — daß in den nachften Berbstferien in einem "Baine" auf halbem Wege zwischen beiben Stabten der Rampf ausgesochten werden solle mit 25 icharfgeschliffenen Schwertern auf jeder Seite, zwei gegen zwei fechtend. Gin Baterlandsretter jener Tage durfte am Wenigsten Feigheit zeigen und kannte fie nicht, und die Ehre war Allen heilig. So schien die Annahme der Berausforderung fich von felbst zu verstehen, die besten Waffen wurden herbeigeschafft und täglich Uebungen vorgenommen, - furz wir waren geruftet für bas Unvermeidliche. unter den jungen Patrioten waren damals fehr feltene Dinge, wenn es aber dazu tam, wurde die Sache viel ernfter als gewöhnlich genommen; es ware in unserem Falle nicht bei ein paar Narben geblieben, sondern Leichen hätten vermuthlich die Stätte des Kampfes bezeichnet. Und war die Sache des Verluftes eines einzigen Freiheitskämpfers werth? Welcher Schaden mußte der Sache, die uns über Alles ging, aus einem folchen feindlichen Bufammenftogen berer erwachsen, die als Brüder zusammenftehen follten ? Welche Waffen gaben wir den Behörden gegen uns in die Sand? - So fiegte doch julegt die mahre Chrenhaftigkeit, die Tüchtigkeit der Gefinnung, die höhere Vaterlandsliebe über die Gefühle der Ritterlichkeit, — der Zweitampf unterblieb, die volle Berföhnung wurde auf's Leichteste hergestellt.

Run befindet Ihr Euch nicht in einem ähnlichen Falle? Wollt Ihr Euch weniger geneigt zeigen, der großen, guten Sache, für welche wir keinen Mitkämpfer zu entbehren haben, für welche unsere herzliche Sinmüthigkeit der stärkste Pfeiler sein wird, ein kleines Opfer zu bringen, als jene schwärmerischen Jünglinge es waren? Eine Schmach wäre es für uns Alle, wenn der große Turnerbund dieser Union gespalten bliebe, wenn vielleicht eine öftliche oder westliche Jealousie dabei in's Spiel käme. Seit Ihr Alle gleich bereit, der guten Sache zu dienen, so thut es ehrlich und hebt den Zwiespalt auf; wo nicht, so such keinen salschen Borwand für eine abweichende

Gefinnung oder für ein entgegenstehendes Intereffe.

Wie beneidenswerth ist Euer Stand in den freien Staaten, wo Ihr mit freislatternder Fahne Euch den Streitern für die Sache der Freiheit anschließen und dieser den Sieg verschaffen könnt! Durch Euren herzlichen Anschluß an sie muß es dahin kommen, daß im Norden zugleich die letzte Spur des Fremden- namentlich Deutschenhasses verschwindet, daß dieser ganz auf den Süden sich übersiedelt und hier um so üppiger wuchert, weil er hier als ein Haß gegen die sich mehrenden Freiheitsfreunde auf Seiten der Menschenhändler ein berechtigter ist. Wir hierher Verschlagenen wollen jenen ganzen Haß ertragen; denn theils können wir unsere Lage nicht ändern, theils erscheint es uns als Psicht, an unserer Stelle als Vorpostentämpfer auszudauern. Euer Kampf ist eine Lust, der unsrige ist mit

manchen Opfern verbunden und sein Ersolg kann erst in der Zukunst an's Licht treten. Die Sache steht so, daß ein Sieg des Südens unsere eigene Lage bedeutend verschlimmern, — unsere Gegner noch hochmüthiger machen würde. Zieht Fremont in's weiße Haus ein, so werden wenigstens in Missouri die Stlavenzüchter die Flügel hängen lassen, und wir können unsere Batterien verstärken.

Die Deutschen in benjenigen Sklavenstaaten, für welche Hoffnung der Erlösung vorhanden ist, sollten in ihrer wichtigen, wenn auch nicht angenehmen Stellung ausdauern, — die unheilbaren sollte jeder bessere Deutsche so bald als thunlich verlassen.

Noch einmal: laßt es in biesem unserem neuen Vaterlande wie im alten, laßt es aller Welt kund werden, daß wir unsere Pflicht erkennen und sie in ihrem ganzen Umfange zu erfüllen bereit sind.

Far Weft.*)

Deutscher Turnerruf. *)

Wohlauf, Ihr Bursche, frisch herbei Zur Weihe hoher Kraft, Zur Probe echter Lieb' und Treu', Zur deutschen Brüderschaft! Herbei zu jedem guten Klang, Zu ernst und frohem Spiel und Sang!

Der Turner stellt ein treues Bil Bom Pilger-Lebensgang. Sein Weg im wechselnden Gefild Macht ihn nicht irr, nicht bang. Wer steigt zur Höh' mit Muth und Krast Behender als die Turnerschaft?

Bis And're, zagend vor Gefahr, Erwägen Sturz und Fall, Begaffen und berechnen gar, Wie hoch, wie tief der Wall, — Da faßt der Turner kühn den Schwung, Und — sicher ist sein Lauf, sein Sprung.

^{*)} Friedrich Münch.

^{*)} Den Satungen ber Philabelphia Turngemeinde 1851 beigebrudt.

Wenn Einer träg' mit Dampfeskraft, — Zu Roß, zu Wagen zieht, — In Pelz vermummt, — im Frost erschlafft, — Heult, wenn die Sonne glüht, — Da schreiten Turner frisch durch's Land Im einsach leichten Leingewand.

Der Turner immer muthbeseelt, Wo es zu retten gilt: Flink baut er, wenn die Leiter sehlt, Ein Hyramidenbild, Entreißt so aus dem Flammenhaus, Wer nah' der Qual, dem Todesgraus.

Ja, steht vor ihm der Landesseind, Durch Schanz' und Wall gedeckt, — Voll Troth, weil sicher er sich meint, — Wie sonst er Söldner schreckt, — Da stürmt der Turner dreist hinan, Erbricht sich rasch zum Sieg die Bahn.

Auch Engelsburgen sind sein Ziel, — Die Mägdlein ihm gar hold; — Die gleichen '3*) Ringen, männlich Spiel, Der jungen Liebe Sold. Frag' nur die Maid: "Wen willst Du frei'n?" Sie seuszt gewiß: "Lieb' Turner mein!"

Er ist's, der frästig, stark, gewandt, Bon Muth und Lieb' erfüllt, Der beste Sohn vom Vaterland, Sein kampsbewährter Schild; Der Turner nur, der macht es frei: D'rum auf, ihr Bursche, eilt herbei!

Mefflen.

^{*)} Pennfylvanifch-beutiche Rebeweife.

Bilder aus dem Vereinsleben.

III.

Ein Curnfest in Boston.

Am 17. Juni 1851 machte der Bostoner Turnverein, in Verbindung mit dem Gesangverein, einen Ausslug in das Land. Diese Turn-Sängerfahrt war, nach dem einstimmigen Urtheil der Anwesenden, eines der schönsten Feste, welches je von unseren Landsleuten in Boston geseiert wurde. Sie war eine Frühlingsseier und ein Verbrüderungssest. Die Turnersahne wurde an diesem Tage zum ersten Male öffentlich entsaltet.

Die Gesellschaft suhr nach Jamaica Plain und campirte daselbst im Walde. Zur Erössnung des Festes sangen die Mitglieder des Gesangwereins einige ansprechende Lieder, worauf unser bemoostes Haupt, Dr. Füster, gewesener Feldkaplan der Wiener akademischen Legion, der seit November 1849 in unserer Mitte weilt, beisolgende Rede hielt. Nach der Erössnungsrede sand Schauturnen statt, an welchem die meisten Mitglieder des Gesangvereins theilnahmen, worauf sie sich jedoch den andern Tag etwas unbehaglich sühlten. Hierauf wurde im Freien gespeist. Bei Tische sprachen Herr Schröder, Sprecher der freien Gemeinde zu New York, der sich einige Zeit hier aushielt, sowie unser Mitglied Wagner und Hr. Reiter, Vorsteher des Gesangvereins, begeisterungsvolle Worte. Die Rede des Dr. Füster wurde mit großem Beisall ausgenommen.

Die Anzahl der anwesenden Personen war nahe an 300, und sowohl Sänger als Turner ernteten allgemeinen Beifall.

Welchen Eindruck der blaue Aether, dessen herrliche Sonne so lieblich durch der Eichen Gipfel drang, auf mich machte, welche Erinnerungen und welche Hossinungen bei dem Anblick des lieblichen Waldesgrün mein Innerstes durchkreuzten, ist nur dem deutschen Gemüthe fühlbar! Doch mit der gleichen Lust betrachtete man jedes Gesicht, in welchem sich nur der heiterste Frohsinn spiegelte. Im Austrag der Gemeinde:

Boston, den 2. Juli 1851.

Terd. Hoffmeister, Schriftwart.

Rede des Dr. Füfter.

Gut Beil!

"Singe, wem Cejang gegeben." (Uhland.) "Frisch, frei, fröhlich, fromm!" (Turner-Wahlspruch.)

"Brüder, reicht die Hand zum Bunde," das Lied warmen, deutschen Gemuthslebens, ist wohl die schönste Einleitung eines Festes, ist gewiß der Lieblichste Chorgesang zu einer Rede.

Es ist ein schönes Fest, das heutige. Zwar liegt ihm keine öffentliche Beranlassung zu Grunde, allein es liegt ihm noch Besseres, als eine öffentliche Beranlassung zu Grunde, die Freundschaft wackerer Männer und Jünglinge. Verherrlicht wird das Fest durch Anwesenheit der Frauen, der Grazien, "die himmlische Blumen flechten und weben in's irdische Leben." Die angenehmste Veranlassung liegt dem Feste zu Grunde: der Besreundungswunsch zweier wackerer deutschen Vereine.

Sänger und Turner reichen einander die Hände; "Leier und Schwert," mit den lieblichsten Blumen bekränzt, glänzen im freien, frohen, frischen

Bunde; welche schöne, welche Götterftunde!

Es ift zu heiter, zu schön, das heutige Fest, keine Wolke trübt den Horizont, der sich über unserer Gesellschaft geistig, herzlich in Klarheit wölbt; er ist zu lieblich, der Tag, als daß nur der geringste Schmerz uns trüben dürfte! Wir sind sröhlich, deutsche Schwestern, deutsche Brüder, wir sind siei, wir seiern das Fest in dem freiesten Lande der Welt; wir sind Allem, was uns an gewöhnlichen Tagen drückt, weit, weit entrückt. Es ist eine fröhliche Turner-Sänger-Fahrt, die wir hente unternommen haben, und wir wollen wahrhaft seiern diese Fahrt, wir wollen uns freuen!

Der Sänger versüßt durch den hehren, lieblichen Gesang das Leben. Wo die Sprache keinen Ausdruck hat, wo das Reich der Sprache aushört, da beginnt das Reich der Töne, des Gesanges, der Musik. Orpheus hat, wie die Mythe sagt, durch seinen Gesang, durch die Klänge seiner Leier, wilbe Thiere gezähmt. So mächtig ist der Gesang! Unsere Voreltern, die alten Deutschen, liebten den Gesang. Vor der Schlacht ertönte der Bardengesang, und sie stürzten sich in die seindlichen Heeresmassen hoch begeistert und sprengten selbst die römischen Legionen. "Wer nicht liebt den Gesang, die Musik, ist ein Thor oder ein Bösewicht," sagt Shakespeare. Die Musik, der Gesang, ist der Himmelsklang zur Begeisterung, zur Tröstung des Menschen. Eut Heil Ihnen, verehrte Mitglieder des löblichen Gesangvereins!

Gut Heil Euch, meine Freunde, Turner! In Euerem Areise durchlebte ich so manche fröhliche Stunde, wackere Turner, so manche Stunde, wo ich des Exils vergaß. Ja, ich sage es mit tiefster Dankbarkeit, in Euerem Areise sühlte ich mich wohl, wie nirgends anderwärts in der neuen Welt. Ich werde nie vergessen die Liebe, die Freundlichkeit, die Ihr, meine lieben Turner, mir bewiesen habt. Ihr habt mich das bemooste Haupt Eures Vereins genannt. Die Wiener akademische Legion nannte mich auch ihr bemoostes Haupt; wohlan denn, auch der wackeren Turner von Boston bemoostes Haupt zu sein rechne ich mir zur Ehre! Turnt fort und sort, wackere Turner, srisch, fromm, fröhlich, frei! Freuet Euch des Ruhmes, zu der Leonidas-Schaar der deutschen Turner zu gehören, die im Freiheitskampse frisch,

fröhlich, frei den Freiheitskännpsern vorangingen! Freuet Euch des Ruhmes, den die Leonidas-Schaar, die Hanauer Turner, errungen, den fie allen wackern Turnern erworben haben! Seid frisch, fröhlich, fromm (human), frei. — Euere Fahne wehe in Glorie immerdar.

Die Turnersahne, mit ihren beutschen Farben, geziert mit dem Abler des freiesten Staates. Ich habe einst die schwarz-roth-goldene Fahne im Tempel der Freiheit geschwungen, in der hehren Aula zu Wien! O laßt mich im freiesten Lande der Welt die schönste Fahne schwingen, damit es Trost gewähre dem armen Herzen eines Verbannten. Du wehest über unseren Häuptern, schöne deutsche Fahne. So klar, so rein wölbt sich über dir der Himmel! Daß doch auch der Himmel über unserem theueren Vaterlande klar würde, daß die Freiheit in Deutschlands Gauen siegen möchte, daß der politische Horizont Deutschlands klar würde, wie der Horizont der "Republik der Vereinigten Staaten von Nord-Amerika!"

Möge wieder wehen in deinen Gauen, theueres, unendlich geliebtes Baterland, die Fahne der Freiheit! — Schwarz-Roth-Golden — wenn auch durch Nacht und Blut zur goldenen Freiheit — wenn man sie auch noch so theuer erkausen unuß, die goldene Freiheit, sie ist des höchsten Preises werth! Die braden Turner haben es bewiesen, daß die Freiheit des höchsten Preises werth ist, denn sie vergossen ihr Herzblut für die Freiheit! Ewiger Ruhm den Tapferen, und edse Nachahmung den Turnern jenseits und diesseits des Ozeans! Allen Turnern, die für die Freiheit sielen und die sür sie kämpsen, allen Turnern, die edle Söhne Germania's sind, ein dreisach Gut Heil!

IV.

Die zeier des f. Juli in Columbus, Ohio, 1855.*

Das Pfingstfest des Soc. Turnvereins in Columbus, welches derselbe auf Miner's Farm im obengenannten Jahre abhielt, ging nicht ohne den üblichen Angriff nativistischer Loaserbanden auf die Turner ab. Bei der Rüdstehr nach der Stadt wurden sie an der Kanalbrücke von einer bedeutenden Uebermacht angegriffen und trot ihres mannhasten Widerstandes mit blutigen Köpsen nach der Stadt geschickt. Bei dieser Gelegenheit wurde der Turnveteran Zehnacker übel zugerichtet.

Diefer Zusammenftog war das Borfpiel zu einem größeren, welcher am

^{*)} Rach Berichten von Turner J. Haisch an die Turnzeitung 1855 und ergänzt durch Mittheilungen aus der Columbus-Turnsestzung 1890. Da bezüglich der Ramen der angeklagten Turner die Berichte nicht ganz übereinstimmen, so folgte ich dem Berichte von Turner Haisch, als einem der Mitbetheiligten und damaligen Besamten des Bereins.

4. Juli ftattfand und feiner Zeit im ganzen Lande, wie die ähnlichen in Philadelphia, Cincinnati und anderen Orten eine nicht geringe Aufregung hervorrief.

Die Turner seierten das Unabhängigkeitsssest in Gemeinschaft mit dem Männerchor und der Grenadier-Compagnie in Stewarts' Grove, dem jetzigen City-Park. Das Fest verlief ohne Störung und die Turner begleiteten gegen Abend ihre Gäste nach deren Bereinslokal, Hettenheimer's Halle, an der Frontstraße. Im Rückmarsche nach ihrem Quartier begriffen, wurden sie an der Townstraße, zwischen der Front- und Highstraße, alsdann unerwartet von einer Rowdybande mit Pistolenschissen und einem Steinhagel angegriffen und der Versuch gemacht, ihnen ihre Vereinssahne zu entreißen, wobei mehrere Turner ziemlich bedeutend verletzt wurden, unter Anderen Turnwart F. Fornoss, welcher einen Streisschuß an der Stirn erchielt. Die Turner, zum Widerstande gezwungen, vertheidigten sich mannhast; diesenigen, welche mit Schußwassen versehen waren, seuerten auf den Mob, wobei einer der Ansührer der Rotte, Henry Foster, eine tödtliche Schußwunde erhielt; er verschied nach einigen Minuten, nachdem er in eine nahe gelegene Apothese gebracht worden war.

Ein großer Volkshausen hatte sich unterdessen vor dem United States Hotel angesammelt, bereit, sich auf die Turner zu stürzen. In der gereizten Stimmung wurde die Thatsache nicht beachtet, daß sie meuchlings übersallen worden waren und nur in Nothwehr gehandelt hatten. Am schmählichsten benahm sich, wie gewöhnlich, die Polizei, die für das nativistische Gesindel entschieden Partei nahm. Alle Turner, deren man habhaft werden kounte, 49 an Jahl, wurden verhastet und nach der Jail gebracht. Es war eine Schreckensnacht. Mit dem Ruse: "Kill the damned dutch" — "hangthe damned hessians" durchstreiste die Polizei, von einem Pöbelhausen begleitet, das Südende der Stadt, jeden Deutschen mißhandelnd, der in ihre Hände siel.

Die angeklagten Turner wurden bis auf nachstehende entlassen, gegen welche der Stadtanwalt eine Klage, Mord und Aufruhr verursacht zu haben, erhob; es waren: K. Keis, L. Stahl, Aug. Günther, M. Sadmann, G. Leuchtenberg, J. Haris, F. Fornoff, J. Gulenhauer, J. Haisch, G. Brandt, J. Bieber, L. Bieber, F. Glaß, Chr. Hartenstein, F. Bornhall, A. Bausch, J. Meislein, Chr. Lintner, P. Kleemann, G. Schneider und Gottlieb Maher. Alle bis auf den letzteren wurden nach einem langen Vorverhörgegen eine Bürgschaft von 500 Dollars, die prompt gestellt wurde, entlassen. Maher wurde indeß zurückgehalten, weil die Coroners-Jury ihn als Denjenigen bezeichnete, welcher den verhängnißvollen Schuß abseurte.

Die Voruntersuchung durch die Coroners-Jury war in Anbetracht der

widersprechenden und unklaren Zeugenaussagen ein Meisterstück natwistischer Riederträchtigkeit; ihr Wahrspruch lautete: "Nachdem wir den Zeugenbeweis vernommen und die besagte Leiche untersucht haben, sinden wir, daß der Verstorbene durch die Wirkungen einer Kugel oder eines Rehpostens zu seinem Tode kam, die absichtlich und böswillig aus dem Pistol, in Händen eines Gottlieb Mayer, eines Mitgliedes eines unter dem Namen Turner befannten socialistischen Vereins in Columbus, abgeschossen wurde, und daß an diesem Tode besagter Verein, insoweit er am besagten 4. Juli umherparadirte, mehr oder weniger Antheil hat."

Am 9. Juli fand das erste Verhör vor Friedensrichter Field statt. Die Anwälte der Turner verlangten Aufschub, da zwei ihrer Collegen abwesend waren. Die Turner selbst protestirten dagegen; sie wollten Mayer's Freilassung gegen Bürgschaft oder ebensalls Absührung in das Gefängniß, da sie sein Schicksal theilen wollten. Die geguerischen Advokaten machten Einwendung und einer sagte die bezeichnenden Worte: "Ich glaube positiv, daß Maher unschuldig ist, aber wir müssen Ginen halten; gebt uns einen von diesen da (hier zeigte er auf die übrigen angeklagten Turner) und Maher soll entlassen werden. Anders nicht." — Der Richter setzte nichtsdestoweniger die Bürgschaft auf 1500 Doll. sest, die ebensalls alsbald geleistet wurde.

Am 22. Juli begann der Prozeß. Schon durch die Belastungszeugen wurde die Unschuld Maher's klar. Am 26. Juli wurde er von der Anklage auf absichtlichen Mord entbunden und den übrigen Angeklagten gleichgestellt. An demselben Tage begann das Versahren gegen die Angeklagten überhaupt. Der Staatsanwalt erhob drei Klagen: 1. Wegen Theilnahme und Borschubleistung bei der Tödtung Foster's, 2. wegen Schießens in tödtlicher Absicht auf Hiram Sinronton und John White (beide bezeugten übrigens, daß gar nicht auf sie geschossen worden wäre), und 3. wegen Angriss in mörderischer Absicht.

Von der letzteren Anklage wurden Mayer, Harris und Brand ausgenommen, dieselben waren die ersten, die gänzlich entlassen wurden, da ihnen nicht im Geringsten etwas nachzuweisen war, und Richter Field erklärte, daß die bloße Anwesenheit im Juge nicht strasbar sei. So stellte sich gleich Ansangs heraus, daß Mayer, dem die Coroners Jury in ihrer raffinirten Gewissenlosigkeit schon den Strick um den Hals gelegt hatte, der Unschuldigste von allen war. Es stellte sich weiter zur Evidenz heraus, daß der Angriss auf die Turner vorher überlegt und geplant worden war und daß die Turner in ihrer Vertheidigung mit viel Schonung und Besonnenheit zu Werke gingen, sowie daß es besonders der Kaltblütigsteit des Turnwarts Fornoss zu verdanken war, daß im Juge Ruhe und Ordnung aufrecht erhalten wurde.

Bon den 21 Angeklagten wurden am selben Tage 15 entlassen. Der Anwalt der 6 übrigen: Glaß, Meisler, Sackmann, Eulenhauer, Linkner und J. Hirsch, letzterer Herausgeber und Redakteur des "Bolkstribun", suchte eigennützig den Prozeß in die Länge zu ziehen, was ihm, sehr zum pekuniären Schaden des Turnvereins, auch gelang. Ihre gänzliche Entlassung erfolgte erst im Oktober. In einem Schlußbericht über den Prozeß schrieb Hasch an die "Turnzeitung": "Die Komödie ist vorüber. Den letzten 6 Angeklagten ist endlich Gerechtigkeit widersahren. Die Grand-Jury fand kein Indickment, und somit ersolgte ein Freispruch."

Der Prozeß erregte bedeutendes Aufsehen im Lande; die Prozeßkosten, die nahezu 3000 Doll. betrugen, wurden von den Vereinen des Turnerbundes aufgebracht, die opserwillig aus ihren Vereinskassen beisteuerten oder

Borftellungen jum Beften bes Bertheidigungsfonds abhielten.

Die Curnvereine des A. U. Curnerbundes.

Der Williamsburgher Curn-Verein (Brooklyn, E. D.)

Schon im Jahre 1848 wurde, angeregt durch Turner aus New York und dem benachbarten "Wallabout", unter ihnen Germain Metternich, der erfte Turnverein in Williamsburgh und zwar in Montrofe Avenue (alte Rummer 92) gegründet. Die unmittelbare Beranlaffung gur Gründung bes Bereins war eine gesellige Zusammenfunft verschiedener Mitglieder jener Bereine auf der fogenannten "French Farm," an dem Zusammen. ftog des Broadway und der Dates, jest Sumner Avenue. Diefelbe mar gu jener Zeit Eigenthum des Berrn Joseph Balter, welcher eine fleine Brauerei an derselben angebaut hatte und selbst ein Mitglied des Bereins Diefe "French Farm" fpielte im Turnvereinsleben eine nicht geringe Rolle, indem nicht nur häufig turnerische Testlichkeiten auf ihr ftattfanden, fie war auch der Schauplat öfterer Zusammenftoge mit dem Loafer-Element in jenem Stadttheile, welches es fich nun einmal nicht nehmen ließ, bei jeder Gelegenheit mit den Turnern anzubinden. Die Beamten waren Auerbacher, Sprecher; Schneiber, Schriftführer; Irmicher, Schat. meister und Rollof, Turnwart.

Der Bestand des Vereins war jedoch nur von kurzer Dauer. Die Gründung desselben wurde auf der "French Farm" von Mitgliedern der drei erwähnten Vereine durch ein Fest geseiert, die, wie gewöhnlich, beim Zuhausegehen in der Nähe des Flusses von Rowdies angegriffen und zum Theil verhaftet wurden. Die Folge dieses unangenehmen Zwischensales war die Auslösung des jungen und zugleich auch die des Wallabout-Vereins.

Im Frühjahr 1851 wurde ein zweiter Versuch gemacht, indem durch die Turner Garms, Kloh, Berthold und Heller, alte tüchtige Turner, die noch lange in der Turnsache thätig waren, in No. 283 Süd 4. Straße bei Elbermann ein neuer Verein gegründet wurde, welcher, obwohl er nur einige Jahre bestand, doch als der Grundstein des heutigen Williamsburgher Turnvereins zu betrachten ist. Die Mitgliederzahl stieg bald bis auf 40. Der Anschluß einer ziemlich bedeutenden Anzahl Amerikaner wurde für den Verein jedoch verhängnißvoll. Wie die Verhältnisse lagen, war das deutsche Element zu jener Zeit noch nicht im Stande, sich mit dem amerikanischen auf dem Boden eines Turnvereins dauernd zu verschmelzen. Das Expériment war ein Mißgriff und der Verein eine Fehlgeburt.

Die Verhandlungen fanden abwechselnd in deutscher und englischer Sprache statt, obwohl die deutschen Mitglieder in der englischen Sprache gewiß nur höchst Unvollkommenes, die Amerikaner in der deutschen wohl gar nichts leisteten. Die beiden Nationalitäten rangen um die Oberherrschaft; so sollte z. B. an Stelle der weißen Turnjacke das rothe Hemd Garibaldi's treten, welches zugleich auch zur Unisorm der damaligen freiwilligen Feuerwehr, die viele den Turnern unfreundlich gesinnte Elemente in sich schloß, gehörte. Als schließlich die Amerikaner es durchsetzen, daß das Lokal in eine dem Deutschthum ziemlich entrückte Gegend nach der Süd 1. Straße, Ecke der 9., verlegt wurde, traten die meisten deutschen Mitglieder zurück und der Verein löste sich ebensalls wieder auf.

Am 21. Juli 1853 fand, und zwar dieses Mal mit dem besten Erfolg, der dritte Versuch in dem Stehlinschen Lotale in Montrose Avenue, nahe der jehigen Mozart-Halle, durch 12 Mitglieder des alten Vereins statt. Der neue Verein ist der heutige Williamsburgher Turnverein. Die Namen der Gründer sind: Berthold, Garms, Schröder, Gröschel sen., Gröschel jr., Busse, Straub, Kloh, Goldbeck, Krast, Heller und Elbermann. Sosort nach der Gründung traten neun weitere Mitglieder bei. Der erste Vorstand bestand aus: Garms, 1. Sprecher; Richter, 2. Sprecher; Berthold, Turnwart; Wich, Schristwart, und Schröder, Kassirer. Irmscher, der Kassirer des ausgelösten Vereins, welcher sich unter den neun beitretenden Mitgliedern besand, lieserte den Kassenbestand des alten Vereins im Vetrage von \$1.96 sosort ab, was sicherlich den Muth des Vereins bedeutend hob. Im August desselben Jahres trat der Gesangverein "Sängerkreis" in corpore dem Verein bei, welcher Juwachs demselben sehr zu Statten kam.

Ende November hatte der Verein eine Mitgliederzahl von 50 erreicht. Im Januar 1854 schloß sich der Verein dem Lurnerbunde au. Am 13. Februar wurde ein Lokalwechsel vorgenommen, da das bisherige Lokal sich als zu klein erwies. Der Verein bezog das Berthold'sche Lokal, No. 30 Marshall Str., aber zugleich tauchte auch der Gedanke auf, Schritte zur Errichtung einer eigenen Halle zu thun. Durch Sigismund Kaufmann von New York erhielt die Jdee einen direkten Ausdruck in einer Bersammlung vom 7. August. Der Verein hatte bereits eine Mitgliederzahl von 106 erreicht. Von der Zeit an behielt der Verein dieses Ziel sest im Auge, obwohl ihm die Erlangung eines Grundkapitals von \$1000 sehr schwer siel.

Am 27. Januar 1855 wurde abermals ein neues Lokal bezogen und zwar Military Hall, für welches der Berein eine monatliche Miethe von \$3, später \$5 entrichtete. Zu jener Zeit besaß er schon eine Gesang- und Fecht-Abtheilung und nahm die Gründung einer Turnschule, eines Schüßencorps, einer dramatischen Sektion und einer Bibliothek in Angriss. Vorträge und Borlesungen wurden regelmäßig abgehalten. Im Mai 1855 gründete der Berein in Strattonport einen Zweigverein, welcher nach Berlauf eines Jahres eine selbstskändige Stellung bekant.

Folgende bemerkenswerthe Ereignisse mögen noch erwähnt werden: Schon im Jahre 1853 war jür den Berein eine Fahne beschafft worden. Das rothseidene Banner hatte bereits in Baden während der Revolution als Fahne gedient und deutliche Kugelspuren sind noch darauf sichtbar. Weiter das Auftreten des Bereins bei Gelegenheit einer am 17. Juli 1855 von meist deutschen Bürgern abgehaltenen Versammlung zum Zwecke der Gründung einer Compagnie, "um die überaus strenge Durchsührung der Mäßigkeitsgesetz mit Wassenzelt zu bekämpsen". Auch die Turner waren zum Beitritt eingeladen worden. Der Turnberein verbot seinen Mitgliedern jedoch den Besuch der Versammlung, weil er die Anwendung von Gewalt gegen ein bestehendes wenn auch freiheitsseindliches Gesetz nicht billigte.

Der Befit einer eigenen Salle gelang dem Berein im Jahre 1857.

Einleitung zu den Satzungen der Philadelphia Turngemeinde. 1851.

Humanität, welche in jedem Menschen den Menschen achtet, welche jedes Individuum nach dem Maaß seiner guten Eigenschaften zu verehren und zu lieben gebietet, welche das Ich dem verständigen und guten Willen Anderer unterzuordnen verlangt, welche dagegen Alles verahschent, was Freiheit, Ordnung, Zartgefühl und das Recht beeinträchtigt, — diese Humanität soll der Geist sein, welche jede Gesellschaft guter Zwecke zu wecken, zu nähren und zu pslegen hat; dieser Geist soll in ihr lebendig werden und zum Bewußtsein gelangen.

Und in dieser humanität sucht die Turngemeinde die sicherste Bürg-schaft ihrer Existenz.

Bur Anbahnung und Erhaltung dieses Grundprinzips erscheinen in erster Linie: Gesetz und Ordnung; in zweiter Linie: Bestimmungen, welche ben Gehorsam aufrecht erhalten; denn die Freiheit der Unordnung und Unsittlichkeit ist, wie einst Jefferson sich aussprach, die qualvollste Sklaverei für den Sittlichguten.

Auf dieser rein gehaltenen Basis müssen entsprechende Gesetze und Ordnungen eingeführt und eingehalten werden. Im Bollzug dars das brüderliche Band, welches die Gemeinde mit jedem einzelnen Mitgliede vereinigen soll, weder durch Strase noch Berweise angestrengt, viel weniger verletzt werden.

Ebensowenig darf dem Parteigeist — oder der Unduldsamseit in religiösen und politischen Glaubenssachen irgend ein störender Einsluß gestattet, es muß vielmehr allem Proselitenmachen im Verein, nöthigensalls mittelst Ausstoßens aus der Gemeinde, mit allem Nachdruck gesteuert werden, während es in den Unterhaltungen, außer dem Turnen und den Gemeindeverhandlungen, nur wünschenswerth und zweckmäßig erscheinen mag, wenn politische und religiöse Angelegenheiten besprochen und, durch sriedlichen Austausch von mannigsaltigen Ansichten und Grundsäßen, Belehrung und leberzeugung vom Besseren und Wahren gewonnen werden kann.

Zur Erreichung des der Turnergenossenschaft vorschwebenden Zieles muß die Bildung körperlicher Kraft und Gewandtheit in den Vordergrund gestellt werden; würdig steht ihr dann zur Seite die geistige Bildung und sittlicher Unterhaltungsgenuß. Alle weiteren, wenn auch noch so lobenswerthen Nebenzwecke müssen sorgfältig sern gehalten werden; ein anliegendes Streben Einzelner darnach mag seine Besriedigung in anderen hiersür gegründeten Vereinen suchen, zu deren Beitritt jeder Turner besugt ist. Denn Weniges recht und tüchtig, ist nach aller Ersahrung besser, als Vieles nur halb und oberstächlich.

Auf den Grund dieser Lehren und Prinzipien hat die am 15. Mai 1849 gegründete Turngemeinde Philadelphia die Resorm ihrer Gesetze und Ordnungen gebaut; sie hegt damit die feste Zuversicht des Gedeihens und unerschütterlicher Dauer; sie begrüßt daher frisch, fromm, fröhlich, frei, ihren Wahlspruch: "Durch Uebung zur Krast, durch Kampf zum Licht" — mit einem ernsten



Die

Jahrbücher

- der -

Deutsch-Amerikanischen Turnerei

erscheinen in zweimonatlichen Heften zu dem Preise von

\$1.50 per Band. Ginzelne Stefte 25 Gts.

6 Hefte bilden einen Band.

Der erste Band ist vollständig erschienen und kann complet oder beliebig in Heften bezogen werden.

H. METZNER,

212 East 83rd Street,

NEW YORK CITY.



Der "Freidenker"

Freiheit, Bildung und Wohlftand für Alle!

(Organ ber Freibenter Nordamerita's und bes Bundes ber Rabicaten.)

"Amerikanische Turnzeitung"

(Organ des Nordameritanischen Turnerbundes.)

Redacteur: C. Bermann Boppe.

Preise per Jahr in Porausbezahlung.

Für die Ber. Staaten und Canada: "Freidenfer".....\$2.50

Kür Europa: "Freidenfer".....\$3.00 Amerifanische Turnzeitung"... 3.00 | "Amerifanische Turnzeitung"... 3.50

Auf Berlangen werden Probenummern gratis verfandt.

FREIDENKER PUBLISHING CO., 470 E. Water St., Milwaukee, Wis.

Im gleichen Berlage ericheinen auch die fo beliebten Jahresichriften: "Freibenter: Allmanad" und "Almerifanifcher Turnfalender". Breis 25 Cents.

- Merlag von *

Eduard Strauch in Leipzig.

Dürre, Dr. Ernst Friedrich, Dr. Chr. Ednard Leop. Dürre. Aufzeichnungen, Tagebücher und Briefe auß einem deutichen Turnerleben. Mit Vorträt. Broich. 4 Mt. Als Freund und Genosse zu ar Dürre betheiligt bei der Begründung des Turnweiens, tämpste als Lühower in den Befreinnasfriegen und unterkützte als Lätzied bei der Erfebungen der Burickenichaften. Ein bedeutsames Wert sir die Geschichte des Turnweiens und der Erfebung gegen den französlichen Gewaltsaber, das namentlich turnerischen Kreisen zur Anschaftlich und der Erfebung enwichte der französlichen Gewaltsaber, das namentlich turnerischen Kreisen zur Anschaftlichen Kreisen zur Anschaftlichen Gewaltsaber, das namentlich turnerischen

Frohberg, W., Handbuch für Turnlehrer und Borturner.

Grüer Theit: Nebungsbeilpiele aus dem Gebiete der Freis, Ordnungss, Hantels und Stabiloungen. Für Schulen und Turnvereine gafammengestellt und in drei Stufen geordnet. 4. Aufl. Mit Abbitdungen. Preis I Mt. 3 weiter Theit: Nebungsbeispiele aus dem Gebiete des Geräthetnruens. Für Schulen und Turnvereine gafammengesiellt und in drei Stufen geordnet. 3. Aufl. Mit

Abbildungen. Preis 1 Mit.

Georgii, Th., Auffate und Gedichte. Gingeleitet von J. C. Lion. Breis 2 Mt. 50 Bf.

Georgii, Th. } porträts, Preis à 30 Pf. Goet, Ferd.

Goet, Ferdinand, Anffage und Gedichte'. Eingeleitet von Hudolf Lion. Breis 1 Mt. 50 Bf. Friedrich, Turner-Sumor. Gine Sammling lanniger Bortrage und Aufführungen für Turnertneipen. Zweite vermehrte Auflage. Brojchirt 1 M. 20 Bf.

Jahu's Portrat, Solsichnitt - Breis 75 Bf.

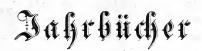
Jahngrabmal in Freyburg a. d. Unftrut. Holsschnitt. 40 Pf.

Sfelin, Friedrich, Geschichte der Leibesübungen. Berausgegeben von Dr. Paul Meyer. Mit dem Bildniß Fr. Sfelin's Brofch. 2 Mt.

Schiiter, 2., Gemeinübungen und Pyramiden mit Staben. Mit 94 holgichnitten. Preie 2 Mf. Schwägerl, Martin, Eurneriiche Gesellichaftsiltungen, In 44 Gruppenbildern gufammengestelltund beichrieben. Mit vielen Abbildungen. Breis, 75 Pf.

Bettler, M., Das Turnen mit ber Kente. Gine Anseitung ihr ben Betrieb in Schulen und Berein:n. Wit vielen Abbildungen. Preis 1 Mt.

Rettler, M., Die Schule der Stabfibungen. Mit 69 Abbildungen. Cart. Breis 80 Bi.



– der –

Deutsch-Amerik. Turnerei.

Dem gesammten Turnwesen mit besonderer Berücksichtigung der Geschichte des Nordamerikanischen Turner-Bundes gewidmet.

Berausgegeben und redigirt von

Heinrich Metzner,

212 G. 83, St., N. N.

Band II.



Heft III.

New York:

Januar 1893.

Entered as second class matter at the New York Post Office, April 1st, 1891.

Subscriptions-Preis \$1.50 per Jahr; einzelne Grempsare 25 Cts.

Erscheint zwei-monatlich. 6 Hefte bilden einen Band.



Inhalts - Verzeichniß.

In welchem Verhältniß stehen die politischen und sittlichen Zustände zu einander? Preisschrift. Von far West 9
Die Vorgänge in Covington und Newport
Das Sechste Allgemeine Turnfest in Pittsburgh, Pa12
Friedrich Münch. (far West). Bild
friedrich Münch. Biographie
Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Ver. Staaten. X
Verhandlungen der Turner-Tagfatzung zu Washington, D. C. 13



Jahrbücher

— ber —

Deutsch=Amerikanischen Curnerei.

Band II.

new york, Januar 1893.

Heft III.

In welchem Verhältniss-stehen die politischen und sittlichen Zustände zu einander?

Preisschrift zum Bundesturnsest in Pittsburgh am 26.—29. August 1856.

Bon Far Weft. *)

Die Frage ist wichtig genug, um ihr eine ernste Betrachtung zu widmen. Wer jedoch die Beantwortung unternimmt, wird auch sogleich das Schwierige der Aufgabe erkennen. Nur Dem wird es gelingen, eine bestiedigende Antwort zu geben, welcher vor Allem das Wesen der Sittlichkeit, trotz allem Schwanken der Begriffe darüber, wie es anch noch in neuester Zeit sich offenbart, klar erkannt hat, und dann, wo er in seiner Benrtheilung öffentlicher Zustände Ursachen und Wirkungen in Verbindung bringt, das Ungehörige oder doch Zusällige von dem Wesentlichen zu scheiden versteht. Viel zu leicht würde Derzenige die Sache sich machen, der, nachdem er ein Bild sittlicher Zustände gezeichnet, nur die politische Versassung und Gesetzgebung des Landes daneben stellen und dann sagen wollte: in jenen seht ihr Wirkung, in diesen habt ihr die Ursache zu suchen.

Es würde zu weit führen, hier erst noch untersuchen zu wollen, wie weit der seiner Freiheit und Berantwortlichkeit sich bewußte Mensch als von äußeren Einstüssen und Umständen abhängig betrachtet werden darf; Niemand wird geneigt sein, die mächtige Wirkung der äußeren Eindrücke auf die geistige Entwickelung überhaupt und die sittliche Ausbildung insbesondere sowohl bei einzelnen Menschen, als bei ganzen Klassen und Nationen in Abrede zu stellen:

Die Tugend (oder Sittlichkeit) ist allerdings nur Eine, nämlich: die

^{*)} Friedrich Münch.

der erkannten Burde der Menschennatur entsprechende Gefinnung und Sandlungsweise. - Dennoch find wir genöthigt, von dem erhabenen Worte auch einen Plural zu bilden und von Tugenden zu reden, weil in den Sandlungen der Menschen immer nur Tugenden - einzelne Strahlen oder einzelne Buge der Tugend - uns erscheinen. Die Tugenden treten gleichsam fichtbar bor uns, und die Tugend fegen wir als ihre Quelle voraus; das Berhältniß ift beinahe wie gwischen Leben und lebenden Dingen. feit, Gerechtigkeit, Wohlwollen, Mäßigkeit, Fleiß zc. find einzelne Tugenden. jede für fich der höchsten Ausbildung werth. Wie aber fein menfchliches Untlit alle Schönheit in fich vereinigt, welche möglicherweise in den Zügen bes Angesichtes einen Ausbruck finden tann, io wird anch schwerlich ein Mensch alle Tugenden in gleicher Bollkommenheit zur Erscheinung bringen, indem die außeren Lebensverhaltniffe im weitesten Ginne, die gange Richtung der Zeit mit ihren borherrschenden Ideen und Bestrebungen, der nationale Charafter und das individuelle Raturell, mehr oder weniger das Bervortreten der einen oder der andern Tugend begünftigen. Tugenden hat es immer gegeben; die Tugend ift ein nur im ftillen Bewußtfein lebendes, nirgends verwirklichtes Ideal.

Dabei ist weiter vorauszubemerken, daß die höhere Intelligenz zwar nicht nothwendig auch größere Sittlickkeit hervorbringt, daß aber zur Erscheinung der höheren Tugend, der vollkommen edlen Gesinnung eine höhere Vikung des Geistes in jedem Betrachte ersordert wird. Je mehr der Einzelne durch sortgeschrittene Bildung zum klaren Berständniß seiner Menschenwürde gelangt ist, desto besser ist er besähigt, sie in Thaten auszuprägen; — das dunkle Gesühl kann nicht ebenso wirken, wie die deutliche Erkenntniß und der höhere sittliche Werth hat ein Handeln, welches dem klarsten Berständniß der Pslicht gemäß ist.

Hiernach übersehen wir den Inhalt unserer Frage schon besser, — er ist dieser: Haben die bürgerlichen Einrichtungen eines Landes überhaupt einen Einsluß auf die Sittlichkeit seiner Bewohner, und welchen? In wie weit kann der gegenwärtige sittliche Zustand in der Union, sosern er sich als ein allgemeiner auffassen läßt, deren politischen Institutionen zugeschrieben werden?

Bis der Gedanke einer Republik, wie die unsrige ist, gedacht oder zur Aussührung gebracht werden konnte, nußte die Menschheit eine lange Reihe von Entwickelungsstusen durchlausen. Begleiten wir sie einen Augenblick auf dieser Wanderung, indem wir beständig ihre gleichzeitige sittliche Entwickelung im Auge behalten. Der Gang ist nothwendig, damit eine Vergleichung möglich werde.

Wir finden den Menschen zuerst im patriarchalischen und Nomaden-

leben. - Die Junigkeit des Familienlebens verbindet alle Angehörigen deffelben Stammes, - das Unsehen des Familienhauptes, felten migbraucht, wehrt alle ftorende Reibung zwischen den Mitgliedern ab, - bie Tugenden ber Tapferfeit, Mäßigfeit, Sitteneinfalt und Gaftfreundschaft herrichen meistens vor; aber die Engherzigkeit, welche kein anderes und höheres Intereffe als das für den Stamm auftommen läßt, führt beständig jum robeften Bufammenftogen mit Underen, welchen man teine Rechte zugefteht und gegen welche man ungescheut sich Alles erlaubt, was man innerhalb bem eigenen Stamme verwerflich fande und meidet. - - Roch immer befteht in den Ber. Staaten theilweise eine Art von patriarchalischem Leben. folches führen die zerstreut wohnenden Pioniere der Anfiedelung in den neuen Staaten und Gebieten, deren Leben taum durch Gefete geregelt ift, bei denen eine fast noch ursprüngliche Ginfachheit, Derbheit, auch Raffenhaß, welcher hier gegen die Indianer fich richtet, und folche andere Büge fich finden, welche die fortschreitende Rultur und der dichtere Zusammenfluß der Menschen zu verwischen pflegen. — Etwas Patriarchalisches behält indeffen das hiefige Landleben für immer, indem jede einzelne Familie für den bei weitem größten Theil der Zeit von dem Berkehr mit Anderen abgeschloffen, von Anderen unbemerkt, auf fich felbft beschränkt, einen kleinen Staat für fich bildet, - viel mehr als dies bei dem, in den meisten europäischen Sanbern eingeführten Dorfleben der Fall ift.

Daneben finden sich, so lange es eine Geschichte giebt, die Menschen dicht gedrängt an einzelnen Stellen; das Bestehen von großen Städten geht so weit zurück, als die Erinnerung unseres Geschlechtes. Und nichts von allem Menschlichen ist im Verlause von Jahrtausenden so unverändert geblieben, als das Bild des sittlichen Zustandes in allen diesen Städten: Kultur, Verseinerung, Luzus, Sinnengenuß bis zur gräßlichsten Entartung, Laster jeder Art, Reichthum, Hunger und Clend zc. sind gleichmäßig der Charakter von Babylon, Ninive, Peking, Paris, New York zc. Staatsverversassung, Religion, Zeitgeist — bewirken darin keinen wesenklichen Unterschied.

Mit dieser Bemerkung erledigen wir schon einen Theil unserer Frage, nämlich soweit das Leben in unseren eigenen großen Städten in Betracht kommt. Was sie Gutes und Verwerkliches bieten, kommt nur wenig auf Rechnung der politischen Einrichtungen des Landes, — höchstens sindet sich in Folge derselben mehr oder weniger Zwang und Aufsicht. Das Gute und Schlimme hat seinen unverkennbaren Grund in dem Zusammendrängen theils edlerer Kräfte, theils — unvermeidlich damit verbunden — verderblicher Elemente.

Das hierarchische Regiment, welches wir für eine Zeitlang in Aegypten,

India und anderwärts und faktisch in den christlichen Ländern des Mittelalters antressen, kann überall nur bestehen bei einem noch rohen Zustande der Menge, welche durch die vom Himmel in die Hand der einzelnen Bevorzugten gelegte Ruthe niedergehalten wird. Es kann immer nur ein Uebergangszustand sein; sobald die Masse der Rohheit entsagt und einen auch nur bescheidenen Grad von Selbstständigkeit sordert, wird es unmöglich. Der vernünstige Zweck der Hierarchie kann nur sein, sich selbst entbehrlich zu machen, — gerade dasselbe, was der Zweck aller Erziehung sein sollte. (Auch der Erzieher ist für das Kind mit einer Art von himmlischer Machtvollkommenheit bekleidet, d. h. mit einer solchen, die vom Kinde nicht in Zweisel zu ziehen ist.)

Wird die Hierarchie über die passende Periode hinaus fortgesetzt, so erzeugt sie auf der einen Seite geradezu Sittenlosigkeit als Reaktion gegen den im Namen des Himmels auferlegten unnatürlichen Zwang; — auf der andern Seite besördert sie die schlimmste Art von Heuchelei bei Solchen, welche sür selbstsüchtige Zwecke die Gunst der Hierarchie suchen. In dieser Republik ist das Priesterregiment, obgleich mit keiner absolut zwingenden Gewalt bekleidet, sür einen Theil der Bewohner, wie es scheint, noch immer eine Art von Bedürsniß; sie würden vielleicht schlechtere Menschen sein, wenn es nicht bestande. Andere haben von demselben sich völlig emanzipirt und sind, ehrlich gesagt, im Ganzen dadurch ebenso wenig besser wie schlimmer geworden. Endlich Andere dulden die Sache eben nur und benutzen sie noch ohne Glauben daran, und ihnen traue man am wenigsten unter Allen; kein Egoismus ist so gesährlich, als der, welcher unter dem erheuchelten Schein von Religiössität sich versteckt.

Man hat oft gefragt, woher es komme, daß gerade in einer Republik, welche keine Staatsreligion anerkennt, welche Preg- und Redefreiheit fichert, und fo dem Lichte der Bernunft überall freien Zutritt möglich macht, fo viel langweiliges Rirchenthum, fo viel religiofe Berblendung, fo viel Brieftermacht angetroffen wird. Giner ber Erklarungsgründe ift ficher biefer, daß die Amerikaner bei dem hohen Mage von bürgerlicher Freiheit, welche ihre Berfaffung dem Individuum zugesteht, auf dem Standpunkte der Bildung, worauf die Menge noch fteht, eine völlige Demoralisation des Bolfes befürchten, wenn nicht durch firchliche Inftitute einigermaßen die Schranten wieder hergestellt werden, welche das bürgerliche Gesetz entfernt hat. Darum giebt es Tausende hier, welche sich selbst emanzipirt haben, aber aus Ueberzeugung auf keinen Rampf gegen die Rirche fich einlaffen. Es läkt sich benfen, daß felbst Menschen, welche nicht roh find, doch freiwillig auf ihre volle individuelle Selbstftändigfeit verzichten, weil fie glauben, daß die Conflitte, in welche wir durch unsere Leidenschaften theils mit uns felbit

und nur zu oft mit Anderen gerathen, dadurch am ficherften vermieden werben, daß man Alles der Leitung eines dazu befähigten fremden Willens In diesem Falle befinden fich die Communisten-Gemeinden und - mit hinzufügung des himmlischen Elementes - Die Shaker, Berrenhuter u. A., — die Lettgenannten fogar mit Unterwerfung unter die blinde Entscheidung des Loofes. Gben diese letteren haben bis jest ben längsten Beftand gehabt, und wenn man zugeben will, daß die menschliche Beftimmung am vollständigften erfüllt werde durch den ftill zufriedenen Genuß eines mäßigen Gludes, burch ungetrübtes Wohlwollen und Freundlichkeit Aller gegen Alle, durch Riederhaltung jeder Leidenschaft und durch eine ruhige und anspruchslose tägliche Pflichterfüllung, wobei Alles, verftändig geregelt, in bemfelben Geleife fortgeht, - und wenn man dagegen nicht etwa geltend macht, daß ein strebsamer Mensch an einer solchen Langeweile des Lebens fterben mußte, - fo giebt es feinen volltommeneren Buftand der menschlichen Gefellschaft, als wo fie nach den gedachten Bringipien geordnet ist.

Einige Hinneigung zu dieser Lebensansicht findet sich auch hier, wie außer dem Angeführten das weit verbreitete (doch immer lockerer werdende) Quäkerthum und andere Erscheinungen beweisen. (Das Wirken der sogen. "unterirdischen Eisenbahn" soll fast ganz von Quäkern ausgehen; Sklavenhalter giebt es unter ihnen nicht.)

Das Monarchenthum zeigt fich fehr verschieden in seinen Wirkungen je nach der Individualität der Herrscher und nach dem Rulturzustande der beherrschten Bölker. Attila war ein Monarch und wußte seinen hunnen ein gleiches Gepräge zu geben, das der wilden, unaufhaltbaren Eroberer. Peter in Rugland vermandelte feine barbarischen Unterthanen wenigstens in Salb. Friedrich II. und Joseph II. beabsichtigten, ihre Bolter geiftig ju emanzipiren bis zu einem gewiffen Grade, und unter theils absolutem, theils beschränktem monarchischem Regimente haben Deutsche, Engländer und Franzosen ihren gegenwärtigen Söhepunkt der Bildung erreicht. viel die stete und durchgreifende leberwachung dazu beiträgt, Robbeit und Berbrechen niederzuhalten, wie viel des Befferen fie zugleich niederhalt, und wie in beidem Betrachte das Berhaltniß fein wurde, wenn der vollständig geordnete Zwang nicht bestände, wird sich erft fagen laffen, wenn in den letigenannten Ländern eines Tages an Stelle des Zwanges die Freiheit treten wird. In Amerika fliegen bis jest zu viele verschiedenartige Elemente zusammen und find zu mannigfaltige Ursachen in Wirksamkeit, als daß man den fittlichen Buftand mit der politischen Berfaffung in einen genauen Bergleich bringen tonnte.

Die aristokratische Verfassung — dem Wesen nach auch in den Monar-

chien wie in den bisherigen Republiken sich vorfindend, — begünftigt einerseits das Emporsteigen Einzelner zu höherer Bildung, mitunter zur schönsten und liebenswürdigsten humanität, welche für fie wohl unerreichbar gewesen ware, wenn fie ihren Theil von Mühe und Laft, durch welche allein die Mittel zur Befriedigung der Bedürfniffe eines gebildeten Lebens ju ichaffen find, hatten auf fich felbst nehmen muffen. Aber fie begunftigt auf der andern Seite robe Berrichbegierde und Stolz, dabei Berweichlichung und Neppigkeit, und in vielen Fällen völlige sittliche Entartung. Es giebt fehr achtbare Aristofraten und fehr verächtliche. Wer die gunftigeren Lebensverhaltniffe zu feiner eignen hoheren Bildung zu benüten fich bemuht, verdient keinen Tadel; wer fie ausbeutet, um der Selbstsucht zu frohnen, und wer die jegige Ungleichheit in Bildung und außerer Lebensstellung mit Ab. sicht zu erhalten und zu verewigen sich bestrebt, gehört ohne Mitleid an den "Laternenpfahl." — Die Maffe neben und unter der Aristofratie ift wie das Volt in Monarchien: schlechter oder besser beherrscht, geleitet und behandelt, ein schlechteres oder befferes Beispiel ift ihr gur Rachahmung vorgehalten, und damit wird ber fittliche Buftand in einem gewiffen Berhaltniffe fteben.

Obwohl Geift und Buchstabe unferer Berfaffung der Aristofratie keinen Salt geben, hat fie doch diesen Salt fich ju schaffen gewußt, was bei ber Beurtheilung des hiesigen sittlichen Zustandes nicht außer Acht gelaffen werden Die Stlavenhalter ber füdlichen Staaten find gang und gar nicht als Republikaner, sondern als Bojaren, Kavaliere, Barone gu beurtheilen, beren Abel von höherem ober niederem Grade ift, je nach der Zahl ihrer Leibeigenen und nach der Größe des Gebietes, worauf fie diefelben gur Ar-Sie find Ariftofraten im vollen Sinne des Wortes, und nur wo, wie in einigen der mittleren Staaten, eine überwiegende Bahl gebilde. ter, nicht fklavenhaltender Burger neben ihnen fteht, fann eben die Ariftofratennatur nicht völlig auffommen. Sier konnte nun von dem Ginfluffe ber Sklaverei auf ben fittlichen Buftand sowohl ber weißen als ber farbigen Bebolferung geredet werden (in gahllofen Fällen haben, fittlich gewogen, die Stlaven mehr inneren Werth als ihre Gebieter); doch ift dieser Ginfluß fo flar borliegend und das Berderbnig, wie es immer weiter und tiefer greift und alle Berhaltniffe des Lebens mit feinem Gifte durchdringt, fo unwidersprechlich, daß es unnöthig scheint, mehr Worte darüber zu verlieren.

Mit der Sklaverei des Südens steht die Geldaristokratie des Nordens in nicht zu verkennender Parallele. Auch in Europa zwar giebt es eine solche; doch mehr als hier findet sie dort Anerkennung, wenn sie zugleich die höhere Bildung sich aneignet; hier darf sie zugleich brutal sein und erfreut sich doch beinahe des gleichen Einflusses und Uebergewichtes, und zwar da am meisten, wo der wahre republikanische Geist zugleich mit der ökonomi-

schaten, wo noch Niemand vor dem Geldsacke sich zu demüthigen braucht oder Lust dazu hat. Nirgends wohl in der Welt gilt der bloße Besitz weniger, als im sernen Westen, wo bis jetzt auch der Wohlhabendste einsach als Bürger und Mensch zählt. Mit dem Dichterwerden der Bevölkerung stellt auch die Unterordnung sich ein, weil Mittel und Aussicht, zu Bildung und Besitz zu gelangen, immer ungleicher werden. Ob sich eine Abhülse dieses Nebels sinden läßt, wird man künstig besser als jetzt entscheiden können; die bisherigen Versuche waren ersolglos.

Run wäre von der republikanischen Regierungssorm und ihrem Ginflusse auf den sittlichen Charafter des Volkes zu reden; doch sindet sich dazu später der geeignete Ort. Republik solke mit Demokratie oder vollskändiger Bolksherrschaft gleichbedeutend sein, war es aber in Wirklichkeit nie und nirgends, und auch hier bestehen mitten im republikanischen Leben, wie gezeigt wurde, noch bedeutende aristokratische, hierarchische, selbst patriarchalische und sogar monarchische Elemente (der Präsident, auf ein von ihm abhängiges Beamtenheer von mehr als 50,000 und zugleich auf eine Partei gestützt, übt in manchem Betracht volle Monarchengewalt), so daß von allen bisherigen sozialen Einrichtungen keine ganz hier schlt. Die gesetlich garantirte volle Rede- und Preßsreiheit, die gesetliche Abschafsung erblicher Borrechte (freilich nur zwischen den Weißen), und die gesetliche Beseitigung alles Regierungszwanges (obwohl es in der Praxis nicht an Beschränkungen sehlt), sind sast das einzige vollständig Republikanische, das dis jest hier sich vorsindet.

Bur richtigen Würdigung des sittlichen Justandes einer Nation nuß man neben dem Angeführten sowohl ihre Entwickelungsgeschichte wie die äußeren Naturverhältnisse, von welchen sie umgeben ist, in Betracht ziehen; denn Beides ist von unläugbarer Einwirkung.

Alles mußte sich vereinigen, um dieser Nation den Charafter der Kühnheit, des Unternehmungsgeistes, der ruhelosen Strebsamkeit aufzuprägen. Bon Ansang war es nur der entschlossenste und waglichste Theil der Bevölferung der alten Welt, der von irgend einer Jdee, namentlich von dem Verlangen nach einer größeren Unabhängigkeit getrieben, es unternahm, in der Wildniß der neuen Welt eine neue Heimath zu gründen. Unter den mannigsachen Kämpsen mit Naturhindernissen jeder Art, unter den Gesahren und unfäglichen Anstrengungen, welche mit der Verdrängung und Austilgung der Ureinwohner verbunden waren, und wobei der Einzelne sast immer nur auf sich selbst angewiesen war, keinen Regierungszwang empfindend, keiner Leitung und Hülfe sich erfreuend, — mußte jener wagliche Geist nur

noch höher gesteigert werden, und so lange diese Ursachen fortdauern, wird ihre Wirkung nicht aufhören.

Die rückslose Geringachtung des Lebens, welche theils als wirklicher Muth, theils als gräßliche Rohheit sich erweist, muß wohl aus eben dieser Quelle, namentlich aus dem noch immer nicht verwischten Eindrucke der beiderseits mit der unmenschlichsten Erbitterung geführten Indianerstriege abgeleitet werden. Jeder Krieg läßt eine Sitten- und Sinnesverwilderung hinter sich; die Greuelscenen der Indianerkriege mußten so tief sich einprägen, daß mehr als ein Menschenalter dazu gehört, alle Spuren ihres Eindrucks auszutilgen.

Das weite Gebiet der Union, darin Jeder im Ganzen eine Heimstätte findet, mit den unermeßlichen natürlichen Hülfsmitteln, zu deren Benütung Keinem der Zutritt verwehrt ist, sordert zunächst unsere Beachtung, wenn wir für den eigenthümlichen Charakter der Nation eine Erklärung suchen. Muthlos legt der ersolglos Strebende endlich die Hände nieder (dies ist die Ursache des weitverbreiteten Stumpfsinnes in der alten Welt), während der Ersolg zu erneuter und immer größerer Anstrengung anspornt, so daß endlich Maß und Schranke übersprungen werden. Im letzteren Falle besinden sich die amerikanischen Geschäftsleute und die Uedrigen, welche ihren besonderen Berns nur im Geschäftsleute und die Uedrigen, welche ihren besonderen Berns nur im Geschäftsgeiste betreiben; Gewinnsucht und Geldzier werden ihnen allgemein zum Vorwurse gemacht, während sie meistens frei sind von dem kleinlichen Geize und der philisterhaften Dekonomie, welche man in der alten Welt — ebensalls in natürlicher Folge der äußeren Verhältnisse — so vielsach antrisst.

Neben dieser Habsucht — die ich mehr aus der inneren Befriedigung herleite, welche der Ersolg der Anstrengung gewährt, als aus blos kleinlicher Freude am großen Besitze — erscheinen mitunter achtbare Züge des zu Ausposserungen sähigen Gemeingeistes, der Wohlthätigkeit, sowie der heldenmüthigen Resignation in den Fällen, wo der eigene Glückswagen einen Umsturz macht. Ist auch bei dem Amerikaner die gemüthliche Sympathie nicht sehr start, so ist doch sein bekanntes help yourself nicht so zu nehmen, als ob er zu praktischer Beihülse durchaus ungeneigt wäre. Man gehe in eine neue Ansiedelung und sehe, wie in allen Fällen, wo der Einzelne für sich allein nicht sertig werden kann, Alle des Einzelnen sich annehmen. Aber das kann man dem Amerikaner kann verargen, daß er, gewohnt, von Frühem an durch eigne Anstrengung sich selbst Bahn zu brechen, dem, der unschlüsssig und rathlos allein nach der fremden Hülse sich umsieht, etwas kalt sein "hils dir selbst" entgegenhält.

Dieselben gunftigen außeren Berhaltniffe (die noch unausgebeutete Ratur) haben sodann die gludliche Folge, daß hier — immer die größeren

Städte ausgenommen — nirgends die Roth, die Arbeits- und Berdienstlosigkeit herrschen, welche in allen Ländern der alten Welt ein stets sich vermehrendes, sittlich verkommenes, der Ehre wie der Hoffnung beraubtes, auf Betrug und Diebstahl, auf Schande und auf Elend angewiesenes Proletariat hervorgebracht haben. In diesem Betrachte ist das Landleben in Amerika, verglichen mit dem Justande, welcher in dem Dorsleben der europäischen Länder von Tag zu Tag mehr hervortritt, sast paradiesisch zu nennen, und es gehört vor allem Anderen zu der Lichtseite des amerikanischen Lebens, daß in der Noth nur selten Berbrechen hier ihre Quelle, sast niemals ihre Entschuldigung haben. Die sogar in den europäischen Dörsern stets sich mehrende Prostitution kennt man auf dem Lande in Amerika kaum. Der Stistung eines eigenen Familienlebens steht für den Erwachsenen uichts im Wege, und als allgemeine Regel gilt es dis jeht, daß dasselbe rein und anständig erhalten wird. Die ländliche Jugend lernte bis jeht das Gist des Lasters wenig kennen, so weit nicht die Sklaverei in's Spiel kommt.

Hier kann noch bemerkt werden, daß den besseren Zügen des amerikanischen Charakters das mangelt, was man das romantische und poetische Element nennen möchte — es sehlt ihm in der Art, wie es jeder Tugend erst zugleich die Krone der Schönheit reicht (kalon kai agathon), es sehlt ihm auch in der Art, wie es die Tugend selbst durch salschen Enthusiasmus verzerrt; des Amerikaners Tugend ist eine nüchterne und steht der Einsicht näher als dem Gesühle. Will man den hiesigen Stand der Sittlichkeit mit dem europäischen vergleichen, so wird man dem Grade nach keinen großen Unterschied entdecken: dort kommen mehr gemeine (schmuhige und niederträchtige) Verbrechen vor, hier mehr großartige, d. h. solche, welche zu begehen es gleichsam eher der Mühe werth ist. Was von Tugend hier und dort sich sindet, ist dort gleichsam mehr idealer, hier mehr praktischer Natur.

In dieser Beziehung befindet sich der geistige Zustand der Bewölkerung ebensalls wieder in Harmonie mit dem Charakter des Landes, welchem es an Naturschönheit und an wechselnden Scenen des Erhabenen und Anmuthigen auffallend mangelt. Dabei ist wohl ferner zu beachten, daß die Amerikaner in dem Entwickelungsgange der Menschheit, sosern er ein Gang von Osten nach Westen ist, geographisch die äußersten Vorposten bilden. Die Wiege der Schwärmerei sowie der Bilder- und Mythensülle haben wir im sernen Osten zu suchen. Wie die Kultur und die Völker selbst westwärts vorrückten, gewann mit jedem Schritte der sichtende Verstand mehr und mehr llebergewicht über die träumende Phantasie, und als Kultur und Völker, der niedergehenden Sonne solgend, den großen Sprung über das atlantische Meer machten, ersolgte rasch die weitere Abfühlung in einem Grade, welcher mit der Größe des Sprunges im richtigen Verhältnisse zu stehen scheint.

Der einzelne Mensch kann nicht wohl völlig gemüth- und phantafielos werben, ober bes Sinnes für das Schone fich gang entäußern; aber dem gangen hiesigen Bolkscharakter die Wärme, das Gemuth und die Aefthetik aufzuprägen, welche als nationaler Zug wohl schon da waren, wird im Berlaufe der Zeit nur immer unmöglicher werden. Es ift die Gerrichaft bes Berstandes, um welche die westliche Menschheit zu kämpsen begonnen hat, und was nach diesem Kampfe kommen wird, wage ich nicht vorauszusagen. -Das frisch eingewanderte Element hängt vorerft noch an der mitgebrachten Gemüthsrichtung; wie lange dieselbe vorhalten, wie viel davon der Maffe fich mittheilen wird, läßt fich jest noch nicht bestimmen.

Run endlich wäre von dem Ginfluffe der politischen Ginrichtungen diejes Landes auf den fittlichen Charafter der Bevolferung zu reden, - Die ganze bisherige Untersuchung mußte dazu den Weg bahnen. zeigen, in wie weit sich dieser Charafter aus andern Umftanden erklart, damit wir wiffen, wie viel aus ben fraglichen Ginrichtungen noch zu erklaren übrig bleibt, — und beffen ist in der That wenig. — Mit andern dagewesenen oder noch bestehenden Republiken mag ich die hiesige nicht in Parallele ftellen, da fie ihrem Bejen nach eine andere ist und unter gang verschiedenen äußeren Bedingungen beitebt.

Entweder macht fich ein Bott feine Berfaffung (oder läßt fie doch gutwillig sich gefallen) entsprechend dem Grade feiner sittlichen und überhaupt geiftigen Bildung, oder, wenn dies nicht der Fall ift, wird diefe Berfaffung jum todten, wirkungslofen Buchftaben. Das Bolf ift dann dem Buchftaben und Beifte feiner Berfaffung entweder voraus, oder dahinter gurud. Befteht auch der Buchftabe unferer Bundesversaffung noch in feiner Rraft, fo ift doch von dem Geiste der Stifter derselben das Bolt bereits vielfach abgewichen, und diese Berfaffung ift schon jest theils zu eng und theils zu weit; fie ift nicht mehr, wie fie es jur Zeit ihrer Gründung war, der richtige Ausdruck der Bolksftimmung.

Im Ganzen hängt in fittlicher Beziehung von dem politischen Maschinenwerte weniger ab, als Manche glauben; unter einem Regimente, wie das der britisch-amerikanischen Provingen, würden die Amerikaner nicht wesentlich anders fein. So ist auch der deutscheredende Schweizer als Republikaner bon dem Bewohner der füddeutschen Monarchien viel weniger verschieden, als der lettere von dem unter gleichem oder ähnlichem Regimente stehenden Norddentichen fich unterscheidet.

Daß durch die menschliche Gleichberechtigung, wo sie ausnahmslos durchgeführt ift, die Gesellschaft fittlich erhoben wird, dürfte wohl Riemand bezweifeln wollen. Sie trägt auch hier unverfennbar dazu bei - fo weit fie nämlich besteht, - die Forderungen der Gerechtigfeit dem Bolte gum

Bewußtsein zu bringen, während die große Ausnahme davon, welche dem republikanischen Geiste zuwider sich nicht nur erhalten hat, sondern immer tiesere Wurzeln zu schlagen und immer größere Ausdehnung zu gewinnen droht, gerade in der Republik das sittliche Bewußtsein nothwendig verdunteln, den ganzen Volkscharakter demoralisiren nuß. Gäbe es keinen Kampf hier gegen die Sklaverei und die anderen Abweichungen von der Gleichberechtigung, — dürsten wir nicht hossen, daß der bessere Sinn im Volke immer mehr erwachen und den begonnenen Kamps gegen die Unnenschlichkeit siegreich durchsühren werde, wir müßten verzweiseln, taß hier jemals eine andere achtbare Seite des Volkscharakters zum Vorschein kommen werde, als die etwa unter dem russischen Knuten- und Leibeigenschaftsschsteme nach sich zeigen kann.

Daß hier weniger regiert wird als in der alten Welt (in manchem Betrachte noch immer zu viel), daß jede Art von Bestrebungen, sei es sür's Bessere oder Schlechtere, weit weniger gehemmt und beaufsichtigt ist, kann nicht ohne entsprechende Folgen sein; die größere Freiheit hat eine erhöhte Mannhaftigkeit und ein stärkeres Selbstgefühl erzeugt, welches die europäische Bedientenhaftigkeit verachtet, aber nur zu oft zugleich die Schranke überspringt, während der wahrhaft Gebildete eben darum zugleich frei und der Freiheit würdig ist, daß er in allen Dingen das rechte Maß sich selbst zu setzen versteht.

Das Endresultat dieser und ähnlicher Untersuchungen wird nach meinem Dafürhalten immer folgendes fein: Unter dem Ginfluffe der verichiedenartigften religiofen Begriffe und Religionsformen, oder auch bei ber (neuerdings versuchten) Beseitigung aller religiösen Ginwirkung — unter dem priefterlichen, monarchischen und ariftofratischen 3mange, sowie unter der Art von Freiheit, welche bisher mitunter bestanden hat und besteht, also unter jeder Form der Regierung, - unter den verschiedenartigften außeren Berhältniffen, indem die Natur da reichlich, dort färglich ihre Gaben fpendete, - ja felbst bei weniger oder mehr allgemein verbreiteter Intelligenz und Aufklärung - find die Menschen, sofern ihr sittlicher Werth in Betracht tommt, bisher im Bangen mittelmäßig geblieben, fo daß immer und überall jugleich neben der ftarteren oder schwächeren Lichtfeite auch die Schattenfeite ftarter ober schwächer hervortritt. Gin unbefangener Blid über weite Zeitraume und große Menschenmassen scheint die Ansicht zu bestätigen, daß Gemeines und Edles im Ganzen einander aufwiegen; daß, wie durch mächtige Anregung der einzelne Mensch für den Augenblid gwar gehoben werden tann, dann aber meiftens auch wieder fintt, fo gange Rlaffen und Rationen, burch gewaltige Zeitereigniffe aufgerüttelt, rafch fich ermannen und - für eine Zeit lang — auf einer bis dahin nicht gefannten geiftigen und fittlichen Sohe erscheinen, um, wie das edle Teuer verflackert, ebenso wieder in Erschlaffung zurudzufallen; daß, wenn in vielen anderen Dingen bie Wett täglich unaufhaltbar fortschreitet, der sittliche Gehalt der Menschheit wenn mit großem Mafftabe gemeffen und Gines gegen das Andere gehalten wird - fich dem Mage und Grade nach, feitdem eine Geschichte besteht, nicht fehr bedeutend verändert hat. Es ift arge Berblendung, wenn man in allem diesem Betrachte das eine oder andere Suftem, welches zeitweilig herrschend war, vorzugsweise anklagen will; - die Menschheit, vielleicht immer noch auf ihrer ersten Entwickelungsftufe stehend, hat es eben bis jest nicht über Diefe fittliche Mittelmäßigkeit gebracht, fo daß man faft fo genau, wie man die Mondesfinsternisse berechnet, für ein ganges Land voraus bestimmen kann, wie viel Verbrechen der einen und andern Art innerhalb 12 Monaten darin vorkommen werden, mährend es weniger möglich ift, das damit im Berhältniß ftebende Mag des edleren Glementes ftatistisch vorzulegen. Rouf. seau leitete von der steigenden Rultur die Berschlechterung der Sitten ber und rieth, jur Natur, - jur Unwiffenheit und Untultur - jurudgutehren, was indessen unmöglich ist. Freilich hat die Rultur Verbrechen gebracht, welche im Naturzustande nicht vorkommen, und hat Das, was vordem bloße Robbeit war, in Berbrechen umgewandelt, indem fie bas vordem dunkle Bewußtsein erhellte. Aber fie hat doch von der allergräßlichsten Robbeit uns befreit und zugleich eine höhere, bewußte Tugend möglich gemacht, während das an dem Naturmenschen wirklich Achtbare nichts mehr als Naturprodukt Wie die Dinge jest stehen, bleibt nichts übrig, als auf dem Wege der Bildung weiter fortzuschreiten in der hoffnung, daß die volle Bildung die llebel wieder entfernen wird, welche die mangelhafte gebracht hat.

Würde die gegenwärtige Meuschheit sich entschließen, und die Mittel sinden, eine neue Generation gleichmäßig zur Einsicht und zur Selbstbeherrschung zu erziehen, alle dem edleren menschlichen Elemente verderblichen Einslüsse zu beseitigen und die ganzen Lebensverhältnisse nach den Grundsähen der Billigkeit und des gegenseitigen Wohlwollens zu ordnen, so würde zwar auch dann noch immer kein idealer sittlicher Zustand eintreten, aber ein solcher jedenfalls, der über dem bisherigen weit erhaben wäre. Daß man diesen Versuch bald im Großen und mit vollem Ersolge machen werde, ist um so mehr zu bezweiseln, da über Vieles, was dabei in Vetracht kommt, wohl nur Wenige bis jeht unter sich einig sind. — Bevor aber die große Masse sine Genuß der ganzen Freiheit völlig vorbereitet ist, wird es eine Streitsrage bleiben, welches Maß von Freiheit und wie viel Veschräntung daneben (jedes Geseh ist eine Beschräntung) dem Allgemeinen am zuträglichsten ist. Die beste Staatsversassung wäre jedensalls die, welche beides,

Freiheit und Beschränkung, in ein richtiges Berhältniß zu ber Stufe ber geistigen Befähigung der Staatsmitglieder gesetzt hätte.

Wir kommen zu unserer Schlugbemerkung, - fie ift eine nieber-Diese Nation hat ihren sittlichen Sohepunkt überschritten, jenen nämlich, welchen fie mährend ihres Rampfes für ihre Unabhängigkeit einnahm: fie ift von der edleren Ginfachheit der Sitten, die damals borberrschte, Schritt um Schritt weiter abgewichen; fie ift von der Aufopferungsfähigkeit, welche der damalige edlere Enthusiasmus hervorrief, mehr und mehr herabgefunten in gemeine Selbstjucht; fie entfernt sich thatsächlich immer weiter von den Grundfaten der gleichen Menschenrechte, welche fie damals als aufrichtigen Ausdruck ihrer Gefinnung und zur Rechtfertigung ihrer Lostrennung von Altengland ber Welt verfündigte *) - fie geht immer weiter in dem Borguge, welchen fie dem Schimmer, dem Glange, dem gemeinen Genuffe und den Mitteln, ihn zu schaffen, fowie dem Berlangen nach roher Uebung der Willfür — über die wahren Güter der Freiheit giebt; fie berirrt sich praktisch immer weiter von ihrer wahren höheren Bestimmung und Aufgabe, welche fie als Borkampferin für die Freiheit aller Bolfer zu erfüllen hätte; fie impft und pfropft zugleich noch einen unmäßig roh auftretenden Fremdenhaß ihren übrigen felbstfüchtigen Beftrebungen ein; fie bringt heuchlerische Mäßigkeits. und Sonntagsgesete in Anwendung, um ber immer mehr um fich greifenden Unmäßigkeit zu wehren, und vernachlaffigt die fittliche Erziehung der Jugend, - und fo wird bei und trog der republikanischen Form ihres öffentlichen Lebens diese Ration herabsinken, Riemand weiß, zu welcher Stufe der Entartung, wenn nicht eine mächtige Wendung der Dinge (und zu einer folchen find alle Anzeichen vorhanden) ploglich Salt gebietet und einen neuen sittlichen Aufschwung veranlaßt.

Immer steht der einzelne Mensch, die besondere Klasse, das ganze Bolt sittlich am höchsten im Kampse und während des Kampses für die höchsten Güter der Menschheit, während der ungefährdete Besitz und Genuß die sittliche Erschlaffung zur Folge hat. Jener Kamps wird bald genug für uns kommen, ja hat bereits bezonnen, und von seinem Ersolge wird — wenigstens sür die große Mehrzahl der Bewohner dieses Treistaates — die sittliche

^{*)} Bei unserer ganzen Betrachtung dürsen wir den Umstand nicht übersehen, daß wir es eigentlich mit zwei verschiedenen Nationalitäten, der nördlichen und süblichen, zu thun haben, welche in ihrem Charakter, ihren Interessen und Bestrebungen, ja selbst in Sitte und sittlichen Grundsähen immer weiter außeinandergehen, so daß man an die lange Fortdauer einer politischen Berbindung leider kaum glauben kann, wenn man nicht den unwahrscheinlichsten Fall voraussehen will, daß entweder der Süben dem Norden, oder der Norden dem Süben sich völlig unterordnen wird.

Erhebung und Umgestaltung abhängen, welcher jeder Freund des Befferen hoffend entgegensieht.

Gine weitere Versolgung dieses Gedankens würde über die Grenzen der vorliegenden Aufgabe hinaussühren. Was ich geben wollte und konnte, sind überhaupt mehr nur Andeutungen, und mein Zweck ist erreicht, wenn diese Abhandlung eine sernere Besprechung der vielen ernsten Fragen, die ich nur flüchtig berühren konnte, in weiteren Kreisen veranlassen sollte.

Geschrieben Ende Juli 1856.

Die Vorgänge in Covington und Newport. *)

Um Pfingstmontag (12. Mai 1856) feierte ein Theil der hiesigen Turngemeinde - im Gangen etwa 160 Personen, worunter 30 Schützen, 20 Mufiter und 40-50 Turnschüler - in Berbindung mit den Turnern von Newport und Covington, Ry., ein Fest auf der Rentudy-Seite, in der Nähe Covington's. Schon Vormittags sammelte fich auf dem Festplate große Menge 15-17jähriger Rangen, die offenbar dabin inftruirt waren, die Deutschen durch fortgesette Invettiven und Bubereien gu Thatlichkeiten Als den Turnern Covington's von dortigen deutschen Damen eine Fahne überreicht wurde, erhoben die angehenden Rowdies ein beftialiiches Geschrei, daß man die auf diesen Aft bezüglichen Reden faum verneh. men konnte: einige erkletterten sogar einen Baum an der Tribune und höhnten und gischten auf die Damen herab, bis fie von einem Turner herab. geholt wurden, der ihnen weiter nichts zu Leide that. Doch hiermit nicht aufrieden, ftablen einzelne ber Jungen von dem Proviant der Deutschen und suchten mit den Turnzöglingen Sändel anzufangen, wobei fie von älteren Strolchen sekundirt murden. Giner der letteren, der ju Pferde mar, fühlte seinen "ritterlichen" Muth an mehreren Turnzöglingen, trieb einen Turner dreimal um einen Baum herum, bis diefer eine Waffe gog, und suchte jogar eine Dame (Frau Bierwirth von hier) zu überreiten. Mit Meffern in den Sänden brullten die jungeren Rowdies nach Bier, und einer von ihnen, Jadfon mit Namen, riß einem Zöglinge bas Bierglas aus ber Sand und schlug mehrere derfelben. Gin alterer Turner verfette hierauf dem Burichen einige Ohrfeigen und man jagte denselben bom Festplate fort. Die übrigen Jungen wurden, nach der einstimmigen Ausjage aller Beugen, von den Turnern mit echt beutscher Geduld nachsichtig und gut behandelt. einer der Sauptstrolche, Nathan Pratt, mußte im Rreugverhör gugeben, daß die Turner feinen Jungen, der fich gut betrug, moleftirt hatten.

^{*)} Aus der Turn-Zeitung vom Jahre 1856.

Zwischen 5 und 6 Uhr Abends verließen die Turner in Begleitung vieler deutschen Familien, welche sich an dem Feste betheiligt hatten, den Festplatz. Die Prozession bewegte sich, nach der Anordnung des Cincinnatier Turnwarts Roos, in folgender Ordnung: erst die Tambours und Mussiker der hiesigen Turngemeinde, dann eine Schützenabtheilung, 7 Sektionen unbewassneter Turner, 4 Sektionen Zöglinge, die Ver. Staaten Militär-/musik von Newport, die Turner von Newport (alle unbewassnet), und endlich 3 Sektionen Schützen. Zwischen einzelnen Sektionen gingen Personen, die nicht zu den Turnern gehörten. Außer den Schützen waren nur 9 Turner bewassnet: 6 mit Rappieren und 3 (der Kapitän der Schützen und seine zwei Lieutenants) mit Degen.

Mehrere Verfonen, welche dem Buge vorausgingen, bezeugten, daß in der Nähe des Festplates, an dem Wege, den die Turner paffiren mußten, verschiedene Rotten von Männern und Buben aufgestellt gewesen feien, die, mit Knüppeln, Slungihots zc. bewaffnet, fich augenscheinlich über einen gu unternehmenden Angriff beriethen. Doch wurde der Bug anfänglich nur mit einigen Steinwürfen moleftirt. Der erfte ernftlichere Bufammenftog erfolgte in Covington am Washington Sotel, wo der Bobelhause, der inzwischen auf beiden Seiten des Zuges zu einem Strome angeschwollen mar, zunächst die Turnzöglinge (zum Theil Knaben von 8-9 Jahren!) mit Badfteinen und Prügeln attadirte. Dieje fleinen Turner beschämten ihre tannibalifchen Angreifer burch eine ruhige und unerfchrocene Saltung, einige derfelben fturzten fogar aus den Reihen, um fich an ihren Qualern gu rachen. Meltere Turner, die gur Gulfe der Kleinen herbeieilten, jagten die Ungreifer in die Flucht und versetzten dem Matador derfelben, dem ichon genannten Rathaniel Pratt, einige tüchtige Floretthiebe, vor denen fich der Elende in einen Reller vertroch. Den Bemühungen des Turnwarts Roos und des Schützen-Rapitans Müller gelang es in fürzefter Zeit, die Ordnung im Buge wieder herzustellen, und derfelbe bewegte fich unter den immer mehr gunehmenden Böbelmaffen, welche ihre Anuppel, Meffer und Clungihots über ihm schwangen und ihn fortwährend mit Steinen und Erdschollen bombardirten, langfam und ruhig porwärts.

Mis der Zug an der Ecke von vierter und Scott-Straße anlangte, stürzten mehrere Amerikaner mit Pistolen in der Hand auf ihn los. Einer von diesen drängte sich zwischen die fünste und sechste Sektion der unbewassneten Turner und saßte einen der letzteren von hinten über die Schulker an der Brust. Wie die Turner erst später ersuhren, war es der Polizei-Marshall Butts von Covington, derselbe, der mit der unglücklichen und heroischen Sklavin Margarethe Garner vor zwei Monaten auf dem Dampfer "Henry Lewis" unterging und durch sein ganzes Benehmen in jenem Sklavensalle

eine jo traurige Berühmtheit erlangte. Butts wollte den Turner verhaften, weil man ihm gesagt hatte, berfelbe habe einen Rnaben geschlagen, (nach anderer Lesart ein Frauenzimmer insultirt); ftatt aber ruhig und anständig fein Begehr dem Kommandanten des Zuges zu melden, fturzte er fich blind. lings und ohne amtliches Abzeichen in die Reihen. Zwar behauptete er nachher, daß er fich fogleich als Beamten zu erkennen gegeben habe; aber wie war es den Turnern und den im Zuge befindlichen Nicht-Turnern möglich, unter dem drohenden Gebrulle des Pobels feine Worte gu verfteben? Rach seinem gangen Benehmen mußten fie ihn nothwendig für einen der mordgierigen "Bullies" halten und fuchten fich demnach gang mit Recht feiner zu erwehren. Man schlug ihn mit Fäuften und Stoden, er aber feste seine Bistole einem Turner mit dem Ruse: "verdammter 5-john von einem Turner!" auf die Bruft, und schoß dann, nachdem die Bistole zuerft versagt hatte, eine Rugel ab, die dicht an dem Turnschüler Theodor Antenrieth vorbeipfiff. Auf das hin erhob nach der Aussage des Zeugen Joseph Renneden ein hoher ichlanter Mann mit Bart und Brille feine Buchfe und schoß mit dem Ruse: "Guter Gott!" (? ?) den Marshall nieder. wurde, ftark verwundet, von seinen Befannten hinweggebracht, während fich der, welcher ihn geschoffen, - nach der Ausfage deffelben Zeugen - aus dem Stanbe machte.

Unter den Amerikanern, die mit und nach Butts, ihre Pistolen in der Hand, auf den Zug lossstürzten, besand sich — ebensalls ohne amtliches Zeichen — der Deputh-Marshall Harvey. Derselbe packte einen Turner am Rockfragen, woraus ihm ein Hieb über den Kopf versetzt wurde. Inzwischen war der Kampf an der Stelle, wo die Amerikaner eingebrochen waren, allgemein geworden; ein Knäuel von 30 bis 40 Personen stieß und drängte sich über einander, und in dieser Verwirrung erhielt Harvey angeblich mittelst eines Hornes eine furchtbare Kopfwunde, in Folge deren er bewußtlos nach einem benachbarten Hause gebracht werden mußte.

Alles dies war das Werk von 2 Minuten, und trot der immer drohender werdenden Haltung der Menge, die jetzt laut den Tod aller Turner forderte, gelang es den Kommandirenden des Zuges, die Ordnung in fürzester Zeit herzustellen. Rur einzelne Richt-Turner, die sich im Zuge befanden, verweigerten Denen, von welchen sie bis jetzt geschützt worden waren, den Gehorsam, und erklärten dem Zugsührer Wiesing unverschämt genug, daß er ihnen nichts zu besehlen habe.

Während sich die Prozession der Turner jett wieder in größter Ruhe und Präzission vorwärts bewegte, schristen plöglich die Covingtoner Feuergloden, die auf Anordnung eines gewissen Alfred Martin (nicht Joseph Anton Martin, wie jett fälschlich ausgesprengt wird!) gezogen wurden, und auf dieses Alarmzeichen schwollen die wüthenden Hausen zu beiden Seiten noch mehr an. So ging es durch Covington hinaus über die Licking-Brücke nach Newport, wohin die Cincinnatier Turner den Newportern das Geleit gaben, während die Covingtoner Turner schon in Covington ausgetreten waren. Der Zug passirte durch Newport, wo die dortigen Turner ebensalls austraten, nach der Ferry-Landung, um sich daselbst nach Cincinnati übersehen zu lassen.

Da das Ferryboot noch nicht angekommen war, so stellten sich die Cincinnatier Turner in Reih' und Glied an der Ostseite des Landungsplaßes auf, mit gegen Westen gerichteter Front. Die ungeheuere Pöbelmasse, die ihnen von Covington gesolgt war, stand auf der hohen Userbank und begann mit Steinen zu wersen. In Erwiderung dieses Angrisss seuerten die Turner mehrere Schüsse ab, hielten jedoch ihre Büchsen absichtlich zu hoch, so daß Riemand in dem Hausen beschädigt wurde. Halb wahnsinnig vor Wuth sorderten die Rowdies Alt-Kentuchy zur Vernichtung der "Dutchmen" auf. Einige eilten nach der Garnison und verlangten Hülse von den Ver. Staaten

Mayor Fearons von Newport wiederholte fpater dies Gefuch,

aber die Offiziere lehnten jede Betheiligung am Kampse so lange ab, als sie nicht von Washington zu solchem Schritte autorisirt würden.

Mit unerschütterlicher Ruhe behaupteten die Turner ihre Stellung am Strome; in ihren kurzen Linnenröcken und laubgeschmückten Hüten boten sie einen auffallenden Contrast zu den Pöbelrotten; die Schützen hatten ihre Handsjonette ausgepflanzt, schweigend und pünktlich solgten sie dem Kommando ihrer Offiziere. Die Mahors von Covington und Newport erschienen auf dem Schauplatze; Herr Foley, der erstere, verlangte augenblicklich, daß die Turner ihre Wassen abgeben und sich der Civil-Behörde zur Disposition stellen sollten. Der "Crowd" unterstützte dieses Ansinnen lebhaft und erstärte, sich nicht zusrieden geben zu wollen, wenn die Wassen nicht ausgeliesert würden. In diesem Augenblicke nahte sich das Ferryboot "Bee" von Capt. Air's Linie dem User mit einer ungeheueren Menge Passagiere von Cincinnati an Bord. Mahor Fearons von Newport ließ das Boot nicht landen; die Passagiere wurden auf einem stromabwärts besindlichen Floß abgesett. (Nach einer anderen Lesart legten es die Besitzer des Bootes sreiwillig darauf an, die Turner nicht ausnehmen zu müssen.)

Als die Turner somit gänzlich von Cincinnati abgeschnitten waren, wurden sie von den beiden Mayors wiederholt ausgesordert, ihre Waffen abzugeben. Der sich unter den Schützen befindende Sprecher der Gemeinde, Gustav Tasel, erwiderte, daß sie keinen Cinwand dagegen hätten, wenn sie es mit Sicherheit für ihre Person thun könnten; da dies aber einem drohenden Pöbelhausen gegenüber nicht der Fall sei, so müßten sie ihre Waffen zur

Selbstvertheidigung behalten. Die Beamten würden indessen bei der Verhastung Derer, welche gegen das Gesetz verstoßen, keinem Widerstande begegnen. Die Beamten bewegten sich dann, ohne Widerstand zu sinden, in den Reihen der Turner umher und arretirten vier derselben: Fr. Bertsch, Mitglied des Vororts und 1. Lieutenant der Schützen; Krug, Musiser; Gräff, Sektionssührer der Undewassneten, und Spenner, Mitglied der Schützen-Compagnie. Diese vier wurden sozleich unter starker Polizeibedeckung, welche sie gegen den rasenden Pöbel schütze, in das Gefängniß nach Covington abgeführt.

Das befriedigte jedoch den "Crowd" nicht! Derfelbe bestand darauf, daß die Waffen abgeliefert würden, und drängte unter fürchterlichem Gefchrei: "Go and finish them! Where are you, Kentucky Fellows?" den Uferabhang hinab. Ginen Augenblick wurde die Aufmerkfamkeit Aller durch eine junge deutsche Frau angezogen, die an die Spike der Turner eilte. Man rief ihr zu, fie folle sich nach einem sicheren Plake begeben, doch sie wandte sich dem Pöbelhaufen zu und anwortete mit fester Stimme: "I ain't afraid of you!" - Endlich beschloffen die Turner, Buflucht in der Newporter Turnhalle zu suchen; sie marschirten durch die auseinanderweichenden Rotten, welche fortwährend Steine warfen, die Port-Straße hinauf; wurden an dem Court-Hause nochmals im Ramen des Mayors der Stadt aufgefordert, die Waffen auszuliefern, was fie natürlich ablehnten, und erreichten endlich, bis jum letten Mann, die eine ftarte Biertelftunde vom Ufer entfernte Turnhalle. Die Schüten, welche fich fogleich am Gingange berfelben aufstellten, verdarben dem wuthichnaubenden Gefindel, das auch dorthin gefolgt war, die Luft zum Angriff. Den Mayors von Newport und Covington wurde der Eintritt gestattet, nachdem der erstere dafür geforgt hatte, daß die an der Landung gurudgebliebenen Böglinge, welche ihre aute Saltung keinen Augenblick verloren hatten, ungefährdet über den Strom nach Cincinnati befördert wurden. Mit den alteren Turnern wurden inbeffen neue Unterhandlungen wegen der Ablieferung der Baffen geführt. A. Seiter, Settionsführer der Schützen, wurde hier noch nachträglich berhaftet und nach Covington gebracht.

Da erschien, als der beste Helser in der Noth, der auch in weiten Kreisen rühmlichst bekannte Abvokat Richter Stallo, der troß seinem Unwohlsein über den Strom und durch die Pöbelrotten in die Newporter Turnhalle geeilt war. Er tras mit Mayor Foleh solgendes Uebereinkommen: die Turner behalten die Nacht über ihre Wassen in der Halle, um sich nöthigensalls gegen den Mob zu schüßen, und stellen sich dasür am andern Worgen den Behörden zur Disposition. Sheriss Stricker umzog die Halle mit einer Kette Kentuckier, und die Masse des Pöbels zerstreute sich erst spät in der Nacht,

nachdem sie noch an einzelnen Unbewaffneten ihre seige Rache gekühlt hatte. So wurde der Turner Albert Deuerlich, der bei Einbruch der Racht von Cincinnati nach Newport kam, um den Bedrängten zu helsen, troß tapserer Gegenwehr von einer Bande Rowdies grün und blau geschlagen und mit einem Messer start im Gesicht verwundet. Zwei andere hiesige Turner, Abolf Antenrieth und Georg Kolb, die gegen 12 Uhr Nachts von hier sich nach der Rewporter Turnhalle begaben und dort von den Schergen des Sheriss zurückgewiesen wurden, hatten auf dem Heinwege erst von einem Steinregen zu leiden und wurden dann von einer überlegenen Rotte übersallen, theilweise ihres Cigenthums beraubt und unter Drohungen aller Art sogleich nach Covington geschleppt. Dort mußten sie 2 Tage in einem elenden Loche bei den Ratten brummen. Ebenso erging es dem Barkeeper der Newporter Turnhalle, Justus Euler, dessen ganzes Verbrechen darin bestand, daß er spät Abends die Halle verließ, um Lebensmittel sür seine unerwarteten Gäste einzukausen.

Wir haben uns in vorstehender Schilderung der Pfingstmontags-Ereignisse an die Zeugenaussagen gehalten, wie sie in den Berichten der Presse vorhanden sind. Nur so war es möglich, in das Chaos widersprechender Gerüchte einiges Licht zu bringen. Wem unsere Darstellung nicht genügt, der möge wohl bedenken, daß man es in solchen Fällen nie Allen recht machen kann. Wir haben unsere journalistische Pflicht erfüllt, unbekümmert um Lob oder Tadel.

Um andern Morgen begannen die Verhandlungen vor dem Mahor von Newport. Der Mayor von Covington verlangte die Auslieferung fammt. licher Turner nach Covington, um Diejenigen, welche an der Berwundung von Butts und Harven betheiligt waren, daselbst identifiziren zu laffen. Obgleich Richter Stallo sich dieser Anforderung widersetzte, erfüllte Mayor Fearons den Bunsch seines Collegen, und die Turner marschirten, escortirt bon Polizeimannschaft, nach Covington, wo ihnen im zweiten Stocke bes Court-Hauses "ein sicheres Quartier" angewiesen wurde, mährend die Ge-sangenen vom vorigen Tage in den Käfigen der nebenan stehenden "Jail" Die Waffen und mufikalischen Instrumente hatte man im Gewahrsam eines Newporter Freundes gurudgelaffen, und befinden sich dieselben jest wieder wohlbehalten auf dem Boden Ohio's. Anfänglich war die Behandlung von Seiten einzelner Polizeibeamten außerst brutal, einer derfelben erklärte den Turnern in's Geficht, daß fie alle gehängt oder todtgeschlagen zu werden verdienten; auf eine energische Remonstration Stallo's hin bedauerte der Stadtanwalt, daß mehrere Besoffene als Beamte angestellt worden feien, und verfügte, daß die Turner als Gentlemen behandelt werden mußten, was denn auch in der Folge geschah.

Noch am Nachmittag des Pfingst-Dienstags begann die Präliminar-Untersuchung vor zwei Friedensrichtern. Die Anklage führte der Stadtanwalt Fist, unterstütt von zwei weiteren Juriften. Als Bertheidiger fungirte Richter Stallo, der in diesen Tagen eine Aufopferung bewies und eine Fülle von Beredtsamkeit und Gelehrsamkeit entfaltete, die ihm nicht nur den innigften Dant feiner Klienten, sondern die Bewunderung bon Freund und Beind für immer ficherten. Berrn Stallo ftanden zwei Advokaten von Rentudh jur Seite, benen fpater noch herr 28. Stevenson, einer ber geachtetsten und geiftvollsten Rentuctier, beitrat. Es würde zu weit führen, wenn wir den Sang der Untersuchung verfolgen wollten, und heben wir daher nur feine Sauptmomente hervor. Um Abend des Pfingst-Dienstags wurden 107 Gefangene gegen eine Burgichaft von je \$1000 aus der Saft entlaffen; mit edelmüthigster Bereitwilligfeit hatten die deutschen Chrenmanner Daniel Bolf und Beter Conftang von Newport dieje Burgichaft geleiftet, die im Gangen die enorme Summe bon \$107,000 betrug. Wir würden nicht im Sinne dieser edlen Männer handeln, wenn wir ihre schone That hier weitläufiger besprächen; aber in folgende Worte des "Cincinnati Republikaner" wird mit uns jeder Turner Amerika's freudig einstimmen: "Go lange ein deutsches Berg in Cincinnati schlägt, werden die Namen von Daniel Wolf und Beter Conftang als mahre Freundeihrer Landsleute in der Roth verehrt und gepriefen werden."

Die hundertundsieben gegen Bürgschaft Freigelassenen stellten sich am andern Morgen (Mittwoch) punttlich im Court-Saufe zu Covington ein, wo indeffen die Aufregung des Bobels einem bedeutenden - wenn nicht moralischen, so doch physischen — Kabenjammer gewichen war. ergebniß dieses Tages bestand darin, daß alle Angeklagten, mit Ausnahme berer, welche Waffen getragen, ganglich freigesprochen wurden. Demgemäß blieben folgende Turner unter Anklage zurud: G. Tafel, Kapitan Müller, Schemann, 2B. Stube, Ohmann, Spenner, Göttheim, Andre, Rirchner Benerlein, F. Stübe, Kraus, Kufer, Anobel, Schuhmacher, C. Sofe, J. Boje, Bidel, Schönfeld, Wiefing, Bonwood, Haller, Labe, Stüter, Stehl, Rückert und Beter Soffmann. Die Vorgenannten wurden unter eine neue Bürgschaft von je \$2000 gestellt; und auch diesmal übten die herren Wolf und Conftang auf's Bereitwilligfte ihr Erlöfungswert. Dagegen mußten folgende Turner in der Jail gurudbleiben: Bertich, Krug, Aug. Seiter, Gräff, Schröder, Lemp, W. Meber, Giegel und Straubinger. 3m Bewuft. fein ihres guten Rechtes und ermuthigt bon Brn. Stallo ertrugen diefe Märthrer ihr Schickfal mit philosophischem Gleichmuthe; die Gijenftabe ihrer Bellen dienten ihnen als Turngerathe, und wenn ein befonders anfprechendes Stud, ein Aniehang und bergleichen, ausgeführt murde, applaudirten die mitgefangenen Loafers so stürmisch, als es die Jail-Ordnung erlaubte.

Das Zeugenverhör schleppte fich bis ans Ende der vorigen Woche und hatte einen fo gunftigen Berlauf, daß, trot einigen vagen unbestimmten Ungaben, kein einziger der 36 Angeklagten als irgendwie an der Berwundung von Butts und Harvey betheiligt identifizirt werden konnte. Im Gegentheil ftellte es fich auf's Evidenteste heraus, daß gerade das Schützen-Corps bei jenem Auftritt am unbetheiligtsten war, indem seine Sektionen ganz ruhig an ihrem Plate stehen blieben. Selbst die Confrontation der Angeklagten mit den Verwundeten führte nicht das geringste Resultat für die Anklage herbei. Marshall Butts ist durch den Arm geschossen und hat sich bereits so weit erholt, daß nichts mehr für ihn zu fürchten ift. Er empfing die Ungeklagten mitten in seinem Zimmer auf einem Kanapee liegend, wollte die Turner W. Meyer und Straubinger in dem Haufen bemerkt haben, machte aber gegen feinen derfelben eine positiv gravirende Angabe. Unter Anderem fagte er: "Sie haben ein gutes Aussehen und ich felbst bin gegen fie nicht bose, aber es ist nicht recht, daß man auf Einen zuschlägt, an dem bereits 40 Mann hängen." - Dem Deputy-Marshall Barven ift ein 2 Boll langes und 14 Zoll breites löffelförmiges Stück aus dem Hirnschädel geschlagen; da jedoch die Hirnhaut nicht verletzt wurde und sich keine Entzündung einstellte, so befindet sich derselbe außer Gefahr. Auch er wußte keine positive Ausfage zu machen, erlaubte fich dagegen einige recht schmeichelhafte Aeuße-So fragte er: "Thut es Euch nicht leid, daß Ihr mich nicht getödtet habt?" worauf die Turner mit unwilligem Schweigen antworteten. Mla er einen Turner mit einer Wunde im Geficht erblickte, rief er: "Ga foll mich nicht wundern, wenn ich ihm diese Schmarre beigebracht habe." Als man ihm fagte, daß er zu erschöpft fei, bemerkte feine Frau: "Gebt ihm eine Piftole in die Sand, sobald einer von diesen Burschen eintritt, und er wird nicht mude werden," worauf fie ihr Gesicht in die Riffen des Bettes begrub.

Am Samftag Abend wurden endlich auch die 9 noch in Haft Befindlichen, gegen die so wenig zu erweisen war, wie gegen die Anderen, auf freien Fuß gesetht. Jeder hatte \$2000 Bürgschaft zu leisten, wosür die Herren Wolf, Constanz, John Butscher, Fr. Brutschke und Fr. Weber eintraten. Heute (Montag) beginnt das Plaidoper, und wenn in Kentucky noch eine Spur von Gerechtigkeit ist, so müssen sämmtliche Angeklagte freigesprochen werden, denn gegen keinen derselben liegt irgend ein Beweis vor, daß er bei der Berwundung der Beamten thätig gewesen, und überdies ist es völlig constatirt, daß beide Beamte in ungesetlichster Weise, ohne Warrant zc., gehandelt haben.

Wir laffen hier noch einige Urtheile der Preffe folgen, die fich im All-

gemeinen sehr unparteiisch, also günstig für die Angeklagten, ausgesprochen Um besten benahm und benimmt sich unstreitig die republikanische Parteipresse, welche die mahren Motive des schändlichen Ueberfalles und seiner Folgen schonungslos aufdeckt. So zählt der hiefige "Commercial" folgende "Borurtheile" auf, die der "Berfolgung der Turner" zu Grunde liegen: 1) Den Knownothingismus, weil die Turner fremd geboren; 2) den Katholizismus, weil die Turner ungläubig, und 3) die Sklaverei, weil die Turner gegen dieselbe seien. Er nimmt die Turner gegen diese drei Feinde in Schutz und weist besonders nachdrücklich darauf hin, daß der rechthanbelnde Ungläubige unendlich größeren moralischen Werth habe, als der schlecht handelnde Fromme. — Ein anderes hiefiges republikanisches Blatt, ber "Freeman," fagt in einem längeren Artikel: "Das Bolk und die Zeitungen von Louisville klagen laut über den Berfall ihrer Stadt in Folge der mobokratischen Gräuelthaten, welche von einem Theile ihrer Bürger an unschuldigen Fremden begangen wurden, aber trot der Warnung dieses Beispiels gesetloser Gewaltthat hat die Bevölkerung von Covington und Newport fich feit langer Zeit durch den wildesten Fremdenhaß aufstacheln laffen, und diese Gesinnung kam in einem schändlichen Riot zum Ausbruch, deffen Zweck es war, eine Compagnie deutscher Turner zu ermorden, welche eine Vergnügungs-Excursion über den Fluß unternommen hatten. Wir find gufällig mit vielen Turnern befannt und fennen fie als Männer von ausgezeichnetem Charafter, ruhige, gefellige, fleißige, nüchterne und würdige Bür-In hinficht des moralischen Charafters, auftändiger Sitten und all. gemeiner Bildung können fie jeder Klaffe unseres Volkes günstig zur Seite geftellt werden, aber ihre ausländische Geburt machte fie jum Gegenftand bitteren Haffes für die Hefe des Rentuctier Ritterthums, und diefe Weindseligkeit ward um so hestiger durch die Thatsache, daß diese Turner im Allgemeinen das Institut der Sklaverei nicht lieben. Diese zwei aufreizenden Urfachen erregten den Zorn Covington's, und man beschloß, die Turner zu bestrafen, sobald eine Gelegenheit sich darbiete. . . . Der Mob verlangte, daß die Ver. Staaten Soldaten von den Newporter Kasernen die Turner angreifen oder dem Mob ihre Waffen überlaffen follten, um auf die Deutschen zu feuern. Der Mayor von Newport, ein Demokrat, der bei der letzten Wahl um die deutschen Stimmen bettelte, ging in die Raferne und ftellte jene Forderung. Die Turner waren ruhig, männlich, entschloffen und Sie sprachen wenig und erwarteten ruhig den Angriff, welchen sie vermutheten. Selten hat deutsche Tapferkeit sich glanzender bewährt."

Endlich citiren wir ein in Kentucky selbst erscheinendes Blatt, die unsern Lesern wohlbekannten "Newport Dailh News" des Herrn Bailey. Der muthige Freiheits-Beteran sagt darin seinen Landsleuten u. A. Folgendes:

"Die Spize und Vorderseite von all' dieser Versolgung ist der Umstand, daß diese Männer in fremdem Lande geboren und Freunde der Freiheit sind. Derartige Vorsälle enthüllen den Charafter der erbärmlichen und verächtlichen Menschen, die sich darin gefallen, den Fremdgebornen zu beschimpsen und zu mißhandeln. Alles Mögliche wurde gesagt und gethan, um die Turner zu provociren; denn Mob und brutale Gewalt sind die charafteristischen Züge von Stlavenstaaten. . . Wären die Turner schwach an Jahl gewesen, so hätte man sie an dem Newporter Landungsplaze ermordet. Die Ritterlichseit Kentuch's ist ein Humbug und die Handlungen seiner Bürger tragen ganz den Typus seiner Gesetzgeber. Argumente mit der Faust, Theeren und Federn, Pistolen und Bowiemesser Charafteristren einen großen Theil der Bürger Kentuch's. . . Die würdigen Herren, welche sich so freundlich mit 107,000 Dollars sür den hohen Charafter und die guten Sitten des deutschen Turnvereins verbürgten, würden sür die Ehre seiner Versolger — dessen sind wir sicher — nicht einmal so viele Cents riskiren."

Montag Abends. Die Herren Stevenson und Stallo hielten heute meisterhaste Bertheidigungsreden. Stadtanwalt Fisk suchte die Antlage durch allerhand Sophistereien zu begründen.

Dienstag Rachmittags. Beute Bormittag gingen die Berhandlungen zu Ende. Um 93 Uhr zogen fich die beiden Friedensrichter guruck und tamen mit dem mahren Ausdruck Rentuchtigten Gerechtigfeits. gefühls gurud, nämlich mit dem Berdift der Ueberbindung an bie Circuit Court. 31 Turner wurden unter je \$2000 Burgichaft für ihr Erscheinen daselbst am ersten Montag des Juli gestellt. Bolf und Conftang leifteten wie bisher bereitwilligft Burgichaft. Die vom Mayor bis letten Samstag in der Jail gehaltenen Turner Bertsch, Seiter, Gräff, Rrug und Schröder und der feit Dienstag freigelaffene Turner Guler (von Newport) erschienen heute Morgen 8 Uhr vor der Mayors-Court; da iedoch herr Stallo noch den Berhandlungen bor den Friedensrichtern beizuwohnen hatte, vertagte der Manor feine Untersuchung bis zum Schluß jener Berhandlungen. 11m 101 Uhr begann fodann der Mayor feine Untersuchung und tam nach dem Berhör mehrerer Zengen ebenfalls zu dem Spruch, 4 der Angeklagten an die Circuit Court zu überbinden; zwei sprach er frei. Während aber die Maffe der 31 unter je \$2000 Burgichaft gestellt wurden, stellte er für diese, als besonders gefährliche Attentäter, 5 Tage in der Jail gefangen Gehaltenen nur folgende Summen auf: für Bertich und Rrug je \$1000; für Graff und Seiter je \$250. Schröder und Guler wurden freigesprochen.

Unterm 15. Juli berichtet die "Turnzeitung," daß der Prozeß in ein sehr unersreuliches Stadium getreten sei, indem sämmtliche Turner von der Grand Jury in Anklagestand verseht wurden. Es wurde auf's Reue Bürgschaft zur Höhe von \$42,000 von den Herren Daniel Wolf und Peter Constans für die Angeklagten geleistet und der Prozeß dann an den nächsten Termin der Circuit Court in Covington am 2. Montag im September verwiesen.

Die Verhandlungen zogen sich jedoch bis zum 11. Aug. 1857 hin und endeten in Newport, Ky., nach welcher Stadt der Prozeß, auf Betreiben der Vertheidiger, verlegt worden war, mit der gänzlichen Freisprechung der Angeflagten. Recht und Gerechtigkeit siegten, Dank der riesigen Anstrengungen der Vertheidiger der angeklagten Turner, Richter Stallo und Herrn Stevenson. Das Schicksal der Angeklagten hing bei dem corrupten und parteiischen Gerichtsversahren in Covington an einem Haar, und es gehörte in der That nicht nur eine meisterhafte Vertheidigung dazu, den Prozeß verlegt zu bekommen, sondern mehr noch das günstige Resultat zu erzielen. Ehre deshalb den Herren Stallo und Stevenson, denen man beides zu verdanken hatte.

Das Sechste Allgemeine Curnfest,

gehalten am 26., 27., 28. und 29. August 1856 in Pittsburgh, Pa.

Erfter Tag.

Pittsburgh, 27. Angust. Gestern sollte dem Programm zusolge der Empfang der Gäste zum sechsten Bundesturnseste stattsinden. Den Morgen über waren die hießigen Turner noch eifrig mit Zurüstungen in der Festhalle beschäftigt und vollendeten die Deforationen, welche dem schönen Saale ein recht gefälliges, einladendes Aussehn werleihen. Kränze und Guirlanden nebst Rosetten und Fähnchen, welche die amerikanischen Nationalsarben zeigen, schmücken die Wände, und über der Tribüne, zu beiden Seiten des ebenfalls in grüner Zierde prangenden Ablers, sind die beiden Fahnen des hiesigen Vereins angebracht.

Nachmittags um $\frac{1}{2}2$ Uhr begab sich eine Delegation der Festgemeinde nebst den bereits angekommenen Turnern von Detroit mit Musik an den Bahnhof nach Alleghanh, um die Cincinnatier Turner zu empfangen. Um $\frac{1}{2}3$ Uhr kam der Zug an und brachte einen Theil der Schützen und die Musik von Cincinnati mit drei Fahnen, sowie Delegaten von Spracuse und Bussalo, — im Ganzen über 80 Gäste. Da gab's manchen heiteren Blick und biederen Handschlag: Freunde, welche sich Jahre lang nicht gesehen, schauten

sich wieder in das langentbehrte, treue Auge, und besiegelten auf's Neue den alten Bund. Nachdem der erste Willsomm vorbei war, sormirte sich der Zug in solgender Ordnung:

Boran Jung's Musik; sodann die Abordnung des Festvereins; hierauf die Cincinnatier Turnermusik, der die Turner von Cincinnati nebst den übrigen Gästen solgten — und bewegte sich über die Commons und die Handstraßen-Brücke durch Liberth-Straße zum Festlokale, Cith Hall, umwogt von einer Menschenmenge, welche die schmucken Turner in der kleidsamen Linnentracht nicht genug anschauen konnten. Nachdem der Sprecher des Festvereins die Gäste in kurzen Worten und einem dreimaligen "Gut Heil!" bewilltommt hatte, in das die hiesigen Turner jubelnd einstimmten, nahmen die Gäste ihre Quartier-Billets in Empfang und verloren sich nach und nach mit ihren Führern, aber nicht ohne vorher an der Quelle, welche das beliebte braune Naß sprudelte, einen Trunk zur Ersrischung nach der langen Fahrt genommen zu haben.

Abends um 19 Uhr marschirken die Pittsburgher Turner mit brennenden Fackeln vom Hauptquartier ab. Viele der geachtetsten deutschen Bürger schlossen sich der Prozession an. Die Gäste wurden am Athenäum in Empjang genommen, und nun bewegte sich der lange Zug die Liberth-Straße entlang, durch Hand-Straße in die Penn-Straße und durch die O'Harastraße an der Freimänner-Halle vorbei wieder in die Liberth-Straße. Die Freimänner-Halle war brillant illuminirt und mit einem Transparent gesichmückt, das die bedeutungsvolle Inschrift trug:

"Nur was wir selbst errungen, Sei uns Wahrheit!"

An der fünsten und Markt-Straße wurden die Fackelreste verbraunt und endete daselbst der Jug. Es war nach allgemeinem Urtheil der schönste, welcher jemals hier stattgefunden hat. Gine ungeheuere Menschenmenge hatte ihn auf dem ganzen Wege umgeben. Die Zuschauer waren nicht nach Tausenden, sondern nach Zehntausenden zu zählen, und trohdent lief Alles in der besten Ordnung ab. Die Demonstration mußte unseren englischen Mitbürgern imponiren.

Im Hauptquartier war noch fröhliches Leben bis gegen 11 Uhr; dann suchte Alles Ruhe, um sich zum zweiten Festtage zu stärken.

3 weiter Tag.

Am Mittwoch Vormittag um 9 Uhr war bereits eine große Anzahl Turner und Turnfreunde in der Festhalle versammelt, um dem offiziellen Empfange der Gäste und der Fahnenweihe beizuwohnen. Die Feier verzögerte sich aber bis gegen 111 Uhr.

Bu genannter Zeit betrat der Sprecher des Festvereins, C. F. Bauer, die Rednerbühne und hieß die Gafte zum fechften Feste des Nordameritanischen Turnerbundes herzlich willkommen. Er hob hervor, daß Pittsburgh zum erstenmale mit der Ehre eines größeren deutsch-amerikanischen Festes betraut sei; bis jett sei es immer von dem Kranze solcher Feste ausgeschlosfen gewesen. Bon biesem Anknüpfungapunkte ging ber Redner zu einer furzen Stizze von der Entwickelung der Turnerei an bis auf den heutigen Tag über. Er zeigte, daß erst jett die Turnerei von dem Nordamerikanischen Bunde so aufgefaßt wurde, wie es geschehen muffe, indem ihr wahrer Zweck die Ausbildung nicht nur der körperlichen, sondern ebensowohl der geistigen — die allseitige Entwickelung aller Kräfte des Menschen sei, und daß derfelbe seinen richtigen Ausdruck finde in der Bezeichnung des Strebens mit: Rraft, Bildung und Freiheit, - und ichloß mit den Worten: "Wohl durfen wir uns freudig erhoben fühlen und ftolz fein, daß Pittsburgh einmal mit einem folchen Feste betraut ist, das auch durch die heitere Form des Spieles und des fröhlichen, gefelligen Zusammenlebens den Ernft des höheren Strebens blicken läßt. - Ja, auch der Geselligkeit, deren Pflege die Turnvereine fich angelegen sein laffen, follen die Festtage gewidmet sein, auf daß das Band der brüderlichen Zuneigung fich immer fefter schlinge um alle Glieder des Bundes. Es ist ein kleiner Berein, dem diese Aufgabe ge-Uns ftehen nicht die großartigen Mittel zu Gebote, wie anderen deutschen Städten. Aber die Genugthung haben wir, daß uns die deutsche Bevolferung von Pittsburgh und Umgegend zur Seite fteht, und sowohl den Ernst als die Ehre ihres Mandats begreift. Ihre bisherige Betheiligung an den Angelegenheiten des Feftes giebt hinlänglich Grund für diefe Bersicherung an die Sand. Und wenn unfer Berein nicht hunderte von Mitgliedern gahlt, fo werden wir den Mangel an Zahl durch brüderliches und herzliches Entgegenkommen zu beseitigen und vergeffen zu machen suchen. Wenn nur "Jupiter Pluvius" uns gunftig ift und die Schleugen feiner himmelsfluthen bis zu einer geeigneteren Beit verschloffen halt, fo werden wir ein fröhliches, schones Geft in dem rußigen Bittsburgh begeben. Berein hat nichts gespart, was in seinen Kräften ftand, um das sechste Bundesturnfest zu einem solchen zu machen und fich der ihm gewordenen ehrenvollen Aufgabe zu allgemeiner Befriedigung zu entledigen.

So heiße ich denn alle unsere Gäste nochmals recht herzlich in unserer Mitte willfommen. Freundesarme find bereit, Euch zu umfangen, treue Herzen, — treu dem Streben nach Kraft, Sittlichkeit und Freiheit, — schlagen Euch entgegen, dessen versichere Euch Seitens der hiesigen Turner und der ganzen deutschen Bevölkerung ein dreisaches

Jubelnd stimmten die hiesigen Turner in den Willtommgruß ein. Nach einer Pause von ungefähr 10 Minuten begann die Weihe der Fahne, welche von hiesigen Damen dem Berein zum Geschenk bestimmt war. Die Ueberreichung geschah durch Fräulein A. Beuermann, während sämmtliche Festdamen sich auf der Tribüne zum schönsten Kranze gruppirt hatten, unter solgender poetischen Ansprache:

Die Fahne mit Streifen und Stern, Wir weihen sie gern Dem frischen, frohen, freien Mann, Der ihre Zeichen beuten fann.

Wenn am lichten Tag die Sonne Glühend ihre Strahlen schießt, Und in aller Herzen Wonne Mit des Lebens Strom ergießt; Dann öffnet, ihr Turner, die Fahne dem Licht, Das sich in ihren Streisen bricht.

Dem Lichte folget! Im Licht ist die Klarheit, Aus ihm stammt des Geistes ewige Wahrheit — Des Geistes Bahn ist der Sonne Bahn. Nehmt dies als exstes Zeichen an!

Wenn am Himmelsrund die Nacht Kommt mit ihrer Sterne Pracht, Als des Ewigen Symbol, Wird das Herz so still und voll In der Liebe Schmerz und Lust, Kaum sich seiner selbst bewußt; So weisen der Fahne Sterne Aus des Himmels stillscheinende Sterne.

An den hellen Tag schließt sich träumend die Nacht, Un des Geistes Wirken des Herzens Bangen, Wenn im Lichte das funkelnde Auge lacht, Färben im Dunkeln sich röther die Wangen; Drum nehmt zum zweiten Zeichen die Sterne, Sie deuten auf Herz und Liebe so gerne.

Seht ihr auf der Länder Karten, Wie des Paradieses Garten, Eurer neuen Heimath Land
Nach Ost' und Westen ausgespannt —
Wie Sterne groß und klein
Im traulichen Verein —
So laßt die Fahne mit Stern' und Streisen
Lustig im Winde flattern und schweisen.
Freien Turnern gehöre die Fahn',
Freien Männern allein die Vahn,
Nach dem Westen, nach dem Westen, und nicht nach dem Süden,
Wo trohige Sklavenhalter wüthen.

Nehmt sie hin, die Fahne, von zarter Hand, Und schwinget sie fräftig zum Feste! Es möge sich schlingen ein sestes Band Um Euch und Eure Gäste, Und sucht ihr bisweilen ein stilleres Glück, So benket freundlich an uns zurück!

Donnernder Jubel von Seiten der Turner und der Fahnenmarsch, ausgeführt von Jung's Musik, begrüßten die schöne amerikanische Flagge während ihrer Entfaltung. Hierauf trug Herr C. F. Bauer das folgende, für diese Gelegenheit von Wm. Rothacker versaßte Gedicht vor:

Begeistert nimmt die deutsche Turnerschaar Das Sternpanier aus treuer Frauenhand — Die Nacht, die diese "Sterne" einst gebar, — Lag blutig auf dem neuen Vaterland, Und große Opser sorderte der Sieg, Ch' daß der "Aar" frei zu den "Sternen" stieg, Ch' daß zerschellt des Britten rohe Mächte Und hergestellt die ew'gen Menschenrechte.

Das prächtige Symbol, entfaltet's stolz! — Ein Rettungszeichen Dem, der heimathlos, — Wenn ihm die letzte Hoffnung bitter schmolz, Columbia beut liebend ihren Schooß; Drum pilgert dort ein gläub'ger Menschenstrom Hin nach der Freiheit grünem Urwalds-Dom, Den trauten Herd im freien Land zu gründen, Wie es prophetisch ihm die "Sterne" fünden. Ob auch die Wolke mit den "Sternen" ringt, Die sich in Kansas wetterdrohend ballt, Der "Sterne" Glanz sie bald darniederzwingt, Daß Jubelruf von Meer zu Meer erschallt. Des Bürgerkriegs verzerrtes Schreckgebild Den weisen Patrioten nicht erfüllt. — Ein starker Führer wird das Ruder sassen, Der Freiheit Sterne werden nie erblassen!

Des Deutschen Herz, voll menschlichen Gesühls, — Sein klares Aug' erkannten nun das Recht; Man ist jest satt des frechen Lügenspiel's Und wählte sich das ehrliche Gesecht; Der Deutsche, hell von Lipp' zu Lippe klangs; — Steht diesmal als der Freiheit Schlachtphalanx, Und jugendrüstig dient der "guten Sache" Die Turnerschaar als tapf're Fahnenwache.

Hiermit endete der offizielle Theil des für den Vormittag festgesetzten Programmes. Die Menge der Anwesenden bei der Feierlichkeit war größer, als wir erwartet hatten; die Berichterstatter der engliichen Blätter waren äußerst geschäftig, sich Information zu verschaffen und Notizen zu nehmen.

Dritter Festtag.

Hell und klar zog der Morgen des dritten und Hauptsesttages über die "Rauchstadt" herauf und verdrängte rasch die wogenden Nebelmassen, welche sich während der Nacht in den engen Flußthälern angesammelt hatten. Gegen 7 Uhr strömten von allen Seiten die Turner und Mitglieder der hiesigen Civilvereine, welche zum Auszuge eingeladen waren, in's Hauptquartier. Aber erst um 8 Uhr konnte der Zug geordnet werden, und setzte sich derselbe nach dem Programme in folgender Ordnung in Bewegung:

Boran der Festmarschall (Turner Wilhelm Krebs von hier); dann die Musik; hierauf die durch rothe Schärpen ausgezeichneten Mitglieder der Fest-Committees mit dem Geschenk der Damen von Pittsburgh und Umgegend, der Ber. Staaten Fahne; der Gesangverein "Frohsinn" und die übrigen eingeladenen Vereine mit ihren Fahnen; die Turnzöglinge; die Cincinnatier Turner-Musik; die Turngäste, voran ungefähr 40 Mann Schützen, welche sich in ihrem blitzenden Wassenschmuck prachtvoll ausnahmen; zum Schluß die Turner von Pittsburgh und Umgegend.

Der Zug gewährte einen wunderschönen Anblick und imponirte der amerikanischen Bevölkerung, wie noch nie eine deutsche Demonstration, welche jemals vorher in Pittsburgh stattgesunden hatte. Die prächtige Musik — die strenge militärische Ordnung der Turner im schlichten, schönen Linnenkleide — die zahlreichen Fahnen, welche sich lustig im frischen Morgenwinde blähten, — Alles trug dazu bei, dem Zuge die allgemeine Aufmerksamkeit und Bewunderung zuzuwenden.

Von fremden Turnern waren folgende Vereine vertreten: Cincinnati mit nahe an 120 Mann und drei Fahnen; Detroit mit 8 Mann und Fahne; Wheeling 15; St. Louis und Buffalo je 2 Mann; ferner Spracuse, Albanh, Boston, Baltimore, New York, Dubuque, u. a. m. — 'im Ganzen über 200 Turngäste. Der ganze Zug zählte gewiß nicht unter 600 Mann.

Auf dem Festplatze angelangt, welcher von den Gästen allgemein bewundert wurde, sand eine Rast statt, die dazu verwendet wurde, den Staub, welchen man während des Marsches hatte einathmen müssen, vermittelst des brannen Gerstensaftes, von welchem in den drei Wirthschaften (der Turner, Mad. Steiner von Alleghany und Wm. Rückeisen von Birmingham) ganze Fässereihen ausgelegt waren, zu entsernen. Ein ungeheueres Menschengewühl erfüllte gleich im Ansang den Platz und verkündete für den Nachmittag einen unerhörten Andrang von Besuchern.

Nachmittags brachten die Eisenbahnzüge Tausende von Besuchern, Deutsche der großen Mehrzahl nach; doch waren auch viele Anglo-Amerikaner der besseren Klasse darunter, auf welche die allgemeine, durch keine Unordnung und Streitigkeiten gestörte Fröhlichkeit den günstigsten Eindruck machte und welchen das Ganze ohne Zweisel einen viel besseren und höheren Begriff von ihren Mitbürgern deutscher Zunge beigebracht hat, als sie vorher besaßen. Um 4 Uhr Nachmittags waren nach unserer Schähung 6—8000 Menschen anwesend.

Das Riegenturnen vor und das Preisturnen der Erwachsenen nach der Mittagstafel zeigten, was die Turner in Kraft und Vewandtheit des Körpers zu leisten vermögen.

Abends fanden im Hauptquartier Preis-Deklamationen mit musikalischen, Instrumental- und Gesang-Vorträgen statt. Als Bewerber beim Preis-Deklamiren traten Turner Baumgraß von Syracuse, Reuter von Boston, Kleinecke von Baltimore, Seiter und Werner von Cincinnati, sowie Turnzögling Frei von daselbst auf. Letterer trug das "Negerweib" von Geibel tresslich vor. Die Sänger von Cincinnati ernteten besonderen Applaus mit dem Quodlibet aus den "Gesellen-Fahrten."

So schloß die Feier des dritten Tages.

Folgendes ist die Liste der Bewerber beim sechsten Bundesturnfest, welche Breise errungen haben oder belobt wurden:

Beiftige Uebungen.

1. Literarische Arbeiten.

Fr. Münch von Marthasville, Mo., — Goethe's Werke. Beinrich Barth von Cincinnati — Belobung.

2. Deflamiren.

Turner Ad. Seiter von Cincinnati — Porteseuille mit goldenem Stist. Turner Baumgraß von Spracuse — Belobung. Turnzögling Frei von Cincinnati — ein goldener Ring.

Gefang.

Die Turner-Sänger von Cincinnati — filberner Pokal.

Rörperliches Turnen am Red, Barren und Schwingel.

Erwachsene Turner.

- 1. Schell von Detroit goldene Uhr.
- 2. Conrad von Cincinnati Busennadel.
- 3. Fröhlich " " Ein paar Taschenpistolen.
- 4. Beine " " Gefticte Befte.
- 5. Begemann von " Gürtel.
- 6. Wiefing " " Taschenbuch.
- 7. Rrug von Pittsburgh Gelbborfe.
- 8. Riger von Cincinnati Gürtel.
- 9. Steel " " Cigarrentasche.
- 10. Stemmler von " Spazierstock.
- 11. Straub von Wheeling Geldbörse.
- 12. Rosenzweig von Burlington Cigarrentasche.

Turnzöglinge.

1. Stufe:

Hahn von Cincinnati — filberne Uhr.

Schlafer von " — Taschenbuch.

Glöckler " " — Gürtel.

Ilg " " — Stein's Geographie.

2. Stufe:

Louis Hauch von Pittsburgh — Gürtel.

Ch. Hauch " " — Weste.

3. Stufe:

E. Schufter, J. Beng und Julius Sornberger.

Belobt wurden die Turnzöglinge S. Beng und Zimmermann von hier, und von den größeren Richard Meinhard von Cincinnati.

Ringen.

Begemann von Cincinnati — goldener Siegelring. Wiefing " " Jagdmeffer.

Wechten.

Schreiber von Cincinnati — Fecht-Apparat. Fröhlich " " — ein paar Florets.

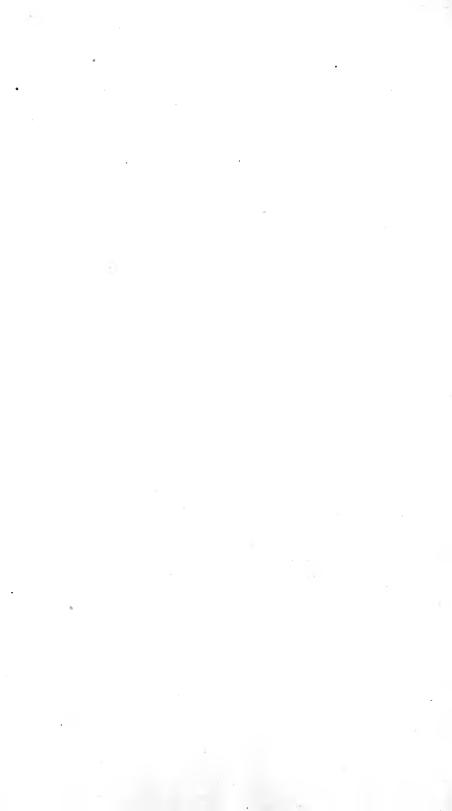
Schießen.

Hardtmaier von Pittsburgh — Büchse mit Hirschfänger. Boywood von Cincinnati — einen Korb Champagner.

Vorstehender Bericht entstammt der Feder des Turners C. F. Bauer, derzeitigen 1. Sprechers des Pittsburgher Turnvereins und Redakteurs des Pittsburgher "Freiheitsfreund". Nachzutragen ist noch, daß Turner B. Rothacker die Festrede hielt, die ihres gediegenen Inhaltes wegen begeisterte Ausnahme sand; sie ist jedoch zu umsangreich, um wiedergegeben zu werden.



friedrich Münch.



friedrich Münch.

Am 25. Juni 1799 wurde Friedrich Münch in dem oberhessischen Dorse Niedergmünden, woselbst sein Bater Prediger war, geboren. Die ersten 15 Jahre seines Lebens brachte er in dem einsamen Dorse zu, allein von seinem Bater und nur zuletzt noch von einem älteren Bruder unterrichtet. "Daß es irgendwo in der Welt schöner sein könnte," schreibt er in seiner Selbstbiographie, "als an dem Bache, welcher das Dorf umsließt, in den Wiesengründen, in den Wäldern und auf den Bergen, welche es umgeben, fiel mir nicht ein. In unseren Freistunden halfen wir sleißig mit in manchen ländlichen Arbeiten, wir Knaben lernten Art und Säge und andere Wertzeuge gebrauchen, graben, hacken, pflanzen, propsen und in Vielem uns selbst helsen, was Alles mir später trefslich zu Statten gekommen ist."

Im Alter von 15 Jahren bezog er das Symnafium zu Darmstadt, und nach 2 Jahren, 1816, die Universität zu Gießen, um dort Theologie zu ftudieren. Sein Eramen bestand er noch vor dem Schlusse des Jahres 1819 und fehrte, 21 Jahre alt, nachdem er eine furze Zeit als Sauslehrer thätig gewesen, als Affistent des Baters "in das ftille Dörschen" zurud. seinen Gießener Aufenthalt ift in seiner Selbstbiographie zu lefen: "Biel bedeutender für mein ganges fünftiges Sein und Streben, als die gesammte Theologie, war meine innige Berbindung mit jenen meistens alteren Junglingen, welche den fogenannten "Bund der Schwarzen" bildeten. Befeelte gleich unser Zusammenleben ein weit höherer Ernft, als bies bei jungen Leuten gewöhnlich der Fall ift, fo fehlte doch auch die heitere Anregung nicht; Turnerei und Gefang waren in vollem Gange und ich war ein fraftiger, blühender Jüngling, gefund bis in's innerfte Mart, einen Sang von 15 Stunden des Tages nicht scheuend — mit dem Studentenranzen auf dem Rücken, im einsachen Turngewande, mahrend der Wind mit den auf den breiten Kragen herabwallenden Locken spielte. - 3ch glaube, daß von den tiefen Gindruden jener merkwürdigen Zeit mehr - felbst bis gu meinem höheren Alter — in meinem ganzen Wefen geblieben ift, als dies bei den meisten Anderen der Fall sein mag. Ich könnte niemals ein "Philister" werden; aber verstandloser Leichtsinn ift mir gleich zuwider."

Münch gründete sich schon sehr frühzeitig einen eigenen Hausstand, hatte aber das Unglück, seine erste Frau, die ihm zwei Kinder, einen Knaben und ein Mädchen, geboren, schon nach einigen Jahren zu verlieren. Seine kurze Ehe war eine sehr glückliche, aber auch mit seiner zweiten Frau, die er vor seiner Abreise nach Amerika im Jahre 1834 heimführte, war er nicht minder glücklich.

Als Burschenschafter hatte er sich die Erundsätze politischer Freiheit und geistiger Unabhängigkeit angeeignet, und diesen blieb er treu in allen Lebenslagen. Die Julirevolution und die in Deutschland neu aufslammende politische Erregung ergriffen auch ihn. Viele seiner besten Freunde betheiligten sich an der Volksbewegung und blieben auch dem Franksurter Aufstande vom 3. April 1833 nicht fremd. Obgleich er sich von jeder aktiven Betheiligung sern hielt, so veranlaßten ihn doch die unerquicklichen Verhältnisse und die trostlos scheinenden Zustände Deutschlands, sich denselben durch die Auswanderung nach Amerika zu entziehen. Auf sein und Paul Follenius' Betreiben entstand 1833 die Gießener Auswanderungs-Gesellschaft, welche "die Vildung eines deutschen Staates, der natürlich ein Glied der Vereinigten Staaten werden müßte, doch mit Aufrechthaltung einer Staatssorm, welche das Fortbestehen deutscher Gesittung, deutscher Sprache sichern und ein echtes, freies und volksthümliches Leben schafft," bezweckte.

Der Plan mißlang. Paul Follenius reiste zwar mit dem ersten Theil der Gesellschaft nach New Orleans ab und Münch folgte mit dem zweiten nach Baltimore; — in Arkansas sollte die Niederlassung gegründet werden, doch kaum in New Orleans angekommen, wurde von dem ersteren Theil der ursprüngliche Plan gänzlich aufgegeben, die Gesellschaft machte sich auf den Weg nach St. Louis und löste sich dort auf. Nach einer langen, beschwerlichen Neise langte Münch ebenfalls mit seinen Begleitern in St. Louis an, um dort den Mißersolg Follenius' zu erfahren, welcher nun ebenfalls das Fallenlassen bes Planes seinerseits bedingte.

Friedrich Münch wählte fich in der Rahe von St. Louis, in Warren County, ein Stud Land ju feinem Wohnsite aus, aber es gehörte in ber That ein fo geftählter Rörper und ein fo eiferner Wille, wie er ihn befaß. bazu, in dem hügeligen, meiftentheils aus Wald bestehenden Lande ein neues, freundliches Beim und eine mit Obstgarten und Weinbergen umgebene Wohnstätte zu bilden. Trot unfäglicher Mühen, Sorgen, Krant. heiten und Entbehrungen, wie fie das Anfiedlerleben jener Zeit unabwend. bar im Gefolge hatte, verlor er doch seinen geiftigen Gehalt und feine geistige Frische und Schaffungstraft nicht. Nur wenigen Menschen war wie ihm die Gabe verliehen, trot harter Arbeit und Anstrengung körperlich und geistig gefund zu bleiben und ein so hohes Alter zu erreichen. wenigen Freistunden, die ihm blieben, unterrichtete er seine und seiner Nachbarn Kinder, und zugleich wurde er ein thätiger Mitarbeiter an einer Anzahl beutscher Blatter, in benen er seine Beitrage unter bem Schriftftellernamen "Far West" erscheinen ließ. Außerdem erschienen folgende größere Schriften von ihm: "Neber Religion und Chriftenthum," "Der Staat Miffouri," "Die Weinbauschule," "Geisteslehre für die heranwachsende Jugend," "Die finnLiche und geistige Lebensansicht," sowie Gedichte und Novellen, wovon "Der Flüchtling von Missouri" wohl die gelungenste ist.

Im Jahre 1859 unternahm er im Interesse des Staates Missouri eine Reise nach Deutschland, die ihm mancherlei Erholung und Genuß brachte; seine Beobachtungen legte er in zahlreichen interessanten Artikeln in verschiedenen Blättern nieder und in einer in Deutschland erschienenen Schrift: "Die Zukunst von Nordamerika und Blicke aus der alten Welt in die neue." Im Jahre 1873 erschien von ihm eine seiner vorzüglichsten Arbeiten: "Erinnerungen aus Deutschlands trübster Zeit, dargestellt in den Lebensbildern, Karl Follen, Paul Follen und Friedrich Münch."

Von Seiten des Turnerbundes erhielt er bei drei Gelegenheiten den Preis für die literarischen Preisaufgaben, die bei den Bundessesten gestellt wurden. Die erste derselben: "In welchem Verhältniß stehen die politischen und sittlichen Zustände unserer Republik zu einander?" befindet sich in diesem Hest der Jahrbücher, Seite 97 bis 110.

Auch auf dem politischen Felde ist er oftmals thätig gewesen. Im Jahre 1856 nahm er an der Gründung der republikanischen Partei lebhasten Antheil. Im Präsidenten-Wahlkampse desselben Jahres zwischen Fremont und Buchanan bestieg er die Rednerbühne, nicht nur in seinem eigenen Staate, sondern auch in Ohio, Indiana, Pennsylvania und New York. Es handelte sich bei dem Entstehen der republikanischen Partei lediglich um Grundsähe, ohne den Hintergedanken an persönliche Vortheile, die daraus entspringen konnten. Im Mai 1860 war er einer der Vertreter des Staates Missouri bei der Convention in Chicago, die Lincoln zum Präsidentschafts-Candidaten ernannte und im Jahre 1861 wurde er von den Counties Warren, Montgomery und St. Charles in den Senat des Staates Missouri gewählt. Von jener Zeit sagt er selbst: "Gerade die vier Jahre, während welcher ich diese Stelle bekleidete, waren die wichtigsten und entscheidendsten für unsern Staat, indem unter schweren Mühen und steten Kämpsen die neue Ordnung sestgesstellt werden mußte."

Der Ausbruch der Rebellion, welche mit Ausnahme von St. Louis in den übrigen von Deutschen vorzugsweise besiedelten Gegenden äußerst zahlreiche Anhänger in Missouri zählte, mußte Friedrich Münch in eine höchst gesährliche Lage bringen. Er selbst schreibt darüber: "Ich selbst war in einer weiten Umgegend der von den Rebellen am meisten Gehaßte. In einer in meiner Nähe abgehaltenen Versammlung wurde beschlossen, mich zu erwürgen, mein Haus niederzubrennen und meine ganze Familie gewaltsam zu vertreiben. Nahe und serne Freunde boten mir Schutz an, ich wollte aber weder als Flüchtling meine bedrohte Heimstätte verlassen, noch Anderen Lästig werden, und so blieb ich, wo ich war. Während meine beiden älteren

Söhne Abolf und Julius in der "Home Guard" dienten, traten die beiden jüngeren, Ferdinand und Berthold, (der allerjüngste, Hugo, war noch ein Knabe) in Sigel's Regiment ein, nahmen Theil an der Eroberung von "Camp Jacijon" und sochten dann bei Wilson's Creek, wo der jüngere, der beiden, Berthold, ein blühender und trefslicher Jüngling von kaum 18 Jahren, tödtlich getroffen siel; der andere hielt tapser sechtend aus bis zum Schlusse des Krieges."

In jene Zeit fällt auch ein anderer herber Verlust, der ihn traf, indem ihm der Tod eine erwachsene, in Fülle und Gesundheit stehende Tochter entrik.

Kurz nach Schluß seiner Dienstzeit als Staatssenator wurde er als Mitglied der staatlichen Einwanderungs-Behörde von Missouri ernannt und entsaltete jahrelang als deren "Deutscher Correspondent" die regste Thätigfeit im Interesse der deutschen Einwanderung nach dem sernen Westen. In diese Zeit fällt auch eine Neuausgabe seines Buches über den Staat Missouri.

Obwohl er am engeren Turnvereinsleben hier keinen aktiven Antheil nahm, so blieb sein Interesse für die Turnsache und den Turnerbund doch rege und in Wort und Schrift war er dafür thätig bis an sein Ende. Er war Chrenmitglied des St. Louiser und des New Norker Turnvereins.

Friedrich Münch starb plöglich am 14. Dezember 1881 im Alter von 82 Jahren auf seiner Farm in Duhow, Warren Counth, Missouri, auf welcher er seit der Beendigung des Bürgerkrieges ein ruhiges und zurückgezogenes, hauptsächlich seinen literarischen Arbeiten und dem Weinbau gewidmetes Leben geführt hatte. Der Wunsch, den er oftmals geäußert, ohne Krankheit, inmitten vollen Schassenst abgerusen zu werden, ist ihm erfüllt worden; man sand ihn bei seinen Weinreben, die er beschnitten hatte, todt hingesunken, die Scheere noch in der Hand.

An seinem Grabe standen, außer seiner Cattin, vier Kinder, dreiunddreißig Enkel und acht Urenkel, sowie zahlreiche Freunde und Gesinnungsgenossen. Dr. Preetorius von St. Louis sprach am Sarge noch einige gehaltvolle, zum Herzen dringende Worte.

Mit ihm ist einer der bedeutendsten Vertreter und Vorkämpser des Deutschthums in den Vereinigten Staaten aus dem Leben geschieden, der für deutsche Sprache, deutsches Wesen, deutsche Bildung bis an sein Lebensende wacker gestritten und der für die erhabenen Ideen des Fortschrittes und der Turnsache ein stets empfängliches Herz sich erhielt. Die Turner in erster Reihe werden ihm deshalb ein treues Andenken bewahren.

Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Vereinigten Staaten.

x.

Der Schluß des Bundesjahres 1856. — Das Pfingstfest in Covingston. — Das Bundesturnfest in Pittsburgh. — Renaufgenommene und abgegangene Vereine. — Die Tagsahung in Washington, D. C.

Die in den monatlichen Beilagen zur "Turnzeitung" abgedruckten Bereinsberichte des Jahres 1856 sprechen fich im Allgemeinen weniger ungunftig aus, als die des borbergebenden Jahres. Ein neuer Aufschwung des Bereinslebens fand zwar nicht statt, aber in vielen Bereinen waren doch wieder gunftigere Berhaltniffe eingetreten, die Befferes erwarten ließen. Die mit der Präsidentenwahl verbundene Agitation, an welcher die Turner in Folge ihrer politischen Stellungnahme natürlich zu Gunften von Fremont und Danton theilnahmen, machte das Bereinsleben in vieler Sinficht lebhafter und bewegter, und diefer Umftand trug wefentlich dazu bei, daß auch auf dem geiftigen Felde eine größere Thätigkeit ju Stande kam. der Agitation gegen die Stlaverei verbundenen Zeitfragen: die Aufhebung des Miffouri-Compromiffes, das Stlavenfanggefet, die Frage der Zulaffung von Kanfas und Nebrasta als iflavenhaltende Staaten in die Union und andere veranlagten Vorträge und Debatten, die nur anregend und bilbend wirfen konnten und einer Neubelebung des Bereinslebens gunftig borarbeiteten.

Das Jahr 1856 wäre also in keiner Beziehung für den Turnerbund ein ungünftiges geworden, — an vielen Orten fand sogar eine Bermehrung der Mitgliederzahl und die Gründung von Turnschulen, freilich nur mit einer sehr geringen Betheiligung, statt, — hätten die unerquicklichen Streitigkeiten, die nun bald alle turnerischen Kreise in Mitleidenschaft zogen, nicht zu einer Entfremdung der Turner unter einander geführt und eine gegenseitige, seindselige Stimmung hervorgerusen, die den günstigen Einfluß des Jahres mehr als auswogen.

Der Pfingstmontag des Jahres 1856 — der 12. Mai — war abermals für die Turner von Cincinnati ein verhängnißvoller Tag. Die abscheulichen Gewaltthaten, die in Covington, Ky., gegen sie ausgeübt wurden, stellen selbst alle früheren Vorgänge ähnlicher Art in den Schatten. Die Vorgänge sind so bezeichnend für die Justände jener Zeit in den größeren Städten und so durchaus geeignet, das Gefühl des Hasses und die blinde Versolgungswuth,

welche bei einem Theile der amerikanischen Bevölkerung gegen die eingewanderte vorherrschten, zu kennzeichnen, daß ich nicht anstehe, trot seines Umfanges den vollskändigen Bericht darüber aus der "Turnzeitung" abzudrucken. (Seite 110.)

Es herrichten eigenthümliche Buftande zu jener Zeit, und wer fie nicht aus eigener Unschauung fennen gelernt, fie nicht felbst mit durchlebt hat, wird die Berichte kaum für glaubwürdig halten und fich kopficuttelnd fragen: wie fonnten Unduldsamkeit, Sag und Robbeit einen folchen Grad erreichen und folche verabscheuungswürdige Blüthen treiben? Wer aber jene Jahre der Anfeindung und Verfolgung mit durchlebt hat, der athmet heute noch bei dem Gedanken erleichtert auf, daß es doch anders und beffer geworden ift, und daß es der Fall, ift mit ein bleibendes Berdienst der Turner. Der Rampf, den fie nothgedrungen mit dem Loaferthum aufzunehmen genöthigt waren, war in der That weder ein Bergnügen, noch eine besondere Ehre; die heimtückische und feige Bande nahm eine zu untergeordnete Stellung in der Gefellichaft ein, um von den Turnern ebenbürtige oder auch nur beachtenswerthe Gegner genannt zu werden, aber der Rampf ließ fich nicht umgehen, er mußte wohl ober übel durchgefämpft werden, und er war auch nöthig, um deutschen Sitten und Gebräuchen Dulbung und dem Deutschthum überhaupt eine bor feigen, hinterliftigen Angriffen fichere Stellung gu verschaffen.

Vom 26. bis 29. August genannten Jahres sand in Pittsburgh das Bundesturnsest statt. Ein Bericht, der Feder des Turners C. F. Bauer entstammend, besindet sich ebenfalls in diesem Hest. (Seite 120.) Das Fest selbst wird als ein sehr gelungenes geschildert, obwohl die Zahl der theilnehmenden fremden Turner, wahrscheinlich in Folge der noch anhaltenden Krisis und wohl auch in Folge der Mißhelligkeiten im Turnerbund, keine sehr bedeutende war. Unmittelbar an dieses Fest schloß sich die Tagsatung der dem Ruse des Vororts solgenden Vereine in Pittsburgh an, während zu gleicher Zeit die Vereine, welche entweder auf der Seite des Kew Yorker Vereins standen oder die Verlegung der Tagsatung für ungesetzlich hielten, in Washington, D. C., zusammentraten.

Es war also in der That so weit gekommen, daß die Gegensätze, die doch an und für sich durchaus nicht von so hoher Tragweite waren, unversöhnlich einander gegenüberstanden und vor der Hand jede Berständigung ausgeschlossen war. Die Berhandlungen in Pittsburgh bewiesen, daß, wenn die öftlichen Bereine dort ebenfalls vertreten gewesen wären, eine Berständigung sicher erzielt worden wäre, da eine nicht unbedeutende Anzahl Delegaten, selbst Mitglieder des Bororts, weder die Gründe der Verlegung der Tag-

fahung anerkannten, noch in allen Stücken mit der Redaktion der "Turnzeitung" einverstanden waren. Es wäre entschieden weiser gehandelt gewesen, wenn der sormelle Rechtsstandpunkt, auf welchem die östlichen Bereine sußten, dem der Billigkeit untergeordnet worden wäre; die Concession hätten sie unbedenklich machen können, der Majorität nach Pittsburgh zu solgen. Es wurde aber auf beiden Seiten nit einer geradezu kleinlichen Zähigkeit und Hartnäckigkeit an dem einmal eingenommenen Standpunkte sestgehalten, und keine Seite dachte auch nur im Entserntesten daran, dem Gegner entgegenzukommen. Selbstverständlich verhallten unter diesen Umskänden alle zur Eintracht mahnenden Worte und scheiterten alle Versuche, die gemacht wurden, die Wirren gütlich zu lösen, und so erhielt die Organisation, auf die man so stolz gewesen war, an deren Stützen vergeblich Fremdenhaß und religiöser Fanatismus gerüttelt hatten, nach kaum sechsjährigem Vestehen durch ihre eigenen Mitglieder den Todesstoß, und auf Jahre hinaus wurde ihr Einfluß lahm gelegt und zerstört.

Nach der Tagsatzung in Buffalo bis zum September 1856 wurden fol-

gende Bereine in den Bund aufgenommen:

Im November 1855: Shebongan, Wisc., und Covington, Ky.

Im Dezember: Norfolf, Ba., und Springfield, Mass. Im Januar 1856: Caston, Pa., und Williamsport, Pa.

Im Februar: Davenport, Jowa, mit 28 Mitgliedern und 12 Zöglingen, und Madison, Wisc., mit 22 Mitgliedern.

Am 4. März: Racine mit 15 Mitgliedern und 6 Zöglingen; am 14.: Freeport, Jl., mit 17 Mitgliedern; am 25.: Peru, Jl., mit 24 Mitgliedern und 3 Zöglingen; am 28.: Green Bah, Wisc., mit 25 Mitgliedern.

Am 11. April: Strattenport, R. D.; am 18.: Ottawa, Jl., mit 23 Mitgliedern; am 22.: Nevada, Cal., mit 16 Mitgliedern; am 29.: Keokuk, Ja., mit 27 Mitgliedern.

Am 2. Mai: St. Charles, Mo., mit 35 Mitgliedern; am 16.: "Männer-Turnberein" der Stadt New York mit 44 Mitgliedern; Jefferson City, Mo., mit 31 Mitgliedern; am 21.: Lockhaven, Pa., mit 80 Mitgliedern; am 24.: Belleville, In, mit 43 Mitgliedern.

Am 2. Juni: Utica, N. Y. (wieder aufgenommen), mit 30 Mitgliedern; am 27.: Galena, Ju., und Highland, Ju., mit 31 Mitgliedern.

Am 8. Juli: Gutenberg, Ja., mit 21 Mitgliedern; der Sozialistische Turnverein in Orange, N. J., mit 18 Mitgliedern; Peru, Ind., mit 12 Mitgliedern; der Sozialistische Turnverein in Joliet, Ja., mit 15 Mitgliedern.

Am 8. August: St. Joseph, Mo., mit 28, Quinch, Ju., mit 29 Mitgliedern; am 24.: Winona, Minn., mit 30 Mitgliedern; Schenectadh, N.

D.; durch die Tagsatzung in Pittsburgh der Washington Turnverein (ein durch Trennung vom alten Verein entstandener neuer) mit 20 Mitgliedern.

Wo in obiger Zusammenstellung Datum der Aufnahme und Mitgliederzahl nicht angegeben sind, sehlen die betreffenden Angaben in den Berichten des Bororts.

Neue Vereine, deren Anschluß an den Bund erwartet wurde, hatten sich gegründet in North Lee, Mass., Minsosha, Minn., Dutch Flat, Cal., Weston, Mo., Kenton, Ohio, La Croß (ghmn. Gesellschaft), Chasta, Cal., Mustatine und Watertown, Il. In Georgetown bei Washington bestand ebenfalls seit 1855 ein Turnverein, welchem, weil von dem Verein in letzterer Stadt beanstandet, die Aufnahme in den Bund verweigert wurde.

Der zum Bunde gehörende Verein in Lawrenceburg, Ind., und die nicht zum Bunde gehörenden Vereine in Manssield, Ohio, und Moquen, Wisc., lösten sich wieder auf. Als ausgetreten erklärt wurde der New Yorter sozialistische Turnberein.

Die süblichen Turnvereine hatten vor der Tagsahung in Buffalo insgesammt 782 Mitglieder. 535 stimmten durch ihre Delegaten für die Platform des Bundes; 247 waren nicht vertreten. Die Mitgliederzahl der ausgetretenen Bereine betrug: Augusta 12, Charleston 10, Savannah 40, Mobile 30, Houston 30=122.

Die Bereine in Galveston und in Richmond traten ebenfalls später aus, was die Zahl der ausgetretenen Turner auf eirea 175 bringen dürste.

Verhandlungen der Turner-Tagsatzung zu Washington, D. C.,

im Auszuge herausgegeben vom Vorort Williamsburgh. *)

Vorbericht.

Sämmtliche Delegaten, welche Sonntag, den 31. August eingetroffen waren, versammelten sich Nachmittags zu einer vorberathenden Versammlung, in welcher hauptfächlich die willfürliche Verlegung der Tagsahung von Washington nach Pittsburgh, wie der Vorort es gethan, zur Sprache kam. — Der Uebelstand, daß nun in Pittsburgh und Washington zugleich eine Tagsahung zusammengetreten, wodurch die Einheit des Bundes bedroht, führte zu der Maßnahme, troh der alleinigen Nechtmäßigkeit der Washingtoner Tagsahung, einen Delegaten nach Pittsburgh zu senden, um

^{*)} Unwesentliche Debatten und Beschlüsse habe ich selbstverständlich ausgelassen.

eine mögliche Bereinigung beider Berfammlungen zu bewirken. Als solcher wurde F. Hüne von Williamsburgh erwählt, welcher jogleich abreiste.

Folgende Vereine waren auf der Tagfatzung vertreten:

```
Bloomingdale, 2 Stimmen, vertreten durch 2. Wendel.
Broofing,
                                            Kluckhuhn.
                1
                                            Rammerhuber.
Bridgeport,
                1
                      ,,
                                            2. Wendel.
Harlem,
                1
Hartford,
                1
                                            Treich.
                                         "
                                 "
Reofut*),
                1
                                            Stifel.
                      ,,
                                 ,,
                                         "
Lancaster.
                1
                                            Voigt.
                                 ,,
                                         "
Madison,
                                            Huchting.
                1
Morrijania.
                                            Müller.
                1
Newark,
                1
                                            Seiffert.
                                         ..
New Haven.
                1
                                            Süne.
                                 11
                                         "
New York,
                8
                                            Müller, Söstereich, Kludhuhn.
New Britain.
                                            Tresch.
                1
Orange,
                1
                                            Seiffert.
                                 "
Paterjon,
                1
                                            Müller.
                      ,,
                                  "
                                         "
Poughteepfie,
                1
                                             Mendel.
                                         "
                                  "
Philadelphia,
                                            Voiat und Hoffmann.
                                         "
Portsmouth,
                                            Kammerhuber.
                1
Pottsville,
                1
                                            Voigt.
                                  "
St. Charles,
                                             Eichmann.
                1
                                         "
St. Louis,
                5
                                             Stifel und Eichmann.
Strattenport,
                1
                                            Süne.
                                  ,,
                                         "
Union Hill,
                1
                                             Müller.
                                  "
Washington,
                1
                                             Rammerhuber.
                                  ,,
                                         ,,
Waterburn,
                1
                                            Treich.
                                  ,,
                                         "
Williamsburgh 2
                                            Hüne.
```

40 Stimmen und 25 Bereine.

Sigung vom 1. September.

Nachmittags.

In Abwesenheit eines Vororts-Mitgliedes wird die Tagsatzung vom Sprecher des Washington Vereins eröffnet und folgende Beamte erwählt:

- 1. Sprecher R. J. Seiffert.
- 2. Sprecher Anton Boigt.

^{*)} Keokuk erklärte später, seinen Delegaten nach Pittburgh instruirt zu haben.

Bu Schriftführern werden Schellhaas und Jouvenal, beide Mitglieder des Washington Bereins, erwählt.

Nachdem der erste Sprecher seinen Sitz eingenommen, hält er folgende Ansprache an die Tagsatzung:

Delegaten der diesjährigen Tagfahung!

Indem ich das Vertrauen würdige, welches Ihr in mich seht, mich zum Borsigenden der diesjährigen Tagsahung zu erwählen, und indem ich Euch für dieses Vertrauen meinen Dank sage, erkläre ich, daß ich diese Stelle annehme, — annehme in einer Zeit, wo innere Wirren unsern Bund zu zerstören drohen.

Der Turnerbund — wer von uns kann dessen Tragweite, welche er in Zukunft einnehmen soll, ermessen? Wer von uns, der ein eifriger Anhänger des Bundes ist, begreift nicht dessen Größe und dessen Wicktigkeit? Blidet auf sie — den Turner von der Küste des stillen Meeres, den Turner von der Küste des atlantischen Ozeans, den Turner von der fernen Grenze Canada's, den Turner von dem mexikanischen Golf, und den Turner aus dem fernen Binnenlande dieses unermeßlichen Staatenbundes — sie alle umschlingt ein Band, das Band der Liebe, der Brüderlichkeit und der Eintracht — dieses Band droht zerrissen zu werden!

Turner! bietet Alles auf, was in Euren Kräften steht, eine solche Trennung zur Unmöglichkeit zu machen; vergesset jeden kleinlichen Zwist, haltet Euch nur an die Hauptsache, an die Erhaltung des Bundes, an das fernere Fortbestehen desselben.

Delegaten der verschiedenen Bereine! Ich fordere Euch auf, erfüllet Eure Pflichten!

Ich eröffne hiermit die Tagsatzung und bringe dem serneren Fortbestehen des Turnerbundes ein

"dreifaches Gut Beil!"

Der Rest der Sitzung wurde mit den üblichen Routinegeschäften verbracht. Bemerkenswerth ist "der Antrag Voigts, ein Committee zum Zweck einer Bereinigung der Unabhängigen mit der Bundes-Turngemeinde in Washington zu ernennen; derselbe wird nicht hinlänglich unterstützt und wird der Antrag Kludhuhn's, die Delegaten sollen privatim eine Vereinigung zu Stande zu bringen suchen, angenommen." Später wird jedoch "die Vereinigung der beiden Washingtoner Vereine wieder ausgenommen und beantragt Wendel, unbeschadet des gesaßten Beschlusses, ein Committee zu ernennen, welches sich mit dieser Angelegenheit beschäftigen soll. Zu diesem Committee wurden Voigt, Müller und Wendel vorgeschlagen und bestätigt."

Signng vom 2. September.

Morgens 7 Uhr.

Während der Nacht war eine telegraphische Depesche von Hüne folgenden Inhalts eingelaufen:

Pittsburgh, Sept. 1, 1856.

To H. SEIFFERT,

care "German Turners", Old Capitol Building, Washington.

"Forty-three delegates representing sixty-two votes unanimously acknowledged reasons of Vorort. Tagsatzung resolved telegraphing you inviting participation of your Bund delegates. I think New York will be readmitted."

Huchting fordert eine augenblickliche Erklärung der Washingtoner Tagsatzung und glaubt, daß dieselbe, trot der eingelaufenen Depesche, ihre Sitzungen fortsetzen werde.

Voigt glaubt, daß die hier versammelten Delegaten nicht nach Pittsburgh gehen können, da der Vorort keine Gründe angegeben, daß überhaupt die Gründe, welche er vielleicht habe, nur auf Lügen beruhen können und hofft, daß der Delegat Hüne seine Psclicht erfüllen werde. Nothwendig aber sei es, daß die hiefige Tagsahung gegen die Pittsburgher einen Protest erlasse.

Müller spricht in derben Worten die unrechtmäßige Handlung des Bororts aus und bedauert, daß so viele Delegaten in das Netz gezogen seien, wo sie jetzt, irrthümlich berichtet, die Schritte des Bororts gut heißen.

Kluckhuß in beantragt, daß, da alle hier anwesenden Delegaten von der Rechtmäßigkeit der Washingtoner Tagsahung und der Unrechtmäßigkeit der Pittsburgher überzeugt seien, eine Depesche in diesem Sinne abgeschickt werde. (Liest eine solche vor.)

Tresch glaubt, daß man noch nicht so weit sei, eine Depesche abzuschicken. Die Bereine seien jedenfalls zu entschuldigen. Er habe Instruktionen, sich nur an die Majorität zu halten, und weitere Instruktionen, die hier gar nicht zur Sprache gebracht werden könnten, wegen der Stimmung der Delegaten.

Müller unterstützt den Kludhuhn'schen Antrag und wird die Depesche in folgender Fassung angenommen:

Wafhington, 2. Septbr. 1856.

"Die Gründe der Berlegung der Tagsahung sind Lügen. Delegat Hune ist aufgefordert, sogleich hierher zu kommen."

Tresch. Die Majorität ift in Pittsburgh und wir sind hier viel zu klein und zu wenig, um etwas ausrichten zu können. Wir muffen unter allen Umftänden den Bund erhalten.

höftereich. Die Gründe des Vororts find bage und andere Ber-

eine können uns nicht zumuthen, ihnen zu folgen. Der Vorort wollte nur die Delegaten der Opposition theilen, um sich selbst noch möglich zu erhalten. — Beantragt Schluß der Debatte.

Kammerhuber. "Die Majorität ist nicht immer auf Seiten bes Rechtes, beswegen kann die Majorität in solchen Fällen nicht maßgebend sein. Es ist nothwendig, dem Vorort Schranken zu sehen. Tresch's Instruktionen anlangend, will ich bemerken, daß es unsere Pflicht ist, auszuharren im Prinzip. Der rechte Zeitpunkt der Abreise wäre vor Constituirung der Tagsahung gewesen. Jeht ist es zu spät. Es scheint mir gleichgültig, wie viele Vereine hier vertreten sind. Unser Prinzip ist Nichtanerkennung der Pitteburgher Tagsahung und müssen wir dieses selbst in der Minorität sesthalten."

Rluckhuhn macht darauf aufmerksam, daß jede Reformation immer nur von Wenigen ausging und tadelt die in Pittsburgh versammelten Delegaten, daß sie dem Borort so blindlings gefolgt seien.

Müller hebt den Umstand hervor, daß auch in Pittsburgh noch eine Opposition gegen den Vorort sein wird. Diese Opposition zu den hier verstretenen Vereinen gerechnet, macht die Majorität in Pittsburgh nur scheinbar. Die Pflicht erheischt es, die Tagsatzung hier zu Ende zu führen.

Tresch ist der Ansicht, daß die Washingtoner Delegaten leichter nach Pittsburgh, als diese zu uns kommen könnten und verlangt sein Mandat zurück.

Söftereich, Soffmann und Müller sprechen gegen die Zurückgabe der Mandate.

Tresch, macht geltend, daß seine Instruktionen von einem Bereine der Art seien, daß er unter allen Umständen dahin wirken sollte, daß Rapp Redakteur der Turnzeitung bleibe; und sollte man die Zurückgabe der Mandate verweigern, so sei er auf diesen Fall vorbereitet, indem er schon von einem Berein ein anderes, nach Pittsburgh lautend, in der Tasche habe. Er habe alle 3 Bereine besucht und den Austrag erhalten, nach Washington zu gehen, salls aber die Majorität nicht dort sei, sich nach Pittsburgh zu wenden. Er habe sich allerdings überzeugt, daß die Gründe der Berlegung nichtig seien, doch könne er von seinen Instruktionen nicht abgehen.

Hucht ing ersucht Tresch, er möge in Pittsburgh ein wahrheitsgetreues Bild von der Washingtoner Tagsatzung sowohl wie dem Turnverein machen.

Tresch antwortet, daß er sich überzeugt habe, daß die Washingtoner Tagsahung aus Ehrenmännern bestehe. Er werde einen wahrheitsgetreuen Bericht abgeben, welcher für die Washingtoner Tagsahung als auch in Behandlung der Delegaten Seitens der Washingtoner Turner und Bürger nur günstig ausfallen müsse. Er wünscht der Tagsahung guten Ersolg und hosst, daß später eine Wiedervereinigung erzielt werden möge.

Der Sprecher wünscht Tresch glückliche Reise.

Voigt wünscht die Frage erörtert, ob es nicht räthlich sei darauf hinzuwirken, daß eine gemeinschaftliche Tagsahung an einem dritten Orte abgehalten würde. Es würde dort jedensalls eine überwiegende Majorität für uns sein.

Rammerhnber und Müller find dagegen und sehen große Schwierigkeiten darin.

Kluckhuhn sagt, er habe auch die Idee gehabt, sehe solche aber jetzt als ein Phantasiegebilde an. Die Idee sei unaussührbar, die Schwierigkeiten zu groß, ebenso der Zeitverlust und die Kosten. Zudem werde der Borort alle Mittel anwenden, um eine Bereinigung zu vereiteln. Die Trennung sei so weit gediehen. Die Pittsburgher mögen Gesetze machen, welche sie wollen, man möge sie gewähren lassen; die Alles heilende Zeit werde auch diesen Bruch heilen. Er verzichte ganz auf den gemachten Borschlag.

Neber einen speziessen Autrag Voigts, die Tagsahung nach Harrisburg zu verlegen, wird nach Vereinen abgestimmt und ergiebt derselbe 12 für und 16 gegen den Antrag.

Während dieser Debatte lief ein Mandat von Pottsville für Voigt ein, welches verlesen und für gültig anerkannt wird.

V o i g t beantragt einen Protest gegen die Pittsburgher Versammlung an alle Turnvereine ergehen zu lassen, da die hiesige Tagsahung allein die rechtmäßige sei. Es solle darin vorzüglich der lächerlichen Furcht vor einem "Mob" entgegengetreten werden.

Kammerhuber verspricht alle Dokumente über die Personen, welche die Verlegung der Tagsahung bewirkt, vorzulegen und macht darauf ausmerksam, daß die Sympathien der Washingtoner Bürger für die Turner seien. Die Washingtoner Bürger würden eine Massenbersammlung halten, um den nichtigen Verläumdungen entgegenzutreten, und wünscht, daß ein Committee von 5 ernannt werde, diese Versammlung zu besuchen, um eine klare Einsicht zu gewinnen. Dieses Committee sollte zugleich Einsicht in die Atten des Washingtoner Turnvereins nehmen und überhaupt alles, was auf die Verlegung Bezug haben könne, gründlich untersuchen.

Zu diesem Committee wurden Voigt, Seiffert, Müller, Huchting und Kluckhuhn ernannt.

Die Vereinigung des Washingtoner unabhängigen Turnvereins mit

dem Bundesturnverein kommt wieder zur Sprache und wird berichtet, daß ersterer gewillt sei und eine gemeinschaftliche Versammlung abgehalten werde.

(Fortjetzung folgt im nächsten Befte.)

Beim Turnen kommt es darauf an, daß jeder Einzelne zum freien Gebrauche seiner leiblichen Kräfte gelange, die ohne Pflege, wie die geistigen, nur ein karges Gut bleiben; es kommt darauf an, daß jedes einzelne Glied des Leibes, je nach seiner natürlichen Bestimmung, kunstgemäß geübt werde, und somit der ganze Leib ebenmäßig ausgebildet, unter der Herrschaft des Geistes stehe. — Vor Allem aber muß jede Turnschule sein eine Schule zur Zucht und Ordnung, eine Anstalt zur gesehmäßigen Entwickelung der Thattrast und Entäußerung willkürlichen Treibens, eine Vorschule für den Staatsbürger zu allen Gewerken des Friedens und zu jeder Rüstigkeit im Kriege.

Achtet Euern Jahn und beherzigt seine Kernworte, turnt nach Gerzenslust, meinethalben regelrecht, soweit Ihr es könnt, aber im Uebrigen bewahrt den schlichten; natürlichen Samen, der kunstloß gesäet, dem Baterlande stämmige Cichen erwachsen sah, Männer wie Körner und Friesen, bei beren Gedächtniß sich noch etwas mehr regt, als bloßes Bedauern.

Ohne im Geringsten ein Berdienst geschmälert zu wissen, habe ich ein Gesühl und spreche es in dem Bunsche aus: "Rein Klimpern für volles Spiel; in der Musik keinen Donizetti neben Beethoven; in der Turnkunst keine Distelei neben Jahn und Guts Muths, keine todte, hölzerne Berstandsleiter mit eingesetzten Sprossen dem blühenden, markreichen Baum voll Schattenstreu und Fruchtbarkeit. Theodor Georgii.



Die

Jahrbücher

— ber —

Deutsch-Amerikanischen Turnerei

erscheinen in zweimonatlichen Heften zu dem Preise von

\$1.50 per Zand. Ginzelne Sefte 25 Cts.

6 Befte bilden einen Band.

Der erste Band ist vollständig erschienen und kann complet oder beliebig in Heften bezogen werden.

H. METZNER,

212 East 83rd Street,

NEW YORK CITY



Der "Freidenker"

Freiheit, Bilbung und Boblftand für Alle!

(Dragn ber Freibenter nordamerita's und bes Bunbes ber Rabicalen.)

Die "Amerikanische Turnzeitung"

(Organ des Nordameritanischen Turnertundes.)

Redacteur: C. Bermann Boppe.

Preise per Jahr in Porausbezahlung.

Für die Ber. Staaten und Canada: "Freidenfer"..... Freidenfee '.....\$2 50 Almerifanische Turnzeitung" .. 3.00 | , Almerifanische Turnzeitung" ... 3.50 Auf Berlangen werden Probenummern gratis verfandt.

FREIDENKER PUBLISHING CO., 470 E. Water St., Milwaukee, Wis.

Im gleichen Berlage erscheinen auch die so beliebten Jahresschriften: "Freidenker= Allmanady" und ,, Almerifanischer Turnfalender". Breis 25 Cents.

- Merlag von *-

Eduard Strauch in Leipzig.

Durre, Dr. Ernft Friedrich, Dr. Chr. Eduard Leop. Durre. Anfgeichnungen, Tagedicher und Briefe aus einem deutichen Turnerleben. Mit Korträt. Broich 4 Mt. Als Fremd und Genoffe Jahn's war Dürre beiheiligt bei der Begründung des Turnwesens, fämpfte als Likower in den Befreimaskriegen und unterkützte als Karriot die Befredungen der Burschenschaften. Ein bedeutsames Wert für die Geschichte des Turnwesens, und der Ergebung gegen den kraufischen Gewalthaber, das namentlich turnerischen Kreisen zur Anschaftung empfahlen werden kann.

Frohberg, W., handbuch für Turnlehrer und Vorturner.
Grifter Theil: Nebungsbesspiele aus dem Gebiete der Freis, Ordnungss, hantels und Stadisbungen. Für Schulen und Autuwereine zusammengestellt und in drei Stufen geordnet. 4. Kuft. Mitt Abbildungen. Preis 1 Mt. 3 weiter Theil: Nebungsbesspiele aus dem Gebiete des Gerätheturnens. Für Schulen und Turnvereine zusammengestellt und in drei Stufen geordnet. 3. Auft. Mit

Abbildungen. Preis 1 Mf.

Georgii, Th., Anffage und Gedichte. Gingeleitet von J. C. Lion. Preis 2 Mf. 50 Bf.

Georgii, Th. } porträts, Preis à 30 Bf. Goet, Ferd.

Goet, Berdinand, Auffage und Gedichte. Gingeleitet von Rudolf Lion. Breis 1 Mt. 50 Bf. Graf, Friedrich, Enrner-Oumor. Gine Sammlung launiger Bortrage und Anfführungen für Turnerfneiben. Zweite vermehrte Auflage. Broichirt 1 M. 20 Bf.

Jahn's Porträt, Holsschnitt Preis 75 Bf.

Jahugrabmal in Freyburg a. d. Unstrut. Holzschnitt. 40 Pf.

Sjelin, Friedrich, Geichi the der Leibesübungen. heransgegeben von Dr. Paul Meyer. Mit dem Bildnig Fr. Sielin's Broich. 2 Mt.

Schützer, L., Gemeinnbungen und Pyramiden mit Staben. Mit 94 holdichnitten. Preis 2 Mt. Schwägerl, Martin, Turneriiche Gesellichafisitbungen, In 44 Gruppenbildern gufammengefiellt und beschrieben. Mit vielen Abbildungen: Breis 75 Pf.

Bettler, M., Das Turnen mit der Kenle. Gine Anleitung fir den Betrieb in Schulen und Bereinen. Mit vielen Abbildungen. Preis 1 Mt.

Rettler, M., Die Schule ber Stabubungen. Mit 69 Abbildungen. Cart. Breis 80 Bf.



Jahrbücher



Deutsch-Amerik. Turnerei.

Dem gesammten Turnwesen mit besonderer Berücksichtigung der Geschichte des Nordamerikanischen Turner-Bundes gewidmet.

Berausgegeben und redigirt von

Heinrich Metzner,

212 E. 83. St., N. Y.

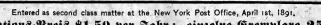
Band II.



Heft IV

Mew York:

März 1893.





Inhalts - Verzeichnisz.

Seite
Turnersang. Von Karl Weitershausen
Verhandlungen der Turner-Tagfatzung zu Washington, D. C. 147
Rundschreiben. Der SocDem. Turnverein zu Washington,
D. C., an sämmtliche Vereine des Turnerbundes155
Die 6. Tagsatzung des socialistischen Turnerbundes von Nord:
Umerika, zu Pittsburgh, Pa
Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turneris
schen Bestrebungen in der Ver. Staaten. XI172
Jacob Heintz. Bild
Preisgekrönte Turner in den ersten Jahren des Turnerbundes. 185
Biographien
Turnerschützen = Lied. Don Wilhelm Rothacker
Die Turnvereine des M. Um. Turnerbundes 20
Uls Beilage: Gruppenbild der preisgefrönten Turner Wilhelm
Vogt, G. Hertel, Carl Bothner und Adolf Schill.



Jahrbücher

— ber —

Deutsch=Amerikanischen Curnerei.

Band II.

New York, Mär; 1893.

Heft IV.

Turnersang.

festgesang bei der Ecksteinlegung der Curnhalle in Allegheny City, Pa., am 24. Oktober 1871.

Bon Rarl Beitershausen.

Rach Schnedenberger's: "Bacht am Rhein."

Wer zieht voll Kraft und Mannesmuth Durch's Leben hin mit leichtem Blut, Ob wild des Meeres Fluth auch brauf't, Der Sturm durch alle Länder fauf't? Die Turner find's, die treue Schaar, Sie stellen treu und sest sich dar.

Wer hebt voll Stärke seinen Arm, Wem schlägt das Herz im Busen warm, Wer wankt in seinem Streben nicht Für Wahrheit, Freiheit, Recht und Pflicht? Die Turner sind's, die freie Schaar, Sie stellen treu und fest sich dar. Wer fingt so laut das Teutsche Lied, Wie es aus vollem Herzen glüht, In Lust, in heißem Schlachtendrang', Wenn schallt im Chor' der Siegessang? Die Turner sind's, die freie Schaar, Sie stellen treu und sest sied.

Wer liebt so innig und so treu, Und wessen Lieb' blüht täglich neu, Ob auch der Jugend Reiz vergeht, Der Wind das greise Haupt umweht? Die Turner sind's, die freie Schaar, Sie stellen treu und fest sich dar.

Wer liebet dich, o Baterland, Mit treuem Herzen, träft'ger Hand, In Sturm, in Drang, in Kampf und Noth, Und naht auch ernst und streng der Tod? Die Turner sind's, die freie Schaar, Sie stellen treu und fest sich dar.

Wer zittert nicht, wenn bald hinab Der Leib finkt in das kühle Grab? Wer sieht auf's Leben sest zurück Und hebt zum Himmel seinen Blick? Ja, Turner sind's, die freie Schaar, Sie stellen treu und fest sich dar.



Verhandlungen der Curner-Cagsatzung zu Washington, D. C.,

im Auszuge herausgegeben vom Vorort Williamsburgh.

(Schluß.)

Abends 7 Uhr.

Die Sitzung wurde veranlaßt durch die Ankunft der Delegaten Hüne Eschmann und Stifel.

Der Sprecher begrüßt die Delegaten von St. Louis und gibt ihnen einen kurzen Abriß der verhandelten Fragen.

Die Mandate werden an das Legitimations-Committee verwiesen und von diesem für richtig besunden.

B üne, bom Sprecher aufgefordert, ftattet folgenden Bericht ab:

"Meine Erwählung, als Vertreter der hiefigen Tagfatung nach Bittsburgh zu geben, ging in folder Gile von ftatten, daß ich nicht Zeit genug fand, der Berfammlung meinen Dant für das Bertrauen auszusprechen, welches dieselbe in mich sette. Ich thue es nachträglich. In Pittsburgh um 3 Uhr Nachmittags angekommen, verfügte ich mich kurze Zeit nachher jur Freien-Manner-halle, wo die Convention versammelt war und mein Mandat, welches ich hier erhalten, entgegennahm. Die Diskuffion handelte fich, als ich eintrat, um die Frage, ob der Vorort Grund genug gehabt habe, die Tagfatung von Washington nach Pittsburgh zu verlegen. Laufe diefer Diskuffion ichleuderte Reventlow von Albany die gröbften Beschuldigungen gegen den New Yorker fozialistischen Turnverein, welchen Rur auf mehrmaliges Ansuchen konnte ich das Wort ich entgegentrat. wieder erhalten und wurde ich darauf aufmertfam gemacht, daß mein Manbat nicht gultig fei, ba es von Mitgliedern eines außer dem Bunde ftebenden Bereins unterschrieben fei. So war es auch, als die Abstimmung über einen Antrag vorgenommen werden follte, welcher lautete, daß der Borort befugt gewesen sei, die Tagsatzung zu verlegen und daß die Versammlung demfelben ihren Dank abstatte. Ich mußte gegen die Abstimmung proteftiren, weil meine Sendung, falls der Antrag angenommen werden follte, in Nichts zerfallen mußte. Ich that es. Tropbem nahm man die Abstimmung vor und der Antrag wurde angenommen. Jest erst gestattete man mir das Wort, doch nicht als dem Delegat, sondern als Turner pon Williamsburgh. Obgleich ich feinen Auftrag hatte, als Turner in der Pittsburgher Versammlung das Wort zu nehmen, so glaubte ich boch der gerechten Sache einen Dienft zu erweisen, wenn ich die Gelegenheit benutte

einiges Licht in die Confusion zu bringen. Zuerst protestirte ich weiter gegen den Verdacht, als ob die in Washington vertretenen Vereine Anhänger der demotratischen Partei seien und daß gerade die New Yorker Turner, auf die so gewaltige Bannflüche geschleudert, sich in corpore an einer republitanischen Versammlung im Tabernatel betheiligt und sonft ftets auf Seite ber vernünftigen Freiheit gestanden. Die Gründe der Berlegung der Tagfakung verwarf ich und machte, als aus eigener Erfahrung beftätigt, geltend. daß ich in Washington nichts von dem in den Grunden Enthaltenden voraefunden, daß die Stimmung und Saltung der Washingtoner Turner und Bürger gegen die Tagfatung die befte sei und daß die Gerüchte, auf welche ber Borort fußte, unlautern Quellen entsprungen, daß es unverantwortlich fei, ausgetretenen und ausgestoßenen Turnern mehr Glauben zu schenken, als Bundesvereinen. Sagte weiter: "nicht wir find es, welche Corruption im Bunde wollen, nicht wir wollen eine Zersplitterung, denn wollten wir eine folche, die Washingtoner Tagsatung, welche doch die einzig rechtliche ift, wurde fich nicht haben bestimmen laffen, zu einer unrechtlichen, vom Vorort widerrechtlich nach einem anderen Orte berufenen Tagfatung einen Abgefandten zu schicken, welcher ein Uebereinkommen vermitteln follte. Berfammlung ftrebt gegen die Bereinigung an, indem fie mich nicht als Gefandten anerkennt, noch die Abstimmung verschoben, bis ich meinen Bericht Wir haben alles gethan, um einer Zersplitterung vorzubeugen, wir fennen feinen öftlichen ober weftlichen Bund und die Berdächtigungen gegen die öftlichen Vereine entspringen unlautern Quellen. des Oftens verfolgen eben fo gut das Prinzip der Turnerei als die des Westens; politische Tendenzen sollten mit der Turnerei eigentlich nichts zu thun haben, sondern individuell sein. Obgleich ich nicht als Delegat reden darf, so muß ich doch der Bersammlung wiffen laffen, was die Tagsatung in Washington verlangt. Sie verlangt, daß der Borort nach Washington aur Tagfagung tomme, oder falls er dies abschlägt, die Bundesbücher fende, bamit fie Ginsicht in die Rechnungen des Bundes nehmen tann, widrigenfalls wahrscheinlich die Rudftande an den von der Washingtoner Tagfagung ju ermählenden Bundescaffirer bezahlt werden murben; follte beides gurudae. miesen werden, fo foll ein dritter Ort zwischen Washington und Bittsburgh bestimmt, und dort eine gemeinschaftliche Tagsatzung abgehalten werden."

Gegen meine sämmtlichen Vermittelungsversuche wurde opponirt. Es schien mir, als ob sich die Mehrzahl der Delegirten genirte, in dieser Frage sich offen auszusprechen. Mehrere thaten es zu Gunsten des Vororts, meist Cincinnati. Nur Wenige, worunter Eggers und Jacobi, sprachen es aus, daß der Osten die rechte Hand des Bundes sei, und Ersterer, disher Buch-halter im Vorort, daß der Vorort unrecht und nachtheilia für den Bund

gehandelt und daß er felbst (Eggers) nie mit der Magnahme der Verlegung

einverftanden gewesen fei.

Nachher wurde noch beschlossen, das Bureau solle eine telegraphische Devesche nach Washington schiefen und die dortigen Delegaten einladen, nach Pittsburgh zu kommen. — Da sich die Versammlung vorzüglich auf die Majorität stützte und die Tagsatung jetzt als von den meisten Delegaten anerkannt erachtete, so unterließ ich nicht, dieses Verhältniß zu telegraphiren, obgleich ich überzeugt war, daß meine Depesche keinen Ersolg haben konnte. In dieser Gewißheit und ohne eine Gegen-Depesche abzuwarten, verließ ich Pittsburgh an demselben Abend, bedauernd, ohne bessere Resultate nach Washington zurückehen zu müssen.

Eschmann erklärt die Beziehungen des St. Louis Turnbereins zu den Tagsatungen; der Berein habe seine Delegaten nach Pittsburgh gesichickt, am 20. August aber telegraphirt, daß sie nach Washington gehen sollten und diesen Bescheid noch zweimal wiederholt. Er meint, daß die Delegaten nicht von Vittsburgh abgehen werden und daß cs besser sei, dort-

hin zu gehen.

Stifel, es sei nur ein kleiner Brief Gerhardt's vorgelesen worden, welcher den Grund zur Verlegung gebildet, meint, man solle nach Pittsburgh gehen und den Vorort in seine Schranken weisen.

Kluckhuhn: Wir haben gethan, was wir thun konnten; die Resultate sind zu unerfreulich; nicht einmal hat man unsern Delegaten ange-

nommen.

Müller führt in längerer Rebe aus, wie der Vorort durchaus seine Stellung verkannt und den Bund durch Inconsequenz und Pertinenz mit Füßen getreten habe; in Pittsburgh seien viele Delegaten, die ihre Befugnisse überschritten und von ihren Vereinen eine Rüge bekommen würden und obgleich hier die Minorität sei, würde dieselbe doch den alten Bund bilden.

Boigt beantragt nun, einen Protest drucken zu lassen und an alle Bundesvereine zu schicken.

Sigung vom 2. September.

Mittwoch, ben 3. September.

Die Morgensitzung wurde mit der Berathung der Statuten ausgefüllt. In der Abendsitzung wurde ein Bericht des Committees für Klagesachen vorgelegt, in welchem die Frage der Berechtigung des Washingtoner Bereins, 16 Mitglieder, welche gegen einen Majoritätsbeschluß des genannten Vereins mehrere schmähende Proteste erlassen und unterzeichnet hatten, auszustoßen, mit "Ja" beantwortet wurde, da "die Ausgestoßenen es unterlassen hatten,

ber Aufforderung des Bereins Genüge zu leisten, sich in einer Bereinsberfammlung wegen der "Lügen enthaltenden Proteste" zu vertheidigen und zum Theil ohne Bezahlung ihrer restirenden Beiträge ihren Austritt erklärten."

Gerhardt, Braun und Schwarzenbach wurden als diejenigen bezeichnet, welche die Unwahrheit aussprengten, als stehe der Tagsahung, wenn sie in Washington zusammentreten würde, bevor, "gemobt" zu werden.

Der Rest der Sitzung wurde mit der Berathung der Statuten ausgefüllt

In der Donnerstagssitzung (4. Sept.) wurde u. A. beschloffen :

1) Das nächste Bundesturnfest in Milwaukee und die Tagsatung in einer vom Vorort zu bestimmenden, ziemlich im Mittelpunkt des Bundes gelegenen Stadt abzuhalten.

2) St. Louis als Sit des Bororts zu erwählen, falls jedoch St. Louis

ablehnen follte, Williamsburgh bafür zu beftimmen.

3) Sämmtliche Baragraphen über das Bundesorgan zu ftreichen.

4) Eine Monatsschrift herauszugeben, welche alle turnerischen Angelegenheiten zur Kenntniß der Bundesmitglieder bringt. Einzelne Mitglieder sollen das Blatt für 2 Cents per Kopie erhalten. Die Vereine erhalten für je 1 Bundesstimme 3 Kopien gratis.

Nachstehende Debatte entspann fich betreffs ber Bundesbucher:

Huchting beantragt, die Bundesbücher vom alten Borort Cincinnati zu fordern und zur Uebersendung 14 Tage Frist zu geben.

Kludhuhn ift für längere Frift.

Hüne meint, daß man gar keine Frist sestlichen möge: er ist überzeugt, daß der alte Borort die Bücher nicht gutwillig herausgiebt, und räth nicht zu einem unerquicklichen Prozesse, obwohl moralisch wie juristisch die Herausgabe verlangt werden könne.

Huchting zieht seinen Antrag zurück.

Kludhuhn beautragt, die Tagsahung möge Eggers für sein Auftreten in Pittsburgh ihren Dank aussprechen.

Eschmann ist dagegen, indem er behauptet, Eggers habe seine Aufgabe nur halb gelöst; um sie ganz zu lösen, hatte derselbe mit den Büchern nach Washington kommen muffen.

Kammerhuber verwahrt sich ebenfalls dagegen. Der Antrag wird wieder zurückgezogen.

Freitag, den 5. September.

Huchting beantragt, einen kleinen Aufruf an die Bundesvereine ergehen zu laffen, worin ihnen gefagt wird, zuvor den Protest der Washingtoner Tag-

satzung abzuwarten, ehe sie irgend welche Zahlung leisten. Er liest folgende Fassung vor: Alle Bundesvereine werden ersucht, ihre Rückstände nicht eher an den in Pittsburgh gewählten Borort zu zahlen, bis sie unsern Protest erhalten und entschieden haben, welche Tagsahung die richtige ist.

Der Antrag und die Faffung wird angenommen und foll mit "die Tag-

fahung in Washington" unterzeichnet werden.

Das Finanz-Committee berichtet, daß die Bereine, in so weit es ermit-

telt werden konnte, dem Bunde etwa folgende Summen schulden:

New York (Vereinsschuld) \$247.50, Agenturen \$95.46, weiter \$31.02, zusammen \$373.48. Bloomingdale \$3, Philadelphia \$80, Washington \$18, St. Louis \$15, Williamsburgh \$36, New Haven \$8, Strattenport \$7, Hamilton \$3, Brooklyn \$30, Newark \$5, Stapelton \$9, zusammen \$587.

Auf Antrag Müller's wird "ein Protest der Washingtoner Tagsatzung an alle Bereine des Turnerbundes" beschlossen. Dem Washingtoner Turnverein wird nochmals die Vereinigung mit der Unabhängigen Turngemeinde empsohlen und den Bürgern Washingtons öffentlich der Dank der Delegaten für die freundliche Aufnahme und Bewirthung ausgesprochen.

Der Borfigende Seiffert beschließt die 7. Tagsatzung mit folgenden Worten:

"Der lette Angenblick ift herangenaht, der die Wirksamkeit der 7. Tagfagung des Turnerbundes ichließt; noch wenige Minuten, und wir zerftreuen und nach Oft und West, nach Rord und Gud; wir tehren aber mit bem frohen Bewußtsein, unsere Schuldigfeit gethan zu haben, in unsere Beimath gurud. Es war für unsern Bund noch feine fritischere Zeit eingetreten, als Die gegenwärtige; von jeder Seite drohte ihm Gefahr, von einem oftrohiren. den Borort, von einem anmaßenden Redakteur und von den durch beide miß. Wir glauben aber, wir haben glücklich diese Gefahren leiteten Bereinen. überwunden. Die tüchtige, fraftige und mannlich würdige Saltung ber Tagfatung wird ihr die Achtung der migleiteten Bereine erzwingen und Diefelben recht bald zu ihrer Pflicht, dem alten Bunde anzugehören, guruct. führen, deffen 7. Tagfagung tonfequent und treu die Beschlüffe der Buffalo Platform durchführt. Uns veranlagte feine Sonderbundelei, die Tagfatung von Washington als die allein gesehmäßige anzuerkennen. — Das Recht hat uns geleitet, - benn nie und nimmer hat ber Vorort des Bunbes bas Recht, eigenmächtig ein Statut aufzuheben, ohne daß er dazu bie Buftimmung ber betheiligten Bereine erhalten hat. Und aus welchem Grunde hat der Borort sich biefe Berachtung des Statuts zu Schulben tommen laffen? - Allein durch die boshafte Berleumdung ausgestoßener Mitglieder bes Soc. Turnvereins, welche, Rache fuchend, Diefe Luge jum

Nachtheil einer ehrenhaften Bewölkerung ausstreuten. Ich halte ben Vorstand des Bundes für zu vernünftig, als daß er solchen unsinnigen Ammenmärchen, "die Tagsahung würde in Washington gemobt," zu irgend einer anderen Zeit Glauben beigemessen hätte; aber es scheint, er habe seine Stellung für immer schwieriger und unhaltbarer erkannt, und da griff er — wie ein Ertrinkender nach dem Strohhalm zu seiner Rettung — zu einem Staatsstreich, und führte dadurch Wirren herbei, die das sernere Bestehen des Bundes in Frage stellten, welche indessen, Dank dem kräftigen Wirken der Tagsahung, von keiner bedeutenden Nachwirkung für den Bund sein werden.

Turner! Ich habe Euch bei Eröffnung der diesjährigen Tagfatzung aufgefordert, Eure Schuldigkeit zu thun, und habe die Genugthnung, Euch sagen zu können, Ihr habt Eure Pflichten erfüllt; Ihr habt Alles gethan, was Ehre und Necht erlaubten zu thun, um Frieden und Einigkeit in unserem Bunde zu erhalten. Die Hand aber, die Ihr zum Frieden botet, wurde schnöde zurückgewiesen, und der nächsten Zukunst muß es überlassen bleiben, ob die gesunde Vernunst, oder ob Herrschsucht und Anmaßung unsern Bund in der Folge leiten sollen.

Turner! Indem ich Euch den tiefgefühlten Dank für die Nachsicht ausdrücke, welche Ihr mir während meiner Amtsführung schenktet, kann ich nicht umhin, noch einen Blick auf die Gastfreundschaft von Washingtons Bürgern zu wersen, welche die Aussagen von einigen Intriguanten so glänzend vernichteten, und ich glaube, aus Euren Gerzen zu sprechen, den so bieder handelnden Washingtoner Bürgern in Eurem Namen meinen herzlichsten Dank zu sagen, hauptsächlich aber dem hiesigen Turnverein für seine ausopfernde Hingebung, für seine turnerische Haltung.

Ich will keine weitere Erwähnung der schwierigen Arbeiten, welche die Tagsatzung zu verrichten hatte, machen; — ich will Euch nur noch das herzlichste Lebewohl zurusen und Euch ersuchen, bei Euren Bereinen zu bewirken, daß das Band der Freundschaft und der Liebe, welches uns umschlingt, immer fester geknüpst werde.

Ich erkläre die Arbeiten der 7. Tagsatzung für vollendet und die Sitzung berselben für geschlossen, und bringe unserer guten Sache ein "dreifaches Gut Heil!"

Die Platform der Buffalo Tagfatung wurde mit einer unwesentlichen Aenderung beibehalten (siehe Dok. Gesch.). Die Satzungen erlitten nur geringe Abänderungen.

Der Wortlaut des angenommenen Protestes ift folgender:

protest

gegen die in Bittsburgh gusammengetretene sogenanute Tagfatung der Turner.

Turner von Nordamerika!

Die einzig rechtmäßige Tagsatzung des Bundes, tagend in Washington, D. C., hält es für ihre Pflicht, an alle Turnvereine, welche bei den obschwebenden Fragen im Turnerbunde interessirt sind, einen Protest gegen die Intriguen, welche gegen das Fortbestehen des Bundes gerichtet sind, ergehen zu lassen.

Turner! Wir hatten vorausgesehen, daß die diesjährige Tagsahung eine stürmische werden würde, weil der Vorort von Eikeinnati, statt den Bund zu heben, auf dessen Ruin hinarbeitete; wir hatten es längst gesühlt, daß, da er das Bundesorgan nicht im Interesse des Bundes überwachte, er in eine fritische Lage auf der Tagsahung kommen würde. Die in Wasteington vertretenen Vereine hatten die Klagen gegen den Vorort mit sich und hofften, daß durch die Abwickelung derselben dem Bunde eine, durch die Ersahrung besestigte Existenz gesichert werden würde.

Der Vorort hatte es für gut gefunden, den von der Buffalo Tagfatung gefaßten Beschluß hinsichtlich der Abhaltung der nächsten Tagsatung ohne Berechtigung umzustoßen und dieselbe nach Pittsburgh zu verlegen.

Bei unserem Zusammentritt in Washington wußten wir, daß wir am Rande eines Bruches im Turnerbunde standen. Wir waren aber weit entsernt, diesen Bruch herauszubeschwören; denn troß unseres guten Rechtes beschlossen wir in einer vorberathenden Versammlung, aus unserer Mitte einen Delegaten nach der Pittsburgher Versammlung zu senden, der eine Vereinigung, eine Versöhnung herbeisühren sollte.

Unser Delegat war mit einem richtigen von allen Delegaten unterschriebenen Mandate ausgestattet; dennoch wurde derselbe nicht als solcher angenommen, sondern durfte nur das, was er zu sagen beauftragt war, als Turner sprechen. Er hat es gethan, er hat der Pittsburgher Versammlung die Bedeutung und Folgen eines Bruches vorgestellt und, indem er die Hand zur Vereinigung bot, die Versammlung ausgesordert auch ihrerseits zu thun, was in ihren Kräften stünde.

Seine Worte, wie seine Anträge wurden zurückgestoßen. Die Pittsburgher Bersammlung, kaum geneigt, ihn weiter anhören zu wollen, erklärte die Washingtoner Tagsatzung als ungesetzlich und verlanzte, daß die sämmtlichen in Washington versammelten Delegaten nach Pittsburgh kämen. Daß solchen Bedingungen der Delegat seine Zustimmung geben konnte, war unmöglich und er erklärte somit, daß wenn der Vorort sammt seinen Büchern nicht zu der einzig rechtlichen Tagsahung in Washington käme, alle Bundes-Bereine ihre Rückstände an den von dieser erwählten Bundes-Cassirer zahlen würden. Wir-sordern Euch demnach auf, Eure Rückstände nur an den Bundes-Cassirer zu zahlen, welcher von uns erwählt ist.

Unser Delegat, welcher nur ganz geringe Unterstützung fand, verließ Pittsburgh, ohne daß er die gewünschte Bereinigung anbahnen konnte; selbst der Vorschlag, in Philadelphia die Versammlung gemeinschaftlich abzuhalten, wurde abgelehnt.

Wir fragen nun, was hatte der Borort für Cründe, die Tagsatzung von Washington nach Pittsburgh zu verlegen? Unsere Antwort ist, er hatte keine. Denn wir haben uns davon überzeugt, daß der Distrikt Columbia ebenso, wenn nicht noch mehr neutral ist, als irgend ein anderer Distrikt der Vereinigten Staaten. Aber gesetz, es habe der Tagsatzung Gesahr gedroht, ist es Sache eines Turnervororts, seig einer Gesahr aus dem Wege zu gehen? Wahrlich, wo ein Turnverein, wie der Washingtoner, bestehen kann, kann auch eine Tagsatzung des Turnerbundes abgehalten werden! Die Verdächtigungen, in Folge welcher die Tagsatzung verlegt wurde, sind Lügen.

(Hier folgt der Bericht des Committees zur Untersuchung der Klagesachen. Derfelbe erstreckt sich auf die Verlegung der Tagsatzung und verschiedene Klagen einzelner Vereine gegen den Vorort.)

Turner! Glaubt Ihr, daß wir hier von den Stusen des Kapitols aus den Deutschen Turnerbund Nordamerika's verrathen wollen? Glaubt Ihr, daß wir ohne die tristigsten und reislichst erwogenen Gründe unsere Constituirung vorgenommen? Glaubt Ihr, wenn es uns einerlei gewesen, daß wir, als die rechtmäßige Tagsahung, der oktrohirten Tagsahung die Hand der Versöhnung gereicht haben würden, wenn es uns nicht die Liebe zum Bunde geboten hätte? Wir haben erwogen, was zu erwägen war, gethan, was ein treuer Turner zu thun verpslichtet ist; aber der Bund ist zerrissen durch die Intoleranz der Pittsburgher Versammlung.

Prüfet das, was wir auf unserer Tagsahung beschlossen, und Ihr werdet eingestehen müssen, daß wir nur Mißverhältnisse und Fehler gestrichen und verbessert, im Sanzen aber eine Platsorm gelassen haben, die jedem Turner willsommen sein wird.

Prüfet unser Thun und fällt ein Urtheil über den Schritt, den wir thun mußten, und haltet fest am Socialistischen Turnerbunde von Nordamerika!

Washington, D. C., den 5. Sept. 1856.

Carl E. Seifert, 1. Sprecher,

Anton Voigt, 2. Sprecher, Kammerhuber,

Eschman, Kammerhub Höftereich, Kluckhuhn, Huckting, E. Müller, Hine, Stifel,

Hendel, Berndel,

Erster Schriftführer: Schellhaas, Zweiter Schriftführer: Jouvenal.

Rundschreiben.*)

Der Soc.-Dem. Turnverein ju Washington, D. C. an sämmtliche Vereine des Turnerbundes.

Gut Heil!

Der Vorort hat eigenmächtig und ohne Angabe der Gründe in seiner gewöhnlichen Weise wieder einmal für "Gut" befunden, einen Ukas zu erlassen, welchem zu Folge trot den Beschlüssen letzter Tagsatung und ohne Beachtung des Bundesstatuts die nächste Tagsatung nicht hier in unserer Stadt, sondern vielmehr in Pittsburgh, Pa., abgehalten werden soll.

Die Ungesetzmäßigkeit dieser Anordnung, welche nur 20 Tage vor der neuen Tagsatzung und ohne uns vorher in Kenntniß zu setzen, auf alleiniges "Gutheißen" der Turngemeinde von Cincinnati getrossen wurde, ist klar.

Auf diese Anordnung, veröffentlicht in No. 41 der "Turnzeitung", welche wir am 16. d. M. erhielten, also 14 Tage vor der Tagsatung, erwiedern wir Folgendes:

Wir protestiren seierlichst gegen die Verlegung der Tagsatzung von hier nach Pittsburgh, und zwar:

a) weil der Vorort ohne Zustimmung der Majorität der Vereine nicht das Recht hat, eine Tagsatzung willfürlich anzuordnen oder zu verlegen;

^{*)} Dieses Rundschreiben hätte vor dem Protokoll der Washingtoner Tagsatzung seinen Platz finden jollen, es ist mir aber erst nachträglich zugegangen. Turner G. Haar von Philadelphia meinen Dank für Uebersendung dieses und verschiedener anderer Dokumente.

b) weil der Vorort es nicht für nothwendig erachtet, seine Handlungsweise vorher zu begründen, sondern vielmehr darauf hinweist, dieses erst während der Tagsatzung thun zu wollen:

c) weil der Borort, auf bloße private Nachrichten gestützt, von welchen wir nichts wiffen, welche aber vom Cincinnati Turn-Berein als begründet befunden worden, den Bundessatzungen zuwider diese Ab-

änderung traf:

d) weil der Borort diese Abanderung traf, ohne uns — den einzigen hier bestehenden Bundes-Turn-Berein — auch nur mit einem Worte

zu benachrichtigen, oder eine Anfrage an uns zu ftellen;

e) weil wir bereits alle Anordnungen getroffen, und unser an und für sich schwacher Berein, der, beiläufig gesagt, noch außerdem im letzen Jahre mit außerordentlichen pecuniären Schwierigkeiten zu kämpfen hatte, und diese endlich siegreich überwand, dadurch zu bedeutenden Ausgaben veranlaßt worden ist;

f) weil Washington die Stadt ist, in welcher der Congreß der Bereinigten Staaten abgehalten wird; es dieserhalb von historischer Bedeutung wäre, wenn der Congreß der deutschen Turner da abge-

halten würde;

g) weil die Hauptstadt eines neutralen Districts gerade der geeignetste Ort ist, wo politische Ansichten ausgetauscht und ohne Anstoß die von dem Borort sogenannten brennenden Fragen in der Tagsatzung leidenschaftslos besprochen werden können.

Bezüglich der drohenden "Gefahren" bemerken wir, daß, wie der Borort selbst gesteht, dieselben bloß aus Privatnachrichten entnommen sind, welche von uns nicht ausgingen, welche wir nicht kennen, von welchen wir nicht in Kenntniß gesetzt wurden, und welche unserer vollsten Ueberzeugung und dem Urtheile eines jeden Bernünstigen nach unbegründet sind und sein müssen.

Wäre es nicht Pflicht gewesen, auf Privatnachrichten hin den Bundesverein zu befragen, ehe ein solcher ungesetzlicher und zu allgemeiner Confusion führender Schritt Seitens des Vororts wenige Tage vor dem Zusammentritt der Tagsatzung geschah? Welches sind die Gründe, welche nicht angegeben werden konnten, und von "Wem" kommen sie; kompromittiren sie uns oder den Vorort?!

Betreffend die Neutralität halten wir es für unsere Pflicht, zu erklären, daß unser Delegat dahin instruirt ist: "dafür zu wirken, daß jeder Turner des Bundes seine politische Meinungs- und Stimmfreiheit beibehalte", und wir glauben daher, daß gerade unser Berein ein neutraler genannt werden kann.

Wir fordern daher aus obigen Gründen alle Vereine des Bundes hiermit auf, "Ihre Delegaten nicht nach Pittsburgh, sondern hierher zu senden, da die einzige rechtmäßige Tagsahung des Turnerbundes laut Beschluß der Buffalo Tagsahung für dieses Jahr diesenige ist, welche in Washington abgehalten wird und solglich die Beschlüsse dieser Tagsahung allein rechtsgültig sind.

Jeder Berein ift hiermit ersucht, unmittelbar Antwort zu geben, ob er seinen Delegaten nach Washington senden werde, per Telegraph oder brieflich.

Mit Brudergruß

Der Soc. Dem. Turn-Berein von Washington, D. C. Washinton, den 16. August 1856.

R. Schellhaas, 1. Sprecher. Souvenal, coic. Sefr. Adresse: "Old Capitol Building", or "George Junemann, National House", near the Depot.

Die 6. Tagsatzung des socialistischen Turnerbundes von Nord-Umerika, zu pittsburgh, pa.,

pom 1. bis 5. September 1856.

Die Delegaten versammelten sich Montag, den 1. September, Morgens 8 Uhr, in der sogenannten Freimännerhalle.

Die Bersammlung wird durch den Borfiger vom Borort, Turner Ca-

mann, eröffnet.

Gin Legitimations-Committee wird erwählt, bestehend aus den Dele-

gaten Baumgras, Werner und huth.

Nach Prüfung der Mandate zeigen dieselben an, daß 43 Bundesvereine rechtsgültig vertreten seien, (später waren und blieben es 45 Bereine) nämlich:

Albanh, N. Y., durch Reventlow. Boston, Mass., " Fr. Keuter. Burlington, Jowa, " Rosenzweig. Baltimore, Md., " Bührke.

Buffalo, N. Y., " Allgewähr und Meher.

Belleville, Il., " Rofenzweig.

Cincinnati, Ohio, " G. Tafel, F. J. Werner, M. Jakobi, Köhne, K. Bertsch und A. Fischer.

```
Covington, Ry.,
                     durch F. J. Werner.
Cleveland, Ohio,
                          J. Nix.
Columbus, Ohio,
                           J. Nir.
Chicago, Ju.,
                           Huth.
Dedham, Maff.,
                           Fr. Reuter.
Detroit, Mich.,
                           A. Löser.
                           3. Bittmann.
Dubuque, Jowa,
Davenport, Jowa,
                           Ch. Hill.
                       "
                           3. Bittmann.
Freeport, JU.,
Guttenberg, Jowa,
                           F. J. Werner.
                           A. Meyer.
Galena, Ju.,
Hartford, Conn.,
                           Tresch (am 3. September von Washington ge-
                       "
                             fommen.)
Indianapolis, Ind.,
                           A. Mekger.
Reofuf, Jowa,
                           L. Stifel.
Lafanette, Ind.,
                           A. Fischer.
Louisville, Ry.,
                           G. Tafel.
                           S. Löw.
Norfolf, Ba.,
Newport, Ry.,
                           M. Jakobi.
New Bedford, Maff.,
                           Fr. Reuter.
New Brittain, Conu.,
                           Tresch.
                           M. Jakobi.
Nafhville, Tenn.,
New York (M. T.)
                           G. Gambs.
                          Ch. Hill.
Ottawa, JU.,
Pittsburgh, Pa.,
                          C. F. Bauer.
Peoria, 311.,
                          Rosenzweig.
                          Ch. Hill.
Peru,
                       "
Rochester,
                          J. R. Fellmann.
Spracuse,
                          P. Baumgras.
                          Stifel und Efchman.
St. Louis,
                          D. Huth.
Shebongan,
St. Charles,
                          Eschman.
                          huth und Allgewähr.
Toledo,
                       "
                          28. E. Bendrich.
Terre Saute,
                       ,,
                           Damm.
Tron,
                       "
                           P. Baumgras.
Utica,
                           Gerhard.
Washington,
Wheeling,
                           R. Fischer.
Waterbury, Conn.,
                           Tresch.
Winona,
                           3. Bittmann.
```

Rix stellte den Antrag, daß die Tagsatzung sich vorläufig als eine provisorische constituire, und daß der Borort derselben die Gründe der Berlegung vorlege.

Dagegen stellte Tafel den Antrag, daß die Tagsatzung sich sofort per-

manent organisire.

Bei der hierauf erfolgten Abstimmung nach Stimmen fielen 43 Stimmen gegen den Antrag von Nix und nur 19 dafür. Der Antrag von Tafel wurde zum Beschluß erhoben.

Hierauf wurde zur Bahl der Beamten geschritten und erwählt:

Für Prafident, Bauer von Pittsburgh;

Für 1. Vice-Präsident, Jakobi von Cincinnati;

Für 2. Vice-Präfident, Bittmann von Dubuque.

In Bezug auf Sefretäre wurde beschlossen, daß nur einer derselben aus den Delegaten gewählt werden solle und zwei aus den Mitgliedern des Pittsburgher Bereins. Gewählt wurden:

Fellmann von Rochester, Wilhelm Arebs und Karl Gentsch von Pitts.

burgh.

hierauf wurde zur Tagesordnung geschritten und mit ber Verlegung

der Tagfagung begonnen.

Esman legte im Namen des Vororts zwei Briefe von Schwarzenbach, einen von Gerhard und einen von Braun von Washington nebst verschiedenen Zeitungsartikeln, auf die in den Briefen hingewiesen wird, vor. Dieselben wurden sämmtlich verlesen und Esman fügt bei, daß der Vorort aus diesen Dokumenten den Schluß gezogen habe, daß die persönliche Sicherheit der Delegaten in Washington gesährdet sein würde, und daß er hauptsächlich aus diesem Grunde die Tagsahung verlegt habe.

Inzwischen erschien Turner hune von Williamsburg und händigte ein Mandat ein, das dem zur Prüfung sestgestellten Committee überwiesen wird.

Rix rechtfertigt ben Schritt des Vororts und beantragt, daß die Tagjatung das Versahren des Vororts als volltommen gerechtsertigt erkläre und
demselben dafür den Dank des Bundes ausspreche. Jakobi unterstützt.
Baumgras weist nach, daß das letzte Rundschreiben von Washington
(soc. T. V.) höchst zweideutig sei und vielleicht ohne alles Andere hinreichend
wäre, den Schritt des Vororts zu rechtsertigen. Esman glaubt aus den
Instruktionen des Washington Vereins ersehen zu können, daß derselbe die
Vussalop Platsorm ignorire und annullirt wünsche. Bührke sindet die
Gründe zwar stichhaltig, hält jedoch dafür, daß dieselben hätten mitgetheilt
werden sollen. Dadurch würde nach seiner Ansicht das Stattsinden von
zwei Tagsahungen verhütet worden sein. Er will Turner Hine vernehmen.

huth ift von drei Bereinen inftruirt, nach Washington zu gehen, hat

sich aber überzeugt, daß die Gründe der Verlegung genügend sind, und billigt dieselben vollfommen. Bertsch behauptet ebensalls, daß der Vorort das Recht und die Pflicht hatte, die Tagsahung zu verlegen, und will das Mandat Hüne's auf den Tisch gelegt wissen, die der vorliegende Antrag erledigt sei. Reuter ist von Dedham beaustragt, gegen Verlegung der Tagsahung zu protestiren, fühlt sich aber nach Anhörung der Gründe verpslichtet, die Gründe zu billigen. A. Eggers will über das Mandat entschieden, resp. dasselbe anerkannt wissen. Er hat den Muth, auszutreten, um womöglich den Bruch des Bundes zu verhüten. Seiner Ansicht nach giebt es nur einen Verrath am Turnerbunde, und das ist derzenige am Bunde selbst. Die einzige hier in Verückstigung zu ziehende Frage war nicht die Sicherheit der Delegaten sür Verathung und Veschlußnahme, sondern einsach sür das Erscheinen in Washington und einer Vorberathung, ob Verlegung nöthig sei oder nicht. Der Vorort hat seine Competenz überschritten, hat sich ein Recht angemaßt, das nicht in der Versassiunde begründet ist.

Rapp fühlt sich veranlaßt, hierüber zu sprechen, weil die ganze Zwistigkeit ihm zur Last gelegt wird, wie er aus Zeitungsartikeln nachweist. Er verwahrt sich gegen die schamlosen Insinuationen, als sei er der Leiter, der Diktator des Bororts oder des Turnerbundes. Er glaubt nicht, daß der Borort sich fürchtete, nach Washington zu gehen, sondern daß er nur sür das Interesse und Wohl des Bundes als oberste Executiv-Behörde sich den

Schritt erlaubte.

Jakobi ist für die Erhaltung des Bundes, aber nicht für principielle Concessionen. Werner vewahrt sich gegen das Praditat der Teigheit. Er will nicht behaupten, daß der Schritt des Bororts buchftablich gerecht. fertigt fei, glaubt aber, daß es überall Fälle gebe, in denen ohne Borherbestimmung gehandelt werden muffe. Rig weist nach, daß das Rundschreiben von Washington in feiner Weise Grunde darbiete, dorthin zu geben. Eggers glaubt, daß die Gefahr durch ein Bergrößerungsglas angefehen wurde. Gine Demonstration der demokratischen Partei in Washington gegen die Tagfatung wurde schon aus politischen Grunden nicht stattgefunden haben. Efchmann vertraut der guten Absicht des Borort, findet aber die Gründe nicht gang genügend. Er befürchtet nicht nur Trennung des Bundes in einen öftlichen und weftlichen, fondern auch fernere Theilungen. Im Auftrage feines Bereins verlangt er, daß fich die Tagfatung nach Washington verrage. Fisch er macht Eggers auf die Widersprüche aufmertfam, die er fich in feiner Rede ju Schulden tommen ließ. Er beschuldigt ihn ferner der Bernachlässigung feiner Pflichten als Mitglied des Bororts, indem er als folches die Grunde nicht vernehmen wollte. alaubt nicht an eine Trennung des Bundes. Es werde nur ein Ablofen

franker Blieder fein und badurch könne ber übrige gefunde Körper nur gewinnen.

Bührke verlangt, daß Gerhard von Washington sich erkläre, was er von den Gründen wisse, die der Verlegung zu Grunde liegen.

Gerhard bestätigt im allgemeinen das Bekannte und behauptet die unbezweiselte Ehrlichkeit und Glaubwürdigkeit der Schreiber jener Briese auf die hin der Borort hauptsächlich gehandelt habe.

A. Fischer beantragt, den Antrag von Nix einstweilen auf den Tisch zu legen, das Mandat Hüne's zu prüsen und wenn zulässig besunden, ihm das Wort zu geben. Dieser Antrag wird ohne Weiteres angenommen und das Mandat nochmals verlesen. A. Fischer beantragt dann, die sogenannte Tagsatung in Washington nicht als rechtmäßige anzuerkennen und solglich den Abgeordneten derselben als solchen nicht zuzulassen, ihm aber als Turner vor der Abstimmung das Wort zu gestatten.

Rebentlow glaubt, daß nur Delegaten an der Berathung Theil nehmen können. Hüne erklärt, Delegat von 3 Bundesvereinen zu sein. Huth behauptet, daß er als solcher sprechen dürse. Der Antrag von Fischer wird angenommen.

Hine berichtet hierauf, daß in Washington 21 Vereine mit 11 Delegaten und 33 Stimmen vertreten seien. Er behauptet, daß die sogenannten östlichen Vereine einverstanden seien mit den Prinzipien des Turnerbundes; sie wollen keinen Sonderbund. Glauben auf Bundesbeschlüssen zu sußen, wenn sie die Tagsatzung in Washington beschicken. In Washington sei keine Gesahr. Der Grund für die Verlegung sei gar nicht vorhanden. Er sei mit der größten Zuvorkommenheit empsangen worden; sei bei einem Herrn einquartiert, der, obschon Demokrat, ihn, den Turner, doch mit unerwarteter Gastsreundschaft und Freundlichkeit behandle, ja ihn sogar bei seiner Abreise hierher in einer Kutsche mit einem Reger vornen auf zum Depot brachte. Die Delegaten in Washington wollen Einigkeit im Bunde und bieten zuerst die Hand. Hüne verlangt die Bücher des Bundes und soll anzeigen, daß im Falle dieselben verweigert werden, die östlichen Vereine neue eigene Bücher anlegen und allsälige Ausstände einkassiren würden.

Rix verwahrt sich gegen irgend welche Unterhandlung mit Washington, weil sich dort Glieder besinden, die nicht im Bunde sind.

Reuter und Bührke wollen Mittelwege vorschlagen. Jakobi will sosortige Abstimmung. Der Antrag von Nix wird angenommen. (s. o.) Die Delegaten von St. Louis verwahren sich gegen den Beschluß und verlangen Aufnahme ihres Protestes im Protokoll.

Bührke behauptet, daß ein Mittelweg einzuschlagen sei und stellt einen Antrag für Berlegung der Tagsahung nach Philadelphia. Wird außer Ordnung erklärt. Jakobi ist gegen jedes Zugeskändniß. Stifel will Suspension der Geschäftsordnung. Wird angenommen.

Baumgras glanbt die vielen Beschuldigungen gegen die östlichen Bereine nicht vollständig begründet, und ist für jedes ehrenhafte Mittel, den Bund zu erhalten. Er stellt daher solgenden Antrag: Die Tagsatung erlasse eine Erklärung an die in Washington anwesenden Delegaten von Bundesvereinen, daß die Tagsatung in Pittsburgh sich als rechtmäßige in Permanenz erklärte und die Delegaten in Washington aussorbert, sich zum Wohle des Bundes der Berathung hier anzuschließen, indem die Umstände in Washington solcher Art sind, daß die Tagsatung unmöglich dort abgehalten werden kann. Nixist gegen den Antrag. Fischer bemerkt, es scheine ihm, als müsse jett das Werk des ganzen Tages verloren gehen, indem man ansangen wolle, Concessionen zu machen. Er betrachte die Sache als abgemacht.

Reventlow will Mittheilung der Beschlüffe an einzelne Vereine.

Baumgraß ist nicht im Mindesten zu Concessionen geneigt, glaubt aber, daß eine Einladung ergehen sollte. Allgewähr ist instruirt, alles Mögliche anzuwenden, um die Einigkeit des Bundes zu bewahren, daher für den Antrag von Baumgraß in Bezug telegraphischer Nachricht. Der Antrag von Baumgraß wird angenommen.

Bertsch will die Depesche sogleich expedirt haben. Angenommen.

Rig. Gustav Tafel soll mit der Expedition beauftragt werden. Angenommen.

AIIg e währ beantragt, daß den Delegaten von St. Louis auf ihr Berlangen ihre Mandate ausgehändigt werden. Angenommen.

Rig beantragt, denselben Delegaten ein Berzeichniß der hier vertretenen Bereine mitzugeben. Angenommen.

Protofoll vom 2. September 1856.

Auf Antrag von Bertsch wird beschlossen: Die Tagsatzung erläßt an sämmtliche Bundesvereine ein Circular, worin angezeigt wird, daß sich die hier stattsindende Tagsatzung als die einzig legitime erklärt habe; jedoch da auch die in Washington anwesenden Delegaten behaupten, diesen Standpunkt einzunehmen, und Willens sind, sich neue Bücher anzuschaffen und allfällige Guthaben des Bundes einzutreiben, die Vereine allen Ernstes zu warnen, in irgend einer Weise auf die Ansprüche der Washingtoner Versammlung einzugehen.

Ferner auf Antrag von Bert fch beschlossen: Ein Committee von drei

zu ernennen, das Circular zu verfassen, und dem Präsidenten die Ernennung dieses Committees zu überlassen.

Der Präfident bezeichnet Bertich, Nig und Baumgras.

Jakobi glaubt, es sei unsere Pflicht, die in Washington vertretenen Vereine unverzüglich zu warnen und sie für die Folgen ihrer Schritte verantwortlich zu erklären.

Abendsitzung am 2. September.

Die früheren Protokolle wurden verlesen und angenommen.

Eine Depesche von Washington wurde verlesen. Dieselbe lautet: "Wir erklären die von Euch angegebenen Gründe für Verlegung der Tagsatzung für Lügen und verlangen die unmittelbare Rückfehr von Hüne."

Auf Antrag A. Fischer's wird die Depesche zu den erledigten Akten

gelegt.

Das Klage-Committee berichtet über die Zwistigkeiten im Washingtoner

Bereine und beantragt:

Da der Washington Turnverein trotz zweimaliger Aufforderung von Seiten des Vororts, sich mit der ausgeschiedenen Partei zu versöhnen, keine Folge leistete;

Da ferner die Versuche der Ausgeschiedenen, zum gleichen 3weck, kalt,

ja höhnisch abgewiesen wurden, so sei entschieden:

I. Daß der ausgeschsedene Theil des Washington Turnvereins von nun an als der in Tendenz und Gefinnung rechtmäßige Bundes-Verein erklärt und sein provisorischer Vertreter Gerhardt mit Sitz und Stimme in der Tagsatzung zugelassen werde.

Die Gründe für obige Maßregeln finden wir in der Aufnahme von unmoralischen Individuen und Schwindlern und in der Verläugnung aller, oder doch der Hauptgrundsätze, die der Turnerbund sich zur Aufgabe stellte, von Seiten des Washington Vereins.

II. Der neue Berein soll berechtigt sein, von den Mitgliedern des ausgeschlossenen Bereins so viele aufzunehmen, als ihm tüchtig dazu erscheinen, ohne daß dieselben der Zahlung von Eintrittsgeldern oder Probezeit unterworfen sein sollen.

Bericht des Committee's über Anklagen, die Streitige feiten des N. H. Soc. Turnvereins mit dem Vorort betreffend.

Nach reiflicher Prüfung einer Reihe von Akten über die Streitigkeiten des N. Y. Socialen Turnvereins mit dem Vorort, kamen wir wiederholt zur Annahme, daß der betreffende Verein durch eine, alle Form, sowohl

seiner eigenen wie auch der der Bundesstatuten, verletzende Weise, sich tief vergangen hat, eine Versammlung von Delegaten zu berusen, um über Angelegenheiten zu berathen und Beschlüsse zu fassen, die nur durch Genehmigung der nöthigen Anzahl Bundesvereine nach Aufsorderung des Vororts hätten geschehen können. Wir sehen keinen Erund für die ersten Klagen des N. D. Vereins gegen Vorort, Redaktion und Kosten der Turnzeitung, indem alle Bundesvereine die gleichen Lasten trugen und der Tagsatung vertrauensvoll die Regulation dieser Sache überließen. Die Klagen, die der betr. Verein vorbringt, sind beinahe alle gegen solche Vorkommnisse, die durch seine ersten verderblichen Schritte hervorgerusen wurden.

Der R. D. Soc. Turnverein scheint, laut seiner Rundschreiben, die Ehre seiner selbst dem Wohle und der Ehre des Bundes vorzuziehen, in welcher Versahrungsart wir den Ruin einer jeden großen Verbindung erblicken und der Turnerbund auch nothwendig zu Grunde gehen müßte.

Aus diesen Gründen müffen wir die Weise, wie sich der Vorort dem R. Y. Turnberein gegenüber benahm, in beinahe allen Schritten billigen.

Wenn das Benehmen des Vororts eigenmächtig erscheint, so war dieses durch die anmaßende Sprache der New-Yorker hervorgerusen, es galt einem Bereine mit Autorität entgegenzutreten, und zwar in einer Sprache, die an Kraft jener des New-York Turnvereins in Nichts nachstand und an Würde dieselbe übertras. Wenn die Redaktion Artikel veröffentlichte, die dem N. Y. Berein einseitig erschienen, so duldete man es sicherlich nur, um die Zwistigsteiten nach Außen zu verhüllen und die Stimmen hören zu lassen, die sich tadelnd über die östlichen Wühlereien aussprachen. Diese Politik muß die Tagsahung lobend anerkennen, würde es nicht geschehen, so würde man die Interessen des Bundes im Innersten verwunden. Die Bestrebungen der Redaktion müssen den Glanz, die Ehre und Würde des Bundes mehr als den Privat-Chrgeiz einzelner Vereine berücksichtigen.

Es ist daher unsere Ansicht, daß, wenn eine Versöhnung zwischen dem N. J. Soc. Turnberein und dem dortigen Männer Turnberein sich machen ließe, so könnte der N. J. Verein nach Erfüllung seiner Pslichten wieder in den Bund treten, niemals aber unter Bedingungen, wie der N. J. Soc. Turnberein sie in seinen Erklärungen vom 4. Juli ausstellte.

Wir muffen jedoch einen Tadel gegen den Vorort aussprechen, weil berselbe die Vertheidigungen des N. P. Soc. Vereins nicht in der Beilage veröffentlichte.

Rig stellt den Antrag, von der ganzen New-Yorker Angelegenheit keine Notiz zu nehmen, da der betr. Berein nicht mehr zum Bunde gehöre und auch Niemand zu seiner Bertheidigung gesandt habe.

Der Bericht wurde angenommen, mit Streichung des letzten Para-

graphen, den Tadel gegen den Borort betreffend.

An der Tagesordnung ift der Bericht über die Turnzeitung. Tafel theilt einen Majoritätsantrag mit, Bittmann den Antrag der Minorität.

Der Majoritätsbericht ist im Wesentlichen folgender:

Bergrößerung des Blattes ist unaussührbar; aber mehr Raum kann gewonnen werden und ist dazu die Anschaffung von circa 150 Psund Brevir-Schrift nothwendig, in welcher das Feuilleton und Bekanntmachungen des Vororts gedruckt werden. Der Durchschuß zwischen den Zeilen soll wegge-lassen werden.

In Betreff der Führung des Blattes wird beantragt:

- 1) Von persönlichen, politischen Controversen soll das Blatt frei bleiben.
- 2) Der Raum der Turnzeitung soll in Behandlung politischer, literarischer und sozialer Fragen im Sinne des radikalen Fortschrittes möglichst gleichmäßig vertheilt werden.

3) Eine wöchentliche inländische und europäische Rundschau wird

gewünscht.

4) Für die Beschassung einer verhältnißmäßigen Anzahl passender Artikel über das praktische Turnen soll der Vorort Sorge tragen.

5) Es ist Pflicht bes Vororts, darauf zu sehen, daß die fämmtlichen oben angeführten Bestimmungen Seitens der Redaktion eingehalten werden.

Der Majoritätsbericht drückt schließlich ben entschiedenen Wunsch aus, daß das Organ des Turnerbundes nie zu einem gewöhnlichen Parteiund Wahlblatte gemacht werde.

Nachmittag&: Sitzung, 3. September.

Turner Franz Tresch von Hartsord legt seine Mandate vor als Delegat von Hartsord, New Britain und Waterbury. Dieselben werden von der betressenden Commission geprüft und richtig besunden. Auf Verlangen giebt Delegat Tresch solgenden Bericht: Er war instruirt und ging nach Washington mit der Ansicht, daß die Gründe sür Verlegung der Tagsahung nicht stichhaltig seien, und daß sie doch am Ende in Washington abgehalten werde. Er hat sich nun durch eigene Ersahrung und Prüsung überzeugt, daß es besser war, daß die Tagsahung hier stattsinde. Sein erster Empfang war zwar außerordentlich herzlich und zuvorkommend, aber sobald er mit der politischen Farbe herausrückte, erlitt die Gastsreundschaft einen bedeutenden Stoß und das Vier sing gleich an spärlicher zu sließen. Es unterliegt gar keinem Zweisel, daß der Verein in Washington mit den

Demokraten Hand in Hand gehe. Die Tagsatung hätte wohl dort tagen können, so lange keiner der Delegaten einen republikanischen Glaubensartikel geäußert hätte. Aber sobald so etwas in der Versammlung vorgekommen wäre, so wäre wohl auch das Zeichen damit gegeben gewesen, zur Trennung und zum Auseinandergehen der Tagsatung, wenn nicht zu Schlimmerem. Tresch sagt, daß die hierher gesandte Depesche von Seisert, dem Vorsitzer, Delegat von Newark, unterzeichnet, aber nicht so gesaßt worden sei. Wenn jetzt darin das Wort Lüge stehe, müsse dies Reis, der Spediteur der Depesche, in der Uebersetung geändert haben.

Folgende Beschlüsse, die sich zerstreut in dem Protokoll, welches einen Umsang von 14 Quartseiten hat, vorsinden, mögen den Verhandlungen der Tagsahung, die sich beinahe bis zum letten Tag, wie in Washington, um die Zerwürsnisse im Bunde drehten, noch beigesügt werden. Eine längere und mitunter sehr erregte Debatte sand über die Stellung der Redaktion dem Bunde und dem Vororte gegenüber, ob ein oder zwei Redakteure gewählt werden sollen und die Wahl derselben, statt. Beschlossen wurde, zwei Redakteure beizubehalten; vorgeschlagen wurden G. Becker, Keventlow, Donai, Kapp, Kothacker und hilscher. Die Wahl siel auf O. Reventlow.

Das Bundesturnsest wurde nach Milwaufee und die Tagsatzung nach Detroit verlegt. Als Vorort wurde Cincinnati einstimmig wiedererwählt.

Folgender, die Parteistellung der Turner näher bezeichnende Antrag wurde angenommen:

"Da wir als Bürger der Vereinigten Staaten schon im Interesse der Sefferson'schen Prinzipien und im Interesse eigenen politischen Strebens verpflichtet sind, uns an der gegenwärtigen politischen Bewegung zu betheiligen, beschließen die Delegaten der Tagsahung als solche, die Platsorm und die Kandidaten der republikanischen Partei, als unserm Programm am nächsten stehend, allen Turnern der Vereinigten Staaten, welche dem Bunde angehören, in diesem wichtigen Wahlkampse angelegentlichst zu empsehlen."

In die Statuten wurde u. A. aufgenommen: "§ 13. Als einzig competenter Körper zur Schlichtung von Mißhelligkeiten im Bunde ist der Bund

selbst und die jährlich zusammentretende Tagsatzung vorhanden."

§ 19. Wenn die Zeit zur Berufung einer außerordentlichen Tagsatung zu kurz ist und die Verhältnisse von solcher Natur sind, daß eine Verlegung der regulären Tagsatung nach einem anderen Orte dem Vororte dringend nothwendig erscheint, so hat der Vorort das Recht, dies unter seiner Verantwortlichkeit zu thun."

In Fällen, deren Dringlichkeit das Sammeln von Bundesstimmen nicht erst erlaubt, hat der Vorort das Necht, unter Zuziehung des Vereins,

aus dem er hervorgegangen ift, für den Bund giltige und bindende Befchluffe au faffen, schuldet jedoch der Tagfatung hierfür Rechenschaft.

Unter den Rebengesetzen find folgende Paragraphen bemerkenswerth:

"§ 14. Gine Schule für vollständige wiffenschaftliche und förperliche Ausbildung von Turnlehrern foll an dem Orte, wo der Borort fich befindet, Die Ausführung hat der Borort zu besorgen." errichtet werden.

"§ 15. Um in früher Jugend schon den Menschen fo zu üben, daß er förperlich vollkommen tüchtig werden kann, sollen Turnschulen für Knaben

und Mädchen unter verständiger Leitung allerorts eingeführt werden."

Die geistige Ausbildung in den Turnbereinen zu fördern, follen Gewerbeschulen errichtet werden, in welchen, fo weit es den einzelnen Bereinen möglich ift, folgende Fächer zu berüchfichtigen find: Englische Sprache, Mathematit, Naturwiffenschaft, praktische Chemie, Zeichnen, Geschichte, Geographie und Buchhaltung."

Bereine, die nicht im Stande find, mehr zu leiften, follen gehalten sein, min be ft en & für Unterricht in der englischen Sprache Sorge

zu tragen."

"§ 18. Es foll in jedem Turnverein dahin gewirkt werden, daß Tagesschulen für Anaben und Mädchen (nach einem bon der Tagfagung geneh. migten und bom Borort zu veröffentlichten Plane) errichtet werden, damit nicht nur ihre förperlichen, sondern auch ihre geiftigen Fähigkeiten vernunftgemäß ausgebildet werden."

"§ 19. Die Heranbildung der Jugend zu tüchtigen Männern für das Leben auch nach der Schulzeit zu fördern, find die Bereine aufgefordert, in ben Turnschulen für Gründung sogenannter Zöglingsvereine jum 3med

geiftiger Uebungen eifrigft zu wirken."

"§ 20. Die Organisation wissenschaftlich-praktischer Vorlesungen in den Bundesturnvereinen zur geistigen Bervollkommnung ist fofort vom Bor-

ort zu bewerkstelligen und baldigft in's Leben zu rufen."

"§ 21. Der Borort foll alle 14 Tage in der "Turnzeitung" ein oder zwei Themata veröffentlichen, um den Turnvereinen Unhaltspunkte zu Erörterungen und Debatten zu geben.

Bericht des Vororts,

bom Ott. 1845 bis Sept. 1856, erstattet durch den ersten Vorfiger Beinrich Egmann.

(Dem Protofoll beigedrudt.)

Der nordamerikanische Turnerbund, welcher schon seit fechs Jahren besteht, hat seitdem innere und äußere Rämpfe zu bestehen gehabt. Dennoch bleibt das nunmehr abgelaufene Jahr das merkwürdigste und wichtigste in jeder Hinsicht.

In 57 Sitzungen wurden 1040 eingelaufene Briefe, von welchen direkt 260 und durch den Briefkasten des Bororts 170, also zusammen 430, beantwortet wurden, erledigt Die Mitgliederzahl beträgt gegenwärtig ungefähr 5000. Es haben sich in diesem Bundesjahre drei Bereine aufgelöst und sechs sind ausgetreten, dagegen wurden 31 in den Bund aufgenommen und vierzehn Bereine neugegründet, von denen die meisten sich auch bald dem Bunde anschließen werden. Im letzten Halbjahre sind von 55 Bereinen Berichte eingelausen, 35 Ausstohungen und 25 Ausstohungen wurden publizirt. An den Vorlesungen haben sich leider noch sehr wenige betheiligt und die bei Weitem größere Zahl der Bundesvereine hat sich gar nicht darüber erklärt. Im geistigen Turnen wurde im Ganzen wenig geleistet und es war beinahe ausschließlich auf einige Gewerds- und Tagesschulen beschränkt. Theater-Vorstellungen sind am meisten eingesührt und hatten nebendei die sinanzielle Lage vieler Vereine bedeutend gebessert.

Am Schluffe des vorigen Jahres bestand der Turnerbund ungefähr aus 75 Bereinen, hat fich jedoch in diesem Jahre, ungeachtet des Austrittes von 6 Bereinen und der Auflösung von 3, bis auf 96 vermehrt. Bermehrung, hauptfächlich dem Wirken der letten Tagfatung jugufchreiben, ift ein erfreuliches Zeichen, daß ein reger Geift die meiften Turnvereine befeelt, der zu den schönften Soffnungen Berechtigung giebt. Leider find aber Diefe Soffnungen durch unselige Streitigkeiten in die Gerne gerudt worben, deren erfte Beranlaffung fo geringfügig mar, daß die Annahme volles Gewicht hat, daß andere, weniger befannte Grunde biefe Bewegung veranlagt und hervorgerufen haben. Nachdem mehrere der füdlichen Bereine, wie befürchtet murde, der Anti-Stlaverei-Platform wegen aus dem Bunde geschieden, so glaubte man, es sei nunmehr das einzig Bedauerliche in diesem Jahre vorüber. Doch war diese Voraussetzung eine irrige, denn noch unterhandelten einige der füdlichen Bereine und suchten um Difpensation von der Platform nach, als auch schon in den öftlichen Bereinen ein Regen sich kund gab, die faum gefaßten Beschlüsse der letten Tagjatung zu verwerfen, oder boch jo zu verändern, daß die Grundfage derfelben verlegt worden waren. Der Borort, dem an der Ginigkeit im Bunde, an Berhütung und Entfernung von Streitigkeiten und Aufrechterhaltung der letten Tagfatungs. Beschlüffe und der Berfaffung Alles gelegen fein mußte, gab fich alle Mühe, soweit es mit seiner und der Chre des Bundes vereinbar mar, die Streitigkeiten nicht zum Nachtheil des Bundes fich ausbreiten zu laffen. Allein fein Benehmen murde migberftanden oder wollte migberftanden werden, und hatte deshalb geringen Erfolg. Die Bereine beharrten nicht

nur auf ihren Beschlüssen, sondern gingen so weit, ihre eigenen Ansichten und Wünsche weit über die des Bundes zu sehen. Ja ein Berein vergaß sich so gänzlich, daß er dem Bunde den Rücken kehrte, allen Verkehr mit dem Borort abbrach und seine Bundespslichten bis zur nächsten Tagsahung aufkündigte.

Der Vorort hat seine Pflicht erfüllt und diesen Verein auf die Tragweite jener Beschlüffe mit Ruhe und Anstand aufmerksam gemacht. mühungen hatten jedoch keinen andern Erfolg, als daß der Berein auf den, den Bundesgeseten entgegenftehenden Beschlüffen beharren zu muffen borgab, obichon er dadurch fich fattisch vom Bunde trennte. Der Vorort hatte feine Unfichten über diefe Beschluffe frei und unumwunden ausgesprochen, hat jedoch die Beschlüffe, sowohl die von Baltimore als die von New York, den Bundesvereinen zur Abstimmung vorgelegt. Die Abstimmung konnte aber bis heute noch nicht geschloffen werden, da bis jest sich nur 40 Bereine in diefer Sache überhaupt, und felbft von denen, welche die New Yorker Beschluffe mitgefaßt hatten, bis jest nur ein fleiner Theil fich für dieselben cr-Der Borort, der fich bemühte, auch in diefer Beziehung feine Pflicht vollständig zu erfüllen, gab sich möglichste Mühe, andere Bereine davon abzuhalten, dem Beifpiele des N. D. Soc. Turnvereins zu folgen, und hat auch, um die Lucke in New York wieder auszufüllen, auf die nachher erfolgte Unmelbung des Männer-Turnvereins, gegen den feine Unklage borlag, benfelben in den Bund aufgenommen. Weiter auf die Sache einzugeben, unterläßt der Borort, weil im Berlaufe der Tagfatung Alles zur Sprache gebracht werden wird und dann dieje Angelegenheiten in die Details verfolgt werden muffen. Der Borort ift aber überzeugt, daß feine Sandlungsweise den Umftanden nicht nur vollftandig angemeffen, sondern auch der Chre des Bundes und den Tagfahungs-Beschlüffen getreu war.

Was die trostlose finanzielle Lage des Bundes von der Zeit betrifft, als der hiesige Vorort mit der Leitung der Geschäfte vertraut wurde, so kann in dieser Beziehung durch Zahlen bewiesen werden, daß die jetige finanzielle Lage eine weit günstigere geworden ist, obwohl einige Vereine sehr lässig im Zahlen überhaupt, und besonders im Zahlen der alten Rückstände, welche noch nicht alle einbezahlt wurden.

Die Bundessichulben haben sich bis auf \$1487.18 vermindert und die Ausstände belausen sich, einschließlich der schlechten, die dabei zum Bollen gerechnet sind, auf \$3481.77. Das Bundesvermögen mit den zweiselhaften Ausständen beträgt \$3598.63. Das Bundeseigenthum besteht in einer Setzeri, Möbeln, Büchern zc. im Betrage von \$586.87. Ohne die gewaltsamen Losreißungen und fortwährenden Intriguen gegen den Bund würde derselbe vollständig schuldenfrei dastehen können, und es ist eine solche

Handlungsweise, wie in jeder, so besonders auch in dieser Beziehung, eine beklagenswerthe zu nennen. Um den Rest des Bundesvermögens, der noch in den Händen des letzten Schatzmeisters ist, baldigst zu bekommen, sind Einleitungen getroffen worden, und es ist anzunehmen, daß sie auch von Ersolg sein werden.

Ueber die Ansiedelungssache, die einen über alles Erwarten günstigen Aufschwung genommen hat, unterläßt der Borort, Weiteres zu sagen, da sicher die Ansiedelungs-Verwaltung darüber berichten wird.

Die Stellung des Bundes nach Augen hat fich bedeutend verändert. Das Aufstellen fester Grundfage hat dem Bunde zwar eine Menge Feinde zugezogen, aber auch ihm eine schöne Bahl Freunde verschafft, die für die geiftige Bildung und ben Aufschwung der Bereine Großes zu leiften im Zwar ift anzunehmen, daß für den noch jungen Beftand des Stande find. Bundes es eine schwere Aufgabe ift; eben deshalb ift es auch die Pflicht der Bereine, zusammenzustehen und lächerliche, fleinliche Bantereien und Streitigkeiten fahren zu laffen und fich an der wichtigen Aufgabe der Turnerei mit gangem Gifer zu betheiligen. Die Aufgabe der Bundesvereine ift nun flar und deutlich vorgeschrieben, fie follen und muffen der Centralpunkt des deutsch-amerikanischen Lebens in jeder Beziehung werden, fie muffen das außer ihrem Kreife stehende deutsche Publikum zu sich heranzuziehen suchen, fie muffen Bildungsanftalten für das Bolf, für fich und für alle freifinnigen Die Erziehung der Jugend und die Elemente der Deutschen errichten. Weiterbildung der Erwachsenen ift und bleibt eine Sauptaufgabe des Bun-Gelingt es uns, und es kann uns gelingen, wenn wir die ganze Rraft auf diefen Puntt toncentriren, fo ift die Sache der Turnerei, wie der Beftand des Bundes für alle Zeiten gefichert. Es wird dadurch eine hohe Aufgabe auf die edelfte Weise geloft und der Bund groß, machtig und ftart, ift jederzeit im Stande, das zu bollbringen, was er unternimmt. Allerdings ift es unter folchen Umftanden zum Bedürfniß geworden, daß durch eine Menge neuer Satzungen die neuen Berhältniffe, in die der Bund getreten ift, vollfommen geregelt und bestimmt werden. Der Mangel an folchen Beftimmungen trägt viel Schuld an den borhandenen Berwürfniffen. schäftsführung des Vororts sollte durch passende Bestimmungen erleichtert, die Stellung des Bororts gegen die Bereine und Redaktion, sowie umgekehrt, eine bestimmtere Gestalt erhalten. Die jetige Tagsatung hat deshalb eine wichtige Aufgabe, fie hat dem Grundriß der letten Tagfatung eine feste Form zu geben, Sinderniffe und alten Schutt hinwegzuräumen, damit bem Bunde ein festes Bollwert für die Pringipien der Sumanität geschaffen werden tann. Wir hoffen, daß die jegige Tagfagung eine gedeihliche fein wird, und vertrauen zuversichtlich den Bereinen, daß, wenn fie auch wirklich begründete Klagen hätten, fie diese dennoch Angesichts der hohen Aufgabe fallen lassen werden, um rasch an das Wichtigste zu schreiten, denn es ist nicht zu vergessen, unsere Feinde sind nicht lässig und jederzeit bereit, offen und geheim auf uns loszustürzen, den Bund zu zerstückeln, um dann die einzelnen Theile mit leichter Mühe zu zertreten.

Gut Beil!

Die Tagjatung in Pittsburgh.

An sämmtliche Vereine des Soc. Turner-Bundes von Nordamerika.

Turner!

Die Tagsatung in Pittsburgh hat ihre Arbeiten begonnen, 43 Delegaten aus allen Theilen der Union haben dem Ruse des Borortes Folge geleistet, die Motive seiner Handlung erkannt, geprüst und gutgeheißen. Der Bund ist in einer enormen Weise vertreten, wie noch nie, und Alles erkennt die wichtige Mission der diesjährigen Tagsatung.

Einige Turner, theilweise Abgeordnete ausgetretener Bereine, halten gegenwärtig eine Situng in Washington, deren Absichten von Stunde zu Stunde deutlicher zu Tage treten. In ihren Ausdrücken Bersöhnung und Liebe zur Einheit heuchelnd, suchen sie ihren Wunschieden Bersplitterung, vor Euren Augen zu bemänteln oder zu rechtfertigen. Schon haben sie durch einen Gesandten gewagt, die Bücher des Bundes von der hiesigen Tagsahung zu sordern und mit Gründung eines neuen Bundes zu brohen.

Turner, nachdem nach zweimaliger Aufforderung an die dort Berfammelten, ihren Bundespflichten nachzukommen und sich sosort hierherzubegeben, keine Folge geleistet wurde, ist es unsere heilige Pflicht, Euch vor solchen Umtrieben zu warnen und Euch aufzufordern, treu und unwandelbar bei dem Bunde und Eurem rechtmäßigen Vororte zu verharren; keinerlei neue Verbindungen einzugehen, Eure Pflichten gegen den Bund auch fortan treu zu erfüllen, und insbesondere Zahlungen irgend welcher Art nur an den von der Tagsahung in Pittsburg rechtmäßig gewählten Vorort zu entrichten.

Ueberzeugt, daß auch hierin die Macht der Wahrheit die jesuitischen Plane vernichten und Heuchelei und Lüge besiegen wird, reichen wir Euch die Bruderhand.

Mit Gruß und Handschlag

Im Namen der Tagsakung in Pittsburg Carl F. Bauer, Vorsitzer. Joh. Rud. Fellmann, Sekretär.

Pittsburgh, den 2. September 1856.

Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Vereinigten Staaten.

XI.

Das Bundesjahr 1856-57. — Vorort Williamsburgh und Cincinnati. — Verföhnungsversuche und ihre Resultate.

Ein kurzer Rückblick auf die Resultate der beiden Tagsatzungen ist nicht nur bon Intereffe, sondern durfte geradezu jum befferen Berftandniß ber weiteren Entwickelung der nun zur vollendeten Thatsache gewordenen Spaltung nothwendig fein. Der erfte Blick fällt natürlich auf die Platform oder Pringipienerklärung der Washingtoner Tagsatung, weil man die öftlichen Bereine gerade in diesem Puntte der Untreue gegen die Buffalo-Platform gieh und gum mindeften annahm, daß fie der Sklaven-Frage gegenüber eine gleichgiltige Saltung einnehmen würden. nahmen fie als felbstverständlich und ohne die geringste Opposition dieselbe nur mit Weglaffung ber Worte: "bei ber jetigen Parteistellung" an und bekundeten dadurch ihre Nebereinstimmung mit derfelben auf's Rene. betreffende Paffus lautete in der neuen Faffung also folgendermaßen : "Die Bertretung der Prinzipien des Turnerbundes in Beziehung auf amerikanische Politik kann nur durch Bekämpfung der bestehenden Migbräuche geschehen: der Turnerbund betrachtet als die Brennpunkte diefer Migbrauche: Sklaverei, Nativismus und Temperenzzwang und ftellt daber folgende Sate auf:" (Siehe Band I, Seite 269.)

Die Pittsburgher Tagsatzung ließ diese Worte stehen, sie strich dagegen in dem die Stlavensrage betreffenden Passus die Worte: "hauptsächlich aber gegen die Ausbreitung derselben in freien Territorien", so daß dieser Passus solgende Fassung erhielt: "Die Turner sind gegen die Stlaverei, indem sie dieselbe als einer Republik durchaus unwürdig und freien Prinzipien schnurstracks zuwiderlausend betrachten." (Siehe ebendaselbst.)

Durch die Aenderung wurde der Wortlaut zwar schärser und bedingungsloser im Prinzip, da aber der Kampf der Parteien zu jener Zeit sich weniger um eine unmittelbare Abschäffung der Sklaverei, an welche nur die Wenigsten dachten, drehte, sondern in erster Linie um die Ausdehnung oder Berhinderung derselben in die freien Territorien, so wäre die Beibehaltung, da die Turner eine entschiedene Parteistellung in der Frage genommen hatten, wohl ebenso am Platze gewesen. Der Platsorm wurde noch solgender Zusat beigefügt: "Ueberhaupt soll der Turnerbund eine Pflanzschule

der allgemein giltigen Ideen des entschiedenen Fortschrittes sein, welche aus einer naturgemäßen und deshalb vernünftigen Weltauschauung ber-

vorgehen."

Thatsächlich bestand also prinzipiell kein Unterschied zwischen ben beiden Flügeln, in welche sich der Bund gespalten hatte und wenn bis in die jüngste Zeit der Berdacht gegen die östlichen Turner gelegentlich wiederholt wird, daß sie den Boden der Bussalo Platsorm verlassen hatten, so kann dies nur einer Verkennung der Thatsachen und der Zähigkeit, mit welcher alte Vorurtheile sortleben, entspringen. Ich wiederhole, was ich an anderer Stelle bereits sagte: wären die Delegaten der östlichen Vereine nach Pittsburgh gegangen, anstatt in Washington zu tagen, so wäre ganz sicher eine Auseinandersetzung und Verständigung ersolgt und dem Bunde die traurige Ersahrung der nächsten Jahre erspart geblieben.

Gehen wir von der Platform zur Bundesversassungen noch augenscheinliebereinstimmung in den Protokollen beider Tagsahungen noch augenscheinlicher. Ein zeitgenössisches Blatt: (Gen. Franz Sigel's "Revue", Dez. 1856) schreibt darüber: — Diese Paragraphen gleichen sich wie ein Ei dem anderen; es sind 26 Zwillingsbrüder, frisch und gesund, von einer einzigen

Mutter und zwei Hebammen zur Welt gebracht!

Daß die Beschwerden der östlichen Turner nicht ganz unberechtigt waren, geht aus verschiedenen Bestimmungen hervor, die die Pittsburgher Tagsahung anzunehmen für gut fand, unter andern, daß der Borort für Beschaffung einer verhältnißmäßigen Anzahl passender Artikel über praktisches Turnen Sorge tragen und, was ungleich noch wichtiger war, die Aufsicht über das Bundesorgan führen solle. Während der Debatte wurde geäußert: "Die Redaktion soll nicht die Rohheit vertreten, sondern aus Verseinerung des Geschmacks hinwirken;" und: "Die Turnzeitung ist das Organ des Bundes und nicht der Redaktion" u. s. w.

Aus oben angeführten Punkten geht klar hervor, daß die Pittsburgher Tagsahung die Beschlüsse der Delegatenversammlung in New York nicht nur berücksichtigte, sondern deren Berechtigung auch zum größten Theil anerkannte. Daß troh der Abwesenheit irgend welcher prinzipieller Differenzen und troh der Uebereinstimmung in den meisten Berwaltungsangelegenheiten sich dennoch der Bruch vollzog, weil kleinlicher Eigensinn und Rechthaberei auf beiden Seiten verbot, den ersten Schritt des Entgegenkommens zu thun, ist heute noch ein Grund des Bedauerns und eine Lehre, deren Beherzigung nicht genug empsohlen werden kann.

Die Wahl von Otto Reventlow als einer der Redakteure des Bundesorgans an Stelle von W. Rapp, war die unglücklichste, die getroffen werden konnte; denn nicht nur, daß gerade durch ihn, als den derzeitigen Redafteur der Albany "Freien Blätter" die erste Verdächtigung gegen die New Yorker Delegatensitzung vom 16. Dezember 1855 erhoben wurde, es mußte von ihm auch erwartet werden, was thatsächlich auch geschah, daß für ihn die Tagsatzungsbeschlüsse bezüglich des Bundesorgans nicht existiren.

Die Unentschloffenheit vieler Bereine in Bezug auf ihre Stellungnahme ben beiden ftreitenden Barteien gegenüber tritt in einem Bergleich ber auf ben Tagfatungen vertretenen Bereinen mit denen, die eine abwartende Stellung einnahmen, recht augenscheinlich zu Tage. In Pittsburgh waren 46 Bereine vertreten, einschließlich ber von Stifel und Eschmann vertretenen Bereine St. Louis und St. Charles und der von Tresch vertretenen drei Bereine Hartford, New Brittain und Waterbury, die fammtlich die Wash. ingtoner Tagfatung anerkannt hatten. Diese Bereine find ebenfalls in Bashington mitgezählt worden, sowie der von Stifel vertretene Reofuk Berein, ber fpater erklärte, daß fein Mandat nach Bittsburgh gelautet habe. Wie willfürlich einzelne Delegaten übrigens verfuhren, zeigt bas Beifpiel der Delegaten Trefch und Suth; letterer erklärte in Bittsburgh, von drei Bereinen nach Washington instruirt zu sein, ging jedoch nach Bittsburgh, ba ihm die Grunde der Berlegung der Tagfatung genügend erschienen, Gründe, die der Vorort doch erst in Pittsburgh vorlegte. Suth vertrat Chicago, Shebongan und mit Allgewähr gemeinschaftlich Toledo. Washington waren 26 Vereine vertreten; es hatten sich also nach Abzug der zweimal gezählten Bereine 66 überhaupt vertreten laffen. Der Borort berichtete die Bahl der Bundesvereine auf 96, den Rem Porter Berein hingugezählt 97, es hatten sich bemnach 31 Bereine gar nicht vertreten laffen. An der vom Borort veranstalteten Abstimmung über die Baltimore und New Porter Beschlüffe nahmen ebenfalls nur 40 Bereine Theil, fie ergab alfo ein nichts weniger als befriedigendes Resultat. Bemerkenswerth an diefer Stelle ift, daß der St. Louis Turnberein furz nach der Tagfatung, und awar mit einer Stimme Majorität, fich für den Berbleib in dem westlichen Bund entschied, in Folge deffen der Borort des öftlichen Bundes auf Williamsburgh überging, und daß im Juni 1857 der Madison Turnverein diefem Beispiel folgte. Die Philadelphia Turngemeinde erklärte am 3. Januar 1857, feinen der beiden Bororte anerkennen und eine vorläufig unabhängige Stellung beibehalten zu wollen, bis eine Wiedervereinigung ftatt. gefunden habe.

Mit vielleicht mehr als nothwendiger Weitläufigkeit habe ich bisher ben Verlauf der Bundeszerwürfnisse behandelt; es schien mir dieses nothwendig, weil der entstandene Bruch in der That das folgenschwerste Ereigniß in der Geschichte des Bundes vor dem Bürgerkriege war. Der weitere Verlauf wird eine gedrängtere Fassung erhalten, um den Umsang der "Jahr-

bücher" nicht übermäßig auszudehnen. Selbstverständlich wird kein Creigniß oder Dokument von Bedeutung übergangen werden.

Am 1. Ottober 1856 sandte der Williamsburgher Turnverein an sämmtliche Turnvereine nachstehendes Rundschreiben:

Williamsburgh, am 1. Ottober 1856.

Der socialistische Curnverein Williamsburgh an sämmtliche Vereine des Bundes.

Gut Beil!

Nachdem uns nunmehr die Gewißheit geworden, daß St. Louis die Borortschaft abgelehnt, hat unser Berein laut Beschluß der Tagsahung die Geschäfte übernommen, und wird der Borort, während Euch dieses Circular zukommt, sich bereits constituirt haben.

Die Protokolle der letzten Tagfatung sind uns gestern zugekommen und wird mit dem Druck sogleich begonnen. Ebenso wird Euch das erste Monatsblatt für Oktober schon in nächster Woche zugeschickt werden, sobald Ihr durch Zuschrift — salls Ihr nicht in Washington vertreten waret — den Williamsburgher Vorort anerkennt und Eure genaue Adresse einsendet. In dieser ersten Nummer werden wir die Conkroversen zwischen der Washingtoner und Pittsburgher Tagsatung näher besprechen.

Habt Vertrauen in unseren Vorort! Er wird aus Männern bestehen, deren Streben auf das Gedeihen des Bundes gerichtet sein wird, und welche mit aller Kraft für die Beseitigung der jetzt obschwebenden unerquicklichen Controversen wirken werden.

Im Auftrage des Bereins:

F. Hüne,

corr. Schriftwart.

Als Vorort mählte er folgende feiner Mitglieder:

A. Irmicher, erfter Vorfiter;

Ph. Engelhardt, zweiter Borfiger;

H. Stumpf, prot. Schriftwart;

F. Büne, corr. Schriftwart;

B. Rose, stellvertr. Schriftwart;

Joj. Walter, Schapmeister;

Karl Näher, Buchhalter;

Frang Beller, erfter Turnwart;

J. Verdeckborg, zweiter Turnwart.

Die erste Nummer des ofsiziellen Organs, einer Monatsschrift, erschien unter dem Titel: "Turnblatt für die Vereine des sozialistischen Turner-

bundes" schon im Ottober; es war freilich im Vergleich zu der in größtem Zeitungsformat wöchentlich erscheinenden "Turnzeitung" eine sehr bescheidene Erscheinung, doch ersüllte es seinen Zweck, die offiziellen Bekanntmachungen des Vororts, die Halbjahrsberichte der Vereine, Festberichte zc. zur allgemeinen Kenntniß zu bringen, und es blieb immer noch Kaum übrig für einen turnerischen oder wissenschaftlichen Artikel. In der Behandlung der Streitfragen wurde das "Turnblatt" entschieden maßvoller und in einem versöhnlicheren Tone gehalten, als die "Turnzeitung," in welcher Keventlow und Andere sortsuhren, eine geradezu beleidigende Sprache gegen den östlichen Bund, dessen Vorst und einzelne Mitglieder der östlichen Vereine zu sühren, eine Sprache, die schon nach kurzer Zeit nicht nur auf Reue den Unwillen selbst einzelner westlicher Vereine hervorrief, gegen welche sich auch der Vorort össentlich erklärte, obsichon er von seinem Rechte, das Organ zu beaussischtigen, keinen Gebrauch machte.

Der von der Cincinnati Turngemeinde für 1856—'57 erwählte Vorort bestand aus folgenden Mitgliedern:

A. Tafel, erster Vorsiger;

M. Jacobi, zweiter Vorsitzer;

A. Fischer, erster Schriftwart;

G. Hof, zweiter Schriftwart;

C. Beischlag, dritter Schriftwart;

2. Strobel, Buchhalter;

J. Böhm, Kaffirer;

28. Rothader, Beifiger;

A. Wagner, Beifiger.

Schon im Dezember trat jedoch Fr. Bertsch an Stelle von A. Fischer als erster Schriftwart wieder ein.

Das in der ersten monatlichen "Beilage" des neuen Jahrganges der "Turnzeitung" veröffentlichte Aundschreiben enthält eine Rechtsertigung der Handlungsweise des alten Bororts, obwohl darin auch zugestanden wird, daß einzelne Fehler begangen wurden, und die Stellung des neuen Bororts der Frage der Wiedervereinigung gegenüber. Als einziges Mittel der Versöhnung galt dem Borort die Unterordnung der Minorität unter die Beschlüsse der Majorität. Von einer Anerkennung der öftlichen Bereine als einer zu Recht bestehenden Körperschaft oder von einer Unterhandlung mit dem Borort in Williamsburgh war keine Rede, und da die letztere Behördenur auf dem Boden der Gleichberechtigung beider Theile zur Unterhandlung bereit war, so stand eine Versöhnung, soweit eine solche durch die beiden Vororte herbeigeführt oder auch nur angebahnt werden konnte, außer Frage. Anders sakte jedoch eine Anzahl Vereine die Sachlage aus.

Die Delegaten der Vereine waren kaum von den Tagsatzungen in ihre heimath zurückgekehrt, als auch schon Wiedervereinigungsversuche gemacht wurden, deren Zwecklosigkeit freilich auch sofort zu Tage trat, als der Borort in Cincinnati nicht nur eine ablehnende, sondern geradezu schroffe Haltung gegen dieselben annahm und sein Einfluß hinreichte, die Majorität seiner Vereine gegen dieselben einzunehmen.

Der Turnverein in Rahway, N. J., machte den ersten Versuch der Art. Er versandte nachstehendes Kundschreiben an die Vereine unter'm 17. September 1856:

Gut Beil!

Turnbrüber! Nur Einigkeit macht ftark! rief 1481 Niklas von der Flue seinen Kampsgenossen für Recht und Freiheit zu. Seid einig! rusen auch wir unsern Brüdern in West und Ost, in Nord und Süd zu. Laßt Formen verletzt sein, laßt Fehler geschehen sein, das Prinzip des Turners in Amerika ist überall dasselbe: der Kamps für Recht und Freiheit! Darum, Brüder, keine Trennung, einigt Euch, die Ihr in der Hauptsache nie getrennt, auch in Nebensachen! Wählt ein Schieds gericht, laßt dasselbe als Männer und Turner entscheiden, mag nun der Entscheid ausfallen, wie er will, unterwerst Euch demselben um des allgemeinen Besten, um des Gesammtwohles des Turnerbundes willen.

Wählt dieses Schiedsgericht etwa so:

- 1) Einen Theil aus den auf der Tagsatzung in Pittsburgh bertretenen Bereinen.
- 2) Einen Theil aus den auf der Tagsatzung in Washington vertretenen Bereinen.
- 3) Einen Theil aus den Bereinen, die weder die eine noch die andere Tagsahung beschickten.

Zum Beispiel: die beiden jetigen Vororte Cincinnati und St. Louis, oder beren Stellvertreter wählen jeder drei oder vier Vereine, deren jeder wieder einen Schiedsrichter wählt, die nicht vertretenen Vereine aber wählen drei oder fünf Vereine, die je einen Schiedsrichter wählen, so daß die ganze Zahl der Schiedsrichter neun oder dreizehn sein würde.

Laßt diese Bertrauensmänner über die Differenzen entscheiden nach bestem Gewissen und unterwerft Euch ihrem Entscheid als Turner, als Brüder. Laßt bis dahin ab von jeder Zeitungspolemik, die nur neue

Schwierigkeiten bereitet. Turner! wir ersuchen Guch nochmals, bedenkt unsern Vorschlag und laßt uns bis zum 15. Oktober wissen:

ob Ihr für ein Schiedsgericht seid oder nicht!

damit wir in der Sache weiter handeln können.

Mit Brudergruß und Handschlag

Dr. J. Swaving, Sprecher. C. Höhle, Schriftwart.

Dieses Rundschreiben begleitete der Borort im November-Beiblatt mit folgenden Erklärungen:

"Auf den speziellen Wunsch des Turnvereins in Rahway veröffentlichen wir untenstehend das Rundschreiben, welches derselbe vor Kurzem an die Bundesvereine abschickte, und sprechen zugleich die Erwartung aus, daß die Bereine unsere Stellung demselben gegenüber gutheißen werden.

So sehr auch der Vorort eine Vereinigung, welche ohne prinzipielle Conzessionen erzielt werden kann, wünscht, und so löblich die Absicht des Turnvereins zu Rahway ist, so kann der Vorort von seinem Standpunkte als rechtmäßiger, von der Majorität der Bundesvereine erwählter und anerkannter Vertreter des Bundes und Vollstrecker der gesaßten Tagsakungsbeschlüsse, ausgehend, doch dieser Handlung des Rahwah Turnvereins nicht beistimmen, und zwar:

1) Weil hierbei die Bundesbestimmungen nicht berücksichtigt werden und übersehen wurde, daß der Bund und mit ihm der Vorort eine Tagsatung in Washington gar nicht anerkennen und deshalb auch auf gleicher Grundlage nicht unterhandeln, noch gewisse Rechte ausgeben können.

2) Beil eine bundesgesetliche Abstimmung nur durch die Exetutive (den Borort) stattfinden kann, der Aufruf aber unmittelbar vom Turnverein

zu Rahway an die Turnvereine gefandt wurde.

3) Weil, wenn der Vorort diesen Schritt des Rahway Turnvereins als solchen in der jetzigen Form gutheißen und acceptiren würde, damit der erste Schritt des soc. Turnvereins zu New York, die Quelle der Wirren und Differenzen im Bunde, das erste Verlangen desselben (in den Beschlüssen vom 16. Dezember 1855 ausgedrückt), trot seiner ungesetzlichen Form und im Widerspruch mit unsern Grundsätzen, sanktionirt wäre."

Richtsdestoweniger fanden die Rahway'er Anträge die nöthige Unterstützung und gelangten zur Abstimmung, wurden jedoch mit großer Majorität verworsen.

Im Dezember 1856 reichte der Milwaukee Turnverein neue Anträge bei dem Borort in Cincinnati ein, doch erst in der März-Beilage brachte sie derselbe vor die Bundesvereine; sie lauteten: "Nachdem wir mit den Verhandlungen der beiden Tagjatungen genügend bekannt sind, müssen wir erklären, daß beide das Interesse des allgemeinen Bundes nicht gewahrt haben, indem der einen wie der anderen Versammlung der Geist der Brüderlichkeit und Versöhnung sehlte.

Um jedoch die Organisation des Bundes nicht weiter zerstören zu helsen, und da wir diesen Weg als den geeigneten halten, eine Wiedervereinigung herbeizuführen, sei es beschlossen:

1. Den Berein Cincinnati als Borort anzuerkennen und demselben gegenüber unsere Berbindlichkeiten als Bundesglied zu erfüllen.

2. Wir verlangen, daß eine neue Tagsatzung sobald als möglich und nicht später als Mai 1857 berusen werde, daß auf derselben alle an der letzten Tagsatzung dem Bunde angehörende Vereine zu Sitz und Stimme berechtigt sein sollen. Ueber die später ausgenommenen und früher ausgetretenen Vereine soll die Tagsatzung entscheiden. Dieselben mögen Delegaten senden und ihre Gründe und Ansprüche geltend machen.

3. Daß wir von den Bereinen verlangen, womöglich folche Delegaten zu senden, welche an keiner der letzten Tagsatzung anwesend waren, indem wir fürchten, daß Persönlichkeiten oft höher als Grundsätze gehalten werden und überzeugt sind, daß die überwiegende Mehrheit der Turner unsere Organisation aufrecht und gereinigt wissen will.

- 4. Den Vorort zu ersuchen, diese Beschlüsse in der nächsten Rummer der Turnzeitung bekannt zu machen und die einzelnen Bereine aufzusordern, ihre Meinung darüber an uns als einen unbetheiligten Verein einzusenden und zwar mit der bestimmten Erklärung, ob sie für eine in der von uns vorgeschlagenen Weise zusammengesetzen Tagsatzung sind und wann und wo dieselbe abgehalten werden soll.
- 5. Wir sind für Abhaltung dieser Tagsatzung in Detroit, am ersten Montag im Mai nächsten Jahres (1857).
- 6. Diese Beschlüsse auch dem Vorort in Williamsburgh mitzutheilen und ihn um Veröffentlichung zu ersuchen.

Ferner wurde beschlossen, dem Vororte in Cincinnati mitzutheilen, daß, wenn derselbe es nicht für gut finden sollte, obige Beschlüsse zu veröffentlichen, wir dasselbe selbst thun werden und den Vorort dasür verantwortlich machen."

Der Vorort in Cincinnati bekämpste diese Vorschläge ebenso entschieden, als diesenigen des Rahway Turnvereins und aus denselben Gründen; und da sie, wie bereits erwähnt, erst im März 1857 veröffentlicht wurden, somit ihre Durchführung bezüglich einer Extra-Tagsahung von vornherein unmöglich gemacht war, so zog der Milwautee-Verein dieselben in einem Schreiben an den Vorort, 25. Mai, zurück, unter Verwahrung gegen die vom Vororte

eingenommene Stellung und vorbehaltlich weiterer Schritte, die der Verein nach besten Kräften für das Beste des Bundes und der Turnerei im Allgemeinen — "nach eigenem unabhängigen Urtheile" — zu thun verspricht.

Auf das Bereinsleben hatten die Mißhelligkeiten, die auf Grund der mißlungenen Bersuche zur Beilegung keine Aussicht hatten, eine befriedigende Lösung zu finden, nicht gerade einen schädigenden Einfluß; die Bereinsberichte in diesem Jahre lauten im Allgemeinen nicht ungünstig und stechen in mancher Beziehung von denen in früheren Jahren vortheilhaft ab. Der Aussichung einzelner Bereine konnte aber doch die verlorene Eintracht nicht verschmerzen lassen, um so weniger, als durch dieselben in mehr oder geringerem Erade die Aussührung der zeitgemäßen und nothwendigen Berordnungen, die die Pittsburgher Tagsahung hinsichtlich der Bervollkommnung des Turnbetriebs und der geistigen Thätigkeit der Bereine erließ, kaum mehr als ein todter Buchstabe blieben. In seiner ersten Monatsbeilage legte der Borort in Cincinnati den Bereinen einen "Schul-Organisationsplan," versaßt von den Mitgliedern Bertsch, Köhne und Beischlag, vor, in welchem die Einrichtung von Tagesschulen für die Zöglinge empsohlen und Rathschläge ertheilt wurden, wie derartige Schulen einzurichten seine.

Bei Prüfung dieses Planes wird man unwillfürlich zu der Frage angeregt, um wie viel höher würde nicht der Einfluß der Turnvereine gestiegen sein, wenn nur die Mehrzahl diesen Schulplan mit Ernst durchzusühren versucht hätten? Statt dessen ging er, wie mancher andere gute Borschlag, an den meisten Bereinen spurlos vorüber; da und dort wurde zwar ein Versuch gemacht, ihn durchzusühren, aber die errichteten Schulen gingen entweder nach kurzem Bestand wieder ein, oder sie gingen in die Hände von Privatleuten oder Schulvereinen über. Den meisten Ersolg mit seiner um diese Zeit errichteten Schule hatte wohl noch der Williamsburgher Turnverein, der dieselbe die in die jüngste Zeit, und zwar mit schweren Opsern, erhielt, dafür aber auch die Genugthuung hatte, daß aus ihr zahlreiche Schüler hervorgingen, die dem Turnwesen und dem Deutschthum später, in reiserem Alter, zur Ehre gereichten und dem Verein in den Augen des Publikums Achtung und Anerkennung verschafften.

Eine andere Organisation, von dem Turnerbunde grundverschieden, die "Christian Joung Men Afsociation," nahm viel später den Plan aus, indem sie Schulen ähnlicher Art für ihre Mitglieder und die heranwachsende Jugend ihren engeren Bestrebungen einverleibte. Mit welchem Ersolg, ist betannt, und man kann nur bedauern, daß die Turnvereine zu jener Zeit dieses ihnen dargebotene Hilsmittel, das so unendlich viel zu ihrer Krästigung beizutragen geeignet gewesen wäre, ja, das ihnen eine ganz andere Grundlage gegeben hätte, beinahe gänzlich unbenutzt zur Seite liegen ließen.

Lichtpunkte in diesem Jahre sind die beiden Bundesturnseste, von welchen das des westlichen Bundes in Milwausee, das des östlichen in New York abgehalten wurde. Die Tagsahung in Washington hatte zwar ebensalls Milwausee für ihr Fest in Aussicht genommen, da aber St. Louis und Milwausee und später auch Madison sich für Cincinnati entschieden hatten, so wurde von den östlichen Vereinen New York dafür bestimmt. Auch dieser Schritt der östlichen Vereinen wurde zu einer gegen die Wiedervereinigung gerichteten Handlung gemacht, obwohl doch Niemand im Ernste den betreffenden Vereinen, die meist alle in unmittelbarer Nähe von New York lagen, zumuthen konnte, ihr Fest nach einem circa 1000 Meilen entsernten Orte zu verlegen, um dort als fremde, nicht gleichberechtigte Gäste behandelt zu werden.

Erwähnenswerth ist noch der am 14. August 1857 erfolgte Rücktritt von Otto Reventlow von der Redaktion der "Turnzeitung." Die Gründe hierfür theilt er in einem Artikel den Mitgliedern des Turnerbundes mit, dessen Schluß den Mann, dem das Organ des Turnerbundes zum Theil mit anvertraut worden war, trefslich charakterisitt; er lautet:

".... Meine Schreibweise wie meine prinzipielle Richtung schien den Mitgliedern des Turnerbundes zuzusagen. Da krochen plöglich die östlichen Maulwürse wieder aus ihren Löchern heraus, und es ward nothwendig, den lästigen Thierchen eine Lektion zu geben. Diese wurde im Interesse den sellen ertheilt, und der Ersolg hat gezeigt, daß sie eine sehr heilsame Wirkung gehabt."

"Während dieses Conflittes verfiel auch noch ein Binsel Namens, *) welcher damals damit beschäftigt war, die "Freie Presse" auf den hund zu bringen, auf den Gedanken, seinen Riecher mit in die Affaire hineinzustecken,

und wurde natürlich sofort in geeigneter Beise darüber gehauen."

"Diese Polemik, welche, wie gesagt, im Interesse des Bundes geführt wurde, afficirte die zarten Nerven dreier Bereine (Baltimore, Männerturnverein in New York und Burlington) dergestalt, daß sie bei dem Vorort auf eine Rüge für mich antrugen. Diesem lächerlichen Verlangen wurde natürlich nicht allein keine Folge geleistet, sondern man bedeutete demselben auch, daß man dergleichen Priesen der Redaktion nicht anbieten dürse. Obgleich nun der Vorort eine hinreichende Satissaktion gegeben, so hatte ich doch von jenem Augenblick an alle Lust zum serneren Redigiren der "Turnzeitung" verloren, wenigstens erhielten mein Enthusiasnus, Lebendigkeit und Energie einen bedeutenden Stoß, und ich beschloßschon damals, von einer Zeitung abzutreten, welche einer solchen Controlle,

^{*)} Der Name darf füglich wegbleiben, um so mehr, als der Träger beffelben heute noch eine geachtete Stellung als Journalist einnimmt.

wie der obengenannten, unterworfen war. Um meine Selbstftandigkeit zu wahren, um nicht gezwungen zu fein, die fanfte hirtenflote zu blafen, ftatt die Trommel der Revolution zu rühren, verlaffe ich die Arena der "Turnzeitung" und begebe mich auf einen andern Rampfplat, wo Schwertergeklirr und Schildergeraffel nicht zu ben verbotenen Dingen gehört."

Da Reventlow wie fein Andrer im Bunde die Zerwürfniffe nicht nur selbst mit hervorrief, sondern stets noch bemuht war, sie zu erweitern, fo konnte sein Rücktritt nur mit Genugthuung aufgenommen werden. Auffallend ift es aber immerhin, daß der Borort dem scheidenden Redakteur einen warmen Nachruf widmete, in welchem er fein aufrichtiges Bedauern über deffen Rücktritt Ausbruck giebt.

Im Bundesjahre 1856-57 traten folgende Bereine dem Soc. Turnerbunde, Borort Cincinnati, bei. 3m Ottober 1856: Stofton, Cal., 70 Mitglieder; Sakramento, Cal., 57 Mitglieder, 10 Böglinge: San Franzisto, Cal., 60 Mitglieder; Mansville, Cal., 60 Mitglieder; Revada, Cal., 24 Mitglieder; Shafta, Cal., 36 Mitglieder und Gray hawt, Cal., 24 Mit-Im Dezember: Muscatine, Jowa, 50 Mitglieder; Jowa City und New Ulm, 20 Mitglieder. Im Januar 1857: Alton, Jl.; Waterloo, JII., 30 Mitglieder; Milburn, New Jersey. Im April: Fort Madison, 30 Mitglieder; Philadelphia Männerturnverein, 32 Mitglieder; Janes. ville, Wis., 14 Mitglieder. 3m Mai: Prairie du Chien, 21 Mitglieder; St. Anthony, Minn., 42 Mitgl. 3m Juni: Fond du Lac, 32 Mitglieder; Richmond (wiederaufgenommen), 38 Mitglieder; Madison (vom öftlichen Bund), 17 Mitglieder. Im Auguft: Lebanon, Ju.; Rock Jeland, Ju., 18 Mitglieder: Leavenworth, Rs., 35 Mitglieder. Ungemeldet wurden: Springfield, Ju., mit 35 Mitgliedern; Fayetteville, Ju., mit 22 Mitgliebern und Des Moines mit 18 Mitgliedern. Ausgetreten maren Poughkeepfie, Philadelphia, Springfield, Elifabeth, Brooklyn, Paterson und New haben. Der North Lee Turnberein löfte fich wieder auf.

Dem Soc. Turnerbund, Borort Williamsburgh, traten bei: 3m November 1856: Subson City, N. J., mit 12 Mitgliedern; Newburgh, N. D., mit 30 Mitgliedern. 3m Mai 1857: Stapleton, St. 38., 20 Mitglieder. 3m Juni : haftings, R. D., 15 Mitglieder und Jerfen City, R. J., 17 Mitglieder. 3m Auguft : Soboten, N. 3., 13 Mitglieder. Angemeldet murde Springfield, Maff. Es trat aus der Madifon Turnverein; der Barlem

und Worcefter Turnberein löften fich auf.



Jacob Seintz.





Preisgetrönte Turner in den erften Jahren des Turnerbundes.

Jacob Heint,

erster Sieger im Turnen bei den Bundesturnfesten in Philadelphia 1854 und Milwaukee 1857, wurde am 10. April 1833 in Alzeh, Rhein-hessen, geboren und kam mit seinen Eltern 1849 nach Amerika. Im Jahre 1851 trat er in den New Yorker Turn-Berein ein, welchem Beispiele sein Bater, Wilhelm Heintz, und seine vier Brüder, Georg, Christian John und Adolph in kurzer Zeit solgten. Er zeichnete sich nicht nur bald durch seine Leistungen auf dem Turnplatze, sondern auch durch solche auf dem Gebiete der dramatischen Kunst, des Deklamirens und Schießens aus und erhielt in den letzteren Fächern noch manchen Specialpreis. Auch als Dichter erlangte er einen wohlverdienten Ruf und zahlreiche Proben seiner Muse besinden sich in den turnerischen Zeit- und Festschriften, die innerhalb des Turnerbundes veröffentlicht wurden. Eine Gesammtansgabe seiner Gedichte erschien 1888 unter dem Titel "Aus Musestunden" und wurde mit allgemeinem Beisall ausgenommen.

Mit Ausnahme eines Jahres (1857), in welchem er dem Milwaukee-Turnberein angehörte und einer späteren kurzen Unterbrechung geschäftlicher Ursachen halber, gehörte er dem New Yorker Turnberein bis zur Gründung bes Central-Turnbereins an, welchem er zur Zeit noch als thätiges Mitglied

angehört.

Jacob Heinz bekleidete das Amt eines korrespondirenden Schriftsührers des Bororts in den ersten Jahren der Reorganisation des Bundes und nahm an verschiedenen Bundes-Tagsahungen als Delegat des N. P. Turnbezirts Theil. Im Bezirk bekleidete er östers das Amt des ersten Sprechers und ist gegenwärtig korrespondirender Schriftsührer desselben und Vorsiher der Pionier-Sektion des N. P. Turnvereins.

wilhelm vogt.

Preisgefrönt beim Allgemeinen Turnfest in Cincinnati 1852. (Biographie, siehe Band I: der Jahrbücher, Seite 181.)

G. Bertel.

Preisgefrönt bei den Bundesturufesten in Cincinnati 1855 und Belleville 1858.

G. Hertel wurde im Jahre 1828 in Siebeldingen, Rheinpfalz, geboren und wanderte im Alter von 17 Jahren nach Amerika aus. Rach längerem Aufenthalte in Cincinnati, siedelte er 1858 nach St. Louis über, woselbst er ein Cigarrengeschäft betrieb. Er starb 1890 im Alter von 62 Jahren.

Carl Bothner.

Breisgefröut beim Bundesturnfest in Rem Jort 1857.

Carl Bothner wurde am 14. September 1832 in Freudenstadt, Würtemberg, geboren, woselbst er die Realschule besuchte und seine erste turnerische Ausbildung erhielt. Später lernte er die Tischlerei. Im Jahre 1853 kam er nach Amerika und ist seit der Zeit ununterbrochen ein thätiges Turnvereinsmitglied geblieben. Einem kurzen Ausenthalte in Philadelphia 1855 abgerechnet, während welchem er Mitglied der Philadelphia Turngemeinde war, gehörte er dem N. Y. Turnverein bis zur Gründung des Central-Turnvereins, einer dessen Gründer er ist, an. Er ist heute noch Mitglied dieses Bereins, sowie der Pionier-Sektion des N. Y. Turnvereins.

Udolph Schill.

Preisgefrönt beim Bundesturnfest in Pittsburgh 1856.

Adolph Schill wurde am 11. September 1836 in Freiburg i. B., Baden, geboren, ftudirte auf dem Polytechnitum in Karlsruhe bas Maschinenbaufach und wanderte 1854 nach den Bereinigten Staaten aus. Rach furzem Aufenthalt in New York und Rochefter, wandte er fich nach Detroit und schloß sich dort dem Soc. Turnverein an, deffen Turnwart er zeitweise Eine gediegene turnerische Ausbildung brachte er von Deutschland mit herüber. Im Berbst 1856 siebelte er nach Dubuque über und 1860 nach Nashville, Tenn., woselbst er am Military College als Turnlehrer und Lehrer der deutschen Sprache thätig war. Richt ohne Schwierigkeit gelang es ihm beim Ausbruch ber Seceffions-Bewegung wieder nach dem Rorden zu gelangen. 1861 schloß er sich dem 17. Miffouri-Regiment an und nahm später an der Organisation der Battern K, 1. Mich. Light Artillern Theil, deren Rapitan er später wurde und erhielt am 22. Juli 1865 feinen ehren. vollen Abschied. Nach dem Kriege war er als Journalift an der "Jowa Staatszeitung", "Ilinois Staatszeitung", "Milwautee Berolo", "Wächter am Grie", "Bittsburgh Bolfsblatt" und "Toledo Commercial" thatig, und in allen Lagen und an allen Orten ein der Turnfache treuer Anhänger. Schill ist gegenwärtig noch Turnlehrer beim Soc. Turnberein in Dubuque.

Biographien.

Ernst Violand.

Ju den treuesten und eifrigsten Anhängern und Förderern der Turnerei auf amerikanischem Boden gehörte Ernst (Ritter von) Violand. Einer altadeligen Familie in Oesterreich entsprossen und in einem Jesuiten-Colleg ausgebildet, als tüchtiger Jurist und Beamter geschätzt, nahm er trotzem an den revolutionären Bolkserhebungen 1848—49 in Oesterreich einen lebhasten und hervorragenden Antheil. Jum Tode verurtheilt entzog er sich der Bollstreckung des Urtheils durch rasche Flucht nach Amerika. Er ließ sich in Peoria nieder und nahm dort an allen freiheitlichen Bestrebungen regen Antheil; und besonders war es der Turnverein, an dessen Gründung er Theil nahm, welchem er seine Thätigseit widmete und dem er dis zu seinem am 18. Dezember 1875 erfolgten Tode ununterbrochen angehörte. Er starb im Alter von 55 Jahren und 10 Monaten. Der "Peoria Demokrat" widmete ihm solgenden Nachrus:

"In seinen Absichten und Bestrebungen war er ebel und aufrichtig und opferte Alles für seine Ueberzeugung. Bei der Gründung deutscher Bereine zum allgemeinen Besten war er stets der Erste und Thätigste, wie er überhaupt für jede gute Sache in Wort und That begeistert war. Kein Mann in der Stadt hat z. B. mehr für die Ausrechthaltung der deutschen Schule agitirt und gearbeitet als er. Als Redner besaß er ein außergewöhnliches Talent und sprach sehr gern bei politischen Versammlungen und Festlichseiten sowohl als am Grabe eines verstorbenen Freundes. Bei allem Ernste seines Charatters hatte er ein großes, weiches Herz, besonders gegen arme Nothleidende, mit denen er oft seinen letzten Thaler theilte. Die durch seinen Tod entstandene Lücke unter den hiesigen Deutschen ist nicht mehr auszusüllen und wird sich bei vielen späteren Gelegenheiten sühlbar machen."

Karl Emil Gillig.

Ebenfalls einer der Gründer des Peoria-Turnvereins und treuer Anhänger desselben verdient auch er als einer der Pioniere der deutsch-amerikanischen Turnerei genannt zu werden. Bei seinem am 26. Mai 1884 ersolgten Ableben widmete ihm die "Peoria Sonne" nachstehenden Rachruf:

Alls Sohn einer hochgeachteten Familie am 14. Februar 1831 in Wörrftadt, Heffen-Darmstadt, geboren, wurde er, nachdem er in Mainz die Realschule absolvirt hatte, zum Mechaniker ausgebildet, in welchem Fache er in Folge seiner natürlichen Begabung große Geschicklichkeit erreichte. Von

feurigem Temperament, begeistert für die humane und edle Bestrebung, die jur Bebung des wahren Menschenthums beiträgt, griff er als neunzehn. jähriger Jüngling und Turner zur Waffe und schloß fich ben Freischärlern Nach Beendigung der 48er Revolution wanderte er nach Amerika aus, (fam 1850 nach Milwaukee, Wisc., und 1851 nach Peoria) und ließ fich dann in Petin, JUB., nieder, wo er anfänglich als Maschinist thatig war und später ein Gafthaus betrieb. Im Jahre 1855 fiedelte er wieder nach Peoria über, wo er ein Gafthaus an der Wafferstraße gründete, das in Folge der Tüchtigkeit und Unterhaltungegabe des Pfirthes bald der Sammelpunkt der gebildeten Elemente des Deutschthums wurde. Auch eine Stätte für die deutsche Bühne schuf er, für die er mit Begeisterung schwärmte, für die ihm tein Opfer zu schwer und auf ber er fich feit ihrem Bestehen in mehreren Rollen mit einem für einen Dilletanten mehr als gewöhnlichen Erfolge be-Tropdem sein Geschäft ihm eine enorme Ginnahme bot, war es ihm boch nicht möglich, fich beren Schätze für sich zu fammeln, weil er zu viel für ideale deutsche Bestrebungen opferte. Für die deutsche Schule, den Leseverein, den Turnverein, für Gesangvereine und deutsche Teste scheute er nicht nur feine Opfer, fondern wirkte bei allen zu deren Besten veranstalteten Unternehmungen aktiv mit.

Auch im öffentlichen, politischen Leben nahm "Emil", wie ihn seine näheren Befannten nur nannten, ftets Antheil, und auch hier zeigte er ftets feine Selbstlofigkeit und eine Offenheit seiner Meinungsäußerungen, die häufig an Schroffheit grenzte. Es war diesem kernigen, durch eine außergewöhnliche ftarke Rörperconftitution unterstütten, eisernen Charaktermenschen absolut nicht möglich, seine Anschauungen zu verbergen, um Nugen daraus ju ziehen oder Freunde dadurch zu erschleichen. Beim Ausbruche des Bürgerfrieges war er unter den Ersten, die dem Rufe Abraham Lincoln's folgten und als Fähnrich zog er mit Gov. Oglesby's 8. Jus. Inf. Regiment in's Leider wurde feine Gutmuthigfeit und fein Opferfinn häufig miß. braucht und feine Chrlichkeit zu einer Untugend gestempelt, weil fie fich mit der Raffinirtheit und Gefühllofigfeit, die das hiefige Geschäftsleben fenn. zeichnet, nicht vereinbarte. Chas. Emil Gillig hat keine irdischen Güter hinterlaffen, aber fein Namen wird ftets mit Ehren genannt und fein Wirten wird nie vergeffen werden von den freifinnigen Glementen des biefigen Deutschthume.

190

Turnerschützen - Lied.

Auf Wunsch und Verlangen gedichtet und ben Schügen bes Turnerbundes gewidmet.

(1859.)

Bon 28 m. Rothader.

Sind wir nicht eine rüst'ge Schaar Im blanken Wehrgeschmeibe? Und wo der Freiheit droht Gesahr, Blitt uns'res Schwertes Schneide; Nicht Spiel ist's blos, was uns bewehrt, Den rechten Mann der Ernst nur ehrt.

> Schütz' voran! Mann für Mann, Huffah, Hurrah!

Den Rowdies find ein scharfer Dorn Wir kräftige Gesellen; Wir nehmen sie sosort auf's Korn, Wo sie sich hämisch stellen; Und halten schonungslos Gericht Mit solchem kläglichen Gezücht. Schütz' voran 2c.

D, schlüge bald die große Stund', Die uns zur Heimath riese, Die in der Gauen weitem Rund' Ein schöner Leben schüse; Ein schöner Leben, thatenstark, Ein Leben voll gesundem Mark. Schük' voran 2c.

Trennt auch ein Meer vom Vaterland, Wir können's nicht vergessen, Und möchten gern mit taps'rer Hand Mit seinem Feind uns messen; Braucht es je unser sich'res Rohr, Bereit ist der Verbannung Corps. Schütz' voran 2c. So harren wir mit treuem Muth, Wie es sich auch mag wenden, Dem Rechte uns'res Herzen Blut! Wir wollen's freudig spenden; In Waffen nur zu dem Behuf, Erwarten wir des Kampses Ruf:

> Schütz' voran! Mann für Mann, Huffah, Hurrah!

Die Turnvereine des 21. Um. Turnerbundes 2c.

Der New gaven Curnverein.

Die Turner Louis Hallauer und John Kappmeier erließen am 18. August 1852 einen Aufruf an die deutschen Bürger New Habens zur Gründung eines Turnbereins. Diesem Aufruse kamen nach: Franz Bachmann, Applons Thill, Wilhelm Häfner, Gottsried Lehr, Fr. Haußmann, Karl Gebhardt, Otto Fritz und Fr. Cassidow. Diese nebst den zwei Erstgenannten sind die Gründer des New Haven Turnbereins. Ihnen schlossen sich furz nach der Gründung noch Louis Huth und Fr. Gerber an.

In der Einladung wurde als "Grundsatz anerkannt, daß es unter den Deutschen in Amerika Noth thue, durch irgend eine Berbrüderung die alten Tugenden der Deutschen allgemein zu machen. Da aber mur durch körperliche Krast und Gesundheit die allgemeinen Begriffe des Menschen- und Naturrechtes geltend gemacht werden können; da nur durch gemeinsames Handeln und Schassen Einheit erzielt wird und überhaupt nur durch freie, rege Entwickelung des Menschen die höchsten Güter erreicht werden können, so soll, nach dem Maßstabe der schon in Amerika bestehenden Turnvereine ein ähnlicher Berein gegründet werden und zwar mit einer entschiedenen politischen Richtung, um vom Beginn an aller Halbeit vorzubeugen." — Der nen gegründete Berein beschloß deshalb auch, sosort sich dem soc. Turnverein in New York enger anzuschließen und durch diesen dem soc. Turnerbunde. Der Anschluß an den Bund sand noch in demselben Monat statt.

Am 19. September wurden solgende Mitglieder, die bis dahin die Leitung des Bereins provisorisch in Händen hatten, zum Vorstand gewählt: Fr. Bachmann, Vorsiger; Otto Frig, Schriftwart und Alphons Thill, Sädelwart. Fünf weitere Candidaten hatten sich innerhalb der ersten vier Wochen anmelben laffen.

Unterm 22. September berichtet der Vorstand des Verein noch folgendes an den Vorort in New York: "Geturnt konnte bisher nicht werden, da wir Geräthschaften selbst nicht stellen können; wir sind deshalb gezwungen, das hiesige College-Ghmnasium zu miethen, welches uns jährlich für drei Abende wöchentlich, pro Mann 4 Dollars kostet. Um Montag, den 27. September, soll daselbst das Turnen seinen Ansang nehmen.

Der 18. eines jeden Monats ist als der Gründungstag auch zum Bereinstag bestimmt worden. Der Montag ist nach Beendigung des Turnens unser Kneiptag."

Weiter heißt es in dem Bericht: "Der Geist der unter uns Turnern besteht, war bis jetzt ein durchaus reger und verheißt derselbe unserem Verein ein schönes Fortbestehen."

In einem späteren Bericht (Februar 1853, unterschrieben von L. Huth, Borsiger und D. Frig, Schriftführer) wird eine Mitgliederzahl von 24 angegeben und in längeren Auseinandersehungen die Schwierigkeiten, die der Berein zu überwinden hat, sowie die allgemeinen Bundesverhältnisse weitstünfig berührt, ohne jedoch auf die inneren Bereinsverhältnisse näher einzugehen.

In einem dritten Bericht (16. April 1853, unterschrieben von E. Nebel, Sprecher, und Renatus Schulz, Schriftwart) heißt es: "Unser gegenwärtiges Berhältniß ist ein sehr befriedigendes, wir gehen langsam und hoffentlich einen sicheren Weg. Unsere Mitgliederzahl ist trot der Gründung des Bridgeporter Turnvereins, wodurch wir vier unserer besten Turner verloren, auf 33 gestiegen."

Der Bericht spricht von der Gründung eines Sängerchors aus 18 Mann bestehend, sowie daß im körperlichen Turnen ebenfalls gute Fortschritte erzielt wurden, obwohl der Berein wegen Mangel eines Lokales sich "während des letzten Monats" mit Freiübungen behelsen mußte; es wird aber an der Herrichtung eines eigenen Turnplates kräftig gearbeitet, derselbe soll am 1. Mai erössnet werden.

Unterm Januar 1854 wird berichtet, daß sich eine Fechtsektion gegründet hat, die sehr viel Theilnahme erregt. Zu jener Zeit waren Geo. Gebhard, Sprecher und F. Wessenberg, Schristwart des Vereins.

Der socialistische Curnverein in Brooklyn.

Die Nachrichten über die Gründung und ersten Vereinsjahre sind nur sehr spärlich vorhanden; keiner der jett in Brooklyn sich befindenden Turnvereine stammt von dem Pionier-Verein ab. Seine Gründung fällt in den Ansang des Jahres 1850. Er wurde jedensalls unmittelbar nach der Auslösung des nur kurze Zeit bestehenden Wallabout-Turn-Vereins gegründet. Unter seinen Gründern besanden sich die Turner Armbruster und der freireligiöse Sprecher Scheibel, ein badischer Flüchtling, welcher als Delegat des Wallabout-Turnvereins mit den Delegaten des New Yorker Soc. Turnvereins am 21. August 1850 im Shakespeare Hotel die Gründung des Turnerbundes berieth. In dieser Eigenschaft nahm er an der ersten Tagsahung in Philadelphia 1850 und als Delegat des Brooklyn-Turnvereins in 1851 Theil.*)

Die ersten Berichte des Bereins beziehen sich kaum auf die inneren Bereinsangelegenheiten. Unterm 10. Januar 1853 wird von einer Umwälzung gesprochen, die im Berein stattsand, indem eine kurz vorher vollzogene Bereinigung mit einem Gesangverein wieder rückgängig gemacht wurde, was die Mitgliederzahl auf 20 zurücktrachte. Trohdem, heißt es, wird das Turnen eisrig betrieben und auch eine Gesangsabtheilung errichtet. Auch eine Schülerabtheilung hatte der Verein, welche aus 10 Knaben bestand.

Ein zweiter Vericht, batirt 20. Juli 1853, spricht von 32 Mitgliedern, beklagt jedoch, daß wegen Mangel eines Lokals die Turnübungen sowohl als auch die Singkunden wieder eingestellt werden mußten. Bon den nächstsolgenden Jahren liegen keine Berichte vor. Alles in Allem genommen, darf auch von diesem Verein gesagt werden, daß seine Geschichte eine Leidensgeschichte war von Ansang dis Ende. Er kam nie dazu, für längere Zeit ein Lokal zu besitzen, in welchem er sich hätte ruhig entwickeln können, troßdem er zeitweilig über sehr tüchtige Mitglieder versügte. Unter Anderen nenne ich die heute noch imit Achtung genannten Turner Major Chs. Schurig, Schöneck, Martin Weiß, Wunder und Daniel Wirth.

Ein größeres Turnsest unter zahlreicher Betheiligung der Nachbar-Vereine seierte der Verein im Jahre 1856 in der Nähe von Fort Hamilton, bei welchem ebenfalls die bekannten Streitigkeiten mit "Loaser"-Gesindel, welches einen Angriff auf die Beamten des Vereins, die die eingenommenen Gelder in Verwahrung hatten, unternahm, stattsanden. Zu der Zeit stand der Verein in seiner Blüthe. Bauprojekte und andere Ursachen verursachten später seinen Versall. Während des Bürgerkrieges löste er sich auf.

^{*)} Er ftarb Ende ber 70er Jahre in New Dort.

Vorort des Nord-Amerikanischen Turnerbundes.

St. Louis, Mo., 28. März '93.

An die Bundespereine !

But Beil! Laut Beschluß der Bundestagfatung wird es dem Bor= ort zur Pflicht gemacht, das Weitererscheinen der "Jahrbücher der Deutsch=Amerikanischen Turnerei," von H. Metzner, zu ermöglichen. Es ift nicht allen Turnern hinreichend bekannt, welches große und ichone Biel die "Jahrbücher" verfolgen. Die Mitglieder des Bundes, die weder an seiner Entstehung und Gründung theilgenommen, noch die Gelegenheit gehabt haben, sich von feiner tiefen ursprünglichen Be= beutung eine Vorstellung zu bilden, werden nur aus solchen Unternehmungen, wie die "Jahrbücher" und die "Amerikanische Turn= zeitung", seinen wesentlichen und tiefen Charafter lernen können. Daß es gerade so gut wie die körperliche, so auch die geistige Kraftentwick= lung ift, die unser Bund erstrebt, und daß es zur Würdigung dieser Thatfache durchaus nothwendig ift, die Geschichte des Turnerbundes gu fennen, ist ebenso mahr, als daß nur durch eine fräftige Unterstüßung ber "Jahrbücher" die Geschichte des Turnerbundes festgestellt merden fann.

Wirersuchen daher die Vereine, auf die "Jahrbücher" zusubscribiren, und möchten es den Turnern, denen die idralen Ziele des Bundes am Herzen liegen, besonders dringend ins Bewußtsein rusen, daß ihre individuelle Unterstützung der "Jahrbücher", und nicht minder der "Amerikanische Turnzeitung", ihre Pstlicht ist. Gine Lauheit in den idealen Zielen, documentirt durch Vernachlässigung unserer litera-rischen Mittel, müßte für den ganzen Bund verhängnißvoll werden.

Auch empfehlen wir den Vereinen das Abonnement auf den "Am. Turnerkalender" als eines wichtigen Propagandamittels auf's Angelegentlichste.

Auch ersucht der Vorort die Vereinsvorstände, etwaige Aspiranten für den nächsten Seminarkursus darauf ausmerksam zu machen, daß bei den Ausnahmeprüfungen auf eine möglichst vollkommene Kenntniß der deutschen und englischen Sprache großes Gewicht gelegt werden muß. Es ist deshalb den Seminaraspiranten dringend zu empsehlen, die Zeit bis zur Ausnahmeprüfung zur Vervollkommnung ihrer Sprachstenntnisse eifrig zu benußen.

Im Auftrage bes Bundesvororts,

Der Uusschuft für geistige Bestrebungen.

Per "Freidenker"

Freiheit, Bildung und Boblftand für Alle!

(Organ der Freidenter Nordamerita's und bes Bundes der Radicalen.)

Die "Amerikanische Turuzeitung"

(Organ des Nordameritanischen Turnerbundes.)

Redacteur: C. Bermann Boppe.

Preise per Jahr in Vorausbezahlung.

Für die Ber. Staaten und Canada:

"Freidenfer"..... "Freidenfer"..... \$2 50 Amerifanifche Turnzeitung"... 3.00 "Almerifanische Turnzeitung"... 3.50

Auf Berlangen werden Probenummern gratis verfandt.

FREIDENKER PUBLISHING CO., 470 E, Water St., Milwaukee, Wis.

Im gleichen Berlage ericheinen auch die fo beliebten Jahresichriften: "Freibenter: Almanad," und ,, Almerifanischer Turnfalender". Breis 25 Cents.

- Merlag von *

Eduard Strauch in Leipzig.

Dürre, Dr. Ernst Friedrich, Dr. Chr. Eduard Leop. Dürre. Aufzeichnungen, Tagebücher und Briefe aus einem deutichen Turnerleben. Mit Vorträt. Broich 4 Mt. Als Freund und Genosse Jahn's war Dürre betheiligt bei der Beartlindung des Turnweiens, famyte als Lühower in den Befreinunsfriegen und unterflügte als Antivol die Bestrebungen der Burickenischeinen Sert für die Geschichte des Turnweiens und der Erkebung gegen den frauzössichen Bereifen zu der Erkebung gegen den frauzössichen Bewalthaber, das namentlich turnerischen Kreisen zur Anschaftung empfohlen werden tann.

Frohberg, W., handbuch für Turnlehrer und Borturner.

Erster Theil: Nebungsbeisviele auß dem Gebiete der Freis, Ordnungss, hantels und Stadisbungen. Für Schulen und Turnvereine zujammengestellt und in drei Stufen geordnet. 4. Aufl. Wit Abbildungen. Preis 1 Wt.
3 weiter Theil: Nebungsbeispiele aus dem Gebiete des Gerätheturnens. Kir Schulen und Turnvereine zujammengestellt und in drei Stufen geordnet. 3. Aufl. Wit Abbildungen. Preis 1 Wt.

Georgii, Th., Auffage und Gedichte. Gingeleitet von J. C. Lion. Preis 2 Mt. 50 Bf.

Georgii, Th. } porträts, Preis à 30 Pf. Goet, Ferd.

Goet, Ferdinand, Auffage und Gedichte. Eingeleitet von Rudolf Lion. Preis 1 Mt. 50 Bf. Graf, Friedrich, Turner-humor. Gine Sammlung lanniger Borträge und Anfführungen für Turnertneipen. Zweite vermehrte Auflage. Brofchirt 1 M. 20 Bf.

Jahu's Portrat, Solsichnitt Breis 75 Bf.

Jahngrabmal in Freyburg a. d. Unftrut. Solsichnitt. 40 Pf.

Gielin, Friedrich, Geschichte der Leibesilbungen. Beransgegeben von Dr. Paul Meyer, Mit dem Bitonif Gr. Sfelin's Broich, 2 Mt.

Schützer, 2., Gemeinnbungen und Pyramiden mit Staben. Mit 94 Solsichnitten. Breie 2 Mt. Schwägert, Martin, Turnerijche Gesellichaftslibungen, 3n 44 Gruppenbildern gujammengefiellt und beschrieben. Mit vielen Abbildungen. Breis 75 Bf.

Bettler, Mt., Das Turnen mit der Rente. Gine Anleitung ilr den Betrieb in Schulen und Bereinen. Mit vielen Abbildungen. Preis 1 Mt.

Rettler, M., Die Schule der Stabubungen. Mit 69 Abbildungen. Cart. - Breis 80 Bf.



— der —

Deutsch-Amerik. Turnerei.

Dem gesammten Turnwesen mit besonderer Berücksichtigung der Geschichte des Nordamerikanischen Turner-Zundes gewidmet.

Berausgegeben und redigirt von

Heinrich Metzner,

212 E. 83. St., N. N.

Band II.



Heft V.

new york:

Mai 1893.





Inhalts - Verzeichnisz.

Zette
Preisfrage für das Bundesturnfest in Milwaukee 1857. Besantwortet von far West. (friedrich Münch)193
Erste Preisfrage für das Bundesturnfest in Williamsburgh 1857. Von G. Gambs, Williamsburgh201
Zweite Preisfrage des 7. Bundesturnfestes New York 1857. Don Turnlehrer Ed. 217üller, New York208
Das siebente Bundesturnfest in Milwaukee vom 29. August bis 2. September 1857
Das siebente Bundesturnfest in New York 1857220
Die 7. Tagsatzung des socialistischen Turnerbundes von North Umerika zu Detroit, vom 4. bis 7. September 1857223
Verhandlungen der Turner-Tagfatzung zu Paterson, N. J., vom 7. bis 11. September 1857.



Jahrbücher

– der -

Deutsch=Amerikanischen Curnerei.

Band II.

New York, Mai 1893.

Heft V.

Preisfrage für das Bundesturnfest in Milwaufee 1857.

Ist die Erhaltung des deutschen Elementes innerhalb der Ver. Staaten für die fortentwickelung desselben erforderlich oder nicht?

> Beantwortet von Far West. (Friedrich Münch.)

> > Motto: Non ubi prognatus, sed ut moratus quisque, spectandum; nec qua re-gione, sed qua ratione vitam vivere inierit, considerandum est. Apul. Apolog.

Die obige Frage murde ohne Zweifel in der Boraussetzung geftellt, daß fein gebildeter Deutscher, fein nicht völlig entarteter, fie anders als mit ja beantworten werde; - was man erwartet, ist eine Darlegung der Bründe, warum das deutsche Element in Amerika erhalten werden follte. mit etwaigen Andeutungen wie dies am Sicherften zu erreichen fei.

Bunachft mare anzugeben, mas bas beutsche Clement ift, um beffen

Erhaltung wir uns bemühen follen.

Die Gegner wersen mit mehr oder weniger Recht uns vor, daß tausende unserer Landsleute ein Mag von Unwiffenheit, Robbeit der Sitte und Unbeholfenheit hierher bringen, welche selbst die Amerikaner von hiesiger Durchschnitts-Bildung mit Widerwillen erfüllt; daß die Deutschen mit zu wenig selbstständigem Urtheile in den politischen Fragen von Einzelnen sich führen und mitunter bethören laffen; daß fie zu viel Lagerbier trinken und gu begierig Sauerkraut effen; daß die Gebildeteren unter ihnen "gottesleugnerische Rothrepublikaner" und folglich Feinde aller bestehenden göttlichen und weltlichen Ordnung feien, die Ungebildeteren aber, vorzugsweise ber tatholische Theil, blind ergeben ihren Prieftern und von ihnen nach Will

tür geleitet; daß wir eine unglückliche Neigung haben, uns in Klassen und Barteien abzusondern und mit einander in Hader zu liegen. — Ein solches Element wäre sicher der Erhaltung unwerth.

Dagegen müssen selbst die uns weniger Holben anerkennen und zugestehen, daß die Deutschen durch nachhaltigen Fleiß, durch friedliche und nuthringende Thätigkeit, durch Sinn für Ordnung und Berschönerung sich auszeichnen; daß sie im Ganzen weniger als viele der Eingebornen roher Unmäßigkeit, auch weniger der ungezügelten Gier nach Rache, weniger der unmäßigen Geldbegierde und dem aller Ehre hohnsprechenden Schwindel ergeben sind; daß sie ein wärmeres Gemüth und einen tieseren Sinn für edlere geselligere Freude besitzen; daß die gebildeteren Deutschen in gründlicher und wissenschaftlicher Erkenntniß und in vorurtheilssreier Lebensansicht, auch in manchen Kunstleistungen vor allen Nationen den Vorrang haben; daß keine Klasse der hiesigen Bevölkerung mehr zum Ausschwunge dieses Landes in solider Weise beiträgt als sie.

Könnte man erwarten und ließe es sich erreichen, daß unsere mitgebrachten Unarten hier sich abschleisen, unsere Borzüge aber, auf unsere Rachkommen sorterbend, nicht allein erhalten, sondern allmälig zum Gemeingute des ganzen Bolkes gemacht werden, so würde die massenhafte Einwanderung der Deutschen in dieses Land, wie sie seit einem Menschenalter stattsindet, mit als das wichtigste Ereigniß in der Geschichte des hiesigen Volkes anzusehen sein; denn an der "Ersprießlichkeit" einer solchen That-

fache dürfte fein Bernünftiger zweifeln.

Was ein Volk zu irgend einer Zeit ift, stellt fich dar als das Produkt ber Stammeseigenthumlichkeit, - ber phyfifchen Berhaltniffe bes von ihm bewohnten Landes und des Ganges feiner Geschichte (alfo feiner politischen Berfaffung, des geringeren oder größeren Bertehrs mit andern Nationen 2c.) Der erste diefer drei Fattoren verandert fich durch Bermischung, - der zweite burch Beränderung des Wohnfiges, - ber dritte muß feiner Natur nach mehr ober weniger rafch fortwährend fich verandern, fodag für die Dauer fein Bolt gang bleibt, wie und mas es ift. - Bei manchen Stämmen ift das ursprüngliche Naturell von ungemeiner Zähheit, z. B. bei den Juden, welche jett noch nach 2000jähriger Zerstreuung — unter allen Zonen und Nationen jo ziemlich diefelben find. - Die deutsche Ratur scheint mehr mit bem beutschen Boben berwachsen; von dem germanischen Elemente ift in allen ben Ländern, in welchen gur Beit der Bolterwanderung die deutschen Stämme in jum Theile überwiegenden Maffen eindrangen, wenig geblieben, - fogar bas fprachliche Element erwies, außer in England, bem romanifchen und ben Dialetten der Gingeborenen, fich faft gang lebensunfähig und wurde beinahe völlig verwischt. Doch scheint mit der fortgeschrittenen Bil.

dung unser Volkselement an Zähigkeit gewonnen zu haben, und wir entnationalisiren uns nicht mehr so leicht und ganz, wie die deutsch-gebliebenen Niederlassungen in Ungarn, Rußland, im Kaplande zc. beweisen.

Daß die Amerikaner noch Aehnlichkeit mit den Engländern haben, erklärt sich aus der Abstammung, sowie aus der Ueberlieferung von Sprache, Sitte, Gesetzen, Lebensansicht zc. natürlich genug, — ebenso ihre daneben lausende Verschiedenheit aus der bereits bedeutenden Vermischung, dem wesentlich veränderten Schauplatze und dem ganz anderen Gange ihrer geschichtlichen Entwickelung.

Was wäre hiernach für das deutsche Clement in Amerika zu erwarten? Die hiesige Natur wird gewiß auf uns dieselbe Einwirkung haben, wie auf den sog. auglosächsischen Stamm, und ebenso das hiesige öffentliche Leben; physisch wird das deutsche Clement den bereits vorhandenen sich beimischen, doch wohl so, daß mitunter weite Bezirke eine wenig gemischte deutsche Bevölkerung behalten; in Sitte und äußerem Verhalten wird der Amerikanismus, obwohl einiges Germanische adoptirend, tonangebend bleiben, außer etwa in den zuletzt genannten Vezirken; deutsche Ideen werden um so mehr sich Eingang verschaffen, je inniger im Verlause der Zeit die Verührung zwischen den Eingeborenen und den Deutschen wird. Die vielleicht wichtigste Frage bleibt die nach der Zukunst der deutschen Sprache in diesem Lande; denn nur mit ihr erhält sich manches National-Eigenthümliche — und verschwindet mit ihr.

Beständen noch jett die Berhältniffe früherer Jahrhunderte, d. h. ware nicht in unseren Tagen unsere Sprache eine hochausgebildete Schriftsprache mit reicher, unübertroffener Litteratur, fie würde um so gewisser bas Schick. fal der früher weit verbreiteten hollandischen theilen, d. h. gang untergeben, als das Englische viel leichter zu erlernen und zu handhaben ist, und bequemer für den gewöhnlichen Berkehr. Dazu kommt, daß die deutsche Ginwanderung hierher nicht, wie etwa der Ginfall der Angeln und Sachsen in Britanien, ein maffenhafter Ueberfall mit einem Male ift, von welchem die Eingeborenen erdrückt wurden, fondern eine allmälige Einmischung fo, daß, wann die neuen Zuzüge anlangen, die frühere Imigration bereits bis zu einem gemiffen Grade fich amerikanifirt hat. Angenommen, daß bei fortdauernder Ginmanderung die Bevölkerung diefes Landes in 50 Jahren gur Sälfte und darüber deutschen Ursprungs sei, wird dennoch das Amerikaner. thum überwiegend bleiben, - für die Gefete des Landes, für die öffentlichen politischen und gerichtlichen Berhandlungen wird nur die englische Sprache in Gebrauch fein, - für die neuen Begriffe, welche in den veränderten hiefigen Berhaltniffen fich bilben muffen, wird man die lettere Sprache bequemer als die beutsche finden, weil jene die nöthigen Worte bereits

lieferte w. Unter solchen Umftänden führt die deutsche Sprache gegen die englische einen ungleichen Kampf, in welchem sie demungeachtet niemals ganz erliegen wird.

Meine Gründe für diese Erwartung find folgende:

- 1. Die Erhaltung beutscher Sitte, eines innigeren Familienlebens, eines gemuthvolleren geselligen Bertehres, - ebenfo ber Fortbeftand beutscher Turnerei und namentlich beutschen Gesanges, welche benn doch wohl ber Mehrzahl der Eingewanderten am Bergen liegen, mahrend zugleich das Berlangen hiernach durch fteten neuen Zuzug immer aufgefrischt wird, ift unverträglich mit dem Aufgeben der Sprache. Die Sprache ist mehr als ein Complex von gewiffen Lauten für allgemein gangbare Begriffe, - fie ift ein mit Gedanke, Gefühl und Sitte eines Bolkes lebendig Berwachsenes, fo daß man in der That mit einer andern Sprache ein anderer Mensch wird. Wie viel schon liegt in dem beutschen "Du", dem "Sie" gegenüber! viel, daß andere Nationen den Unterschied gar nicht faffen. fröhlich und frei" der Turnerei druckt feine andere Sprache aus, und deutscher Gefang mußte alsbald verftummen, wenn der flangvollen deutschen Weise nicht die klangvolle und gemuthereiche deutsche Rede biente. das Familienleben betrifft, fo hoct die deutsche Innigkeit auf, sobald die Familiensprache verändert wird; ebenfo ift's im Berkehre der Freunde. Selbst der deutsche Becherklang scheint das profaische "good health" gu verschmähen und ben beutschen Trintspruch ju fordern. (Beinlieder haben nur die Deutschen; - ihnen ift Trinken Poefie, den andern nur physischer Genuß.)
- 2. Der stärkste Grund für die Pennsplvanisch-Deutschen, ihre angestammte Sprache zu erhalten, lag vielleicht in ihrem religiös-kirchlichen Bedürsnisse. Dieses ist etwas fast Unnahbares in dem menschlichen Besen, was dahin einschlägt, erträgt keine Uebertragung in eine andere Sprachweise, Form und Besen sind eins. Mag man nun über kirchliche Einrichtungen so oder anders denken, sie werden hier gewiß noch lange bestehen (so lange, bis sie durch Anderes ersetzt sind) und sie werden bei der Menge das stärkste Mittel sein zur Erhaltung der deutschen Rede. Eben dazu dienen die Kirchenschulen (welchen man aus andern Gründen wenig Ursache hat, das Wort zu reden), indem sie den Unterricht ausschließlich in der Sprache ertheilen, in welcher gepredigt wird.
- 3. Die Erlernung der englischen Sprache ift für den Deutschen nicht so schwer, daß er, um Mühe und Zeit zu sparen, die Muttersprache daneben ausgeben müßte. Indem er aber der ersteren sich vollständig bemeistert und die letztere zugleich beibehält, hat er den Bortheil, daß die reiche Literatur zweier Nationen ihm zugänglich ist, wozu noch Vortheile im Gesellschafts.

leben kommen, welche sogar viele der Eingeborenen bestimmen, und künftig noch mehr bestimmen werden, die Kenntniß unserer Sprache sich muhfam

anzueignen.

Zur Erhaltung unserer Sprache in der Reinheit dient der Umstand, daß die Schriftsprache des alten Vaterlandes in der Art, wie sie dort sich weiter fortbildet, auch die unsere bleiben muß, — daß bei der hiesigen Mischung der Deutschen kein Provinzial-Dialekt sich dauernd geltend machen kann, vielmehr alle Deutschredenden hier künftig immer mehr das reine hochdeutsche

werden gebrauchen muffen.

Auf dem Lande entsteht allerdings die Schwierigkeit, daß meistens die Mittel sehlen, um neben den öffentlichen englischen Schulen zugleich deutsche Unterrichtsanstalten zu gründen. Aber die Deutschen werden allmälig wohlhabender, — an die Stelle der ersten mühseligen Arbeit tritt eine verhältnißmäßig ruhigere Zeit, — die Bevölkerung verdichtet sich, — bessere Lehrer werden zu haben sein, und so wird es etwa nur den ganz vereinzelt zwischen Amerikanern lebenden Deutschen begegnen, daß ihren Nachkommen die angestammte Sprache fremd wird.

Am meisten kann und muß in den Städten geschehen, um in den Schulen die Kenntniß des Deutschen zu erhalten und durch sie auszubreiten. Eine deutsche Universität würde diesem Bestreben die Krone aussehen, würde das Deutsche vollberechtigt neben das Englische stellen, sodaß, wie in alten Zeiten sür Jahrhunderte lang in verschiedenen Ländern das Griechische neben den Landessprachen bestand, — wie man in vielen Gegenden von Europa mit gleicher Geläusigkeit und ohne die geringste Vermischung Deutsch neben dem Französischen, Polnischen, Ungarischen und Russischen spricht, oder hochdeutsch neben dem platten Idiom, auch hier die deutsche Sprache in allen Fällen, da man sich ihrer bedienen will, als eine geachtete Zugabe zu der herrschenden Landessprache erschiene.

Wie gesagt, an der Erhaltung unserer Sprache hängt die des besseren deutschen Elementes ganz wesentlich. Deutscher Geist und deutsche Bildung werden unkennbar in einem andern Sprachgewande. Unsere Lieder sind unsbertragbar, ebenso unsere Umgangssprache, und in Wahrheit der ganze Schatz unserer Ideen. *) — So wenig man den Geist des klassischen Alter-

^{*)} Die Raturverschiebenheit der deutschen und englischen Sprache bezeichnet Hr. Hilgard im Juli-Hefte der Atlantis so: "Die deutsche ift eine Sprache des intellektuellen Fortschrittes, die englische eine des concreten Berharrens, — die deutsche eine von Innen wirkende organische, lebendige, die englische eine von Außen glomerirte, materielle, todte. Und es giebt sogar todte Sprachen, die der einzig befruchtende Keim, die lebende Aber dieser modernen Leichen sind. Hierzu wäre zu bemerken, daß denn doch in neuester Zeit die englische Sprache, gedrängt von dem immer mehr anwachsenden Reich-

thums aus Uebersetzung der Bücher jener Zeit völlig schöpfen kann, so wenig ist unser Bolkselement vollständig mittheilbar und vererblich ohne die Form der Sprache, mit welcher es verwachsen ist. — Allerdings können wir als gebildete Menschen Einfluß üben auch auf unsere nur englisch redenden Mitbürger, auf die Politik des Landes und vieles Andere, und thun es schon jetz; aber die Quelle, woraus wir schöpfen, würde in uns selbst vertrocknen, wenn unsere Muttersprache von uns nicht mehr gehört und verstanden wird.

Schon jest ift die hiefige beutsche Bevölkerung zu 5 Millionen angewachsen und wird sich in weniger als einem Menschenalter verdoppeln theils burch Bugug, theils burch Bermehrung im Lande. An ersterem wird es nicht fehlen, fo lange nicht ein Land gefunden ift, welches der überschüffigen Bevölkerung in der alten Beimath eine beffere neue darbietet als die Ber. Staaten ; der Inland-Vermehrung aber ift das gesundere deutsche Familienleben gunftig, und hier um fo gunftiger, ba die Stiftung ber Chen feine Schwierigkeit hat und ber Un- und Rachwuchs teine Burde ift, sondern ein Segen. Und fo geftellt, follten wir unfere Sprache hier nicht erhalten können ? — Freilich ginge Alles beffer, wenn wir etwas mehr uns conzentrirten, etwa die hoffnungslosen unter den Stlavenstaaten, ebenso die puritanischen Neu-England-Staaten gang aufgaben und vorzugsweise am Dhio und oberen Missiffippi unsere Wohnung nehmen. Berade bas Centrum ber Union und des Mississippithales ist das Gebiet, wo eine bedeutende Mischung von Volks. elementen schon jest sich findet, und unter diesen wird das deutsche fünftig ohne Zweifel eine hervorragende Stellung einnehmen.

Doch kann die Frage aufgeworfen werden, ob es nicht wünschenswerth sei, daß jede Nation, und so auch die hiesige, gleichsam aus einem Gusse bestehen, mit gleicher Sprache und Sitte und mit Ausschließung jedes Clementes, welches dem gleichmäßigen Schmelze widerstrebt, — ob, wenn man hier ein besonderes deutsches Clement gestattet, nicht neben ihm auch noch ein besonderes irisches, gallisches, spanisches, schwedisches z.c. eben so berechtigt wäre, und ob darunter nicht die nationale Einheit leiden würde.

Die nationale Einheit, so weit sie nöthig sein mag, ersordert nichts Anderes als eine einzige Sprache für die offiziellen öffentlichen Berhandlungen, — alles Andere kann der Wahl und Neigung der Einzelnen überlassen bleiben, und unser Gebiet ist weit genug für alle seine jetigen und künftigen

thum von Joeen und abstrakten Begriffen, ebenso wie wir unsere eigenen Murzelwörter genetisch sortbilden, die sog, todten Sprachen weiter entwickelt, wovon u. a. die Schriften von A. J. Davis viele Beispiele liesern. Man vergleiche humanitarian, rationalistic, spiritualisation 2c. So scheint es dieser "glomerirten" Sprache doch zu gelingen, sich auf der Höhe der Bildung unserer Zeit zu erhalten. Als philosophische Sprache scheint die deutsche und die deutsche und die lateinische Sprache sie und die andern zu übertreffen.

Bewohner, daß sie nach Abstammung und gleicher Sitte sich so gruppiren, wie sie Lust haben. Uebrigens verschwindet das allerdings — und andere Bolkselemente sind neben den Deutschen zu gering, als daß sie eine größere Bedeutung für das Ganze hätten.

Man legte ehmals auf Nationalität zu großes Gewicht, fodaß Vorurtheil und Selbstüberschätzung einen falichen Patriotismus erzeugten, welcher gu Barte und Ungerechtigfeit gegen andere Bolfer verleitete und der fortschreiten. den Bildung des eignen Boltes hemmend entgegentrat. - Rationalität darf in unfern Tagen nichts Underes fein wollen als die besondere Form, in welcher das edlere Menschliche hervortritt ; denn wenn dieses auch in der Idee eins ift, fo nimmt es doch - der Ordnung der reichgestaltigen Ratur gemaß - zahllos verschiedene Augenseiten an, - eine andere in jedem Individuum, warum nicht auch eine eigenthümlich tennbare in einem ganzen Bolte oder Stamme ? Wie die Relte in ungezählten Barietäten ihre Farbenpracht entfaltet, fo giebt es gleichsam Barietaten bes humanen. Wo der Bolfs. charakter von dem Menschlichen abweicht und ihm entgegen tritt, stellt er nur eine Unfrautsart dar, deren Fortbestehen durchaus keinen Werth hat. -Durch die Vermischung edlerer Varietäten wird mitunter eine noch höhere es scheint, als ob die neueste Bolferentwicklung auf die Erreichung e raiel dieses hinarbeite.

Ist nun das deutsche Element ein solches, welches werthvolle Eigenthümlichkeiten enthält, so muß es ebenso wie im alten Vaterlande auch hier erhalten werden, und zwar mit so viel Selbstständigkeit, daß es nicht absorbirt wird, sondern gesund und ungeschwächt allmälig in das hiesige Volksleben einsließt.

Indem wir Sorge tragen, daß dies geschieht, wersen wir, was wir Gutes haben, nicht etwa an Barbaren weg, sondern dienen der Entwickelung einer Nation, welche schon jetzt ebenfalls ihre eigenthümlichen Vorzüge hat und in hohem Grade bildungsfähig ist; — wir theilen ihr gerade Das mit, was ihr noch sehlt, und nehmen gerne dagegen von ihr an, was dazu beitragen kann, unsern eignen Mängeln abzuhelsen.

Dem hiefigen Volke sehlt es an gemüthlicher Tiese, an Joealität (an beiden haben wir Uebersluß), an dem höheren humanen Gesühle (an dessen Stelle entweder firchliche Disciplin oder mitunter auch ungezügelte Leidenschaft treten), an dem höheren Schönheits- und Kunstsinn. Dagegen ist es verständig, unermüdlich strebsam, der Ausopserung nicht unfähig, gewandt und taktvoll, tapser und kühn, und die Bessern sind gesittet, gerecht, ja der edelsten That sähig — vorzugsweise aus religiösen Motiven. Zu sehr herrschen Gewinnsucht, Ehrbegierde, Schwindel, Rücksichissosigkeit und theilweise brutale Leidenschaft und Kachsucht vor.

Wir sind weniger kühn, aber auch weniger rücksteloß; — wir gehen nicht so schnell vorwärts, aber unser Bemühen ist nachhaltiger; — wir sind nicht immer "praktisch" in der Aussührung, aber unsere Kritik ist gründlicher, und wir opsern niemals das Ideal dem bloß scheinbaren Ersolge; — wir können fröhlich sein ohne Rohheit und gesittet ohne Heiligenschein; — wir sind allzu rechthaberisch und mitunter zänkisch, weil Zeder sich für eine Autorität hält, aber wir durchbohren nicht mit dem Dolche das Herz dessen, der uns widerspricht; — wir mäßigen die übertriebene Hast in dem hiesigen Volksleben durch eine ruhigere, geordnete und in sich selbst zusriedene Thätigkeit und sind so im Stande, dem Ganzen einen sesten inneren Halt (bone and sinew) zu geben, welchen es dis jeht noch nicht zu haben scheint.

Wer soll dem hiesigen Muckerthum den Todesstoß geben, wenn das gründliche und vorurtheilssreie deutsche Denken es nicht thut? Wie anders soll die zum Theil schon jetzt vorliegende physische Entartung aufgehalten werden als durch deutsche Turnerei für Jünglinge und Jungsrauen? Was könnte mehr Erfrischung bringen in die Geistesöde des hiesigen Lebens als deutscher Gesang, deutsche Volksseste und künstig deutsche Hochschulen? Was wäre mehr geeignet, das Unwesen der Stlaverei hier auszutilgen als unsere ruhig vorgetragene humane Lebensansicht und die sleißige deutsche Hand, welche durch Arbeit sich geehrt sühlt? Endlich, wer soll die Ehrlichkeit wieder herstellen in der hiesigen Politik? Solche Deutsche könnten es thun, welche von der allgemeinen Corruption dis jetzt sich nicht anstecken ließen, und ihrer giebt es Viele!

Die Verhältnisse sind uns nicht im Wege, aber der Ersolg, ja der allergroßartigste Ersolg hängt daran, daß wir zu allererst unsere eigenen nationalen Schwächen und Unarten ablegen, unter uns selbst einig sind, an unserer eigenen Fortbildung unermüdlich arbeiten und mit eben so viel Takt als Eiser uns bemühen, den besseren Theil des deutschen Elementes zu erhalten

und im hiefigen Leben geltend zu machen.

Je länger der Zeitpunkt sich verschiebt, da unser Volk frei und in seiner ganzen Größe unter den Nationen der Erde auftreten wird, desto gewissenhafter sollen wir inzwischen die von dem Geschick uns zugetheilte zweite Aufgabe erfüllen, nämlich in aller Welt, wohin wir gehen, das Evangelium des Menschenthums zu verkündigen und die Apostel zu sein der edleren Sitte, der gleichen Rechte und der Freiheit für Alle. Büßen wir unsern nationalen Charafter ein, so ist es mit der Apostelwürde hier wie allerwärts am Ende.

Für das Größere, was wir hier auszurichten haben, kann das, was bereits vor unferer Zeit geleistet wurde, als Ermunterung dienen. Haben doch jene wenig gebildeten, mittellosen Pfälzer zc., welche vor mehr als 100

Jahren Pennsylvanien und andere Theile der Union besiedelten, jenem Staate und anderen Gegenden einen unverwischbaren Charakter ausgeprägt, welchem die allgemeine Achtung niemals versagt werden konnte. Aber sie hatten nicht allein sehr wenige Hüssmittel der Bildung in sich, sondern wurden auch seit der Zeit der Revolution vom alten Vaterlande ganz vernachlässigt, — alle Verbindung mit ihnen hörte auf, — mit dem ungemeinen Fortschritte der deutschen Bildung gerade seit jener Zeit gleichen Schritt zu halten oder nur bekannt zu werden, war ihnen versagt. Und doch sind jene Menschen noch seht in der vierten Generation kenntlich von den Andern durch deutsche Sitte, Art und Rede — freilich des vorigen Jahrhunderts. Doch ist dieses Zurückbleiben und das theilweise Ersehen der sehlenden deutschen Bildung durch englische ihre Schuld nicht.

Wie ganz anders die neue Immigration gestellt ist, bedarf keiner Ausführung, wohl aber sollen wir jene Wackeren uns zum Muster nehmen, nicht verzweiselnd an einem so großen Ersolge, wie er freilich von jenen weder

beabsichtigt, noch erreicht werben konnte.

Die Verhältnisse des Einsenders machen es ihm unthunlich, eine aussührlichere Behandlung des aufgegebenen Preisthemas zu liesern. Er billigt aber das Bestreben des Turnerbundes, in dieser Weise eine öffentliche und mehrseitige Besprechung wichtiger Fragen herbeizusühren, so ganz und gar, daß er diesem Bestreben seine Anerkennung und Achtung glandte beweisen zu müssen, — und darum schrieb er die vorstehenden slüchtigen Gedanken nieder und sendet sie, der eingegangenen Aufsorderung gemäß, ein. — Möge das Bundesturnsest in Milwaukee ein fröhliches und in allem Betrachte gedeihliches werden!

Erste Preisfrage für das Bundes-Turnfest in Williamsburgh 1857.

Von G. Gambs, Williamsburgh.

"In was besteht das Ziel, nach welchem der Turnerbund "sowohl, als jedes einzelne Mitglied desselben streben soll; "welche Hindernisse sind zu bekämpsen, um das Ziel zu "erreichen, und welches sind die Mittel dazu?"

١

Che zu einer genügenden Beantwortung der aufgestellten Frage gesichritten werden kann, ist es nothwendig, diese selbst in ihrer Fassung zu beleuchten.

In Beziehung auf die Anordnung der drei Theile, ist sie allerdings logisch richtig; in dem ersten ist jedoch der einzelne Turner dem ganzen

Bunde nebengeordnet, mährend in der Wirklichkeit das Ziel, welchem der ganze Turnerbund nachstreben soll, ein solches ift, welchs der einzelne Turner nur in und mit dem Bunde erreichen kann, er also in diesem Punkte dem Bunde untergeordnet erscheint. Des Einzelnen Ziel darf nur das sein, in dem Bunde und als Glied desselben durch Entsaltung seiner Kräfte die Gesammtheit und ihre Zwecke zu sördern. Wir sehen demnach den ersten Theil der Frage als die Aufsorderung an: Das wahre Ziel des Turnerbundes in der Union anzugeben, und die sowohl sür den ganzen Bund und die ihn bildenden Vereine, als auch sür die einzelnen Mitglieder daraus entstehenden Obliegenheiten abzuleiten.

Der Zweck der Turnerei ist ein mehrsacher. Bor Allem ist es die Entsaltung der körperlichen Kraft und Gewandtheit, deren glückliche Folgen sich einerseits in der sesteren Gesundheit kundgeben, die bei sigender und kraft-aufreibender Lebensweise besonderer Pslege bedarf; andererseits in den hiesigen sozialen Verhältnissen begründet sind, welche Körperkraft unter den unentbehrlichen Gigenschaften der männlichen Jugend obenan stellen.

Es bedarf teines besonderen Beweises dafür, daß das sustematische Turnen alle Theile des menschlichen Körpers, jede Sehne, jeden Mustel berudfichtigt, und feine theilweise Schwäche auftommen läßt oder duldet. Der anerkannte Rugen des Turnens in diefer Beziehung hat die Errichtung von orthopädischen oder Heilturn-Unstalten zur wohlthätigen Folge gehabt, und es dürfte nicht zu weit vorausgegangen fein, wenn wir im Turnen ein Beilmittel für manche Rrantheiten des Geiftes und Gemüthes vermuthen; haben doch diese letteren ihre Wurzel in dem mangelhaften leiblichen Ber-Un diese anerkannt wohlthätige Seite der Turnerei schließt fich eine zweite, die Einwirkung des Turnens auf die Sittlichkeit, vor Allem auf die geschlechtliche Richtung des Körpers und des Gemüthes. Die fpftematische, b. h. wiffenschaftlich berechnete und geordnete gleichmäßige Unftrengung der Sehnen und Nerven hat eine Abspannung zur Folge, welche förperliche Ruhe dringend fordert und eine partielle, theilweise fünstliche Spannung unmöglich macht. Diefe Rube wirft fraftigend auf den ganzen Organis. mus des Rörpers, weift die Thatigfeiten deffelben und des Gemuthes in wohlthuende Schranken, und unterdrückt jo auf die natürlichfte Weise jede Neigung zu irgend welcher Ausschweifung im Entstehen.

In diese beiden Punkte näher einzugehen, ist darum unnöthig, weil dieselben so oft und vielfältig mündlich und schriftlich in den Organen der Turnvereine behandelt worden, daß sie einem Jeden geläusig sein müssen, der über den Werth des Turnens im Klaren ist. Dagegen soll hier eine dritte, noch zu wenig beachtete Seite in's Auge gesaßt werden, auf welcher gerade der höchste Zweck des Turnerbundes hervortritt.

Vermöge der engen Verbindung von Körper und Seele — so enge, daß die sogenannten Naturphilosophen sich nicht von der Idee losmachen können, daß, wenn der Körper aufhören müsse, in der bisherigen Weise zu existiren, die Seele völlig aufhören müsse zu sein — entwickln sich nit dem Körper die entsprechenden Seelenkräste; erst die Empfindung, die Gesühle, später die Reslexion, der Verstand. Jene gehören vornehmlich der zartesten Kindheit, diese der voranschreitenden Jugend, welche Ersahrungen zu machen und zu unterscheiden beginnt. Die Untersuchung, wie diese Entwickelung vor sich geht, ist Sache der Naturgeschichte des Menschen, wie sie zur Erzeichung des Menschen zu lenken und zu stärken sind, der Pädagogik, der Lehre von der Erziehung.

Auf der ersten körperlichen Stuse der turnerischen Erziehung entsprechen der eben angeführten untern Stuse der Seelenthätigkeit die geweckte und entwickelte körperliche Krast; der zweiten, erhabeneren, dem restektirenden Berstande, das höhere Vermögen, unsere Krastäußerungen auf das rechte Maaß zu sühren. Erst wird jede Krast auf die äußerste Linie gebracht, dann an jede Schranke gewöhnt. Jugleich aber sindet eine sortschreitende, gleichmäßige Entwickelung der Willenskrast statt. In der ersten Periode ihres Auftretens, d. h. in der Kindheit, ist sie blos auf das Sinnsliche gerichtet. In ihrer weiteren Entsaltung wendet sie sich dem geistigen Gebiete zu. Auf diesem Standpunkte erklärt sich auf die natürlichste Weise die Forderung der Turnvereine an ihre Glieder, des "geistigen Turnens." Ist doch schon die Vereinigung Einzelner zu einer Genossenschaft ein Ausdruck jener Willenskrast, welche sich ein höheres Ziel sucht!

Was ift aber dieses "geistige Turnen?" Ein glückliches Wort, der Schlüffel zu einer ganzen Welt. Es spricht die Kraft aus, und giebt den Stoff dazu. Es bedeutet den Weg zur Ausbildung des Geistes zum Denken, durch Kenntnisse — daher Anlegen von Bibliotheken in den einzelnen Vereinen — zur Erhebung des Gemüthes und Veredlung des Sinnes durch Kunst — daher Gesang- und dramatische Vereine — und zum geselligen Leben, welches in seinen äußeren Erscheinungen nur das veredelte Innere wiederholt. Ohne gebildeten Geist kein Genuß der materiellen Güter, des leiblichen Wohlseins, als ein thierisch sinnlicher. Zener adelt aber diesen.

Wir haben in dem oben Gesagten, ohne es ausdrücklich zu erwähnen, die Zwecke des Turnens für das Individuum sowohl als den Berein gezeigt, und dabei als selbstwerständlich angenommen, daß das Individuum in einem Bereine, wegen dessen größeren Reichthums an geistigen und materiellen Hilfsmiteln mehr leisten könne, als isolirt arbeitend. Bon hier an können wir nur den Berein im Auge behalten, weil gerade geistige Bildung nur durch Zusammenwirken Mehrerer möglich ist.

Es muß also der Zweck des Bereins ein höherer fein, nämlich die gei-

ftige Bildung feiner Mitglieder zu begründen und zu fordern.

Die fozialen Buftande ber Gegenwart, die fein heller Ropf, fein fraftiger Charafter, fein Menschenfreund genügend fordernd für den fittlichen und geiftigen Fortschritt der Menschheit nennen fann, fallen in der Sphare bes Bereins in den Bordergrund. Er hat feinen Mitgliedern belehrende Borträge, Unterricht von völlig tompetenten Lehrern, Silfsmittel burch Bibliotheken und andere Sammlungen zu gewähren — und dies ift nur die unterfte Grundlage. Er foll nicht nur die Mittel reichen, fondern auch dafür forgen, daß fie benutt werden tonnen!

Der Turnverein hat die Erziehung der Jugend in seine Hand zu nehmen, denn welcher Bürger wahrhaft intelligent, d. h. wiffenschaftlich gebildet und fittlich fraftig ift, ift auch Turner. Der Turnverein hat die deutsche Intelligenz, durch die ihr gang eigentlich zukommende Urbanität, d. h. gewinnende Aeugerlichkeit, dem Ginheimischen munschenswerth zu machen, und die Vortrefflichkeiten der Nationen zu verschmelzen. Dies ift die Bestimmung des jo oft wegen seiner Tehlgriffe getadelten deutschen Charatterzuges, der mit Leichtigkeit das Fremde ergreift und fich aneignet. Turnvereinen liegt mit einem Worte die allmälige Umgeftaltung der fozialen Berhältniffe ob, und dem Turnerbunde, der freien Berbrüderung der Bereine und der Einzelnen in der Union, die Gewinnung der Berrichaft für die Idee der humanität, zu einem Umschwunge, einer geiftigen Revolution im totalen Leben aller Bölfer der Erde. Diejes war die Jdee, welche den wiffenschaftlich durchgebildeten Turnern Deutschlands in dem zweiten Jahrzehnt unseres Säculums vorschwebte, und die Turnhalle war nicht die Bufluchtsftätte, wie man vorgab, revolutionarer Ideen, fondern ihre Wiege.

Dem Sange der gestellten Frage folgend, haben wir nun die Sinderniffe zu beleuchten, welche fich diefem Werte entgegenstellen. Beim Lichte und in der Rabe betrachtet, ift Alles, mas uns Arbeit verurfacht, - Sindernig, und ohne alle Binderniffe murde nur ein "Gott" arbeiten, der durch feine bloge Willensfraft Etwas aus Nichts erschafft. So ift die Dichtigkeit ber rauhen Holgfafern dem Dreber ein Binderniß, welches er mit dem scharfen Stahl überwindet und entfernt, um bas holz rund und glatt zu machen. Cbenjo ift die Unwiffenheit des Shulers ein Sinderniß dem Lehrer; besiegt daffelbe, indem er dem Schüler seine Renntniffe mittheilt. Wählen wir daher das Wort "Schwierigkeit", welches mit dem Begriffe "schwierig" oder "fchwer" die Möglichkeit des Befiegens gulagt, mahrend fich mit "Binberniß" nur ju leicht die entgegengesette Borftellung der Unmöglichkeit perbindet.

Eine folche Schwierigkeit ift für ben 3med bes "geistigen Turnens"

die Trägheit und Unwissenheit der Einzelnen; diese wird hinweggeräumt durch den sessen Willen und das Gefühl der Nothwendigkeit, Intelligenz an sich zu ziehen und in sich aufzunehmen. Hierbei ist freilich Manchem die politische und persönliche Freiheit selbst — dies gilt nicht nur von unseren sogenannten "freien" Staaten*) — eine Schwierigkeit, ein großes Hinderniß, weil er seinem Urtheile Geltung verschaffen darf, und dieses thut, indem er die Forderungen, welche eine höhere und gediegenere Bildung an ihn stellt, abweist — er ist durch keine "Regierungsgewalt" gezwungen, sie zu erfüllen — wenn sie seinem gegenwärtigen Bedürsnisse, seiner Bequemslichkeit nicht zusagt.

Eine andere Schwierigkeit stellt uns bas Borurtheil gegen alles Reue

im Gebiete der Idee entgegen.

Wir haben keinen angenfälligeren Beweis für die Geringfügigkeit der Fortschritte in den letzten Jahrhunderten, in der Bildung der großen Masse der Menschheit, als die trübe Wahrnehmung, daß jegliches Neue, wenn es den Sinnen schmeichelt, freudig ausgenommen wird, — neue Moden in Kleidern und Geräthen — während neue Ideen noch immer versolgt und bekämpst werden, freilich mit anderen Wassen als Kreuz und Tortur. Iedermann weiß es, daß die Peiniger Galiläi's, und die Spötter und Tadler des Columbus, die nach damaligen Begriffen zu der "gebildetsten" Klasse gehörten, längst vergessen sind, während die von ihnen getretenen Heroen die Chrsucht der Rachwelt genießen — es ist in Jedermanus Munde, und dennoch ist es noch heute das traurige Loos derer, die nicht sind, wie alle sind, Beachtung und Einsluß einzubüßen.

Zum Theile daher, zum Theile ein anderer Beweis dafür, daß das "Bolt" noch auf der Stufe der Kindheit steht, rührt die Rothwendigkeit, das Rene in blendende Farben zu kleiden, dem Erhabenen und Großen Theaterengelssittige anzuhesten und zugleich in einem Athem seine praktische Brauchbarkeit als Erwerbsmittel einleuchtend zu machen; oder — mit schlichtem Worte: die Menschen sür das Gute und Schöne durch "Humbug" zu gewinnen. Das Große aber und Schöne, das sich seiner Würde bewußt ist, verschmäht die Genossenschaft des Gemeinen, und das ist der Sinn von

Schillers "Pegafus im Joche."

Mit den angeführten Schwierigkeiten fallen leicht auch diejenigen vor dem seften Willen — der das vornehmste Merkmal des Turners ist — welche besonderen Zeiten, Orten und Berhältnissen eigen sind, die lokalen,

^{*) &}quot;Bor bem Stlaben, wenn er bie Rette bricht, — "Bor bem fre ien Menfchen gittre nicht!"

temporären, unvorhergesehenen haben wir oben die völlige Umgestaltung der sozialen, d. h. menschen-gesellschaftliche Berhältnisse in jeder Richtung, der politischen und kirchlichen, als höchsten Zweck des Turnerbundes bezeichnet; haben wir ihm somit das erhabenste Ziel gesteckt, und somit seine Bestimmung und Bedeutung über diesenige aller übrigen Bereine erhoben, so gebührte nun den Mitteln zum angegebenen Zwecke eine eigene Abhandlung, welche die Frage: Warum nennen sich manche Turnvereine sociale? oder gar socialistische? untersuchte. Da die erstere Bezeichnung ein Pleonasmus, ein überslüssiges Wort ist — denn jeder "Verein" ist ein "sociales" Unternehmen — so dürsen wir wohl voraussetzen, daß damit das zweite gemeint war, das "socialistische", welches das "Sociale" als Grundbedingung aller menschlichen Existenz und Thätigkeit sür den ganzen Umsang der Existenz seiner Mitglieder erkennt und pslegt.

Es ist nicht leicht sich des Gedankens zu erwehren, daß der Gründung dieser Bereine eine socialistische Idee sich beimischte, die sich im Schrecken über ihre eigene Berwegenheit wieder versteckt hat.

Und gerade hierin, in dieser socialistischen Idee, liegt das Haupt- und einzige Mittel, den Bereinen ein steigendes Interesse zu gewähren, ihre Wirfsamkeit in oben angegebener Weise zu erweitern, anstatt durch die Energie einzelner Mitglieder ihrer Bereinzelung dem einseitigen Streben einer kleinen Anzahl von Individuen zu genügen.

Das Hauptagens, — wodurch in der Gegenwart noch — so umsassende Bedürsnisse befriedigt, so weitgreisende Arbeiten auf dem Felde des geistigen Lebens, wo der Mensch erst recht und wahrhaft lebt, ermöglicht werden, ist — das Geld. Wir lassen die Frage ununtersucht: Wie kann diese Psahlwurzel alles Unheils und Elends, dieser Saamealles dessen, was die Menschennatur peinigt, sedes Verbrechens nächste Triebseder, die sogar in dem Guten, das sie scheindar bewirft, nämlich in den Arbeiten, die sie fördert, ein verächtliches Motiv ist, zu einem solchen Werke nothwendig sein? und sehen den Kapitalbesit als oberstes Wittel voraus, bedeutend, wie ost der Mensch zerstörende Naturkräste zu herrlichen Zwecken zu benühen weiß.

Wollen wir selbst noch einige Früchte unserer Saat ernten, so darf nicht die Rede sein von Ersparnissen zu so beschränkten Zwecken, wie die Bereine sie bisher besolgt, kaum hinreichend, Ersparnisse, die kärglich von dem saueren Erwerbe der Einzelnen abtröpseln, sondern von Reichthum, der den Besitzer zum Herrn und Beherrscher der Kräste Anderer macht. Gedenken wir hier der Millionen, welche der Arbeiter in den Bereinigten Staaten den Spardanken anvertraut, dem großen Capital eine Wasse mehr gegen ihn selbst — gedenken wir der Gewißheit durch ganz solide Unterneh-

mungen und Geschäfte, gleich so vielen Ginzelnen und Gesellschaften, unsere Fonds zu vermehren.

Wenn wir auch geduldig die Schwankungen in den großen Geschäften tragen wollen, deren günstigste Wendungen dem Arbeiter immer nur eine prekare Stellung und ein nothdürftiges Leben gewähren und ihn in den minder günstigen Fällen der Noth preisgeben; wenn wir auch die Vorzüge der geistigen Bildung entbehren und auf die Genüsse edlerer Art verzichten wollen; — so haben wir kein Recht, sie unseren Kindern und Enkeln zu rauben; es ist im Gegentheil unsere heiligste Pflicht, jedem zu solgen, der uns den Weg dahin weist, jedem die Hand zu reichen, der mit uns den Weg zu diesem Ziele gehen will.

Ueberwindet, Männer, die größte Schwierigkeit! Besieget Gure Tragheit, die gerne Sinderniffe hinftellt, um einen Bormand dafür zu haben, Richts zu thun, und die Schuld Anderen aufzuburden. Entschlagen wir uns dem verächtlichen Reide, der zu gewinnen wähnt, wenn Andere verlieren, und fremden Gewinnst als eigenen Berluft betrachtet: laffet uns immer mehr einsehen, daß eine allweise Natur uns alle mit verschiedenen Gaben ausgeruftet, damit wir uns zu einem harmonischen Gangen bereinen ; lagt die Wahrheit uns durchdringen, die bis jest nur wenige erhabene Menschen erkannt, daß nur eine folche harmonische Menschheit die Erde einst beherrschen kann, und dem Zufall seine ungebührliche Thrannei entwinden, von dem wir uns Alles gewähren oder entreißen laffen. Bereinigen wir endlich alle vereinzelten lobenswerthen Beftrebungen in einen Lauf zur Berwirklich. ung der Idee einer allgemeinen Sumanität, einer reinen Menschheit, welche alles Thierische, Unreine ausstößt, und keinen Reim von Gift-Bucherpflanzen auf dem Boden der Sittlichkeit auftommen läft! Saben wir doch allzulange schon gewartet und zugeschaut, und müßten uns unserer Trägheit schämen, wenn der Genius der Menschheit die Geschichte des 19. Jahrhunderts geschrieben hatte und aus der Bufunft in die Gegenwart treten könnte und uns fragte: Was habt Ihr, Männer der Liebe gur Freiheit, die Ihr der Thrannei des Geiftes den Untergang geschworen, mas habt Ihr gethan feit beinahe einem Jahrzehnt zur Forderung der humanitat? was ist von Euch geschehen, um die erhabenen Tugenden, deren Eure Stämme fähig find, zur Geltung zu bringen im freien Staate?

> Dem Muthigen gehört die Welt! Was Männer mannhaft beginnen, Das läßt ein Gott gelingen!

Williamsburgh, Q. J., den 9. Auguft 1857.

Zweite Preisfrage des 7. Bundes-Curnfestes New York 1857.

Bon Turnlehrer Ed. Müller, New Porf.

"Die Republiken des Alterthums und ihr Verfall, mit Rücksicht auf die jetige Periode der Geschichte der Bereinigten Staaten."

Die Geschichte bes Berfalls der bedeutenderen Freistaaten des Alterthums, fo schmerglich für jeden mahren Menschenfreund, ift bei der Unterfuchung der Grundursachen eben fo lehrreich für die Zufunft. Um eine allgemeine lebersicht zu gewinnen, muß man bor allem die Grenzen beftim. men und den Gang, welchen die Untersuchung zu nehmen hat. Die Benennung Republit ift eine fo vieldeutige, daß man fich erft klar bewußt fein muß, welchen Staaten diefe Benennung gutommt, und fo die Grenzen unfrer Untersuchung bestimmen, ebe man in eine Geschichte ber Republiken bes Alterthums eingeben tann. Die mehr, theils faft gesehlosen, theils patriarchalischen, felbst zuweilen communistischen Zustande einzelner kleinen semitiichen und hindugermanischen Bolferschaften konnen hier nicht in Betracht tommen, noch weniger folche, in welchen Priefterherrschaft beftand, wenn auch neben ihr keine monarchische oder aristokratische Gewalt zu finden, sondern nur feft organifirte Staaten und Bunde, wo der Boltswille die leitende Gewalt bildet. So werden wir nur die Freiftaaten der Punier und Griechen, jo wie Rom in furzer Stizze zu beleuchten haben.

Die punischen Freistaaten, als am wenigsten in die Weltgeschichte eingreisend und früher auftretend als Griechenland und Rom, müssen wir zuerst berühren. Das alte Phönizien bildete einen Bund mehrerer kleinen Staaten oder Städte mit einem Borort, früher Sidon, später Thrus, wo in jedem Staat die Bürger ihre Beamten wählten und gleichberechtigt waren, obschon an ihrer Spize ein König stand, dessen Gewalt aber nur eine äußerst geringe war und kaum die eines erblichen Präsidenten genannt werden dürste. Die Phönizier waren ein unternehmendes Handelsvolk mit höherer Kultur, sie hielten sich gegen die Groberungssucht mächtiger Nachbarn mit abwechselndem Glück fast 2500 Jahre und stelen nur bei der Geringsügigkeit ihrer Macht — der Bund betrug kaum 250 Geviertmeilen — endlich den Heeresmassen der Groberer. Wichtiger wurden die afrikanischen Kolonien, besonders Karthago, welche die Freistaatensorm ohne Titular Könige beibehielten, während die spanischen Kolonien mehr oder minder der Monarchie versielen.

Karthago, eine Tochterstadt von Tyrus, gegründet 900 Jahre vor der christlichen Zeitrechnung, wurde jum mächtigsten Staate, doch seine Eroberungs. fucht, da die unterworfenen Bölfer nur Unterthanen, nicht wie fie felbst, freie Bürger wurden; ferner das hauptübel freier Staaten, die fremden Soldheere und feine gunehmende Ueppigfeit, führten feinen Sturg herbei und es erlag feiner Nebenbuhlerin Rom 148 bor Chriftus. Wir gehen zu ben höchftstehenden Freistaaten des Alterthums, den griechischen über. Lange vor Beginn ber griechischen Republiken blühten die afiatischen Rolonien der Es waren Bünde der Meolier mit 12 Staaten oder Griechen als folche. Städte, der Jonier mit 13 Staaten und der Dorer mit 6 Staaten. In ihnen finden wir zum ersten Male in der Geschichte mahre, auf's höchste ausgebil. bete Freistaaten, in welchen Runft und Wiffenschaft in herrlichfter Bluthe standen, trop ihrem ausgebreiteten Sandel, und von welchen die Stadt Mylet im Jonischen Bunde allein 300 Städte am schwarzen Meere gründete, und die griechische Rultur und republikanische Prinzipien in Europa und Gin fehr großer Theil der hervorragendften Weifen, Afien verbreiteten. Dichter und Künftler griechischer Zunge find aus ihnen hervorgegangen.

Sie blühten 1500 Jahre und unterlagen dem mächtigen afiatischen Eroberer nur durch ihre Uneinigkeit. Gin Staat fiel nach dem anderen, da fie als Einzelstaaten zu schwach gegen die Uebermacht waren und im Rampfe meist bom eignen Bunde verlaffen, und durch Reichthum üppig geworben, ber Selbenfinn erschlafft war. Sie blühten vom Jahre 2000 vor Chriftus bis jum Jahre 200. Wir fommen nun jum eigentlichen Griechenland. Der erfte griechische Freistaat wurde Athen, im Jahre 1070 vor Chriftus durch die heldenmuthige Selbstaufopferung feines Konigs Rodrus, doch rafch folgten die übrigen Staaten feinem Beifpiele, da die Lafter und Berbrechen feiner Berricher dem Bolte die Augen geöffnet und es fich ihrer entledigte. Der Aufschwung der Griechen entwickelte fich nun in der großartigften Weife. Die Berfaffungen der einzelnen Staaten festigten sich mehr und mehr, doch die Gesammtheit hatte nur eine fehr lose Berbindung durch den Rath der Umphittyonen und die Bundes-Turnfeste, der olympischen, nemaischen. ftihmischen und puthischen Spiele. Fester wie der Bundegrath und die Turnfeste vereinigten die Griechen ihre republitanischen Berfaffungen. Fünshundert Jahre gewann das Bolt fich mehr und mehr. bentliche Entwickelung des Geiftes und der Rünfte waren die Folge. Saupt-Musensit Athen wurde gleichsam die geistige Sauptstadt, die Seele der griechischen Welt, der Gemeinfinn gewann in fast allen Staaten eine Bobe, wie fich tein weiteres Beifpiel in der Geschichte finden läßt, nur ein Mißton durchbebt diese lange schone Zeit, die Bertilgung Meffeniens durch Sparta. Sparta, das tapfere haupt Lakoniens, behielt als Freiftaat (880

vor Chriftus) allein noch für feine beiden Staatshäupter den Königstitel bei, deren Gewalt übrigens eine außerft beschränkte war und fich nur durch Geburtsrecht von einem republikanischen Beamten unterschied. tapfer, mäßig, mit glühender Freiheits- und Baterlandsliebe maren die Spartaner hart, oft graufam, geringschätzig gegen Wiffenschaft und felbst feindlich gegen die meisten, das Leben verschönernden Künfte. Sie lebten fast nur dem Krieg. Turnen und Waffenübungen waren ihre Sauptbeschäftigung. Alle griechischen Staatsverfassungen hatten das Prinzip, den Bürger für den Staat zu erziehen. Nur Befähigung gab dem Ginzelnen einen Borgug. Die Gemeinden waren die Befiger aller Staatsgewalt und die Berbindung der einzelnen Gemeinden zu einem Staate nur eine fehr lofe, wie schon der Bund im Allgemeinen ohne alle feste Bestimmungen war. In allen Staaten war die allgemeine Bürgerversammlung die höchste Gewalt. Gine große Schattenseite bleibt die Stlaverei in den meisten ariechischen Staaten, ob. schon fie in der mildesten Form erscheint, und gefahrdrohend wurde die Nebenbuhlerschaft der beiden Sauptstaaten Sparta und Athen.

· Nach der Schlacht von Chäronea, im Jahre 337 vor Christus, war die Freiheit Griechenlands erschüttert, seine fernere Entwickelung gehemmt, und häufig wurde Verrath an der Volksfache und der Freiheit verübt. Uneinigkeit der Briechen, unter sich zerstörend wirkend, machte fie auch unfähig, einem äußeren Reind mit Macht entgegen zu treten. Achäer, Aetolier und Spartaner rieben fich gegen einander auf, und dieselben Briechen, welche früher das ungahlige Beer der Berfer geschlagen, tonnten feinen festen Widerstand dem siegreichen Rom entgegenstellen. Die Römer besiegten Staat um Staat, bis 146 vor Chriftus, mit dem Fall Corinths, Griechenland den Reft feiner Freiheit und Selbstftändigkeit einbugte. Die Uneinigkeit aller, und die Verweichlichung und Selbstsucht einzelner Staaten vernichteten fo das Chelste, was die Geschichte aufzuweisen hat, ein freies Volk, die Schule der Bildung und die Wiege der Emanzipation des Menschengeschlechts. Das freie Griechenland hatte einen neunhundertjährigen Beftand. übrigen republikanischen Kolonien Griechenlands in Europa, Afien und Afrifa läßt fich nur wenig für den Zweck unserer Aufgabe fagen, ba die meiiten in Neppiakeit und Verweichlichung oder durch Ohnmacht bald zu Grunde gingen, und fie meift in Bildung und staatlichen Ginrichtungen nur Copieen Ryrene, gegründet 660 vor Christus an der afrider Mutterstaaten waren. fanischen Rufte, verdient noch der Erwähnung. Es ragt durch seine Bilbung und seine heroische Bertheidigung gegen die Beere feindlicher Tyrannen und Staaten hervor, und unterlag erft nach vierhundertjährigem Bestand ber llebermacht.

Wir kommen zu Rom. Das Königthum hatte in Rom 532

por Chriftus dem Freiftaat weichen muffen, doch waren an die Stelle des. felben die Patrizier getreten und das eigentliche Bolt war in nichts berbeffert, ja, der Drud, der auf ihm laftete, wurde bald noch größer und es tam zu langen, schweren Rämpfen zwischen den Plebejern und ihren Unter-Das helbenmüthige Auftreten des jungen Freiftaats gegen die Angriffe von Außen, feine aufopfernden Patrioten und feine ichwer errungenen, aber wohlverdienten Siege, machen biefe erfte Beit ber Republit gur Glangperiode Roms. Das friegerische Rom breitete fich mehr und mehr aus, es wurde eine erobernde Macht, mächtig nach Außen, doch die Mehrzahl feiner Burger blieb fast rechtlos. In den mehr wie 400jährigen Rampfen der Plebejer und Patrigier errangen erstere kaum mehr, als daß fie nicht mehr zu Sklaven gemacht werben durften, Schulden halber, oder ohne rich. terliches Urtheil nicht mehr gepeitscht wurden. Doch hat Roms Geschichte viele begabte und muthige Bolkstribunen aufzuweisen, die Gracchen gleichen einem glanzenden Geftirn in finftrer Racht. Jeder mahre Menschenfreund muß es sich mit Schmerz gestehen, daß die Reime der Tyrannei sich schon frühzeitig in Rom entwickelten. Rach bem Schluffe bes zweiten punischen Krieges (202 vor Chriftus) hörten schon faft alle republikanischen Tugenden bei den Römern auf. Sabgier und Berrschsucht, Graufamkeit und die scham. loseste Lüderlichkeit treten bald nach Außen wie im Innern auf. Republikanismus findet fich nur noch felten vereinzelt bei einem Römer. Bon ihren Rriegsthaten und Selben haben wir für unfern 3med nichts gu reden: der friegerische Nimbus ift auch den monarchischen Beeren oft eigen. Durch Cafar und Oftavian wurde endlich furz bor bent Beginn unferer Zeitrechnung der Freistaat Rom zum Kaiserreich, nachdem er 470 Jahre bestanben, aber schon seit 500 Jahren keinen freien Römer mehr hatte.

Es haben sich in kurzer Stizze hiermit die Bilder des Falles der Republiken des Alterthums aufgerollt. Wir wollen nun versuchen, einen Bergleich des jehigen Zustandes der Bereinigten Staaten mit den Glanzperioden der alten Republiken sestauftellen.

Die sichersten Anhaltspunkte gewähren hier wohl folgende Rubriken: Kulturzuftand, Künste und Wissenschaften, Versaffung, Größe und Reichthum.

Der Kulturzustand der Bereinigten Staaten ist mit demjenigen der alten Republiken kaum möglich zu vergleichen. Ein junges, kaum achtzig Jahre altes Staatenleben, mit einem solch' kolossalen Flächenraum von größtentheils noch jungfräulichem Boden, einem vorzüglich dem Handel und der Schiffsahrt zugethanen Bolke, dabei von den verschiedensten Nationalitäten der neuen europäischen Kultur zusammengesetzt, müßte bei der größtentheils langen Dauer der alten Republiken bei dem Vergleiche im Nachtheil

Doch da die amerikanische Bevölkerung größtentheils aus Nationalitaten der neuen europäischen Rultur zusammengesett ift, fich bon Tag gu Tag mehr hebt, fo fonnen wir die Ueberzeugung hegen, daß nur die blühend. ften Griechenstaaten in ihrer Glangperiode vielleicht einen Borgug verdienen. Unders ift es mit Runft und Biffenschaft, da ift die Blüthezeit der Griechen im entschiedensten Bortheil, doch bedentt man, daß die Griechen mehr wie taufend Jahre bedurften, um auf biefe Sobe zu tommen, und dagegen die Jugend der Bereinigten Staaten, bedenkt man ferner den Bohepunkt fo vieler Zweige bes Wiffens, bon dem die Griechen taum eine Ahnung hatten, fo wird das llebergewicht derfelben fich fehr vermindern. Die Berfaffung der Bereinigten Staaten hingegen hat einen entschiedenen Borzug bor der aller früheren Freistaaten. Reine Berderben bringende, vereinzelte Communenherrschaft, wie bei den alten punischen und meisten griechischen Staaten, eben so wenig eine thrannisirende Centralisation wie in Rom und Karthago, find Gemeinde, Staat und Bund im richtigen Wechselverhältniß. Größe des Flächenraumes der Union übertrifft nicht unbedeutend die Roms in seiner größten Ausdehnung, aber es hat nicht die Aufstände der unterjoch. ten Bölter zu befürchten, wie Rom und Karthago, und fein Reichthum liegt aröftentheils in feinem Boden, wird nicht von andern Boltern erpreßt, und jum Theil durch den ausgedehntesten Sandel erworben. Wir wollen aum Schluffe aus den Urfachen des Verfalles der alten Republiken eine Belehrung fuchen für die Gefahren, welche den ameritanischen Freistaaten aus ähnlichen Urfachen droben könnten. Zwei entgegengesette Urfachen früheren Berfalls fonnen auf Amerika keine Anwendung finden, tyrannische Centralisation mit Bölferunterdrückung, und die Selbstherrschaft einzelner Städte und Gemein. Beitere Urfachen des Berfalls maren Uneinigkeit, Berfinken in Erichlaffung und Ueppigkeit, Ohnmacht und Verrath. Uneiniakeit müßte bei einem Angriff von Augen immer Gefahr bringen, besonders wenn fich Berrath von der einen Seite hinzugefellte, in den beiden Gegenfagen der nord. lichen und der Sklavenstaaten liegt darum ein drohendes Unheil, und das einzige mit dem Alterthum analoge Uebel ift die Sklaverei. brachte Rom zum Schwanken. Unfere Aufgabe ift zu Ende, benn Erichlaffung und Ohnmacht wird Niemand dem jungen Riefen zutrauen. Die Schmach der Sklaverei laftete auch auf den alten Staaten, wenn auch zum Theil in einer viel weniger gehäffigen Form, wie leider hier in der Union.

Möge dies die Menschheit entehrende Institut auf friedliche Weise so bald als möglich sein Ende erreichen, dann kann der junge Riese sich stolz erheben, sein fledenloses Sternenbanner wird dann dem künftigen Sieg der gedrückten Menschheit voranleuchten, die anderen Gebrechen dieses schönen Landes, die keine geschichtliche Barallele zulassen, Priestereinfluß, Rowdhis-

mus und die Herrschaft bes Dollars werden mit der Zeit von selbst verschwinden und Millionen fich glücklich preifen als freie Bürger bes glücklichsten Landes.

Das siebente Bundes-Turnsest in Milwaukee vom 29. August bis 2. September 1857.

(Aus bem "Milwautee Banner").

Um Samftag, dem erften Tage des Festes, trafen von Nah und Fern die Bafte ein, die in dem wirthlichen Milmautee die Tage des fiebenten Bundesturnfestes zu feiern gedachten. Morgens fruh 7 Uhr langte von Chicago der Turnverein mit der herrlichen Great Western Band hier an und jeder Dampfer und Gifenbahnzug führte uns den Tag über werthe Gafte aus allen Theilen der Union zu. Das Fest follte mit einem großartigen Faceljuge eröffnet werben und die beutsche Bevolferung diefer Stadt hatte Diefe Gelegenheit erwählt, um die werthen Gafte durch eine gahlreiche Deputation aus ihrer Mitte willtommen zu heißen. Abends 8 Uhr feste fich der unabsehbare Bug der hiefigen und fremden Turner von der Turnhalle aus in Bewegung und marschirte auf den Marktplatz, wo sich das aus 80 Mann bestehende Committee der deutschen Bürgerschaft versammelt hatte, um die Bafte officiell zu begrüßen. Mit glücklichem Takte hatte man für die Gelegenheit einen Mann als Sprecher erwählt, ber im alten Baterlande bon Anfang an den Bestrebungen der Turner zugethan war und hier in Amerika allen Magregeln, die ein freies Deutschthum bezweden, aus gangem Bergen Nachdem die Schaar der Fackeltrager auf dem Marktplate das Wort redet. so geordnet war, daß die Worte des Sprechenden von einer guten Angahl ber Anwesenden vernommen werden konnten, hielt Dr. Reffel folgende mit Jubel aufgenomme Aufprache:

"Freunde von Nah und Fern!

Man kann wohl annehmen, daß die größte Zahl von uns angewiesen ist, oft auch in Sorge und Noth das Leben zu verbringen; aber der redliche Arbeiter hat auch das Recht, sich freie Tage zu verschaffen, an denen er Sorge und Arbeit über Bord wirst, um sich seiner menschlichen Würde bewußt zu werden, sich in sich zu sammeln und daran zu errinnern, daß der Erwerb doch nicht der Zweck, sondern nur das Mittel sein soll, um die Zwecke des Lebens zu erreichen. So sind auch Sie hier von Fern und Nah zusammengekommen, um einen solchen Feiertag des Lebens zu verbringen, und

daß sie ihn hier in Milwaukee begehen, dafür dankt Ihnen die deutsche Bürgerschaft dieser Stadt, deren Vertreter Sie hier sesklich versammelt sehen und in deren Namen ich den ersreullichen Austrag habe, Sie von Herzen willtommen zu heißen. Ja, seid uns willtommen, Ihr rüstigen Männer und Jünglinge, die Ihr durch Euer Hiersein das schöne Zeugniß ablegt, daß Euch in dem Geschäftsleben, welches so manches Herz verknöchert, noch nicht der Sinn verloren gegangen ist für die höheren Bedürsnisse des Geistes und Herzens, auf deren Besit als ein Erbtheil des germanischen Geistes wir stolz sind, ohne deshalb einem dünkelhaften Nativismus jemals versallen zu wollen.

Der Charakter des germanischen Geistes besteht aber nicht, wie Manche meinen, in einer nur grübelnden, oft unfruchtbaren wiffenschaftlichen Bründlichkeit, sondern bor Allem in dem Streben nach harmonischer Ausbildung des ganzen Menschen. Diese harmonische Ausbildung ift die Quelle ber Gerechtigfeit, mit ber wir die Leiftungen anderer Bolfer schäten und uns anzueignen suchen, fie wird in engeren und weiteren Rreisen angestrebt und es find hier gewiß Biele gegenwärtig, welche befannt find mit den geweihteren Rreisen auch im alten Baterlande, welche auf dem Grund der Beis. heit das Gebäude des Geiftes in Schönheit, in Kraft und Stärke aufzubauen und zu vollenden bemüht find. - Gin ähnliches Streben liegt den Turnvereinen zu Grunde. Sie wollen nicht nur einseitig eine bestimmte Anlage zur Entwickelung bringen, sondern den ganzen Menschen nach Körper, Geist und Berg frei machen und gedeihlich geftalten. Die Turnerei fängt mit dem Rörper an, ihn sucht fie zu stählen und zu ftarken, fie betrachtet ihn als einen Tempel, in dem ein göttlicher Beift zu wohnen bestimmt ift und beshalb fucht fie ihn durch Ausbildung seiner Kraft zur Schönheit zu vollenden. Darum ist das erste Wort im Wahlspruch des Turners "frisch", ja frisch und fraftig und jungfraulich und ebenfo blubend burch Sittenreinheit und Reuschheit foll der Rörper des Turners sein und dadurch die Jugend und Mannestraft bis ins späte Alter verlängert werden. - "Fre i" beigt das zweite Losungswort. Es bezeichnet, daß durch Anftrengung und Fleiß bie Nacht und Unfreiheit der Unwissenheit und des Borurtheils schwinden, dagegen Wahrheit, Renntniß, Recht und Sittlichfeit den Geift erfüllen follen, und das ift eben die Freiheit des Geiftes, die frei von Uebermuth und Willfür in ihrer eigenen Wahrheit und Wahrhaftigfeit ihre Schrante und ihre Gefet. lichfeit hat. Wer aber auf folche Weise frisch, ftart und frei die Bahn des Lebens mandelt, dem ziemt es wohl, daß er auch "fröhlich" fei im Befige der höchsten Guter des Lebens; denn diese werden nur durch Arbeit erworben und der Arbeiter ist seines Lohnes werth, er hat das Recht sich mit seinen Gefährten des guten Tages ju freuen, er allein weiß ber Freude die rechte

Weihe zu geben und darf nie fürchten, felbst im Uebermuth der Jugend, der Rohheit und dem Rowdythum zu versallen. In der alten Turnerei war auch das Losungswort "fromm." Es bezeichnet die innige, heilige Erhebung, welche das im Geiste Begriffene auch mit der ganzen Wärme des Gefühls und Herzens umfaßte und jene Begeisterung schuf, aus der allein Großes hervorgeht, weil nur sie die persönlichen Interessen vergessen macht und Andere mit fortreißt zu hohen Zielen, die oft nur durch Selbstverläugnung zu erreichen sind.

So, meine Freunde, sassen die Bürger von Milwautee ihr Streben auf, deshalb reichen sie Ihnen die befreundeten Hände und sie erwarten von Ihnen, daß Sie nicht nur in diesen Festtagen, sondern in Ihrem ganzen Leben und Streben vor unseren amerikanischen Mitbürgern ein Zeugniß geben dieses deutschen Geistes, welcher in seiner Gründlichkeit und Allseitigseit, in seiner Begeisterung und Herzlichkeit, in seiner Krast und Fröhlichkeit uns Alle ersüllen und alle Verhältnisse durchdringen möge. Dazu wünschen wir Ihnen dann sowohl äußerlich als innerlich freie Bahn und gut He il sür die nächsten Tage der sestlichen Freude, wie sür Ihre künstigen Lebensbahnen. Mögen Ihnen die bevorstehenden Tage gelingen, damit wir Alle, wie einst in den Spielen des Alterthums der griechische Geist in seiner Schönheit und Fülle zur Anschauung kam, hier die Eigenthümlichkeit des beutschen Geistes zur Darstellung kommen sehen und wir sie anschauend freudig mit Ihnen genießen können.

Meine Mitbürger! Laffen Sie uns vereint den versammelten Turnern

gurufen ein dreifaches But Beil!"

Durch den Aufenthalt, den die Aufstellung der Turner auf dem Marktplatze veranlaßte, waren die Fackeln soweit konsumirt, daß der Zug nur noch wenige Straßen passiren konnte; er ging dom Marktplatze durch die Main., und Ostwasserstraße zurück nach der Turnhalle, von wo sich darauf die Theilnehmer nach allen Theilen der Stadt vertheilten, um zu ersahren, wie schön sich's hier leben läßt.

Der Facelzug war im Ganzen etwas Imposantes, wie Milwaukee es kaum früher gesehen hatte, und ganz des Festes würdig. Das schöne Wetter begünstigte die Feier, wie denn bei allen derlei Gelegenheiten die Turner

besonders begünftigt-find.

Zweiter Tag.

Am Sonntag Morgen fand der officielle Empfang der Gäfte von Seite der hiesigen Turner in der sestgeschmückten Turnhalle statt, bei welcher-Gelegenheit der Sprecher des Bereins, Dr. Hopse, die Begrüßungsworte sprach.

Nachmittags 1 Uhr versammelte sich die ganze Turnerschaft im Haupt-

quartier und trat von da den Zug nach Melms Garten an, wo dem Turnverein eine von den deutschen Frauen gestickte Fahne überreicht werden
sollte. Als wir den Festplatz erreichten (4 Uhr), sanden wir eine solche Menschenmenge vor, wie wir sie dis dahin bei keiner Gelegenheit gesehen hatten. Man bemerkte alsbald, daß sich die ganze deutsche Bevölkerung Milwaukees gewissermaßen mit dem Feste identissicirt hatte und sich bemühte, es von ihrer Seite an Nichts sehlen zu lassen, was zum vollständigen Gelingen des Festes beitragen konnte.

Die neue Fahne, die für die Turner bestimmt war, wurde von Fräulein Brendecke mit einer sehr passenden und ganz vortresslich gesprochenen Anrede übergeben, von dem Sprecher des Turnvereins in Empfang genommen und mit den nöthigen Empsehlungen dem Fahnenträger überantwortet. Darauf begann das Conzert, bei dem alle Musif- und Sängerkräfte Milwaukee's mitwirkten. Wir haben kaum nöthig zu bemerken, daß Alles auf's Herrlichste von statten ging, und daß sich die unabsehdare Menschenmenge aus's Krästigste amüsirte; leider dauerte das Vergnügen nicht lange genug, da die Völker vor 8 Uhr in der Stadt sein wollten, um der Aussührung von Schillers Räubern im Theater beiwohnen zu können. Nach der Vorstellung hatten wir noch Gelegenheit, mit den fremden Gästen zu verkehren und zu hören, wie sehr sie mit dem bisherigen Verlauf des Festes zusrieden wären.

Dritter Tag. Montag.

Morgens 8 Uhr versammelten sich die Turner und Militärleute in und bei der Turnhalle, von wo sich der Festzug in Bewegung sehen sollte. Etwas nach 9 Uhr brach der stattliche Zug auf und passirte, dem Programme gemäß, mehrere Straßen der zweiten Ward, die rothe Brücke, Ostwasser, Detroit., Main., Wisconsin., Jackson., Division., Westwasser. und Springstraße, nach dem Festplage auf Springstr. Hill.

Voran ritten die Dragoner, dann kamen die schwarzen und grünen Jäger, die Artillerie, Mineure- und Sappeur-Compagnie, und die Gesang-Bereine. Darauf folgte der decorirte Omnibus mit den Turnschülerinnen, die Büchsensection der fremden Turner, die fremden Turnbereine, die Turnschüler und das Ende des Zuges bildeten die Milwaukeer Turner.

Drei Musikchöre befanden sich im Zuge und eine große Anzahl der schönsten Banner. Wir dürsen sagen, daß Milwaukee nie eine stattlichere "Prozession" gesehen hat, wenn auch bei früheren Gelegenheiten, z. B. am 4. Juli, eine größere Menschenmasse beisammen war. Ueberall, wo sich der Zug zeigte, eilte man herbei, um ihn mit Bewunderung zu sehen. Gegen

halb elf Uhr erreichte die Colonne den Festplat auf Springstraßen-Hill, wo das Schau- und Preis-Turnen stattfinden sollte.

Begreislicher Weise waren Alle, die den Zug durch die Straßen Milwaukee's mitgemacht hatten, von dem langen Marsche, dem Stanbe und der Sonnenhitze erschöpft und es war zur Erholung eine lange Zeit nöthig, bevor man an weitere sestliche Leistungen denken konnte. So wurden mehrere Stunden zugebracht, sich auf dem Festplaze, der dem am 4. Juli benutzen gerade gegenüber liegt, gehörig zu orientiren und auszusinden, wo man sich zur Besriedigung des innern Menschen hinzuwenden hätte. Der Waldgrund, den man für die Feier gewählt, ist sür die Gelegenheit sehr gut geeignet; er ist fast ganz eben und bietet an seinem südlichen Ende eine herrliche Aussicht auf den südwestlichen Theil der Stadt und den Menomonie; leider sind die Bäume etwas spärlich. Gine bedeutende Menschenmenge hatte sich in dem Haine eingefunden, und den ganzen Tag über herrschte ein heiteres und vergnügtes Treiben auf dem Plaze. Gegen 2 Uhr begann man mit der eigentlichen Arbeit und ernannte die Preisrichter. Darauf kam die ofsizielle Festrede, von dem Lehrer Rausch gehalten.

Darauf fand das Preis- und Schauturnen statt, das den Rest des Nachmittags aussüllte. Wir brauchen kaum zu erwähnen, daß in allen Arten dieser vielfältigen lebungen von Einzelnen Ausgezeichnetes geleistet wurde.

Der Abend vereinigte wieder die Mehrzahl der Turner in youngs Halle, wo das Preisconzert ftattfand. Der Besuch von Seiten der Bürger war nicht fo zahlreich, wie man hatte erwarten follen. Die musikalischen Leiftungen des Abends maren, mas die Instrumentalmusit anbelangt, jum Theil vorzüglich zu nennen. Die Ouverture zu Don Juan wurde mit großer Pracision und viel Feuer gespielt, ebenso die Concert-Ouverture von Rali-Das Violinsolo, von herrn Weinberg vorgetragen, rif das Publifum ju größter Bewunderung bin, und es mare fehr zu munschen gewesen, daß mehrere berartige Leiftungen waren vorgeführt worden. Der Gefang ber Turner war nicht so effectvoll, als man erwartet, was wohl ber übergroßen Ermüdung der letten Tage zuzuschreiben ift. - Die Deklamation der Turner zeigte recht viel gutes Streben und von Seiten des Publikums wurde das beffer anerkannt worden fein, wenn nicht nach den ermüdenden Anftrengungen bes Tages am Abend zu viel geboten worden mare. Solche Produktionen muffen jedenfalls in den Morgenftunden abgemacht werden, wenn die Menfchheit noch regen Sinn für ernfte Dinge hat. Weil das Publitum zu ermüdet war, wurde auch das Vorlesen von Preisarbeiten unterlaffen.

Die zu behandelnden Themata waren: Die Wichtigkeiten der Naturwiffenschaften bei der Erziehung und der Fortbestand des deutschen Elementes in Amerika — und es waren 4 Bearbeitungen eingelaufen. Den ersten

Preis erhielt die Arbeit des Herrn Dr. Rösch in St. Louis, den zweiten Friedrich Münch (Far West) im Staate Missouri.*)

Der offizielle Bericht über die preisgekrönten Sieger in den verschie-

denen Fächern folgt hierbei:

A. Literarische Arbeiten.

1. Preis: Gin Conversations. Lexiton - Dr. Rosch von St. Louis.

2. " Heine's Werke — Fr. Münch (Far West) von Martinsville, Westmissouri.

B. Technische Arbeiten.

1. Preis: Jakob Maag von Milwaukee, für das Modell einer Verbesserung an Dampsmaschinen.

2. " Ein Trintbecher — Chriftian Bang von Milmaukee.

C. Rünftlerische Arbeiten.

1. Preis: Ein Kunstwert — David Wachter von Milmaukee, für einen Holzschnitt.

2. " Einen Stahlstich — Koch, Turnzögling von Milwaukee, für eine Zeichnung.

D. Mufit.

Preis: Gin filberner Potal - Emil Weinberg von Milmaufee.

E. Gefang.

Preis: Ein silberner Pokal — wurde nicht vergeben.

F. Declamation.

1. Preis: Schiller's Werke — Jatob Being von Milmaukee.

2. " Hadlander's Namenlose Geschichten — Hans Böbel von Milwaufee.

G. Leibesübungen.

I. Turnen im Allgemeinen, mit und ohne Geräthe.

a) Aeltere Turner.

1. Preis: Gine goldene Uhr — Jatob Seint von Milwautee.

2. " Eine filberne Uhr — Charles Dietrich von Milwaukee.

3. " Eine filberne Uhr — Hermann Beine von Cincinnati.

4. " Ein filberner Becher — Bernhard Fröhlich von Cincinnati.

5. " Ein goldener Federhalter — Malzacker von Chicago.

^{*)} Die verdienstvolle Arbeit Dr. Kösch's ist zu umfangreich und steht außerdem mit der Geschichte der Turnerei oder des Deutschthums zu wenig in Verbindung, als daß sie in den Jahrbüchern veröffentlicht werden könnte.

- 6. Preis: Ein gold. Federhalter Fr. Beitmann von Milwaukee.
- Ein Gürtelschloß C. Koch von St. Louis. Ein Dolchmeffer A. Koch von Chicago. 7.
- 8.
- Ein Turnhut Louis Gräffer von Milwaukee. 9.
- Gin gestickter Gürtel 2B. Springer von Chicago. 10.
- Gine Geldborfe David Wachter von Milwautee. 11.
- Ein Uhren-Etuis Ulrich Wagner von Milwaukee. 12.
- Ein Vaar Vatent Leder Schuhe Bischoff von St. Louis. 13.

b) Turnzöglinge.

- Preis: Eine filberne Uhr Georg Brofius von Milmautee. 1.
- 2. - S. Loft von Chicago.
- Saag von Belleville, 3lls. 3.
- E. Giefer von Chicago. 4.
- F. Wilde von Milmautee. 5.
- Strehl von Chicago. 6.
- Steinader von St. Louis. 7.
- Philipp Rrebs von Milmaukee. 8.
- 9. - Blech von Milmaukee.
- 10. - A. Walter von Milmaufee.

c) Turnichülerinnen.

- 1. Preis: Ein Stickerei-Etuis Fraulein Ginal.
- 2. Gin Schreibzeug - Fraulein J. Bielefeld.
- Gin Nadelfiffen Fraulein Brendecke. 3.

II. Schieß-lebungen.

- a) Schießen mit Büchsen.
- 1. Preis: Gine Buchse mit Saubajonett Wilh. Stube von Cincinnati.
- Gine Büchje Silbebrandt von Joliet, Ills. 2.
- Ein Korb Champagner Senftleben von Milmautee. 3.
 - b) Schießen mit Bistolen.
- 1. Preis: Eine Cigarren-Spike E. Martin von Milmaufee.
- Ein Pfeifchen Stifel von St. Louis. 2.

III. Fecht.llebungen.

- a) Für Stoß., Sieb. und Bajonett. Fechten.
- 1. Preis: Ein vollständiger Fechtapparat, bestehend aus 1 Paar Saurappieren, 1 Baar Masten und 1 Baar Sandichuhen -Georg Beint von Milmautee.
- Ein Paar Florett Blandowsty von St. Louis. 2.

b) Für Bieb. Fechten.

Preis: Ein Paar Fechthandschuhe — B. Fröhlich von Cincinnati.

c) Für Bajonett. Fechten.

Preis: Ein Stahlstich — Georg Heint von Milwaukee.

IV. Turnen ohne fünstliche Geräthe.

Preise bekamen:

a) Gerwerfen.

B. Fröhlich von Cincinnati.

b) Rlettern am Mafte.

H. Roch von Chicago.

c) Laufen.

Meinhardt von Burlington, Wiec.

Das siebente Bundes-Curnfest in New York.

("Aus dem Turnblatt.")

Vom herrlichsten Wetter begünstigt, haben wir vom 29. Aug. bis zum 2. September unser siebentes Bundesturnfest geseiert. Haben auch die deutschen Tagesblätter bereits über die Einzelheiten der festlichen Tage aussührliche Mittheilungen gegeben, so halten wir es doch nicht für überflüssig, Euch, Brüder, noch einmal die Hauptmomente jener Tage vorzusühren.

Von der in sestlichem Schmucke prangenden New Yorker Turnhalle, Ede Delancey und Chrystie Str., zogen Abends 8 Uhr die Turner von New York, Brooklyn, Williamsburgh, Paterson, Danbury und Poughkeepsie in geordnetem Zuge nach der New Jerseh Ferry, die auswärtigen Brüder zu empsangen. Von der Battery setzte sich der Fackelzug in Bewegung, an dem über 2000 Turner Theil nahmen; Schützen-Abtheilungen eröffneten und schlossen den Zug, welcher sich durch Broadway und Bond Str. nach der Turnhalle bewegte; ein imposanter Anblick! Im geschmackvoll dekorirten Saale wurden die Gäste bewirthet und bis später Stunde blieb man beisammen.

Am Sonntag Morgen fand der officielle Empfang der Turnergäste in der Halle und die Eröffnung des eigentlichen Festes statt. Nach Erledigung der geschäftlichen Angelegenheiten wurde der einstimmige Beschluß gesaßt, den westlichen Vereinen nach Milwausee per Telegraph ein dreisaches "Gut Heil" zu senden. Am Nachmittage wurden Ausslüge nach den herrlichsten Punkten der schönen Umgegend New Yorks gemacht, und Abends sand das

Concert in den Apollo Rooms statt, wo als Einleitung zu den körperlichen Wettkämpsen der Gesangs-Wettkamps der Turnerliedervereine von New York, Williamsburgh, Brooklyn, Paterson und Poughkeepsie gehalten ward. Die Verlesung der literarischen Arbeiten sand in zu später Stunde statt, und aus diesem Grunde wurde denselben nicht die gebührende Ausmerksamkeit geschenkt. Es waren zwei Preisausgaben gestellt und zwei Arbeiten von dem zur Prüsung niedergesehten Committee, bestehend aus den Herren Dilthen, Petersen und Kausmann, als preiswürdig erkannt und von Herrn Petersen verlesen.

Am Montag Morgen, & 'Uhr, setten sich die Turner von ihrer Halle aus in Bewegung, es om in: Pic-Ric Feier in Conrads Yorkville Park. Durch die Bowerh bewegte ich der Festzug zur Cith Hall, von da durch Broadway zur Bleecker Str., wo er rechts nach Avenue A einbog und an dem Fuß der 10. Straße anlangte, wo die Boote bereit standen, ihn nach Yorkville zu tragen. Festmarschall war Turner Franz Sigel von New York; den Zug erössneten die Union-Husaren, sowie das Fest-Committee und der Borstand des New Yorker Sängerbundes. Den Turnern voran zogen die besteundeten Gesang-Vereine mit ihren prachtvollen Bannern, dann solgte der soc. Turn-Verein New Yorks und die übrigen Turnvereine und Delegagationen; den Schluß bildete das vereinigte Schützen-Corps.

Eine große Anzahl Freunde des Festes, Männer und Frauen, waren bereits auf dem Festplate anwesend, als der Zug eintras. Die Zahl derselben war bis gegen Nachmittag zu nahe an 20,000 gestiegen. Gegen 2 Uhr begann das Schisserstechen von 20 Booten, mit Turnern in blauen und rothen Hosen bemannt. Das Wettschwimmen beschloß dieses Schauspiel, in welchem Turner Hormann aus New York Sieger blieb. Darauffand das Preisturnen der Zöglinge statt, deren Leistungen mit außerordentlichem Beisall der Zuschauer ausgenommen wurden. Der vorgerückten Zeit wegen wurde das Preisssechten mit Florett, Rappier, Bajonett und Säbel bis zum solgenden Tage ausgesett.

Der Dienstag war der eigentliche Tag des Schauturnens. Am Tage vorher konnten diese Wettkämpse der ungeheuern Menge der Zuschauer wegen nicht stattsinden und die Ausmerksamkeit nicht auf sich ziehen, welche sie verdienten. Die Fecht-, Turn- und Schießübungen wurden mit ungetheiltem Beisalle ausgenommen. Im Fechten waren Preisrichter: Turner Schneps von Williamsburgh, Sigel und Bennecke von New York, Haimberger von Washington, Bauscher von Poughkeepsie, Gondron von Schenectadh. Als Fechter traten auf: Groß, New York, Hafner, Williamsburgh, Bothner, Bilse, H. Bennecke, New York und Murmann, Williamsburgh. Gänge auf

Florett machten Bothner und Bennede, Groß und Bafner, Bilfe und Mur-

mann. Sänge auf Rappiere: Hafner und Bennecke, Murmann und Bilse. Sänge auf Säbel: Groß und Bennecke, Hafner und Bilse, Bilse und Murmann. Auf Bajonett: Bothner und Bennecke. Zum Schlusse machten Bilse und Bennecke, die besten Fechter, zwei Entscheidungsgänge auf Florett.

hierauf begann das Schauturnen am Red, Barren und Schwingel.

Preisrichter waren die Turner Wendel, Baillet, Richter, Arges, Dietrich, Müller, Zipf, Kreis, Mägge, Riedel. Als Preis-Turner meldeten sich Franz, Dudensing, Gmehlin, Roth, Christian, Bothner, Müge, Geige, Friz, Bandmann, Loz, Reuter, Bennede, Rew York; Muth, Heller, Greilin, Stumps, Meier, Williamsburgh; Kraft, Murmann und Müller, Poughfeepsie; Straub, Trenton. Den Riesenschwung machten Gmehlin, Reuter und Stumps; rücklings Aussiehen mit Wechsel: Bennede und Smehlin; freie Hode: Muth, Heller, Stumps, Murmann, Christian; Wage auf einer Hand: Heller; Seitbeugehang, Bothner. In den Uebungen am Barren und Schwingel zeichneten sich diese Turner sämmtlich aus. —

Für das Preisschießen waren Richter: Conradi von Brooklyn, Kiehl von Williamsburgh, Schön von New York. Trotz der ungünstigen Lage des Schießstandes, am Wasser, wurden durchgängig gute Schiffe gethan.

Um Abend fand im Stadttheater das letzte öffentliche Auftreten der Turner statt. Der Pyramidenbau eröffnete die Darstellung und wurde mit ausgezeichneter Kraft, Anmuth und Gewandtheit ausgeführt. Darauf folgte die dramatische Vorstellung "das Turnier von Kronstein", in welcher außer den Turnern Frauen und Jungfrauen mitwirkten.

Abends, 8 Uhr füllte eine glanzende Um Mittwoch wurde geraftet. Berfammlung die Räume der City Affembly Rooms, um mit einem Balle Die festlichen Tage zu schließen. In den erften Stunden fand die Bertheilung der Preife an die Sieger in den einzelnen Wettfampfen ftatt. Breife lagen schon geordnet auf einer in der Mitte des Saales aufgestellten Tafel, und nachdem Turner Kluckhuhn aus New York einige treffliche Worte gesprochen hatte, rief er die einzelnen Sieger mit Namen auf und jeder empfing das ihm gebührende Dentzeichen aus den Sanden des Fraulein Leteifer, die ihre Babe ftets mit finnigen Worten begleitete. erhielten für literarische Arbeiten: Professor Cambs aus Williamsburgh: Einen filbernen Becher; Turnlehrer Müller aus Rem Dort: Schloffer's Weltgeschichte. Der Preis für Gesang wurde der New Yorker Turner Liebertafel zuerkannt: Gin schönes mit Silber beschlagenes Trinkhorn. 3m Fechten erhielten hermann Bennede von New Yort: Gin Paar Sabel mit Rechthandschuhen und Bifiren; Ludw. Bilfe aus New Nort: Gin Paar Floretts und W. Safner aus Williamsburgh daffelbe. Im Schießen empfingen Breife: Franz Schmidt, Williamsburgh, eine Buchse mit

Bajonett; Conradi in Brootlyn, ein Paar Piftolen; Oskar Klein, New York, Heine's Werke. Im Geräth-Turnen wurden folgende Preise zuerfannt: C. Bothner, New York, eine goldene Uhr; Franz, New York, eine silberne Uhr; Wuth, Bloomingdale, Shakespeare's Werke; Stumpf, Williamsburg, Brodhaus Conversations-Lexikon; Dudensing, New York, Grieb's englisches Wörterbuch; A. Murmann, Williamsburgh, eine goldene Busennadel; P. Gmehlin, New York, ein schöner Turnergürtel; M. Bandmann, New York, eine Photographie; Heller, Williamsburgh, ein goldener Ring; Friz, New York, Lessichen Cigarren; Roth, New York, ein Buch; Christian, New York, Lessing's Werke; J. Murmann, Williamsburgh, ein Buch; Christian, New York, Lessing's Werke; J. Murmann, Williamsburgh, Humboldt's Ansichten der Natur; Mayer, Williamsburg, ein Taschenbuch.

Chrenvolle Erwähnung erhielten Müller von Poughkeepsie und Log von Brooklyn.

Von den Turner-Zöglingen erhielt Brinkmann von New York Volger's Handbuch der Naturwiffenschaften; O. Hertwig, New York, einen Turnergürtel mit silb. Schloß; Denkzeichen erhielten serner: Maurer, Bauer, Bühler, Burgard, Wissig von New York; H. und J. Stumpf von Williamsburgh.

Ehrenvoll erwähnt wurde Ahrens von New York.

Nachdem die Preise vertheilt waren, begann der Ball und dauerte in Frohsinn und Einigkeit bis zur Morgenstunde. Mit ihm endete das Fest, welches allen Theilnehmern unvergeßlich sein wird. Wir hoffen, daß das Bundes-Turnsest im nächsten Jahre ein ebenso angenehmes und glänzendes als das geseierte sein und alle Vereine der Union zu einem Bunde vereint sein werden! Euch Allen ein "Gut Heil!"

Die 7. Tagsakung

des socialistischen Turnerbundes von North Umerika zu Detroit, vom 4. bis 7. September 1857.

(Im Auszug.)

Die Delegaten versammelten sich Freitag den 4. September im Lokale des Turnvereins.

Die Versammlung wurde durch den Vorsitzer des Vororts Albert Tasel eröffnet.

Bum provisorischen Schriftführer wurde Fr. Bertsch erwählt.

Vertreten waren 54 Vereine mit 93 Stimmen, nämlich:

Albany, N. D., Alton, JUS., Baltimore, Md., Belleville, Ills., Bofton, Maff., Burlington, Jowa, Buffalo, N. N.,

Chicago, Ills., Cincinnati, D.,

" " Cleveland, D., Covington, Ky., Davenport, Jowa, Danton, O., Dedham, Maff., Detroit, Mich.,

Dubuque, Jowa,

Fanetteville, Ills., Fort Madison, Jowa, Freeport, Ills., Galena, Jus., Hamilton, D., Hartford, Conn., Indianapolis, Ind., Jowa City, Ja., Lafapette, Ind., Lebanon, Jus., Louisville, Ky., Milmautee, Wisc., Mugcatine, Ja., Newport, Ky., New Britain, Conn., New Ulm, Minn. Terr.,

New Yorf Männer I.B., N. D., "

Noriolf. Ba.,

durch Wm. Rothacter. S. D. Weber.

R. S. Charlier. ,,

S. D. Weber. Fr. Bertich.

John Rosenzweig. ,,

M. E. Suchizty. " 28m. Arebs.

D. Bertle.

G. Tafel. ,,

Fr. Werner. ,, Fr. Bertich.

" E. Rirchberg.

Fr. Werner. "

G. Hillgärtner. **

Szabo.

Fr. Bertich.

A. Löser.

J. Kirchberg. "

G. Hillgärtner.

Alb. Jüngst. " S. D. Weber.

11 2. Rosenzweig.

Alb. Jüngst. " Bernh. Mauch,

Fr. Werner.

Wm. Krebs.

,,

, **,**

Fr. Scheigert.

Alb. Jüngst.

Fr. Scheigert.

S. D. Weber. L. Stumpf. ..

Hans Böbel. "

Jac. Horr. ,,

G. Tafel.

Wm. Rothacker.

Carl Röhne.

C. Rogwog.

B. Mauch.

Ottowa, Ils.,
Peoria, Ils.,
Peru, Ils.,
Pittsburgh, Pa.,
Philadelphia, Pa.,
Providence, Rh. Is.,
Ouinch, Ils.,
Racine, Wisc.,
Rochefter, N. Y.,
St. Anthony, Minn. Terr.,
St. Louis, Mo.,

Terrehaute, Ind., Toledo, O., Troh, N. Y.,

Spracufe, N. D.,

Wajhington, D. C., Wheeling, Va., Winona, Minn. Terr. durch R. Kempter.

" Alb. Potthof.

R. Kempter.

" W. G. Bühler.

" Jos. Gerhardt.

" Wm. Rothacker.

" D. Hertle.

" J. Rosenzweig.

" J. R. Fellmann.

, Carl Köhne.

" Chr. Stifel.

" Hugo Collmer.

, B. Mauch.

, J. R. Fellmann.

" Fr. Scheigert.

" Jul. Rohler.

" Schäfer (Erfahmann).

" A. Löjer.

" Jos. Gerhardt.

" W. G. Bühler.

G. Hillgärtner.

Die permanente Organisation ersolgte durch die Wahl von

G. Hillgärtner von Dubuque als 1. Vorfiter.

D. Hertle von Chicago als 2. Vorsiger.

W. Krebs von Chicago als 1. Schriftführer.

R. S. Charlier von Baltimore als 2. Schriftführer.

Hugo Gollmer von St. Louis als 3. Schriftführer.

Der Vorfiger des Vororis erftattet folgenden Bericht:

Bericht des Vorortes vom Oftober 1856 bis September 1857.

Der Turnerbund, der zur Zeit der letten Tagsatzung durch Zwiespalt im eigenen Lager bedroht wurde, hat wieder eine seste Gestaltung gewonnen und ist durch das Ausscheiden heterogener Elemente nur sester und dauernder geworden; soweit dies durch Zahlen zu beweisen ist, werden es die folgenden statistischen Notizen darthun:

Am Schlusse des vorigen Geschäftsjahres zählte der Turnerbund 93 Bereine; 23 derselben trennten sich in Folge der bekannten Differenzen los, und wurden später theilweise, wegen Weigerung, ihre Schulden an den Bund zu bezahlen (nach den Bundes-Sahungen) ausgeschlossen; 4 lösten sich auf und 1 Berein trat aus; es blieben somit von den früheren Bereinen noch 68

im Bunde. Durch den Zutritt von 21 Turnvereinen ift die Augahl wieder auf 86 gestiegen und ferner fteht durch die Gründung von 19 weiteren Bereinen, die mit dem Bororte bereits in Correspondeng stehen, ein weiterer bedeutender Zuwachs bevor. Die Mehrzahl der im letten Jahre erstandenen Bereine gehören dem Weften und fpeziell ben Staaten Jowa, Allinois und Wisconfin an : 2 Bereine bilbeten fich in Californien, 2 in Minnesota und Wenn auch die Bahl der gur Beit dem Bunde angehörigen 1 in Ranfas. Bereine der bei der letten Tagfatung nicht gleichkommt, fo ift doch die Mitgliederzahl um etwa 100 gestiegen ungerechnet ber Zöglinge, welche etwa 12-1500 gahlen. Die Bahl der Abonnenten, die, als der Borort von Philadelphia tam, 3781 und bei der letten Tagfatung 4461 betrug, ift fogar auf 4693 gestiegen und babei ift noch der Umstand in Betracht zu giehen, ber uns zugleich einen gerechten Grund zur Rlage gegen manche Bereine giebt, daß diefelben nur zu häufig eine bei weitem geringere Ungahl von Reitungen beziehen, als wozu fie der Bahl ihrer Mitglieder nach verpflichtet waren. Erft in letterer Zeit find wieder mehrere derartige Fälle zu unserer Runde gekommen, wobei wir nicht verfäumten, die betreffenden Bereine auf das Pflichtwidrige diefes Berfahrens aufmertjam zu machen. Die halbjährigen Berichte liefen fehr unregelmäßig und fehr mangelhaft von Seiten der Bereine ein: nur 58 haben ben erften und nur 3 oder 4 ben zweiten, jest fälligen Bericht eingefandt; es haben also 28 Vereine ihre desfallfige Pflicht gänglich außer Augen gelaffen.

Bon diesen 58 Vereinen zählen 53 zusammen 3100 Mitglieder mit circa 600 Zöglingen. 24 Vereine haben Gesangssettionen und 8 Schühensettionen (mit etwa 300 Mann); die meisten haben mehr oder weniger bedeutende Bibliotheken, 7 geben Theatervorstellungen und 4 haben Musikchöre. Ein Nebelstand, der sich bei Sammlung der Verichte besonders fühlbar machte, sind die ungeeigneten Zeitpunkte, an welchen dieselben fällig werden, da der 2. Termin des 1. September stets mit Bundesturnsest und Tagsahung zusammen fällt, deshalb selten eingehalten wird, und der Vorort dadurch außer Stande ist, zur rechten Zeit eine statistische Uebersicht liesern zu können. Der 1. Januar und der 1. Juli dürsten passender zu diesem Zwecke sein.

Bis 27. August d. J. wurden in 60 Vororts-Sitzungen 858 Briefe erledigt, 319 davon wurden direkt, und 52 durch den Brieftasten beantwortet.

Aufforderungen zur Pflichterfüllung wurden 67, Ausstoßungen 78 publizirt.

Was Ginnahmen und Ausgaben während des verflossenen Jahres und den Stand der Kasse betrifft, so enthält der Bericht des Buchhalters das Nähere darüber; im Allgemeinen möchten wir die früheren Klagen wieder-holen, daß nämlich die Gelder nicht so regelmäßig eingingen, als es für den

Vorort, um den eingegangenen Verpflichtungen nachkommen zu können, wünschenswerth gewesen wäre. Aus letzterer Ursache und durch das Vorenthalten der Gelder seitens der abtrünnigen Vereine, waren dem Vororte auch die Hände zu sehr gebunden, um einige Veschlüsse der letzten Tagsatzung, so z. B. die Schule sür Turnlehrer, die Ansertigung von weiteren Phramiden-Zeichnungen u. s. w. in Ausführung bringen zu können.

Bei manchen Vereinen hat die Errichtung von Theatersektionen viel zur Hebung derselben beigetragen, auf der andern Seite haben wir aber auch die Ersahrung gemacht, daß wenn dieser Bildungszweig zu ausschließlich cultivirt wurde, er alle vorhandenen Kräfte in Anspruch nahm, der Verein dadurch eine einseitige Richtung bekam und seinen übrigen Verpflichtungen als Bundesverein nicht mehr nachkommen konnte.

Turnschulen für Knaben sind nicht so allgemein, als sie bei ihrer anerkannten Wichtigkeit und für die Fortpflanzung der Turnerei sein sollten und Mädchenturnschulen existiren nur bei sehr wenigen Vereinen.

Zu Gewerbeschulen sehlt es beinahe überall entweder an geeigneten Kräften oder an Geld, oder auch wohl sehr häufig nur an dem sesten Willen und der Energie, um etwas Derartiges auszuführen.

Ebenso verhält es sich mit den Tageschulen. Unterricht in der englischen Sprache, im Lesen, Schreiben und Rechnen wird in vielen Bereinen mit Ersolg gegeben.

Alls allgemeines Bedürfniß erscheinen gut ausgebildete Vorturner, und

häufig ist der Mangel daran Grund zum Verfalle eines Vereines.

Ueber die von Rahway angeregte Schiedsgerichtsfrage hat der Vorort sich seiner Zeit weitläufig in der monatlichen Beilage ausgesprochen; 50 Vereine haben sich dagegen und nur 3 dafür erklärt; dieselbe ist somit als erledigt zu betrachten. Das nämliche gilt von dem Antrag von Milwaukee, welcher zurückgezogen wurde.

Die Wiedervereinigung mit den ausgeschiedenen Bereinen war ein Thema, das in letzter Zeit wieder zu vielen Debatten in den einzelnen Bereinen Beranlassung gab und es wurde beständig eine Agitation zu diesem Zwecke unterhalten. Daß eine Bereinigung unter gegenwärtigen Umständen ersprießlich für den Bund sein werde, ist sehr zu bezweiseln, jedensalls wird es aber an den ausgetretenen Bereinen sein, die Initiative dabei zu ergreisen, und es ist unsere Ansicht, daß wir jedensalls an solgenden Punkten sest-halten müssen:

- 1) Daß dieselben die Beschlüsse der Pittsburgher Tagsatzung vom Jahre 1856 ohne Rückhalt anerkennen.
- 2) Daß fie ihre alten Schulden an die Bundestaffe entrichten.

Der Bericht murde entgegen genommen.

Verhandlungen.

Rlagen gegen ben Borort.

Vom Delegaten von Milwausee wird eine Klage eingereicht, in welcher der Vorort angeklagt wird: "daß er durchaus nicht dazu beitrug, eine Wiedervereinigung des Bundes zu bezwecken, obwohl von verschiedenen Vereinen Mittel und Wege angegeben wurden", und eine weitere vom St. Louis Turnverein, in welcher der Vorort der Parteilichkeit angeklagt wird, "indem er während der Abstimmung über das Schiedsgericht, anstatt neutral zu bleiben, gegen dasselbe auf parteilische Weise agitirte."

Beschloffen: Die Rlagepunkte einzeln vorzunehmen.

Den ersten Bunkt, die Klage von Milwaukee betreffend, wird von einem Delegaten die Begründung berfelben verlangt.

Der Delegat von Milwaukee antwortet, es seien die Differenzpunkte bekannt genug. Milwaukee habe schon bei der vorigen Tagsahung Instruktionen zur Anbahnung einer Bereinigung ertheilt, da jedoch in der Sache nichts gethan wurde, so habe es selbige wieder zurückgezogen und beschlossen, selbst Schritte zu diesem Zwecke zu thun. Zur Erledigung dieser Frage habe sich Milwaukee bemüht, eine außerordentliche, im Mai d. J. abzuhaltende Tagsahung zu erwirken; der Borort habe aber den desfallsigen, zu Ende November v. Jahres geschriebenen Brief erst im März d. J. beantwortet und sich darin eine unfügliche Ausdrucksweise erlaubt. Der Borort habe kein Recht, die constitutionellen Schritte eines Bereines zu controlliren, und wenn Milwaukee für gut erachtet habe, behus der Unterstützung seiner Anträge an die Bereine Circulare zu senden, so sei sollkommen in seinem constitutionellen Rechte gewesen. Der Borort habe also

- 1) Seine Schuldigkeit in Betreff des Milwaukee Antrages verfäumt, und
- 2) In seinem Erlasse an Milwautee durch den vorkommenden Ausdruck, daß Milwaukee sich des "beliebten Mittels der Circulare" bedient habe, eine ungerechte Rüge ausgesprochen.

Der Vorsitzende des Vororts erklärt, daß es lediglich ein Versehen des Schriftsührers war, daß der Brief von Milwaukee nicht früher beantwortet wurde. Rothacker, als der damalige Schriftsührer, bestätigt dieses und nimmt alle Schuld auf sich. Nach längerer Debatte, in welcher noch hervorgehoben wurde, "daß Milwaukee — sormell betrachtet — völlig im Unrecht war, eine Abstimmung zu verlangen, indem es unterließ, sich die nöthige constitutionsmäßige Unterstützung zu seinem Antrage zu verschaffen", wurde beschlossen, die Klage von Milwaukee zurückzuweisen.

Die Klage von St. Louis wird dadurch begründet, daß der Vorort,

"statt in der von St. Louis eingereichten Beschwerde eine Entscheidung auszusprechen, sich begnügt habe, lediglich die Briefe zu publiziren, die des Bororts Ansichten und Interessen förderten, nicht aber diejenigen, die die entgegengesete Ansicht unterstützten." Nach längerer Debatte wurde auch diese Anklage zurückgewiesen.

Wiedervereinigung betreffend.

Vom Delegaten von Rochefter wird beantragt und

Beschlossen: Ein Spezial-Committee von drei Delegaten zur Berathung und Berichterstattung über folgende Punkte zu ernennen:

- 1) Inwiefern ist eine Wiedervereinigung im Turnerbunde wünschenswerth ?
 - 2) Unter welchen Bedingungen ist solche zuläfsig?
- 3) Welche Schritte unsererseits dürften als die Füglichsten erachtet werden?

Der Vorsitzer der Tagsatzung ernennt zu diesem Committee: Fellmann von Rochester, Böbel von Milwaukee und F. Bertsch von Cincinnati.

Bundesorgan.

Betreffs des Bundesorgans wurde unter anderem beschlossen: Nur einen Redakteur mit 800 Dollars jährlichem Gehalt anzustellen. Der Redaktion ein Bertrauensvotum zu geben. Die Redaktion sollte gehalten sein, unprovozirte persönliche Angriffe auf sich und den Bund mit allen geeigneten Wassen, seien es die der Satyre oder die des Spottes oder selbst der persönlichen Erwiderung zurückzuweisen, und weder auf sich selbst noch überhaupt dem Bund herumtreten zu lassen, sondern sich männlich zu wehren. Ein Antrag, einem jeden Verein es freizustellen, wie viele Exemplare der Turnzeitung er nehmen wolle, wurde mit der Begründung zurückzewiesen, daß das Blatt dann unmöglich fortbestehen könnte. Als Redakteur wurde Gottsried Becker einstimmig wiedererwählt.

Das Spezial-Committee zur Begutachtung von Wiedervereinigungs-Anträgen (mit den ausgetretenen Turnvereinen) verliest seinen Bericht.

In Beantwortung der Fragen, die uns vorgelegt sind, hat das Committee folgendes zu sagen:

1) Eine Bereinigung der Turnvereine ist in sosern wünschenswerth, als — vorausgeseth, daß ihre prinzipiellen Grundsätze dieselben sind — eine größere Anzahl von Bereinen in jeder Beziehung weit mehr zu leisten vermag, als eine geringere Jahl. Die Turner, welche der Feinde so viele haben, haben Grund, sich sest zusammenzuschließen, um denselben erfolgreichen Widerstand leisten zu können, um trot ihrer Machinationen, trot ihrer Umtriebe und Intriguen, das vorgesteckte Ziel, die

Ausbildung bes Menschen nach freien und humanen Grundsätzen zu erreichen.

Wir wissen sehr wohl, daß eine Verbindung, wie die der Turner ist, sich sehr zu hüten hat, mit untauglichen oder gar schädlichen Elementen sich zu vergrößern, aber wir glauben überzeugt zu sein, daß die Turnvereine, die gegenwärtig nicht zum Bunde gehören, in der Mehrheit ihrer Mitglieder, prinzipiell mit uns vollfommen einig, und daß sie, getreu dem Prinzip, mit uns suchen müssen und auch werden — wie bereits ein Ansang gemacht sein soll — solche Theile zu entsernen, die, weil sie an sich saul sind, nur Fäulniß in das Herz des Körpers verbreiten können.

Es ließe sich sehr viel zur Empsehlung einer Wiedervereinigung, sowie auch dagegen sagen, aber das Committee begnügt sich mit dem Obigen, das gewissermaßen den Text enthält zu Allem, was gesagt werden kann und beantwortet die zweite Frage.

- 2) Als Bedingungen, unter denen eine Wiedervereinigung geschehen dürfte müßten aufgestellt werden:
 - a) Bezahlung aller Rückstände bis zur Zeit des Austritts.
 - b) Anerkennung der Beschlüffe der Pittsburger Tagsatung, nach dem einsachen Grundsate, daß die Minderheit sich der Mehrheit fügen muß. Ferner Uebereinstimmung mit den diesjährigen Beschlüffen.
- 3) Die dritte Frage würde vielleicht schon erledigt sein, sobald obige Anträge zu Beschlüssen erhoben werden. Wir müssen aber noch beifügen, daß der Borort verpflichtet sein soll, die betressenden Vereine ohne Eintrittsgeld und ohne Probezeit wieder in den Bund aufzunehmen, wenn sie die gestellten Bedingungen erfüllen.

Beschloffen, den Bericht und die Antrage anzunehmen.

Die Borlage des Versassungs-Revisions-Committees gab Anlaß zu erregten Debatten. Die Worte in der Platform: "Neberhaupt soll der Turnerbund eine Pflanzschule der allgemein giltigen Iden Turnerbund eine Pflanzschule der allgemein giltigen Iden des entschießen en Tortschrittes sein," — wurden durch solgende abgeändert: "Der Turnerbund soll eine Pflanzschule aller jener revolution nären Ideen sein." — Beschlossen wurde serner, dem Schlußsatz des betreffenden Passus solgende Fassung zu geben: "Die Turner bekämpsen Sclaverei, Nativismus oder irgend welche Rechtsentziehung, die sich auf Hautsarbe, Religion, den Ort der Geburt oder auf das Geschlecht bezieht, da solche sich mit einer cosmopolitischen Weltanschauung nicht vereinigen läßt."

"Gegen die Einschaltung der Worte: "das Geschlecht" erhob sich ein ge-

waltiger Sturm, meistens aus dem Grunde, weil es, obwohl nach unseren Grundsäßen, der Humanität ganz natürlich Seitens unserer Feinde zu groben Berdächtigungen führen und doch nicht alle Begründungen von Rechtsentziehungen, gegen die jedenfalls die Turner sein müssen, speziell ausgeführt und erwähnt werden können." Ein Antrag auf Wiedererwägung der Einschaltung wurde gestellt, da "einige Delegaten behaupten, daß der Passus bei richtiger Art und Weise nicht passirt worden wäre." Es wurde jedoch beschlossen, die Wiedererwägung nicht vorzunehmen.*)

Auch über das Turnwesen fanden eingehende Debatten statt und eine Ungahl fehr wohlgemeinter Borichläge wurde der Tagfagung unterbreitet, 3. B.: "Der Borort ift verpflichtet, für Gewinnung eines wissenschaftlich gebildeten Turnlehrers von der Dresdener Schule geeignete Schritte zu thun, und einen folchen im erfolgreichen Falle, fobald ber finangielle Stand ber Bunbestaffe es erlaubt, für den Turnerbund anzuftellen. Borort fann zu diefem 3med über 5-600 Dollars verfügen." - "Dag ein reisender Turnlehrer, der die verschiedenen Bereine des Bundes in der Runde zu besuchen hätte, mit einem Gehalte von \$200 vom Bunde angestellt werden Die Unterhaltungstoften follen den betreffenden einzelnen Bereinen, Die er in der Runde zu instruiren hatte, zur Laft fallen." Schlieflich murde der Committeeantrag in nachstehender Fassung angenommen : "In Bundes. vereinen, welche die nothwendigen turnerischen Kräfte besigen und durch ihre Ortslage dazu geeignet find, follen Vorturnerschulen zur Beranbildung tüch. tiger Vorturner für den Bund errichtet und die betreffenden Vereine bom Vorort dabei bestmöglichst unterftüt werden. Ferner beschlossen: Detroit als den erften Ort für Ausbildung von Vorturnern unter Leitung A. Löfers zu betrachten. Der Borort foll verpflichtet fein, Detroits Turnverein hierzu Vorschub zu leiften und jede Unterstützung zu gewähren.

Als Ort zur Abhaltung des nächsten Turnsestes wurde Buffalo bestimmt, für die Tagsatzung Indianapolis. Als Borort wurde Cincinnati wieder erwählt.

Das Bundesvermögen bezisserte sich nach dem Berichte des Schatmeisters auf \$5028.71, jedoch einschließlich der schlechten und zweiselhaften Ausstände, die mit \$1333.98 angesetzt wurden, und der alten Dotter'schen Schuld im Betrage von \$248.39. Baar in Kasse besanden sich nur \$306.31. Die Ausstände betrugen mit Ausnahme der Dotter'schen Schuld \$4913.99. Dieselben bestanden größtentheils aus Schulden der Vereine für Zeitungen u. s. w. Außer dem Baarvermögen bestand das wirklich vorhandene Bundes.

^{*)} Eigenthumlicher Weise ist ber Wortlaut bieses Theiles ber Platform in bem fpater erfolgten Drud ber Berfaffung ein verschiebener und bie Ginichaltung fehlt.

eigenthum in einer Seherei, Vorrath von Drucksachen und Papier im Betrage von gegen \$1000. Diesem wirklich vorhandenen Bundesvermögen standen jedoch Schulden im Betrage von \$1437.63 gegenüber. Mit den Finanzverhältnissen war es also nicht nur mißlich, sondern sogar kläglich bestellt; zur Hebung derselben wurde noch beschlossen: "Alle Mitglieder von Bundesvereinen haben sreiwillige Beiträge zu entrichten und durch ihre Bereine bis zum 1. November d. J. an den Vorort einzusenden, damit die Bundesschulden so schnell als möglich gedeckt werden können und der Bund freie Hand bekommt. Sobald der Stand der Bund eskasse, sollen bei eingezahlten Beiträge den betressenden Vereinen wieder gutgeschrieben werden."

Vor Schluß der Tagsatzung wurde noch beschlossen: "Diese Tagsatzung, ehe sie auseinander geht, erachtet es für ihre Pflicht, ihre tiesen Sympathien für alle Völker der Erde, die noch unter dem Joche schmachten, auszudrücken und erklärt, mit Sehnsucht des Augenblickes zu harren, der jene Ketten brechen und auch in der alten Welt der Freiheit eine Heimath schaffen wird."

Nach dem ofsiziellen Schluß der Tagsatzung traten die Delegaten noch einmal zu einer Berathung zusammen, um eine von Paterson eingelausene telegraphische Depesche entgegen zu nehmen. Dieselbe lautete: "Wollt Ihr Bereinigung, so antwortet, auf welchem Wege es möglich wäre? Nach längerer Berathung wurde beschlossen, zwei Delegaten, die in östlicher Richtung reisen, nach Paterson abzuordnen, um den dort versammelten Delegaten der östlichen Bereine die Bereinigungsbedingungen zu übermitteln. Gewählt wurden Fellmann, Rochester, und Roswog, Männerturnverein N. Y.

Weiter wurde ein Brief der Delegaten Schurig und Meinhard vom Brooklyn Turnverein an die Tagsatzung, der jedoch erst am 8. September in Detroit anlangte, verlesen, in welchem folgende Instruktionen des Vereins, die Wiedervereinigung betreffend, enthalten sind. 1) Aushören des Zeitungszwanges"; sollte die Turnzeitung dann nicht wie jetzt, fortbestehen können, so soll dieselbe verkleinert werden. Sollte der "Westen" jedoch hierauf nicht eingehen, so sollen zwei Bünde, jedoch in gegenseitiger Freundschaft, fortbestehen.

Der Wortlaut des Schreibens war ein nichts weniger als freundschaftlicher, und er brachte deshalb auch eine mehr erbitterte als versöhnliche Stimmung hervor, um so mehr, als man annahm, daß er der Ausdruck der Stimmung der öftlichen Vereine sei; er versehlte also auch seinen Zweck, eine Verständigung anzubahnen, volltommen.

Verhandlungen der Turner-Tagsatzung zu Paterson, 21. I.,

vom 7. bis 11. September 1857.

(Im Auszug herausgegeben vom Vorort Williamsburgh.)

Zu Beamten wurden erwählt:

1. Sprecher: R. Rluchuhn.

2. " W. Kammerhuber.

1. Schriftführer: Chriftian Nicolaus.

2.— " Ed. Enges (Mitglieder des Paterson Turnvereins.)

Correfp. Schriftführer: Ebuard Müller.

Sigung vom 7. September.

Folgende Vereine waren vertreten:

Bloomingdale,...2 St., vertreten durch Friedrich Muth.

Brooklyn,.....2 " " " Schurig und Meinhard.

Hoboken,1 " " " Chs. Gifler.

Hudson City, ... 1 " " Louis Mühlhäuser.

Jersey City, 1 " " " Gd. Müller.

Newburgh, 1 " " " " Ung. Kohl.

New York, 7 " " " Gd. Müller, Chs. Gifler, Kludhuhn.

Orange,1 " " " Chs. Fotenbrock.

Paterjon, 2 " " " Fotenbrock, Rud. Kullack.

Poughkeepfie, ... 1 " " " " " Aug. Rohl.

Strattonport,...1 " " " Franz Deck. Union Hill,....1 " " Wilh. Maß.

Williamsburgh, 2 " " Franz Deck.

25 Stimmen, 14 Bereine.

Der Vorort ist vertreten durch Aug. Irmscher, 1. Vorsitzer, Charles Räher, Buchhalter.

Nachdem der erste Sprecher seinen Sitz eingenommen hatte, hielt er folgende Ansprache:

"Delegaten der achten Tagsatzung!

"Obgleich mir die Uebertragung des Ehrenamtes, der diesjährigen Tagsahung zu präfidiren, unerwartet kommt, nehme ich dieses Amt an. Dieselben Bereine, welche die Tagsahung zu Washington anerkannten, mit Ausnahme der Vereine, welche sich von allen Bündnissen absonderten, sinden wir hier vertreten, zum Zeugniß der Anerkennung jener Handlungen, welche von der Washingtoner Tagsahung direkt oder indirekt ausgingen, und es läßt sich erwarten, daß Ihr als Delegaten der Bundes-Tagsahung die Interessen des Bundes und Eurer Bereine kräftig wahren werdet. Zu gleicher Zeit mit uns tagt in Detroit eine größere Versammlung von Delegaten verschiedener Turnvereine der Union, welche sich ebensalls Bundes-Tagsahung nennt, und ich erwarte von Euch mit Zuversicht, daß, sollte Euch von jener Versammlung die Bruderhand zur Versöhnung geboten werden, Ihr Alles thun werdet was in Euren Kräften steht, um diese Vereinigung aller Turnvereine der Union zu einem Bunde herbeizussühren. Sollte indeß unsere Hossnung nicht erfüllt werden, so werdet Ihr, wie im verssossen Jahre, dem Wahlspruche treu bleiben, den Ihr durch Eure Stellung eingenommen habt, und welcher heißt:

"Stets handle fest, nach männlichen Gelegen, Die du dir schreibst, und Eines zu verlegen, Sei Hochverrath an der Bernunst. Trägst du Zufriedenheit in deiner Seele, Dann quäle Dich nicht um Beisall einer Zunst."

hierauf erstattete Irmscher ben Jahresbericht bes Vororts: -

Der Bund bestand beim Amtsantritt des Bororts aus 19 Bereinen. Ausgetreten ift harlem wegen zu großer Berminderung feiner Mitgliederzahl. Worcester löste sich auf; doch ist hoffnung, daß sich dort wieder ein neuer Berein bilden wird. Aufgenommen wurden: Newburgh, R. D., Stapelton, St. J., Jersey City, N. J., Hudson City, N. J., Hastings, N. A., Soboten, R. J. Demnach gahlt der Bund gegenwärtig 22 Bereine, mit einer ungefähren Mitgliederzahl von 1800. Der Stand der Turnerei, mit Einschluß aller dazu gehörigen 3meige, ift im Allgemeinen ein befriedigen. ber, unter Berückfichtigung ber Sinderniffe mit denen besonders tleinere Bereine zu fampfen haben. Ueberall zeigt fich berfelbe gute Wille und rege Geift im Streben nach Bervollfommnung. Die Bereine von Bashington und Williamsburgh gründeten Schulen, welche fich der Gunft des Publifums erfreuen. Ueber das Turnblatt ift der Borort der Auficht, daß es bei seiner jegigen Ginrichtung und Form nicht zweckentsprechend ift, und empfiehlt der Tagfatung hierin praktische Anordnungen zu treffen. Betreff der durch den früheren Borort herbeigeführten Berfplitterung des Bundes, glaubt der Borort nichts unterlaffen zu haben, mas einer ehrenhaften Bereinigung forderlich fein tonnte. Gine folche zu bewertstelligen lag außer dem Bereich ber Möglichfeit.

Der Buchhalter Näher erstattete den Finanz-Bericht: Die sämmtlichen Einnahmen beliefen sich auf	
Saldo baar in Caffa\$ Das fämmtliche Guthahen des Jahres belief sich auf\$	865.49
Davon ab Baarzahlung und gutgeschrieben nach Gegenrechnungen	538.38
Bleibt Rückstand\$	226.81
Das Bermögen des Bundes beträgt also Baar\$ Rückstände	
Summa\$	383.69
Hiervon gehen noch ab Berluste die durch den Austritt Harlems und	
Worcesters dem Bunde erwachsen\$	8.61
Demnach beträgt das Bundes-Vermögen\$ Die eingetragenen Rückstände vom vorhergehenden Bundesjahr	375.08
betragen\$	484.81
Das jetige Vermögen	375,08
Ergiebt demnach eine Abnahme des Bundes-Vermögens von\$ welche größtentheils durch die bedeutenden Ausgaben beim letzten Bfeste erwachsen ist.	

Sitzung vom 8. September.

Die Wiedervereinigungsfrage wurde angeregt und es entspann sich solgende Debatte darüber.

Ded meint, daß nachricht von Detroit erwartet werden follte.

Meinhard ist der Ansicht, daß man hin telegraphire, ob sie für Bereinigung sind. Sieht nichts Unrechtes darin, daß der erste Schritt von unserer Seite gethan werbe.

Eifler ist für Bereinigung, halt aber dafür, daß dieses Jahr keine Hoffnung dazu da sei. Wenn alle Turner gleiche Prinzipien haben, sind doch noch andere nicht zu beseitigende Hindernisse da (wie Zeitungszwang).

Mühlhauser ist der Ansicht Meinhard's. Er habe von seinem Berein die Instruktion, eisrigst dahin zu wirken, eine Bereinigung zu erzielen und die Ehre unseres Bundes durch ein freundschaftliches Entgegenkommen zu wahren.

Frmscher bemerkt in Betreff der Zeitung, daß sich die Tagsatzung dahin aussprechen soll, ob sie den Zeitungszwang will oder nicht, um dem Borort einen Anhaltspunkt zu geben.

Kammerhuber: Eine saktische Vereinigung der beiden Bunde kann nur auf einer gemeinschaftlich abzuhaltenden Tagsatzung bewerkstelligt werden, auf welcher die Bedingungen der Vereinigung, sowie auch die Statuten besprochen und festgestellt werden. Bis dahin können beide Bunde und Vereine in freundschaftlichem Verhältnisse nebeneinander bestehen. Es wäre von beiden Tagsatzungen ein Committee zu ernennen, welches sich über den Ort der gemeinschaftlich abzuhaltenden Tagsatzung einigen, sonst aber zu Nichts ermächtigt sein sollte. Alle Vereine müßten aber gleichmäßig ihre Rechte auf einer solchen Tagsatzung wahren können.

Meinhard: Sind Punkte da, die zu schlichten sind, so erachte ich den Zeitungszwang für den schwierigsten; denn nur ohne den halte ich eine Bereinigung für möglich. Ich glaube, daß die Zeitung durch freies Abon-

nement fehr gut bestehen fann.

Kammerhuber hält nicht den Zeitungszwang für das einzige Hinderniß, ift auch darüber der Meinung, daß andere Bereine ähnliche Institute haben. Das Haupthinderniß würde vielleicht das sein, wenn in einer Stadt zwei Bereine bestehen, die zu verschiedenen Bünden gehören und in freundschaftlichem Vernehmen stehen sollten.

Der Präsident legt der Versammlung, da kein bestimmter Antrag gestellt war, die Frage vor, ob eine telegraphische Depesche abgesandt werden soll. — Einstimmig bejaht.

Die Depesche wurde abgefaßt und lautet:

"Do you want a union, and on what way would it be possible?"

Die Depefche wurde durch Näher und Irmicher abgefandt.

Sikung vom 9. September.

Eine Depesche, die am vorhergehenden Abend von Detroit eingelaufen war, wurde verlesen. Dieselbe lautet:
"Detroit, Sept. 8th.

"To the Eastern Turners, Paterson.

"A delegation will meet you next Thursday.

Geo. Hillgaertner."

Der Sprecher der Tagsatzung ersuchte die Delegaten, auf Grund dieser Depesche ihren Ausenthalt zu verlängern.

Dann langte die folgende Depesche an:

"Detroit, Mich., Sept. 8th.

"To the Eastern Turner Tagsatzung, Paterson.

"Yes. Our terms by way of returning mail.

Geo. Hillgaertner,

Chairman of Convention."

Nach furzer Debatte wurde beschlossen, solgende Depesche abzusenden: "To the Turner Tagsatzung, Detroit, Mich.

Do you send Delegates or only written terms?

Kluckhuhn, Pres."

Während des Abends lief noch folgende Depesche ein:

"Detroit, September 9th.

"To the Turner Tagsatzung at Paterson.

Two delegates left yesterday for Paterson.

H. Gollmer"

Situng vom 10. September.

Der Sprecher eröffnete die Sigung im Beisein der angekommenen Delegaten, J. R. Fellmaun von Rochester und Const. Roßwog von Rew York. Rach freundlicher Begrüßung derselben bemerkte er, daß er die Delegaten der hiesigen Tagsahung auf Grund ihres Erscheinens zu längerem Ausenthalt ersucht habe, da uns derselbe Wunsch einer möglichen Wiedervereinigung beseelt. Er ersuchte hierauf die Delegaten von Detroit, das Schreiben, von welchem das ihm vorgelegte Mandat spricht, über Vereinigung, der Versammlung bekannt zu machen.

Delegat Fellmann legte hierauf die Bedingungen der Wiedervereinigung, wie sie die Tagsatzung in Detroit sestgesetzt hatte, sowie den Bericht des betreffenden Committees (siehe Seite 229) vor. Die Debatte, die darüber stattsand, nimmt sieben Spalten des Protosolls der Paterson Tagsatzung ein. Dieses in Verbindung mit dem Umstand, daß die Delegaten Fellmann und Roßwog den Wortlaut des Protosolls später in einigen wesentlichen Punkten beanstandeten, machen eine wörtliche Wiedergabe unthunlich, ich beschränke mich deshalb darauf, nur die Stellen wiederzugeben, welche die Aufnahme, die die Vorschläge sanden, kennzeichnen.

Frm ich er fagt, es erscheine ihm nicht flar, daß die Delegaten keine bündigere Auskunft ertheilen. Es sei ftark, solchen Beschlüssen beizutreten.

Müller: Die Beleidigungen der Turnzeitung gegen die bitlichen

Bereine war die Saupturfache der Splitterung.

Es ist selbstverständlich, daß wir nicht auf die hier gestellten Bedingungen eingehen können. Man solle sich nicht ausoktropiren lassen, was jene Tagsahung jeht beschlossen, man hosse noch andere Wege zu sinden. Der Weg, aus welchem beide Faktionen sich verständigen können, sei eine gemeinschaftliche Tagsahung, wo sich finde, an wen zu wenden, um die Basis zu erhalten.

Der Sprecher wünscht, daß die Redner sich nicht in Einzelheiten ergehen mögen, da wir blos die Bedingungen des Westens, die der Vereinigung zu Grunde liegen sollen, hören wollen.

Unfere Bedingungen würden folgende fein :

1) Die Bereine, welche hier vertreten find, werden nie einen Zeitungszwang anerkennen, denn was immer Gutes von der Zeitung gesagt werde, so könnte durch Zwang nie ihr Zweck erfüllt werden.

2) Die Bereine von der Paterson Tagsatzung werden nie Zahlungen, welche sie an ihren Vorart Williamsburgh geleistet, wiederholt leisten. Sie verlangen, daß beide Bundeskassen mit ihren Passiven und Aktiven geprüft

und zusammengetragen werden.

3) Die Vereine, deren Delegaten hier Tagsatzung halten, werden nie und nimmer der Tagsatzung von Pittsburgh eine Anerkennung geben. Ich kann nicht begreifen, wie Delegaten, die zur Aussöhnung gesandt worden, eine derartige Forderung stellen können, die auch keinen Werth für den westlichen Bund hat, als den einer moralischen Erniedrigung des östlichen Bundes, da die Gesetze der Pittsburgher Tagsatzung keine Gesetze niehr sind.

4) Berlangen wir, daß alle Streitigkeiten bei Seite gesetzt werden, wenn sie nicht durch wirklich unmoralische Handlungen eines Theiles der Streitenden neue Untersuchung bedingen. Mögen sich die Delegaten, und besonders die, welche von Detroit gesandt worden, die Hand auf's Herz legend, fragen: wo wurden die Bedingungen zur Wiedervereinigung schonender gestellt, im Westen oder im Often? Wo herrschte mehr Toleranz, in Detroit oder Paterson?

Eifler: Die Anerkennung der Pittsburgher Beschlüsse würde die Beschlüsse von Washington verneinen. Diese Forderung ware das größte Unrecht.

De ck. Die Bestimmungen, nicht als gleichberechtigt betrachtet zu werden, habe ich nicht erwartet. Sollen wir wie Deserteurs um Gnade bitten? Waren wir nicht in unserem Rechte?

Fellmann erwidert: Der zweite Artikel wäre wahrscheinlich nicht so gesaßt worden, wenn sie frühere Andentung auf Versöhnung bekommen hätten. Wir besprachen uns auch, was zu thun sei, es konnte aber erst Sonntags geschehen. – Es ward eben erwähnt, man betrachte Euch als Deserteure? — Ist es nicht so? — Jedensalls war in Pittsburgh die Mehrheit vertreten, aber Ihr kamt nicht.

Kammerhuber bemerkt, daß der Borort, obgleich wir Bundes-Bereine waren, uns nicht gesagt habe, warum die Tagsatung nach Pittsburgh verlegt wurde. Wir konnten nicht wissen, ob die Mehrheit in Pittsburgh oder Washington vertreten war, und hielten daher an unserem Rechte. Wir waren vertreten, aber der Delegat kam nicht zu Worte, und da der Hauptakt der Zersplitterung genehmigt war, so konnte man nicht mit der Majorität laufen. Man könne unmöglich einsehen, daß wir abtrünnig und nicht

rechtmäßig seien. Er erachtet eine gemeinschaftliche Tagsatung für nothwendig.

Müller: Die Rechtmäßigkeit der Washingtoner Tagfatung erkennen wir Alle, und wenn die Majorität untreu wird, so muß sich die Minorität Die drei Buntte, die der Delegat vorgelegt hat, mußten wir gang Wenn wir jum Biele tommen wollen, fo muß eine gemeinfallen laffen. schaftliche Tagfatung abgehalten werden, wo beide Abtheilungen des Bundes wirfen, auf gleichen Grund und Formen zc. Abgefehen mas in Detroit befcbloffen, follen die anwesenden Mitglieder nur berathen, wie Bereinigung angebahnt werden fann.

Der Vorsitzende legt das Prafidium nieder und spricht zur Versamm-

"Man entschuldige mich, daß ich während ber Berhandlung der Bunbesangelegenheit nicht mit der Strenge verfahre, die mir die Geschäfts. Ord.

nung vorschreibt.

"Wenn ich als Turner meine Ansicht ausspreche, so geht dieselbe dahin daß das Wort "gemeinschaftlich" vollkommen genügt. Leider scheint diese Unficht in Detroit nicht getheilt worden zu fein, da Turner Fellmann beiläufig jagte, wir wurden uns jedenfalls eine Abstimmung über unfere Bulässigfeit, wenn auch nur so pro forma, gefallen lassen muffen.

"Sollte eine gemeinschaftliche Tagfahung zu Stande tommen, jo hoffe daß alle öftlichen Bundesvereine ihre Delegaten inftruiren werden, Rochefter zu verlaffen, fobald auch nur über bie Bulaffigteit abgeftimmt würde; indem darin ein Zeugniß für einen nichts weniger als brüderlichen Beift liegen wurde, ber alle Berfohnungsversuche jum Scheitern bringen müßte."

Schließlich wurde folgender Antrag Müller's angenommen:

"Der Borort möge im Namen unferer Tagfatzung an alle Vereine fchreiben : Indianapolis dahin zu bewegen, auf die Tagfagung zu verzichten und dagegen Rochester zu einer gemeinschaftlichen Tagfatung, zum 3med einer Wiedervereinigung, anzuberaumen."

Der Vorsigende schloß hierauf die Tagsatzung mit folgenden Worten: "Unfere Arbeiten find vollendet und wir schiden uns an in die Beimath gurudgutehren. Unfere Beichluffe, fowie die Berlangerung unferes Aufent. halts dahier find hinlangliche Zeugniffe für die Aufrichtigkeit, mit der wir Die Bereinigung aller Turnbereine ju einem Bunde anftreben. Mögen die Turnvereine des Westens mit gleicher Toleranz, mit gleicher Nachgiebigkeit fich in Rochester vertreten laffen, wie es die öftlichen bestimmt thun werden, damit unfere Soffnungen, welche wir auf eine gemeinschaftliche Tagfatung feten, erfüllt werden. Sollten fich jedoch diefe unfere Soffnungen nicht realisiren, so werdet Ihr, Delegaten, mit derselben Beharrlichkeit für die Erhaltung unseres Bundes wirken, mit der Ihr für die Vereinigung beider Bündnisse gearbeitet habt. Uebernehmt nochmals, Delegaten, die Verpstichtung mit Euch, das rege Leben im Bunde, sowie in den einzelnen Vereinen zu fräftigen und zu heben. Ich erkläre die Tagsatzung für geschlossen."

Das Aundschreiben des Bororts der östlichen Turnvereine lautete: Der Borort der östlichen Turnvereine zu Williamsburgh, an sämmtliche Turnvereine der Union! Gut Heil!

Wir richten an Euch Brüder der sog. westlichen Bereine dieses Schreiben, mit einem Wunsche, zu dessen Begründung einige Worte hinreichen.

In uns Allen lebt der Gedanke, daß die Turnvereine durch ihre oft ausgesprochenen Zwecke, durch ihre sestgeskellten Ansichten in allen Dingen des geistigen Lebens die theuersten Interessen der Menschheit vertreten. Sie allein sind auch geschickt dazu, als die über die ganze Union verbreitete Berbrüderung zur Pflege und Geltendmachung des deutschen Elements, welches vorzugsweise vor den anderen Nationen der Erde in der Humanität lebt. Diese Idee war und ist die Unsere und die Eurige. In Euch, sowie auch in uns lebt aber auch das Gesühl und das Bewußtsein, wie nothwendig die äußere Einheit und Einigkeit sei, wie sörderlich zenen höchsten Interessen Menschheit.

Diese Betrachtungen allein veranlassen uns zu wünschen, daß Ihr auf dem geeigneten Wege die Bestimmung der Tagsatung in Detroit dahin abändert, daß für Eure nächste Tagsatung anstatt Judianapolis das östlicher gelegene Rochester gewählt, und uns leichter möglich gemacht werde, Delegaten dorthin zu senden, und durch eine gemeinschaftlich abzuhaltende Tagsatung jene Wiedervereinigung zu Stande zu bringen, deren Bunsch wir bei Euch voraussehen.

Wir erwarten, daß Ihr, gleich uns, nicht ungeschicktes Beginnen Einzelner, oder unberufener Stimmen, die Unfrieden zu stiften oder zu unterhalten trachten, den Bereinen als solchen beimeßt, sondern uns als auf den in beisolgendem Tagsatzungs-Auszuge ausgesprochenen Grundsätzen stehend, betrachtet.

Wir schließen mit der Bitte, uns rechtzeitig von Euren Beschlüffen in der hier Euch vorgelegten Frage in Kenntniß zu seben.

Mit Gruß und Handschlag

Der Vorort.



Die

Jahrbücher

— ber —

Deutsch-Amerikanischen Curnerei

erscheinen in zweimonatlichen Heften zu dem Preise von

\$1.50 per Band.

Ginzelne Sefte 25 Gts.

6 Befte bilden einen Band.

Der erste Band ist vollständig erschienen und kann complet oder beliebig in Heften bezogen werden.

H. METZNER,

212 East 83rd Street,

NEW YORK CITY



Der "Freidenker"

Freiheit, Bildung und Bohlftand für Alle!

(Organ ber Freibenter Mordamerita's und bes Bunbes ber Rabicalen.)

merikanische Turnzeitung"

(Organ bes Mordameritanischen Turnerbundes.)

Redacteur: C. Bermann Boppe.

Preise per Jahr in Porausbezahlung.

Für die Ver. Staaten und Canada: "Freidenfer"..... \$2 50 Amerifanische Turnzeitung"... 3.00

Fiir Europa: "Freidenfer".....\$3.00 "Almerifanifche Enrnzeitung"... 8.50

Auf Berlangen werben Probenummern gratis verfandt.

FREIDENKER PUBLISHING CO., 470 E, Water St., Milwaukee, Wis.

Im gleichen Berlage ericheinen auch die fo beliebten Jahresschriften: "Freibenter-Allmanad," und "Almerifanischer Enrufalender". Preis 25 Cents.

* Merlag von *-

Eduard Strauch in Leipzig.

Dürre, Dr. Ernst Friedrich, Dr. Chr. Sduard Leop. Ditrre. Aufgeichnungen, Tagebücker und Briese auß einem deutschen Aufrechen. Mit Vorträt. Broich 4 Mt. Als Kreund und Genosse Jahn's war Dürre betheiligt bei der Begründung des Turnweiers, tämpste als Lütywwer in den Befreinnastriegen und unterklützte als Aufrich die Veltrebungen der Verkening gegen den kontrollichen Bertschlichen Generalischen und der Erkebung gegen den französsischen Kreisen zu der Erkebung gegen den französsischen kreisen zu Anschaftlich unterklichen Kreisen zur Anschaftlich und einschlich der Erkebung empfohlen werden kann.

Frohberg, W., Handbuch für Turnlehrer und Borturner. Erster Theil: Uebungsbeispiele aus dem Gebiete der Fretz, Ordnungsz, Hantelmud Stabildungen. Kür Schulen und Turnvoreine zusammengestellt und in drei Stufen geordnet. 4. Unst. Wit Biblidungen. Preis I Mt.

3 weiter Theil: Uebungsbeispiele aus dem Gebiete des Gerätheturnens. Kür Schulen und Turnvoreine zusamben, Weist Mt. Wit Ubbildungen. Kris 1 Mt.

Georgii, Th., Aufjage und Gebichte. Gingeleitet von J. C. Lion. Breis 2 Mt. 50 Bf.

Georgii, Th. } portrats, Preis & 80 Pf.

Goet, Ferd.

Goets, Ferdinand, Auffape und Gedichte. Eingeleitet von Rudolf Lion. Preis 1 Mf. 50 Pf. Graf, Friedrich, Turner-Humor. Eine Sammlung launiger Borträge und Aufführungen für Turnerkneipen. Zweite vermehrte Auflage. Broschirt 1 M. 20 Pf.

Jahu's Porträt, Holzichnitt Preis 75 Pf.

Jahngrabmal in Frenburg a. d. Unftrut. Holzschnitt. 40 Pf.

Sfelin, Friedrich, Geicicite ber Leibesübungen. Serausgegeben von Dr. Paul Meber. Mit bem Bildniß Fr. Sfelin's Brofch. 2 Mt.

Schüter, 2., Gemeinübungen und Pyramiben mit Staben. Mit 94 Solgichnitten. Breis 2 Mt. Schwägerf, Martin, Turnerijche Gefellichaftsilbungen, 3n 44 Gruppenbildern gusam-mengestellt und beschrieben. Mit vielen Abbildungen, Breis 75 Bf.

Rettler, M., Das Turnen mit ber Reule. Gine Anleitung für ben Betrieb in Schulen und Bereinen. Mit vielen Abbildungen. Breis 1 Det.

Bettler, M., Die Schule ber Stabubungen. Mit 69 Abbilbungen. Cart. Breis 80 Bf.



Dahrbücher

— ðer —

Deutsch-Amerik. Turnerei.

Dem gesammten Turnwesen mit besonderer Berücksichtigung der Geschichte des Nordamerikanischen Turner-Bundes gewidmet.

Berausgegeben und redigirt von

Beinrich Metzner,

212 G. 83. St., N. Y.

Band II.



Heft VI.

New York:

Juli 1893.



Inhalts - Verzeichnisz.

Sette
Des Strommannes frühlingsgruß. Turnlied von U. C. follen, 1819
Ueber die Curnerei und ihre Wirkungen in Amerika. Rede, gehalten am 9. Stiftungsfest der Cincinnati Curngemeinde
von Gustav Tafel, 1857
Lesefrüchte278
Constantin Conrad, Adolph Heintz, John Franz, Adolph Cüthy, Paul Gmehlin. Bilder279
Constantin Conrad und Adolph Heintz. Biographie281
John franz und Adolph Cüthy. Biographie
Paul Gmehlin. Biographie
Bilder aus dem Vereinsleben. V. Aus der Turnzeitung 1858.283 Bilder aus dem Vereinsleben. Sine Turnfahrt in Kansas.
Uus der Zeit der Grenzstreitigkeiten. Von Hugo Tafel, aus der Turnzeitung vom Jahre 1857 285
Berichtigungen



Jahrbücher

— ber —

Deutsch=Amerikanischen Turnerei.

Band II.

New York, Juli 1893.

Heft VI.

Des Strommannes Frühlingsgruß.

Turnlied von A. L. Follen.

1819.

Nun ist das Eis geborften, nun wogt die stolze Fluth, Nun wallt durch Wies' und Wälder die grüne Frühlingsbluth, Nun reichen blühende Bäume dem Himmel den Blumenstrauß: Nun zieh'n mit lustigen Vögeln viel singende Turner hinaus.

Was wandelt auf den Wassern ein Geist im Gelbengang? Grün ist sein Wassenhemde; wie ragt er breit und lang! Ihm rollen wie goldene Trauben, die Locken nach im Strom; Wass melt sein Blick so freudig, wie die Sonn' im blauen Dom.

De c mag wohl Zeugniß geben von längst versunkner Zeit; Ging weiland wohl mit Riesen und Drachen in den Streit. Hei! soll der stolze Recke der schöne Siegsried sein? O nein! — der ewigjunge, uralte Held: Herr R h e i n.

Horch, horch! welch Singen und Jauchzen entlang der Stromesbahn? Deff steigt der Geist zur Luge am Drachensels hinan. Dort setzt sich der vom Strome hoch auf des Berges Saum: Da ragt er in die Lüste recht als ein Cichenbaum.

Da schaut er die jungen Schwärme auf Bergen, Bäumen und Au'n: Hei! welch ein Singen, Springen und Ringen und Schwingen und Hau'n? Da quoll ihm tief aus der Seele so voll des Gesanges Strom; Das scholl am Lurley wider und scholl am Köllner Dom: "Willsomm, vielgrüne Reben! Gott grüß' dich, Turnerei! Nun endlich regt das Leben am Strom fich wieder frei; Ihr ruft aus versunknen Mauern die alten Ritter heraus, Die Bürger und frei Gebauern mit eurem fröhlichen Strauß!

"Ihr habt im Kreuzbannire mein Abbild aufgestellt, Das allzeit zum Turniere gespornt die deutsche Welt. Ja, tragt dies Zeichen theuer, malt's in des Herzens Schild: Wohl hegt es der Sonne Feuer im Schoos so keusch und mild.

"Und wie sich spiegelt im Strome des Volkes große Zeit: Die Burgermauern, Dome, die Burgen starkgeseit: So saugt bei Spielen und Scherzen und saurer Arebeit In jugendlich keusche Herze uralte Herrlichkeit.

"Doch greift nach beinen Rechten ein Geßler, Bolk bei Rhein! Will man dich schänden, knechten, die Brust dir schnüren ein: Dann sollst du schäumen und brausen, und donnernd stürzen hinein, Wie Ich dort bei Schafshausen in starren Felsenstein.

"Halt fest, du theure Jugend! (dies heg' im Herzensschrein!) So ritterlicher Tugend den jungen Leib zu weih'n. Dann wonn' ich mich in Treue an deiner Augen Schein: Dann ewig grünt auf's Neue der alte, deutsche Rhein!"

So hat der Rhein gesungen: und von der Drachenburg Ist er hinabgesprungen, ein Fels, die Luft hindurch: Und saust hinab in die Fluthen bis Bingen, zum tiefsten Ort, Wo Zwerg und Drachen huten beim Nibelungenhort.

Und rasch, wie Gedankenflügel, enttaucht er hocherfreut, Und rings in schwellende Hügel den goldenen Regen er streut. Juchhei! ihr rüstigen Herzen! welch ritterlicher Sold: Auf Bergen Oktoberkerzen bei strömendem Siegfriedsgold.

Ueber die Turnerei und ihre Wirkungen in Amerika.

(Rebe, gehalten am 9. Stiftungsseft ber Cincinnati Turngemeinde von Gustav Tafe 1, 1857.)

Neun Jahre ist es her, seit die edle Sache der Turnerei ihre erste bescheidene Beimftätte in diesem Lande hier in dieser Stadt fand. Unfer schönes Deutschland ift die Wiege derfelben. Dort trat fie segenbringend und gewaltig zuerst auf. Bur Zeit der tiefsten Erniedrigung Deutschland's war es, als fie von haus zu haus ging, in die Werkstätten und in die Schreibstuben trat, und den Jünglingen zuflüfterte: das Baterland bedarf treuer Bergen und ftarker Urme, um frei zu werden und feine Kinder glücklich zu machen. Und die Jünglinge gehorchten der mahnenden Stimme, und fie traten zusammen, dem Vaterlande zu werben treue Berzen und starke Arme - und hoch auf loderte die Flamme der Begeisterung. Die Schranken, welche die Zeit und die hinterlistige Politik der Tyrannen errichtet hatte zwischen ihnen — die Schranke der Geburt, die Schranke der Erziehung und die allmächtige Schranke ber Gewöhnung — fie wurden niedergeriffen und aus den Trümmern, jung und grün, sproßte ein neues Leben hervor. Jeder brachte feine Opfergabe dar nach Vermögen und Jeder wurde willkommen geheißen. Diefer brachte den klugen Ropf und ausgebreitetes Wiffen - Jener die ftarten Arme, die breite Bruft - und fie Alle, Alle brachten warme, glühende Herzen. Und fie schwuren fich zu, die alte Batertugend, die in dem Gewirre der Zeiten verloren gegangen mar, wieder zu Ehren zu bringen, und dem Rörper die Kraft, der Seele den Adel, dem Beifte den Freiheitsdrang, den unbezwinglichen, wiederzugeben, der ihn ebedem auszeichnete. Und fie wurden Turner! Rein Bolt der alten oder neuen Zeit hatte je ein folches Schaufpiel erlebt, hatte einen folchen Bruderbund seiner Jugend beseffen. Die turnende Jugend war der Stolz des deutschen Boltes - war ihm die fleischgewordene Hoffnung auf eine politische Wiedergeburt des Reiches.

Woran diese Hossenung scheiterte — wie es kam, daß das deutsche Volk, die Nation von Träumern, wie sie genannt wird, um ihren schönsten Traum betrogen wurde — dies wissen wir Alle. In den meisten deutschen Landen sind jett die Turnplätze geschlossen, und von Denen, die sie ehedem bevölkerten, griffen Viele, freiwillig oder gezwungen, zum Wanderstade, und gründeten sich in Amerika eine neue Heimath. Und wie waren die Verhältnisse beschaffen, welche sie hier vorsanden? Waren dieselben derart, daß sie die Turnerei getrost hätten an den Nagel hängen können? War hier Alles um

so viel anders und besser, als drüben, daß man von Leuten, welche einmal die Segnungen der Turnerei ersahren hatten, hätte erwarten können, daß sie hier ohne Weiteres auf dieselben Berzicht leisten sollten? War die Gesellschaft, die sie antrasen, eine so vorzügliche, daß sie nicht allein selbst keiner Verbesserung im turnerischen Sinne bedurft hätte, sondern sogar im Stande gewesen wäre, die Elemente aus der alten Welt, die sie sortwährend zu absorbiren hatte, ohne eine besondere Anstrengung von deren Seite zu sich zu erheben?

Nichts von alle dem. Sie trafen hier nicht mehr die abgehärteten, unter Gefahren und Strapaßen jeder Art aufgewachsenen Hinterwäldler, mit Körper von Gisen und wildem, unbeugsamem Sinn — die Männer, welche die Soldaten der britischen Majestät schlugen — nein — diese Kernnaturen waren mit den Indianern, ihren Todseinden, nach den Prärien des Westens verdrängt worden. Sie sanden nur deren verweichlichte Nachkommen, die in demselben Spitale frank lagen, wie die Städtebewohner der alten Welt. Sin bleicher, hagerer, ungelenker Menschenschlag, wie die Comptoirs und die übersüllten Wertstätten und die Laster, welche der Civilisation auf dem Fuße solgen, ihn stets geliesert haben und noch liesern. Gerade hier, im freien Lande, das sahen sie, war der Turnerei ein fruchtbares, ein weites Weld geboten.

Und eine weitere Rücksicht mußte sie veranlassen, an der einmal ersaßten Idee sestzuhalten und sie auf amerikanischem Boden Wurzel schlagen zu lassen. Das deutsche Element hatte einen Sammelpunkt dringend nothwendig, um nicht ganz zu zersahren und total unterzugehen. Eine richtige Erwägung der Verhältnisse ließ sie die Ausrechterhaltung der deutschen Nationalität als eine Nothwendigkeit und die Turnerei als einen der wichtigsten Hebel zur Erreichung dieses Zweckes erkennen. Es gab eine Zeit, wo das Aussprechen einer solchen Gesinnung nie versehlte, einen Sturm des Unwillens über die frechen Neuerer heraufzubeschwören, eines Unwillens welcher von der Masse der deutschen sowohl als der amerikanischen Bevölkerung getheilt wurde. Man sah solche Grundsähe als einen Verrath am amerikanischen Volke an und brandmarkte das Streben als einen Versuch, einen Staat im Staate zu gründen und Zank und Zwietracht unter den verschiedenen Nationalitäten auszusäen.

Mit der Zeit kam man aber zu der Einsicht, daß in dem deutschen Elemente Borzüge schlummerten, die durch eine vollständige, gewaltsame Englisirung gänzlich verloren gingen, und man lernte ferner begreisen, daß der Berlust die Deutschen selbst nicht allein, sondern auch ihr Aboptiv-Vaterland mit treffen mußte. Während zugestanden wurde, daß die Deutschen von den Amerikanern viel, sehr viel zu lernen haben, sühlten sich die Ersteren den-

noch nicht so arm, daß sie nicht im Stande gewesen wären, für das Empfangene ein Gastgeschenk zurückzugeben. Diese Ansicht ging nach und nach in's Volksbewußtsein über, und die Turn- und Gesangvereine waren die Centren der Bewegung, welche sich von dieser Zeit an zu zeigen begann. Rüftig wurde gearbeitet, und als man sich start genug sühlte, schritt man zur Beranstaltung öffentlicher deutscher Teste. Bei Gelegenheit dieser Turn- und Gesangsseste war es, daß das deutsche Element als solches mit allen seinen Gigenthümlichseiten dem Auge des amerikanischen Volkes worgeführt wurde. Man erstaunte, daß Alles so geschehen konnte, wie es geschah. Da war ein Bevölkerungs-Element, ein fremdes, von dem einheimischen und eingeborenen völlig verschiedenes Element, welches Lebenskraft genug zeigte, um sich, seinen wesentlichen Bestandtheilen nach wenigstens, auf die Dauer behaupten zu können. Und Alles dieses war auf ganz friedliche Weise in's Werk gesett worden.

Mancher verbissen Native mochte da eine Faust in dem Sack machen und»die Deutschen zu allen Teuseln wünschen. Aber für Unterdrückungs. Bersuche, das sahen sie selbst, war es zu spät. Die vernünstige Majorität sah überdies, das man ganz gut nebeneinander existiren könne, ja daß die eigene Existenz durch die fremde Zuthat einen eigenen neuen Reiz erhalten habe. Man sah den redlichen Willen der Leute und mußte zugeben, daß Manches, das sie anders machten, darum doch nicht schlecht war. Man nahm sogar das Eine oder Andere von ihnen an.

Es war einmal Brefche ge-Damit war nun der Anfang gemacht. schoffen in die für unüberwindlich gehaltene Mauer des Vorurtheils und Eigendunfels. Der Brozeß der Affimilirung und gegenseitigen Erganzung Keiner brauchte sich etwas zu vergeben, da er nichts von seiner eigenen Individualität aufopferte und er nur, was er für gut erkannte, bom Dies Alles find Thatsachen, die Riemand abstreiten Anderen annahm. Die Amerikaner trinken jett nicht allein unfer Lagerbier - (fo prosaisch es auch klingen mag, so ist dies dennoch keine der unwichtigsten Errungenschaften bes Deutschthums) - nein, auch in sonftigen Dingen machen sich bei den Amerikanern im Allgemeinen liberalere Ansichten geltend; ber ftarre puritanische Trot hat an mehr als an einem Plate der deutschen Gemüthlichkeit weichen muffen. Und auch an speziell turnerischen Errungenschaften fehlt es nicht. Ich brauche nur auf bas in hiefiger Stadt vor wenigen Wochen stattgefundene erste öffentliche Schauturnen amerikanischen Turnvereins hinzuweisen — eines Turnvereins, welcher nach dem Mufter des unfrigen gebildet ift und der bereits über 300 Mitglieder gablt. Allenthalben feben wir überdies, daß amerikanische Erziehungs-Anstalten mit Turnplagen versehen werden. Es ift nun aber bekannt, wie ungemein schnell die Amerikaner sich eine Sache zueignen, die sie einmal für nühlich erkannt haben; und wenn ich daher die deutschen Turner auffordere, auf ihrer Hut zu sein, daß sie von den amerikanischen Turnern nicht zuleht gar überstügelt werden, so mag diese Warnung jeht Manchem lächerlich dünken — sie ist aber trohdem ernstlich gemeint.

Turner! Ihr feid die Trager einer edlen und guten Sache. Ihr feid aber auch verantwortlich für die Art und Weise, in welcher Ihr die übernommene Miffion ausführt. Glaubet nicht, daß es von Gurem Wollen oder Nichtwollen allein abhängt, ob überhaupt in dieser Richtung etwas geschieht. In Gure Sande ift aber für ben Augenblid die Gelegenheit und die Macht gegeben, viel Gutes zu wirken. Die Turnerei ift eine Nothwenbigfeit - ift ein Bedürfniß der Zeit, und indem Ihr fie fordert, erweift Ihr der Menschheit sicherlich einen Dienft. Bon dem Augenblick an jedoch, wo Ihr aufhört, den Anforderungen der Zeit zu entsprechen, wird Euch die Gelegenheit und die Macht, Reformen zu bewirfen, genommen fein, und ein anderes Shiftem, eine andere Organisation wird die Stelle der unfrigen einnehmen. Glaubt ja nicht, daß das Publikum darum Guch wohl will, daß barum jeder rechtliche, bentende Mensch Guer Unternehmen segnet und ihm feinen Beifall und feine Unterstützung angedeihen läßt, - weil ihm etwa bie weißen Jaden in's Auge stechen ober er gerne luftige Sprunge fieht -Bewahre! Da find andere, tiefer liegende Gründe vorhanden. Die Civilifation hat fich im Laufe ber Zeit zu weit von der Ratur entfernt. Die Buftande der Jettzeit haben zu viel frankhaftes, geschraubtes, widernatürliches an sich. Eine Reaftion jum Befferen mußte eintreten und fie ift eingetreten. Die Turnerei ift nichts Underes, als ein Protest gegen die Schattenseiten der Civilifation - ein Streben, die Civilifation, die mit der Natur zerfallen war, mit diefer wieder auszuföhnen. Turner! Rann es ein schöneres Biel geben, als dieses ? Lagt uns demselben mit aller, mit ganzer Kraft entgegen streben! Lagt uns heute, am Stiftungsfeste unseres Bereins, auf's neue geloben, fein Mittel unversucht zu laffen, um die Segnungen der Turnerei fo bollftandig wie möglich zu entwickeln, eine möglichst große Bahl unserer Mitmenschen derselben theilhaftig zu machen. Lagt uns dies geloben — das Gelobte halten, und wir werden den zehnten Stiftungstag mit bermehrter Freude begrüßen können!

Dokumentarische Geschichte des Turnerbundes und der turnerischen Bestrebungen in den Vereinigten Staaten.

XII.

Die letten Bundesjahre, bis jum Ausbruch des Bürgerkrieges.

Die Turngemeinde in Cincinnati mählte folgende Mitglieder für das neue Bundesjahr 1857—58 in den Borort:

Albert Tafel, 1. Borsitzer.
Moritzacobi, 2. Vorsitzer.
Friedrich Bertsch, 1. prot. Schrifts.
Gustav Hof, 2. prot. Schrifts.
Otto Reventlow, corresp. Schrifts.
A. Forbriger, Buchführer.
Zohn A. Mohlenhoff, Schakmeister.
Ernst Jacovi, 1. Turnrath.
W. Stube, 2. Turnrath.

Der Turnberein in Williamsburgh für die öftlichen Bereine:

August Irmscher, 1. Vorsiger.
Valentin Lehmann, 2. Vorsiger.
Konrad Weiß,
Heinrich Cambs,
Friedrich Wedicke,
Karl Näher, Buchhalter.
Joseph Walter, Kassirer.
Franz Heller,
August Richter,

In Cincinnati fanden folgende Veränderungen in der Vorortsbehörde im Laufe des Jahres statt: An Stelle des 1. Vorsitzenden A. Tafel trat Gustav Tafel und an dessen Stelle später F. Werner. In Williamsburgh trat kurz nach der Wahl Winters an Stelle von Gambs und S. M. Petersen an Stelle von Käher.

Schon kurze Zeit nach den beiden Tagfatungen machte sich das Gefühl der Täuschung über das Nichtzustandekommen der Wiedervereinigung in unheilvoller Weise geltend und die allmälige Zerbröckelung beider Organisationen nahm ihren Ansang. Nachdem Philadelphia und einige kleinere Bereine schon vorher den östlichen Bund verlassen hatten, folgte im Westen einer der größten und einflußreichsten, der Milwaukee Turnverein, kurz nachdem er eines der schönsten und erfolgreichsten Bundesseste durchgeführt hatte.

Dem Bororte konnte natürlich der Austritt gerade dieses Bereins aus dem Bunde nicht gleichgiltig sein und er that auch, wiewohl vergebens, Schritte ihn davon abzuhalten, dieses schloß jedoch nicht aus, daß er den Berein, nachdem dieser erklärte, auf seinem Beschlusse beharren zu wollen, in echt reventlowischer Weise behandelte und der Verein mußte es sich gefallen lassen, vom Borort und von der Redaktion der Turnzeitung nun gerade so behandelt zu werden, wie es mit den "abtrünnigen" öftlichen Bereinen der Fall gewesen war.

Der Vorort behandelte den Austritt des Vereins in einem längeren Artitel im "Bereins-Organ", unter welchem Namen die turnerische Beilage zur Turnzeitung vom neuen Bundesjahr an erschien und entnehme ich bemselben folgende Stelle, in welcher der Schritt des Bereins beleuchtet wird: "Der Turnverein zu Milwaukee ist am 1. Januar d. J. aus dem Obichon fich der Vorort alle Mühe gab, diefen Verein Bunde getreten. bem Bunde zu erhalten, oder wenigstens eine Begründung des Austritts gu erlangen, fo mar dies doch vergebens, da im letten Schreiben bes erften Sprechers wörtlich fteht: "wir würden nicht verfehlen Guch die Gründe anzugeben, hielten wir es bei der Richtung, welche die lette Tagfatung und auch Ihr eingeschlagen habt, nicht für durchaus zwecklos. Wir find uns unferer Stellung klar; der Entschluß unferes Austritts ift das Resultat fast Für die Turnerei im Allgemeinen feben wir jahrelanger Erwägungen. fein Ziel; bei den jegigen Zuftanden des Bundes halten wir es für ein Unrecht, denselben länger mit aufrecht zu erhalten, und treten aus in der Soffnung, möglicherweise eine Menderung hervorzurufen. Mit Freuden werden wir jede Magregel unterftüken, welche einen folchen einigen Bund wieder schafft, wie ihn der Zweck der Turnerei in Amerika verlangt."

In seiner Entgegnung stütt sich der Borort auf die Beschlüsse der Tagsatung und wies entschieden alle Berantwortlichkeit von sich ab. Formell war er hier in seinem Rechte, denn in Pittsburgh und Detroit wurden alle seine Maßnahmen und Borschläge angenommen, nichtsdestoweniger konnte er sich der moralischen Berantwortlichkeit doch nicht entziehen, denn seine Stellung war von allem Ansang an für die kleineren Bereine maßgebend und es wäre ihm ein Leichtes gewesen, in Berbindung mit St. Louis, Milwaukee und Baltimore, die Majorität der Bereine zu Gunsten einer Wiedervereinigung auf einer weniger schroffen, für die östlichen Bereine erniedrigenden Erundlage zu stimmen, wenn er den Willen dazu gehabt hätte.

Die Controversen, die über den Austritt Milwausees entstanden und die Angriffe, die auf den Berein gemacht wurden, waren gleich unerquicklicher Natur, so daß er sich schließlich genöthigt sah, sich zu seiner Bertheidigung an die Bundesvereine zu wenden. Das betreffende Circular ist

in No. 31 der Turnzeitung 1858 abgedruckt und ich lasse es hier mit der redaktionellen Einleitung und Schlußbemerkung folgen.

neue Wühlereien gegen den Turnerbund.

Die demokratische Betgiagd gegen den Borort und die Redaktion der "Turnzeitung" oder vielmehr gegen die von deufelben vertretenen raditalen Tendenzen des Turnerbundes hat bekanntlich schon längst begonnen. Es ist dies, wie wir schon bemerkt haben, eine fich alljährlich wiederholende Erscheinung. Im Frühjahr, "wenn die Knospen springen," da plagen auch die Giftpilze der demokratischen Preffe, um ihren Migduft den ganzen Som. mer über auf die Vertreter des ganzen Turnerbundes herabregnen zu laffen: um fie bis zur nahenden Tagfagung möglichft in üblen Geruch zu bringen. Wie jedes Ungegiefer muß man diese Pregwanzen von Jahr gu Jahr unschädlich machen und immer kehren fie wieder und wieder. Aber diefe Gefellen stehen nie allein; sie wissen, daß es überall neben den energisch und thatkräftig Strebenden eine Menge lauwarmer Schwächlinge gibt, deren Sympathien fie anregen und gewinnen konnen, und auf diese Leute fpefuliren fie. Bor zwei Jahren fpielte der Turnverein von New York, d. h. die Fuhrer oder Berführer der Maffe deffelben - bewußt oder unbewußt - im Diten die Rolle des Bundesgenoffen der hunkerischen Teinde des raditalen Bundes; für dieses Jahr scheint der "raditale" sociale Turnverein in Mil. wautee diefelbe Rolle für den Westen übernommen zu haben. Derfelbe hat unter dem 14. April ein Circularschreiben "an fammtliche Turner der Ber. Staaten" erlaffen, das uns erft in den letten Tagen zuging und folgendermaßen lautet:

Milmankee, 14. April 1858.

An sämmtliche Turner der Ver. Staaten.

But Beil!

In Folge unsers Austritts aus dem westlichen Turnerbunde, sind wir von dem Vororte und dem Organ desselben auf eine solche Weise dergestalt in ein falsches Licht gestellt worden, daß es die Pflicht gebietet, Euch über unsere Stellung in's Klare zu sehen.

Indem wir dieses thun, werden wir mit der Offenheit zu Euch reden, wie es sich zwischen freien Männern gebührt.

Alls kurz vor der Spaltung des Bundes der Borort die Tagsatzung nach Pittsburgh verlegte, hielten wir diesen Schritt für unconstitutionell. — War es schon an sich nicht rühmlich, daß der Borort sich aus Furcht vor etwaigen Collisionen zu dieser Handlung bestimmen ließ, so hätte derselbe bei dem damals schon lockern Zustande des Bundes um so weniger einen solchen Schritt thun sollen, dessen Tragweite nur dem Kurzsichtigsten sich verhüllen konnte. — Alls jedoch die Gründe bekannt wurden, welche der Borort der

Tagjatzung in Pittsburgh mittheilte, sowie das Factum, daß dieselben hauptsächlich auf den Aussagen zweier ausgeschlossenen Turner von Washington (ohne daß der Verein daselbst im Mindesten darum befragt wurde)
basirten, lag die Ansicht ganz natürlich nahe, daß die Verlegung nur deswegen geschehen sei, um eine absichtliche Spaltung hervorzurusen.

Wie immer auch jener Gewaltstreich des Vororts entschuldigt worden

ift, wir tonnten ihn nie gutheißen.

Da wir keine Delegaten zu einer der damals sitzenden Tagsatzungen gesandt, unsere telegraphischen Depeschen hinsichtlich einer Aufforderung zur Vereinigung keinen Erfolg hatten, und wir beide Bunde als gleich competent betrachteten, sahen wir uns in eine isolirte Stellung gebracht.

Nachdem wir eine Zeitlang in derselben verblieben, beschlossen wir — da uns überdies auch die Abhaltung des Bundessestes zugetheilt worden war — dem Theil des Turnerbundes, der in Cincinnati seinen Vorort hatte, uns anzuschließen, jedoch unter der ausdrücklichen Bedingung, um so besser

für eine Wiedervereinigung zu wirken.

Diese zu erzielen, hielten wir eine gemeinschaftliche Tagsahung am geeignetsten. — Es ist nicht unser Zweck, jeht näher auf unsere damaligen Bestrebungen einzugehen; soviel sei nur gesagt, daß der Borort, statt unsere ehrliche Absicht anzuerkennen, uns als Wühler denuncirte und unserm Streben unter den nichtigsten Vorwänden in den Weg trat, so daß wir es für das Beste hielten, seine weiteren Schritte in dieser Richtung zu thun, sondern unsere letzte Hoffnung auf die Tagsahung in Vetroit zu sehen.

Leider müssen wir gestehen, daß wir uns bitter darin getäuscht haben. Wir glaubten sicher, daß die dort versammelten Delegaten die Wichtig-

feit einer Bereinigung einsehen, und demgemäß handeln würden.

Statt aber die alten Zänkereien fallen zu laffen, wurde auf leeren Formen herumgeritten und von den öftlichen Vereinen, welche eine Vereinigung anboten, eine entehrende Unterwerfung gefordert.

Unter diesen Umständen, und da wir der Ansicht waren, daß nur ein einziger Bund seine Mission hier in Amerika erfüllen könne, jede Spaltung aber der guten Sache schae, und von Seiten der Tagsahung, des Vororts und der Turnzeitung, letztere aufrecht erhalten wurde, blieb uns consequenter Weise kein anderer Weg übrig, als auszutreten.

Dieses, Turner, waren einzig und allein die Beweggründe unseres Austrittes.

Des Prinzips halber geschah unser Austritt nicht, wir theilten dieses dem Vorort ausdrücklich mit.

Statt jedoch sich an unsere Angaben zu halten, legte derselbe, sowie die Turnzeitung uns die schlechtesten Motive unter; man erklärte uns als reak-

tionär, als Hunker, denen die Platform des Bundes zu frei, stellte uns sogar mit dem Turnverein von New Orleans auf gleiche Stufe u. s. w.

Turner! Sollen wir uns gegen derartige rein aus der Luft gegriffene Beschuldigungen verantworten?

Rein, wir halten dieses unter unserer Würde. — Nehmt die Bersicherung hin, daß wir noch die Alten sind, daß Euer Prinzip auch das unsere ist, und daß immer, wo ihr uns sinden möget, es auf der Bahn des radikalen Fortschritts sein wird.

Auf einige Puntte machen wir Euch aufmertfam.

Alls wir dem Vorort unseren Austritt meldeten, erhielten wir von demfelben ein langes Schreiben, worin, um uns davon abzumahnen, die Wichtigfeit unseres Vereins für den Bund in's hellste Licht gestellt wurde, und da wir dennoch austraten, war es derselbe Vorort, welcher nur Schlechtes von uns wußte und erklärte, froh zu sein, uns aus dem Vunde entsernt zu sehen, ein Benehmen unwürdig der Behörde eines Turnerbundes.

Was die Turnzeitung anbetrifft, so hat dieselbe durch ihr einseitiges, autokratisches Auftreten längst gezeigt, daß sie nicht das Organ des Bundes, sondern das einer Clique ist.

Dem Vororte hat es zwar beliebt, die Vereinigungsfrage als eine lächerliche hinzustellen, wir, die wir anderer Meinung sind, halten dieselbe für die Lebensfrage der Turnbereine in Amerika.

Im Prinzipe sind die östlichen und westlichen Turner gleich, der Geldpunkt allein ist es, welcher sie noch trennt.

Der Cincinnati Borort verlangt, daß die Bereine ihre alten Rückstände zuerst bezahlen und sich dann unterwerfen; der östliche Bund hingegen will sich nur dem Ausspruche einer allgemeinen Tagsabung fügen.

Auf welcher Seite ift hier die Formreiterei, wovon der Cincinnati Borort soviel zu reden weiß?

Turner! Wenn die Zeichen nicht trügen, so wird die Zeit einer allgemeinen Einigung nicht mehr serne sein, unmöglich können die kleinlichen Hindernisse, die uns noch trennen, länger bestehen.

Im Prinzipe sind wir Alle gleich, nur wenige ränkefüchtige Individuen sind es, welche die Schranken noch aufrecht erhalten, um ihre selbstsüchtigen Pläne durchzusühren.

Sollen wir uns zu deren Werkzeug machen, oder sollen wir die alten Zwistigkeiten vergessen und wieder einen Bund herstellen, wie ihn der Zweck der Turnerei verlangt?

Mit Brudergruß und Handschlag,

Der Sociale Turn-Verein "Milwaukee".

Wm. Frankfurth, Sprecher. F. J. Rieß, prot. Schriftführer.

Trogdem "unser Prinzip auch das ihrige" sein soll, kann sich doch dieses Dokument der Turner von Milwaukee, was Form sowohl als Inhalt betrifft, dreist mit den elendesten Machwerken seiler Hunkerskribler messen. Dasselbe wimmelt von — absichtlichen oder unabsichtlichen? — Lügen und Entstellungen aller Art, von logischen Widersprüchen und gemeinen, aber als zweckmäßig erachteten Wiederauswärmungen längst gründlich, durch die klarsten, unparteisschsen Auseinandersehungen widerlegter Behauptungen.

Aber, um uns an das gewaltige Opus im Ganzen zu halten, haben wir hier nicht dieselbe gemeine Taktik vor uns, deren New York sich im Frühjahr 1856 schuldig gemacht? O nein, werden die Milwaukeer sagen, wir sind unschuldig wie die Lämmlein auf grüner Haide; wir wollen uns nur vertheidigen gegen die ungerechten Angrisse und Beschuldigungen seitens des Bororts und der Redaktion; wir hatten gar nichts Böses im Sinn, am allerwenigsten die Untergrabung des Turnerbundes und seiner radikalen Platform. Wir werden unseren Lesern beweisen, daß den Milwaukeern kein Unrecht widersahren ist, und durch obiges lügenhaste Machwerk beweisen sie selbst, daß sie eine ganz andere Behandlung verdient hätten, als man ihnen angedeihen ließ." Soweit die "Turnzeitung".

Diesen "Beweis" trat die "Turnzeitung" in einigen späteren Artikeln in der bekannten Weise an und die dem Berein von Seiten der Redaktion widersahrene Behandlung ließ in der That an "kräftiger" Ausdrucksweise

nichts zu wünschen übrig.

Der Vorschlag der Patersoner Tagsatung, die Abhaltung einer gemeinschaftlichen Tagsatung in Rochester, konnte unter obwaltenden Umständen kaum in Betracht kommen. Er wurde, wie andere Vorschläge, in geradezu verletzender Weise im Keime durch eine Bekanntmachung des Vororts erstickt, in welcher derselbe den Vorschlag als einen "neuen Köder der Wühlthuber bezeichnete, durch welchen gewissen Launen und Heulmeiern zugesetzt werden soll, um ihnen die Lösung der Differenzen und die Aushebung des Zeitungszwanges als die beste und sicherste Gelegenheit zur Wiedervereinigung lügenhafter Weise darzustellen."

Nur drei Vereine sprachen sich für den Vorschlag aus und viele Vereine hielten es noch nicht einmal der Mühe werth ihn auch nur in Erwägung zu ziehen. Daß die Art und Weise, wie der Vorort in der Angelegenheit vorging, abermals in seinem eigenen Lager Mißbilligung erregte und zu unerquicklichen Controversen führte, kann nach allem Vorhergegangenen nicht Wunder nehmen, wohl aber die Thatsache, daß troz alledem Vorort und Redaktion nicht müde wurden in dieser Tonart zu beharren und dadurch selbst ihre besten Absichten gefährdeten.

In No. 3 des "Vereins-Organs" befindet sich nachstehender "Prototoll-

auszug einer am 7. Februar 1858 abgehaltenen Versammlung des Soc. dem. Turnvereins in Baltimore," welcher in bezeichnender Weise die Stimmung vieler Vereine gegen das Vorgehen des Vororts charafterisirt. Derselbe lautet: Beschlossen: 1. Daß der Soc. dem. Turnverein von Valtimore weder in der Aussassigung noch Vehandlung der Vereinigungsangelegenheit, wie sich solche in den abseiten des Vororts in Veilage No. 9 der Turnzeitung kundgeben, übereinstimmt.

2. Der hiesige Berein in der abseiten des Bororts angenommenen schroff ablehnenden Stellung nur ein Mittel erblicken kann, die auf der letzten Tagsatung angestrebte Bereinigung zu vereiteln und wohl gar unmög-

lich zu machen.

3. Daß wir daher im Geist und Sinn jener Tagsatungsbeschlüsse und durchdrungen von dem Gesühl des für den Bund aus einer Wiedervereinigung entspringenden hohen Werthes, uns gegen die in dem Rundschreiben sich kundgebenden Ansichten und negativen Tendenzen, wie auch namentlich gegen die anzüglichen mit Invektiven und Insinuationen gegen die östlichen Turner ausgestattete Form desselben, seierlich verwahren."

Daß unter biefen Umftanden das Jahr 1858 ebenfalls nicht zu ben erfolgreichen für den Bund gezählt werden tann, ift felbstverftandlich. schon erwähnt, hatte die Trennung zwar für das Bereinsleben anfänglich feinen unmittelbar schädigenden Ginfluß; man hielt fie für borübergebend und hoffte durch die Wiedervereinigung einen neuen Aufschwung für die Turnfache, der vollendeten Thatfache eines Bruches gegenüber geftaltete fich Die Sachlage jedoch wesentlich anders; Gleichgiltigfeit gegen den Bund überhaupt und innere Berwürfniffe traten ein und was noch schlimmer war, die Turnvereine und die Turnsache im Allgemeinen verloren an Achtung und Ansehen nach Außen und wurden die Zielscheiben berber Auch nicht eine der fo nothwendigen Reformen, Rritifen in der Breffe. welche die Tagfatungen planten, konnte ausgeführt, ober auch nur in Angriff genommen werden, theils, weil der empfängliche Boden in den Turnvereinen selbst nicht mehr vorhanden war, theils, weil der chronische Geld. mangel in der Kaffe des Bundes dieses unmöglich machte. Bezeichnend in diefer Beziehung ift auch schon der den meiften Reformbeschlüffen der Tagfatung von Detroit angehängte Bufat, "fobald es die Finangen des Bundes Diefelben waren aber durchaus nicht in der Lage, irgend welche erlauben". Magnahmen zur Sebung des Turnens oder anderer Bundesbestrebungen, mit welchen Geldopfer in Berbindung ftanden, ju "erlauben".

Die Stellung des Bororts in Cincinnati verdient eine besondere Beachtung, weil er an und für sich durch seine maßgebende Stellung und durch sein unerschütterliches Festhalten an seinem ursprünglichen "Rechtsstand-

puntt", durch welches er, mit Ausnahme der größeren Bereine St. Louis, Milmautee, Baltimore und einigen weniger bedeutenden, fo ziemlich alle andern Bereine an feine Ansichten feffelte, in hervorragender Beife im Borbergrunde ber Bewegung ftand. Rachdem fein verhängnigvoller Schritt, die Tagsatung 1856 von Washington nach Pittsburgh zu verlegen, die Billigung der weftlichen Bereine gefunden hatte, fann ihm aus feinem weiteren Berhalten und aus feiner hartnäckigkeit taum ein Borwurf gemacht Der Vorort machte nie ein Sehl aus seinen Ansichten und wurde trop energischen Ablehnens zum dritten Male gewählt, obwohl man keinen Augenblick im Zweifel kein konnte, daß unter der Borortschaft von Cincinnati feine Wiedervereinigung anders, als auf der von ihr vorgeschlagenen Grundlage, von welcher man ebenfo fest überzeugt fein mußte, daß die öftlichen Bereine fie nicht annnehmen würden, möglich war. Wenn irgend Jemand ein Borwurf treffen fann, fo find es die Bereine in St. Louis, Baltimore und Milwautee, die eine Wiedervereinigung auf einer vernünftigen Grundlage günftiger gestimmt waren, die ihnen angebotene Borortschaft jedoch beharrlich ausschlugen zu einer Zeit, als Cincinnati felbst eine Enthebung des Amtes wünschte und gerne bereit mar, es anderen Sänden zu übergeben.

Während der öftliche Bund von Mißhelligkeiten in seinem Innern verschont blieb und weder prinzipielle noch andere Streitfragen seinen Frieden störten, dafür aber auch als Bund so ziemlich von einer öffentlichen Thätigkeit absehen mußte, da sein Einfluß durch seine verhältnißmäßig geringe Stärke und ohne ein öffentliches Organ, das seine Tendenz nach Außen vertrat, von nicht besonders großer Bedeutung in der Wagschale des politischen Lebens sein konnte, drohten dem westlichen Bunde erneute innere Zerwürfnisse nach der Tagsahung in Detroit, prinzipieller Natur, an welche kanm irgend Jemand im Entserntesten gedacht hatte. Die Veranlassung dazu gab solgendes Manisest des Vororts, dessen Tragweite er wohl selbst bei seinem Erlasse kann ahnte.

Der Vorort an die fämmtlichen Vereine des Eurnerbundes von Nord-Amerika.

Der neugewählte Vorort des nordamerikanischen Turnerbundes hält sich für verpflichtet, beim Antritt seiner Functionen, einige Worte an die Turnvereine zu richten.

Der Borort ist bekanntlich diesenige Körperschaft, welche dafür Sorge zu tragen hat, daß die Beschlüsse des Bundes, wie diese auf den jährlichen Tagsahungen gesaßt worden sind, zur Aussührung gebracht werden; dem Borort liegt es serner ob, die administrativen Angelegenheiten zu besorgen und Specialbeschlüsse der Bundesvereine, welche nicht vor das Forum der

Tagsatzung gehören, durch das Bundesorgan oder dessen Beilage zu publiciren, oder sonst in anderer Weise zu vollziehen. Der Borort ist überhaupt als die Executivbehörde des Bundes anzusehen.

Vor allen Dingen glaubt nun der neue Vorort, nach Kräften dahin wirken zu muffen, daß die Platform, welche von den Bundes-Delegaten auf der letten Tagfatung in Detroit angenommen wurde, nicht allein auf dem Papiere stehen bleibe, sondern eine wirkliche Gestalt annehme, eine thatsach. liche Bedeutung erhalte. Schon auf der Buffalo Tagfatung sprach man sich gegen die Stlaverei aus, und wollte junächst innerhalb ber Grenzen ber republikanischen Antisklavereipartei seine Opposition gegen jenes verbrecherische Inftitut geltend zu machen suchen. In Bittsburgh trat man noch entschiedener in der Sklavenfrage auf und formulirte den betreffenden Beschluß so, daß der Turnerbund sich auf die äußerste Linke der Antisklavereipartei ftellte; d. h. über die Platform der fog. republikanischen Partei, welche bekanntlich vorläufig nur die Beschränkung der Sklaverei erstrebt, weit hinausging. Und dieser Bittsburger Beschluß wurde von der letten Tag. fagung in Detroit nicht allein fanctionirt, sondern fogar zu einem Cardinal. punkt in der Platform gemacht; denn es heißt darin ausdrücklich, daß die Turner die Sklaverei bekämpfen wollen! Alfo auf drei Tagfanungen hat man bereits laut und verständlich erflart, man fei gegen die Sklaverei und entschloffen diese nichtswürdige Organisation zu befämpfen! Sat der Turner. bund diefen bon ihm felbst gefaßten Beschlüffen gemäß gehandelt ? Saben die einzelne Bereine ftreng darauf gesehen, daß ihre Mitglieder biesem Baragraphen des turnerischen Glaubensbekenntniffes nachkamen? Sat man bei der Aufnahme von neuen Mitgliedern fich überall vergewiffert, daß die Candidaten mit den Tagfagungsbeschlüffen, respective mit der principiellen Stellung, welche einzunehmen jeder Turner verpflichtet ift, vollkommen befannt waren, und wenn fie dieselben fannten, ob in jeder Beziehung damit einverstanden? Man wird dem Borort einwenden, daß dies fich von felbst verstände; daß das Versprechen, welches bei der Aufnahme von dem Vorfiger des betreffenden Bereins dem zu recipirenden Turner abgenommen wird, binreichende Bürgschaft leifte.

Der Vorort richtet nun in Beziehung auf diesen Punkt die ernste Frage an die gesammten Vereine des Bundes, ob sich in ihrer Mitte keine Turner befinden, welche, trot ihres abgegebenen Versprechens, dennoch Grundsätzen huldigen, welche den Beschlüssen der Tagsatung schnurstracks zuwiderlausen? Der Vorort glaubt, im Interesse des Bundes, zu einer rücksichtslosen Purisication, zu einer radicalen Reinigung des Bundes im Sinne der radicalen Tagsatungsbeschlüsse dringend anrathen zu müssen. Daß er nicht ohne Gründe eine solche Maßregel empsiehlt, muß Jedem einleuchtend sein. Von

verschiedenen Seiten ist nämlich, wenn auch nicht officiell, oder in einer Weise, daß der Vorort sofort einschreiten könnte, die Mittheilung gemacht worden, daß sich in mehreren Vereinen notorische Prostlavereileute befinden! Sollte dies sich bestätigen, — was der Vorort leider beinahe nicht mehr bezweiseln darf — dann müssen die schärssten Maßregeln ergriffen werden gegen diesenigen, welche sich nicht entblödet haben, Tren und Glauben in einer solchen insamen Weise zu mißbrauchen; welche so nichtswürdig waren, durch einen Meineid sich in einen Bund hineinzuschleichen, dessen leitende Ansichten von Menschenwerth und Menschenrechte sie nicht allein nicht theilen, sondern sogar hassen!

Der Weg, den der Vorort in Beziehung auf diese Frage zu gehen gedenkt, ist ein sehr einsacher. — Die Vereine, welche sich durch Delegaten in Detroit repräsentiren ließen, sind natürlich gehalten, solidarisch zu hasten sür die Ausstührung der dort gesaßten Beschlüsse; und folglich auch verpslichtet, jeder in seiner Mitte, dafür Sorge zu tragen, daß man die etwaigen Prostlavereimitglieder heraussindet. Dies kann nach der Ausücht des Vororts einsach durch Jusammenberusung allgemeiner Vereinsversammlungen geschehen, in welchen Mann sür Mann auf sein Wort gesragt wird, ob er mit der Detroiter Platsorm einverstanden ist und sür deren Verwirklichung auch nach Krästen wirken wolle. — Wer hieraus eine verneinende oder ausweichende Antwort gibt, kann nicht als Mitglied irgend eines zum Bunde gehörenden Vereins geduldet, sondern muß excludirt werden. — Uedrigens bleibt es den Vereinen unbenommen, andere Wege zur Erreichung dieses Zweckes vorzuschlagen oder in Anwendung zu bringen.

Die Ausrede, daß nicht jeder Berein den Antistlavereiparagraphen in seinen Specialstatuten hat, ist eine leere; denn die Bereine sind auf die Bundesbeschlüsse expslichtet; sie können deßhalb auch keine neuen Mitglieder ausnehmen, oder alte in ihrer Mitte dulden, welche nicht ebenfalls mit den allgemeinen Bundessahungen einverstanden sind.

Daß die Partei der politischen Reaction und des religiösen Obscurantismus bereits in die Hallen der Turner Eingang gesunden, davon ist der Borort, wie bereits bemerkt, überzeugt; wenn derselbe auch vorläufig es nicht sur zweckmäßig erachtet, von den ihm in dieser Beziehung zugekommenen Privatnachrichten als officiellen Beweismitteln Gebrauch zu machen.

Daß entschiedene Stlavenzüchterorgane sich so dienstbeklissen in die Angelegenheiten des Turnerbundes mischen und bei jeder Gelegenheit aus den obschwebenden Differenzen im Interesse der Reaction Capital zu machen suchen, muß jedem ehrlichen Turner, wie jedem aufrichtigen Freund des Fortschritts als eine ebenso widerliche wie verdächtige Thatsache erscheinen.

Der Borort ist ein Feind aller Denuncirerei und Spionirerei; aber er

ist der Meinung, daß die eigene Sicherheit, die Wohlsahrt des Bundes und die gute Sache der Freiheit es Jedem zur Pflicht macht, das Seinige dazu beizutragen, daß die Feinde der freien Entwickelung, welche sich in unser Lager hineingeschlichen haben, dei Zeiten entlardt werden. Die Einrede, die von Manchen gemacht werden möchte, daß unsere Gegner, wenn ihnen die Ausnahme in den Bund gestattet wird, eben Gelegenheit bekommen, sich mit unseren Grundsähen zu besteunden, und deßhalb ausgenommen werden müßten, — ist geradezu eine absurde, und involvirt eine im höchsten Grade Verdacht erregende Ansicht von der Stellung des Bundes. Denn auf diese Weise könnte man eines Tages erleben, daß das reactionäre Element ein numerisches Uebergewicht bekänne und bei Abstimmungen jeden freisinnigen Antrag niederstimmte.

Es würde, gegenüber dem entschieden radicalen Programm des Turnerbundes, ein Verrath, oder wenigstens eine nicht zu entschuldigende Schwäche sein, uns mit unsern Gegnern in eine solche Gemeinschaft einzulassen.

Diejenigen, welche da meinen, es sei einerlei, welche politischen oder religiösen Ansichten ein Turner habe, wenn er nur gut turne und regelmäßig seine Beiträge zahle, beweisen nur, daß sie die Bedeutung und eigentliche Aufgabe des Turnerbundes gar nicht begriffen haben.

Soll der Turnerbund eine Pflanzschule der revolutionären Ideen sein, welche aus einer naturgemäßen und deßhalb vernünstigen Weltanschauung hervorgehen, wie dies in Pittsburgh und Detroit ausgesprochen wurde, dann tann bei dessen Mutgliedern von Compromissen oder Verträgen mit der Gegenpartei keine Rede sein. Transactionen oder Unterhandlungen mit denjenigen, welche unsere principiellen Antipoden sind, müssen zum Ruin des Bundes sühren. Das "Einig sein" hat nur dann eine Bedeutung, wenn darunter die principielle Einigkeit, die vollkommenste Uebereinstimmung in Bezug auf die Erreichung desselben Zieles verstanden wird. Nur auf dieser Grundlage kann ein einheitliches Zusammenwirken erstrebt werden; nur auf dieser Basis ist es möglich zu operiren und mit Ersolg anzukämpsen gegen die wohlorganisirten Colonnen unserer Gegner. Der Vorort hat heute vorläufig nur einen einzelnen Punkt in den letzten Tagsatungsbeschlüssen berührt; in der Folge wird derselbe auch die übrigen zur Sprache bringen.

Er legt es schließlich den sämmtlichen Bereinen noch einmal ans Herz, auf eine energische Beise dahin zu wirken, daß das Programm des Turnerbundes bis in seine kleinsten Details thatsächlich aufrecht erhalten werde. Geschieht dies nicht, dann macht man sich lächerlich; denn Tagsatungen zu halten, radicale Beschlüsse zu fassen, in alle Welt hinauszuposaunen, daß man den revolutionären Fortschrittsideen huldigt, — und dabei doch thatenlos die Sände in den Schoof zu legen, ist nicht manulich, nicht würdig bes guten Rufes, deffen der Turnerbund sich sonst erfreut.

A. Tafel, 1. Vorsitzer.
M. Jacobi, 2. Vorsitzer.
F. Bertsch, 1. prot. Sekretär.
G. Hof, 2. prot. Sekretär.
A. Forbriger, Buchhalter.
J. Mohlenhoff, Schatzmeister.
Ernst Jacobi Fururäthe.
W. Stübe
Otto Reventlow, corresp. Sekr.

Nachdem seit seinem siebenjährigen Bestehen der Bund gerade die Bekampfung ber Sklaverei zu einem Kardinalpunkt feiner politischen Thätigfeit gemacht und die "Turnzeitung" in dieser Frage den radikalften Stand. puntt mit Gifer vertreten hatte, hatte man wohl annehmen durfen, daß jum Erlaß eines berartigen Manifestes fein Grund vorlag. Bon vielen Seiten wurden auch Einwendungen dagegen erhoben und das Vorgehen des Vororts als ein Bersuch bezeichnet, den Turnern eine politische Parteiftellung aufzuawingen, weil ein thatfächlicher Kampf gegen das Inftitut ber Sklaverei gleichbedeutend mit einem Anschluß an die republikanische Partei war. Borort ftutte fich auf die Bundesplatform und betrachtete es als felbftverftändlich, daß ein jedes Mitglied des Bundes vollständig mit deffen pringipieller Stellung einverftanden fein muffe, ba eine Migachtung biefes Grund. fages die Gefahr einer allmäligen Berdrängung der fflavereifeindlichen Elemente im Gefolge habe. So richtig die Ansicht des Vororts mar, fo wenig dringlich war jedoch fein Borgeben und feine Befürchtung ficher übertrieben; die Gefahr nach biefer Richtung bin war burchaus feine bringliche, und das unerwartete und plögliche Hineinwerfen diefer Frage in das Bereinsleben, welches an gang anderen Leiden frankte, kann deshalb auch nicht gerechtsertigt werden. Der Borort war eben gewohnt, in seinen Unfichten und Sandlungen ftets auf der außerften Rante zu geben und fich in Extremen zu bewegen. Den Umftanden und Berhaltniffen Rechnung zu tragen ober nach irgend einer Seite bin ein Zugeftandniß zu machen, war nicht seine Sache und es ist dieses ein charatteristisches Merkmal der dreijährigen Vorortschaft in Cincinnati.

Den Schatten, den der Vorort durch sein "Purifikations-Manisest" auf den Bund warf, scheint er kaum geahnt zu haben. Nachdem er und die "Turnzeitung" in den zwei vorhergehenden Jahren die Vereine des öftlichen Bundes der Prinzipienuntreue beschuldigt und ihnen vorgeworfen hatte, ge-

gen die Platform des Bundes conspirirt zu haben und dabei ftets die Pringipientreue der zu ihm ftehenden Bereine auf's Gifrigfte betonte, warf er nun ohne den Beweis einer absoluten Rothwendigkeit zu liefern, einen grellen Schatten auf deren Gefinnung durch feine Behauptung, daß "notorische Profflavereileute" und "die Partei der politischen Reaktion" in den Hallen der Turner Gingang gefunden habe.

Ein Theil der Vereine ignorirte das Manifest ganglich, ein anderer Theil wies es entschieden gurud als eine Cinmischung in die inneren Bereinsangelegenheiten; in vielen Bereinen wurde es jedoch die Beranlaffung gu erbitterten Streitigkeiten, zu Spaltungen und schließlich zur Gründung von unabhängigen Bereinen. Der ftarffte der füdlichen Bereine, der New Orleans Turnverein, der während der verhängnifvollen Zeit nach der Buffalo Tagfagung treu zum Bunde ftand, ertlärte nun ebenfalls feinen Austritt, da das Manifest des Bororts den Gegnern der Bundesplatform im Berein das Nebergewicht verschaffte. Mit feinem Austritt erklärte er auch zugleich feine Uebereinstimmung mit "füdlichen Inftitutionen".

In der "Turnzeitung" trat mit Entschiedenheit Turner Guftav Tafel gegen das Vorortsmanifest auf und er ftutte sich dabei hauptsächlich auf folgende drei Punkte: 1. Sei kein Grund zu einem derartigen Vorgehen des Bororts vorhanden, weil die Bereine hinreichend Mittel und wohl auch Bachsamfeit genug befäßen, allenfallfige Plane reaktionarer Mitglieder ju 2. Sei der Bund eine revolutionare "Pflangschule", also durfe Undersdenkenden der Gintritt zu ihrer eigenen Bekehrung nicht geradezu berwehrt werden, und 3. wurde durch das Verlangen des Vororts der Bund einer politischen Partei dienstbar gemacht, was gleichbedeutend mit seinem Untergang ware, schließlich sei die bloge Anhänglichkeit an die demokratische Partei noch tein Beweis ftlavenfreundlicher Gefinnung, ba bei ber Doppelzungigkeit demokratischer Barteiblätter noch Tausende von deutschen Demokraten eine reaktionäre Tendenz der demokratischen Partei ableugneten.

Einen tüchtigen Mitstreiter erhielt Gustav Tafel in "Far West" (Friedrich Münch), der in nachstehendem Artikel die Frage ebenfalls beleuchtete:

Miffouri, den 13. März 1858.

Gewissenszwang in den Curnvereinen.

Was herr G. Tajel in No. 22 der Turnzeitung über den obigen Gegenftand ausspricht, habe ich, feitdem die Verhandlungen der letten Verfammlung in Detroit mir bekannt wurden, felbst gedacht. Ich wollte meine Unficht nicht aufdrängen und behielt fie für mich; jest aber scheint die Sache einer ernften Entscheidung nahe, und so halte ich mich durch das lebhaft Interesse, welches ich an der hiesigen Turnerei von Anfang an nahm, gerecht. fertigt, wenn ich einige Bemerkungen in Betreff der angeregten Frage hier mittheile.

Wenn die hiesigen Turner "die Heranbildung von Menschen mit fräftigem und gewandtem Körper und verständigem und freiem Geiste, bereit und sähig zum Kampse für Fortschritt und Humanität" zu ihrem Wahlspruche machen, so stellen sie sich auf eine "Platsorn", welche weder zu breit noch zu schnal ist; wenn sie es dagegen unternehmen, sociale und selbst philosophische Fragen, über welche noch jeht zwischen den besten und erleuchteisten Menschen ein großer Meinungsunterschied besteht, in der Art einseitig zu entscheiden, daß eine ehrliche Ansicht in ihrer Mitte gar nicht geduldet werden soll, so versallen sie in einen Dogmatismus, der sie ungerecht und inhuman gegen Andere macht, ihren eigenen Fortschritt mehr hindert als sördert und vermuthlich dem ganzen Vereine den Untergang oder doch eine beklagenswerthe Zersplitterung droht.

Es ist eine irrige Ansicht, daß nur die Religionsparteien der unduldsamen Aussichließlichkeit sich schuldig gemacht haben, — sie liegt allen Mensichen nahe, ist ein Theil des angeborenen Egoismus, und grade die wahre Bildung besteht darin, sie zu überwinden. Man überzeugt nicht dadurch, daß man für sich allein Unsehlbarkeit in Anspruch nimmt, — man stößt durch unmaßliche Beurtheilung entgegenstehender Ansichten gerade die ruhige Prüfung zurück und ist in Gesahr, selbst in Extreme hinein zu rennen.

Wenn die deutschen Turner die Sklaverei für einen Fluch erklären, für eine Anstalt, die in geradem Widerspruche steht mit den von ihnen vertretenen Intereffen der Sumanität, fo ift dies nicht mehr als Recht; aber eben das kann mit voller Ueberzeugung fogar derjenige thun, welcher — wie die Sachen jest noch ftehen - glaubt, daß es für drei Biertheile der biefigen Sklaven beffer fei, unter der Aufficht humaner Berren zu fteben, als frei und ben Anderen gleichberechtigt zu fein. Der Gine mag an die Rothwendigfeit ber augenblicklichen und felbft gewaltsamen Befreiung ber Reger glauben, der Andere an die Zweckmäßigfeit einer allmäligen Emanzipation: Einige mögen die vollste bürgerliche und soziale Gleichstellung und folglich Umalgamation ber Racen fordern: Andere, dies für verderblich und felbst unthunlich haltend, mögen auf völliger Trennung beftehen, badurch zu erreichen, daß man den Afritanern besondere Wohnsige einräumt. - Will man den einzelnen Turnern in ihrem Sandeln, namentlich auch in ihrem politischen, bindende Borichriften machen und durchaus fordern, daß fie auf den aller-"raditalften" Standpuntt fich rudfichtlos ftellen, fo durfte man ihnen nicht einmal gestatten, bei der nächsten Präsidentenwahl für Chase oder Fremont ju ftimmen, sondern mußte fie zwingen, durch Unschluß an die fleine Partei

der nördlichen Radital-Abolitionisten ihre Stimmen nuglos wegzuwerfen, oder gar eine politische Partei für sich selbst zu bilden.

Sollten Diejenigen oftrazirt, d. h. aus dem Bunde geworfen werden, welche behaupten, daß die überwiegend große Mehrzahl selbst der gebildetsten Frauen eine solche sog. politische Emanzipation, wie sie jetzt von einem Dutzend derselben gesordert wird, gar nicht verlangen, und welche die ganze Agitation dieser Frage für sruchtlos halten, — so ist nicht einzusehen, warum nicht gleich problematische Lehren der Neuzeit, d. h. solche, worüber die besten Köpse differiren, zur Turnerorthodoxie gemacht werden, z. B. Progressiv. und Erbschaftssteuer, Abschaffung des Privateigenthums oder doch des Nechtes an Grundeigenthum, allgemeines Weltbürgerrecht und Ereirung einer Universalsprache, Vogt'scher Materialismus u. s. w.

Alles Genannte mag mit Fug zum Gegenstande der öffentlichen Privat-Discufsion gemacht, namentlich auch in den Turnhallen besprochen werden; aber man schiebt gerade einer solchen die für Alle bildende Besprechung einen Riegel vor, wenn man Denen die Thüren verschließt, welche im Stande wären, die für keherisch erklärte Ansicht in's rechte Licht zu stellen und der Einseitigkeit entgegen zu arbeiten. Gerade in den Turnhallen scheinen mir solche Besprechungen, geführt mit freiem und humanem Geiste und interessant sur Alle, zu gehören, während in Bundesversammlungen die Polemik über mehr oder weniger radikal zu machende Platformen mehr entsrembet als reinigt.

An eine Gesahr, daß ein reaktionärer Geist unter den Turnern einreißen möge, ist gewiß um so weniger zu denken, je sorgfältiger man der Zersplitterung vorbeugt; denn die große Mehrzahl der hiesigen Turner sind rüstige und strebsame deutsche Männer im kräftigsten Lebensalter, freisinnig in Ansicht und zum Handeln für jede bessere Sache geneigt, denen hauptsächlich nur sortwährende vielseitige geistige Anregung zu wünschen ist. Ze mehr man gegen Alle liberal und human ist, und wirkliche Fortbildung sördert, statt irgend eine Orthodoxie zu erzwingen, desto weniger hat man von "Verräthern im eigenen Lager" zu besürchten. Ungeeignete Subjekte werden in einen solchen Verein sich nicht hinein wagen, oder freiwillig aus demselben ausscheiden.

Es scheint zweckmäßig, daß der Turnerbund ein gemeinsames Organ habe. Die "Turnzeitung" entspricht, denke ich, den Wünschen der meisten Mitglieder; sie danken es dem Herausgeber, daß er seine Ansicht der Dinge frei und geschickt ihnen vorträgt und vielsache Belehrung giebt, — und dies ist Alles, was man gerechter Weise fordern kann. Aber allen Lesern, auch selbst nur unter den Turnern, zu genügen, ist unmöglich, und unter den letzteren giebt es ohne Zweisel solche, welchen eines oder das andere unserer

vielen vorzüglichen Blätter beffer jufagt; - mehr als eines zu bezahlen, wird ihnen vielleicht schwer, oder sie find Mitglieder einer Anftalt (3. B. des "beutschen Inftitutes" in St. Louis), in welcher fie neben der "Turnzeitung" alle anderen befferen Blätter lefen können, fo daß für fie die 3mangegahlung für das Bundesorgan eine taum ju billigende Abgabe erscheint. Gie murben, wenn der Stand der Bundestaffe folches erfordert, fich lieber ju einer bireften Steuer verfteben, mabrend es genügend mare, dag bon jedem Turn. Berein eine gemiffe Ungahl von Gremplaren des Bundesorgans, entsprechend ber Stärke bes Bereines, abgenommen murbe, ba es einem fo gunftig geftell. ten Organe nicht fehlen fann, fich Lefer auch außerhalb ber Turnbereine gu Wir haben ja auch Musit-Zeitungen zc., aber nicht alle Mitglieder von Mufik-Bereinen oder Mufikfreunde halten fie; die Tonkunft fteht aber der Turnerei in ihrem Werthe gewiß nicht nach. Freilich find die Musiter tein organisirter-Bund; - auch die Turner werden es nicht fein, wann — wohin unfer Aller Streben gehen muß — die Turnerei in allen Lehr- und Erziehungsanftalten des Landes als integrirenden Theil der humanen Ausbildung eingeführt fein wird. Statt fich taftenartig abzuschließen, suche die Turnerei vielmehr sich völlig allgemein zu machen; die ganze jetige Organisation ist nur durch die Umstände des Augenblicks gerechtfertigt, weil es barum gilt, für eine gute Sache hier erft festen Boden zu gewinnen, feineswegs aber gehen alle humanen Beftrebungen in diefem Lande in der Turnerei oder gar in einer dogmatisch von ihren Mitgliedern festgestellten Glaubensnorm auf.

Die freie Forschung und Dulbung haben die Menscheit vorwärts gebracht; der intolerante Dogmatismus, welcher der neuesten Richtung der Zeit so wohl anklebt als der vergangenen, hat die meisten Uebel hervorgerusen, unter welchen die Menscheit zu leiden hatte.

Far Weft.

Der Vorort begnügte sich mit dem Erlassen des Manisestes und mit der Bertheidigung desselben nachdem es angegriffen oder beanstandet worden war, ohne weiter auf eine Durchführung seiner "Purisitationsmaßregel" zu dringen, was bei der zweiselhaften Aufnahme, die sie gesunden, wohl auch das Beste war.

Bemerkenswerth in diesem Jahre ist die Gründung amerikanischer Turnvereine nach deutschem Borbilde und die Reigung amerikanischer Schulen und Institute, das Turnen in ihrem Lehrplane einzusühren, also zu einer Zeit, in welcher sich in den Turnvereinen schon ein bedeutender Rückgang im Turnen bemerkbar machte und die Vereine, anstatt ihr Augenmerk

auf eine Bebung des Turnbetriebes zu lenken, fich gegenseitig anfeindeten ober in zwecklosen Streitigkeiten fich aufrieben. Wenn zu jener Zeit bem Turnwefen die ihm gebührende Aufmerksamfeit zu Theil geworben ware, wenn Bund und Bereine ihre Aufgabe erfannt und dem drohenden Berfall deffelben Ginhalt geboten hatten durch die Ausführung der an fich wohlmeinenden Beschlüffe verschiedener Tagfagungen, deren Ausführung jedoch den meisten Delegaten nicht im Geringften am Bergen lag, anftatt Taufende von Dollars jährlich der "Turnzeitung" zu opfern, deren Werth ein sehr zweifelhafter war, da ihr principieller und wissenschaftlicher Werth anderweitig mehr als aufgewogen wurde, fo hatte das deutsche Turnen unter ungleich gunftigeren Umftanden in ameritanischen Rreifen festen Boden gefakt und wir wurden wohl heute nicht nothwendig haben für daffelbe gu fämpfen; das Turnen wurde aber nicht mehr als das Fundament des Bereins. lebens betrachtet und die wenigen Turner, die mannhaft dafür eintraten in der Turnzeitung und auf den Tagfagungen, in erfter Linie Friedrich Bertich, fahen sich außer Stande durchzudringen. Ohne nachhaltigen Ginfluß bon turnerischer Seite gingen diese amerikanischen Bestrebungen, die ich in einem besonderen Artifel behandeln werde, wieder verloren und die betreffenden Bereine wurden im Laufe ber Zeit gymnaftische Clubs nach befanntem Mufter.

Der Rest des Bundesjahres 1857-58 verlief sowohl im westlichen als im östlichen Bunde ohne sonstige bemerkenswerthe Ereignisse. Das Bundesfest für den westlichen Bund — im Osten fand dieses Jahr keines statt — wurde, anstatt in Bussalo, in Belleville abgehalten, da der erstere Verein wegen ungenügender Verhältnisse das ihm von der Detroiter Tagsahung angetragene Fest ablehnte. Dasselbe sand in den Tagen vom 30. August dis 2. September 1858 statt und verlief, wie die vorhergehenden, in bestriedigender Weise. Friedrich Hecker hielt bei dieser Gelegenheit seine besannte und heute noch östers citirte Festrede, die in einem späteren Heste der "Jahrbücher" einen Platz sinden wird. Ueber das Fest selbst liegen mir außer dem Resultat der verschiedenen Wettsämpse keine Berichte vor. Erste Preise sür die besten Leistungen in den verschiedenen Fächern erhielten:

Für literarische Arbeit über die Frage: "Hat das Christenthum die intellektuelle, sittliche und politisch freie Fortbildung der Menschheit geförbert oder gehemmt?" Far West (Friedrich Münch), Marthasville, Mo.

Künftlerische Arbeit: Boyer, Alton, 311.

Deflamiren: Höchster, St. Louis.

Gerätheturnen : Geo. Hertel, St. Louis.

Naturturnen : S. Seine, Cincinnati.

Büchsenschießen: Burgund, Indianapolis. Pistolenschießen: Hoffmann, St. Louis. Hiebsechten: W. Stüwe, Cincinnati. Stoßsechten: Hoffmann, St. Louis. Bajonettsechten: Hoffmann, St. Louis.

Die Tagsatzung des westlichen Bundes fand vom 4. bis 8. September 1858 in der Senatskammer des Indiana Staats-Kapitols in Indianapolis statt unter dem Vorsitze von David Huth, Chicago, und G. Tasel, Cincinnati. Als Schriftschrer fungirten M. Pfässlein, Hamilton, W. Rothacker, Albany und G. Hof, Cincinnati.

Vertreten waren 47 Vereine durch 40 Delegaten mit 76 Stimmen wie folgt:

wie folgt:					
Albanh, N. N.	mit	1	Stimme	durch	28. Rothacker.
Alton, Jus.,	"	2	"	"	Dr. Canisius.
Baltimore, Md.	"	$\frac{2}{3}$	"	n. 1	P. Unger.
· ·				···· {	G. Brude.
Belleville, JU.	"	2	"	,,	H. G. Weber.
Bofton, Maff.	"	1	"	"	S. Hof.
Burlington, Jowa	,,	2	"	"	S. G. Weber.
Buffalo, N. Y.	"	$\frac{2}{1}$,,	"	H. Lieber.
Chicago, Ils.	"	2	"	,, (W. Krebs.
					D. Huth.
				(F. Bertsch.
				ĺ	W. Stübe.
					N. Meyer.
Cincinnati, D,	,,	10	"	_,, }	J. A. Mohlenhoff.
					M. Jacobi.
				((S. Tafel.
				Ĭ	A. Tafel.
Covington, Ry.	,,	1	"	"	J. B. Heltemes.
Dayton, D.	,,	$\cdot 2$	"	"	H. Baertling.
Davenport, Jowa	"	2	"	"	E. Metger.
Des Moines, Jowa	"	$\begin{array}{c} \cdot 2 \\ 2 \\ 1 \end{array}$	"	"	bo.
Detroit, Mich.	"	1	"	"	W. Rothacter.
Dubuque, Jowa	"	2	"	,, .	28. Bengel.
Fayetteville, JUs.	"	1	"	"	V. R. Pitthan.
Hamilton, O.	"	1	- "	"	M. Pfäfflin.
Hudson, N. Y.	"	1	"	- "	W. Rothacter.
Indianapolis, Ind.	,,	1	,,	,,	H. Lieber.

Jerseyville, R. J.	mit	1	Stimm	e durch	Dr. Canifius.
Jowa City, Jowa	"	1	"	"	E. Metger.
Reotut, Jowa	"	1	. #	,,	S. G. Weber.
Leavenworth City, R. T.	"	1	,,	"	B. Deckelmann.
Louisville, Ry.	"	2	,,	" (F. Steffens.
					B. Stege.
Lebanon, Jus.	"	1	,,	11	E. Eschmann.
New Bedford, Maff.	"	1	,,	"	Thaddaus Möjch.
New Britain, Maff.	"	1	"	"	H. Lieber.
Newport, Ky.	"	1	"	"	G. Brude.
New Ulm, Minnesota	"	1	"	"	H. Röhne.
Ottowa, Ills.	"	1	"	"	H. Lieber.
Ostofh, Wisc.	"	1	"	"	D. Huth.
Peoria, Ills.	"	1	"	"	S. Lieber.
Peru, Jus.	"	1		"	H. Gollmer.
Philadelphia, Pa. Männer-		_	"	"	
Turnverein	"	1	"	"	Ch. Jakob.
Pittsburgh, Pa.	",	2	"	"	J. Häfner.
Racine, Wisc.	"	1		"	W. Krebs.
Red Bud, JU.	"	1	"		S. Abend.
Rock Island, Ills.	"	1	"	<i>"</i> .	R. Köhler.
Springfield, JUS.	"	1	"	"	J. Dörkler.
Shelbyville, Jud.		1	"	"	H. Schröder.
<u> </u>	"	-	"	"	S. Gollmer.
St. Louis, Mo.		9		J	H. Jüngst.
O. 20012, 2210.	"	v	"	" 7	J. Zeitinger.
Terre Haute, Ind.		1	•		M. Joseph.
Troy, N. N.	"	1	"	"	Thad. Mösch.
Toledo, O.	"	$\frac{1}{2}$	"	"	K. Baugh.
Trenton, N. J.	. #	1	"	"	G. Brude.
Washington, D. C.	"	1	"		F. Bertsch.
., 2	"	1	"	"	G. F. Meyer.
Wheeling, Va.	ll tatan		6 97 '98	Marnar	Maritar und M A

Der Borort war vertreteten durch F. J. Werner, Vorsitzer, und A. Forbriger, Buchhalter.

Der Vorort erstattete für das 7. Bundesjahr folgenden Bericht:

"Selten ist wohl ein Verein von Männern seiner Grundsätze wegen von seinen eigenen Mitgliedern mehr in Bewegung gesetzt worden, als der Turnerbund. Schon seit Jahren hindert ein unablässiger Kanups theils über unsere Plattsorm, theils über die Art und Weise von deren Durchführung ein friedliches Fortschreiten des Bundes sowohl an Mitgliederzahl als auch

an Birtjamfeit. - Die von der letten Tagfagung aufgeftellten Grundfage mußten, wie sich's gehörte, durchgeführt werden. Bu diefem Endzwede hielt es der diesjährige Vorort, durch die Erfahrung belehrt, gleich am Unfang feiner Dienstzeit für nöthig, die Bereine zur ftridten Ausführung der Bundesverfaffung und Scheidung von untauglichen und übelwollenden Mitgliedern aus ihrer Mitte zu ermahnen. Er gab Rathschläge, wie folches bewirkt werden fonne und dies allerdings in einem Tone, welcher der Wich. tigkeit der Sache angemeffen mar. Die Folgen haben gelehrt, wie der erwähnte Aufruf an der Zeit war und wie viel Gutes er wirfte. schiedene Bereine wurden durch ihn auf ihren Zustand aufmertsam gemacht und konnten fich nur durch Ausweisung eines Theiles ihrer Mitglieder für unsere gute Sache erhalten. Es war entschieden die Pflicht bes Bororts, fo zu handeln, wie er that, da Vorkommniffe bewiesen, daß in vielen Vereinen fich Leute eingeschlichen hatten, die fich blos des Eigenthums und des moralischen Credits derselben bemächtigten und diese zu hunterischen und verrätherischen Zweden verwenden wollten. Trokdem aber wurde der berührte Aufruf als ein despotisches Diftum, als ein unconstitutioneller Att angegriffen und der Herrschsucht des Bororts zugeschrieben, wovon derselbe, beiläufig gesagt, feine Ader hat. Der Vorort ift heute noch vollkommen überzeugt, daß er in dieser Angelegenheit nur das gethan hat, was nöthig war und zollt den Bereinen, die ihn darin unterftütten, feine Achtung.

Im letten Bundegjahre traten 16 Bereine mit etwa 600 Mitgliedern aus dem Bunde und 20 lösten fich auf. Leheres wurde verursacht durch pekuniare Mittellosiafeit und Theilnahmlosiafeit der Mitglieder. Austritt der Ersteren liegen zum Theil die schlechten Zeiten, zum Theil aber auch principielle Verschiedenheit und der ewige Krebsschaden des Bundes, der Austritt der öftlichen Bereine, ju Grunde. 13 Bereine mit 800 Mitgliedern traten in den Bund, fo daß beijen nummerische Stärke gegenwärtig aus 67 Bereinen mit ungefähr 4000 Mitgliedern besteht. Ferner wurden laut erhaltenen Nachrichten 42 weitere Bereine neu gegründet, welche aber theils wegen Geldmangel, theils wegen Berichiedenheit ihrer Grundfate von benen des Bundes demfelben nicht beitraten. Man erfieht hieraus, daß die Anzahl der Bundesmitglieder und Turnvereine in diesem Jahre fich verringert hat. Namentlich scheinen die Californier Bereine mit wenig Lebens. fraft begabte vorübergehende Erscheinungen gewesen zu sein, wie fast Alles in diesem sonderbaren Staate. Bon dem Glang, der fie umgab und den Hoffnungen, die fie erwedten, ift auch nicht die Spur mehr vorhanden. Berschiedene Bereine, darunter San Francisco, haben sich schon aufgelöft und andere sehen ihrer Auflösung entgegen. Doch darf uns diefes Resultat in unferm Streben nicht irre machen. Den Boden, welchen wir in der einen Richtung verlieren, gewinnen wir doppelt durch die Gunst des Volkes, da die Sache der Turnerei und unsere Grundsäße sich einer außerordentlichen Theilnahme in demselben ersreuen. Schon eine große Anzahl hier Geborner sinden Turnübungen für Erhaltung ihrer Gesundheit durchaus nöthig und viele andere geben ihre warme Sympathie mit unsern Grundsähen kund. 15 Turnvereine sind bereits von unsern Mitbürgern englischer Abkunst gegründet und stehen in schönster Blüthe. Ein Turnsest mit Wett- und Preisturnen, und zwar das erste, haben dieselben bereits in Oxsord, O., geseiert.

Die Zöglingsschulen, seiner Folgen wegen einer der wichtigsten Zweige unserer Wirksamkeit, scheinen von den meisten Vereinen vernachlässigt zu werden. Denn nach unseren Nachrichten unterhalten blos 25 Vereine dieselben mit ungefähr 700 Zöglingen. Mädchenturnschulen bestehen bis jetzt nur in Cincinnati, Pittsburgh und Albany mit etwa 50 Schülerinnen.

Von der verschiedenartigen körperlichen und geistigen Wirksamkeit der Bundesvereine mag solgende Statistik ein getreues und anschauliches Bild liesern: 12 Vereine haben Schützenkompagnien gebildet mit 300 Mitgliedern; 19 Vereine von 60 besitzen Bibliotheken. 16 davon mit zusammen 4319 Bänden; in 21 Vereinen bestehen theils Sonntags., theils Deklamirund Debattirschulen; 14 Vereine haben Theater, 36 Gesangsektionen und 4 Musikhöre gegründet; 16 Vereine ließen Vorlesungen und Vorträge in ihren Hallen abhalten; 37—40 hielten regelmäßige geistige Uebungen und bei allen sinden sortwährend wöchentlich wenigstens zweimal Turnsübungen statt.

Aus den bis jest eingelaufenen Berichten erhellt, daß die 67 Bundesvereine über ein Vermögen von \$60,000 verfügen, jo daß auf einen Berein durchschnittlich \$900 fallen würden. 58 Vereine kommandiren nach Abzug ihrer Schulden über ein Vermögen von \$52,031. Sätte der Vorort Mittel in Sanden gehabt, einzelne Bereine zu unterftugen, jo mare es weit mehreren möglich gewesen, fich einen eigenen Turnplat zu erwerben ober den erworbenen zu erhalten und ihrem Ruin und Berfall vorzubengen. Bedauer. licherweise war aber der Borort faum im Stande, die durch das Bereins. organ verursachten Ausgaben zu beden. Biele Bereine haben ichon Jahre lang Nichts für ihre Zeitungen bezahlt, andere haben fich aufgelöft mit einer Schuld an den Bund, die Sunderte von Dollars beträgt und wieder andere weigerten fich geradezu, ju bezahlen und erklärten, bei etwaigen Zwangsmaßregeln austreten zu wollen. Immer noch gewährte der Vorort Bahlungsfrift und Nachlaß an unvermögende Vereine und war deshalb nie ein Grund borhanden, fich feiner Berbindlichkeiten auf eine fo erbarmliche Weise zu entledigen. Welcher moralische Zuftand mag bei folden Vereinen

obwalten? Man fieht, das Beispiel einiger öftlichen Turnvereine hat treff. lich gewirkt und saubere Früchte getragen. Turner! Wir haben nur ein Band und das ift ein moralisches, die Ehre. Segen wir diese außer Augen, jo geben wir zu Grund und verlieren den Anspruch auf das Praditat: Männer. Nur 5 Vereine find dem Beschluß der letten Tagfatung, Borschüffe an den Vorort einzusenden, nachgekommen und hätte uns die Cincinnati Turngemeinde nicht verschiedene Male mit bedeutenden Summen unter die Arme gegriffen, fo würde der Credit des Bundes einen argen Stoß und die Ausgabe unfers Organs mahricheinlich eine zeitweilige Guspen-Dies find allerdings trübe Aussichten. sation haben erleiden müssen. wird beshalb eine Sauptaufgabe der gegenwärtigen Tagfakung fein, die finanziellen Verhältniffe des Bundes jo zu regeln, daß jener harte Schlag nicht zu befürchten ift und ber künftige Borort ohne materielle Sorgen feine Wirksamkeit entfalten fann. herabsetzung des Preises der Turnzeitung war unter diesen Umftanden durchaus nicht möglich. Speziellen Finanzbericht wird der Buchhalter des Vororts einreichen.

Mit der Gründung von Vorturnerschulen scheint es nach den Berichten sehr flau auszusehen, da nur wenige deren Bestehen meldeten. Auch der Borort konnte mit dem besten Willen kein derartiges Institut zu Stande bringen, wie es in § 15 der Sahungen beschlossen war. Detroit, das von der letzen Tagsahung als Ort einer Vorturnerschule bestimmt wurde, leistete Unzureichendes. In Anbetracht dieses und dem von allen Seiten beklagten Mangel an guten Vorturnern scheinen die jehigen Bestimmungen über diesen Punkt sehr unzureichend und möchten von der Tagsahung einer gründslichen Revision zu unterwersen sein.

Tageschulen für Kinder wurden bis jetzt noch keine gegründet, die sich auf längere Dauer erhalten konnten. Der naheliegende Grund ist wohl die Mittellosigkeit der Vereine. Gewerbeschulen sehlen gänzlich, wenn die genannten Sonntagsschulen nicht Anspruch auf diesen Ramen machen, was nicht aus den betreffenden Verichten hervorgeht.

Schritte zur Wiedervereinigung der öftlichen Vereine mit dem Bunde konnten nicht gethan werden, da dieselben sich positiv weigerten, die von der Tagsatzung sestgestellten, gewiß noblen Bedingungen, anzunehmen. Ein Circular, das von der Patterson Tagsatzung auß an alle Vereine geschickt wurde und eine gemeinschaftliche Besprechung in Nochester vorschlug, ward nur von drei Vereinen unterstützt, blieb deßhalb ohne weiteren Außen. Irgend welche weitere Schritte des Vororts in dieser Angelegenheit wären ungesetzlich gewesen, da ihm seine Handlungsweise durch die sestgesetzen Bedingungen genau vorgeschrieben war.

Was die totale Wirksamkeit des Bororts betrifft, so ift derfelbe über-

zeugt, daß er vollkommen seine Pflicht gethan hat, soweit es unter den gegebenen Umständen möglich war. Die Geschäfte wurden namentlich durch den häusigen Wechsel der Mitglieder des Bororts erschwert, da jedem derselben außer den allgemeinen auch noch besondere Arbeiten zugetheilt wurden, wozu immer besondere Insormation nöthig war. Trop allen Anstrengungen konnten wir es übrigens doch nicht vermeiden, daß bei vielen Gelegenheiten Angriffe der ungerechtesten Art auf uns gemacht wurden.

Berschiedene Borschläge des Bororts zur Bervollkommnung der Statuten, wohlbegründet auf die Ersahrung, sollen noch besonders eingereicht

werden. - Gut Seil! Im Ramen bes Bororts:

J. J. Werner, Borfiger.

Die finanziellen Verhältnisse des Bundes hatten sich, laut Bericht des Schahmeisters in keiner Weise gebessert. Die Ausstände beliefen sich auf \$5974.94. Der Bestand der Bundestasse war \$244.97 und dem gegenüber standen Bundesschulden im Betrage von \$874.23. Die Gesammtunkosten der Turnzeitung von Ro. 1—46 betrugen \$4916.96, der Ertrag dagegen \$6296.55, sie hätte also einen Reingewinn von \$1379.59 abgeworsen, wenn die Bereine ihre Zahlungen geleistet hätten. Die Schulden von 16 Vereinen im Betrage von \$513.16, unter ihnen der Männerturnverein von New York, welcher nach kurzem Bestand wieder eingegangen war, mit \$127.76, wurden auf die "schlechte" Schuldrechnung übertragen und also thatsächlich für Verluste erklärt.

Die allgemeinen Verhandlungen bieten wenig Interesse, soweit sie nicht die Wiedervereinigung betreffen. In dieser Angelegenheit wurden, angeregt durch einen Privatbrief von P. M. Peterson, Williamsburgh*) folgende Beschlüsse gesaßt:

"In Anbetracht, daß die Tagsahung der ausgetretenen östlichen Bereine ihre Sihungen bis zum 14. Septbr. vertagt hat, um der in Indianapolis zusammentretenden Tagsahung Gelegenheit zu geben, die Bedingungen, unter denen eine Bereinigung wünschenswerth sei, sestzustellen, werden solgende Propositionen gemacht:

1) Daß die ausgetretenen Bereine ihre Rückstände bezahlen, ihnen aber das Recht gegeben wird, die Fristen zur Bezahlung selbst zu be-

ftimmen.

2) Daß sie die jetzt bestehenden Beschlüsse und Satzungen des Turnerbundes anerkennen und

3) nach Erfüllung diefer Bedingungen ohne Eintrittsgeld und Probezeit in den Bund eintreten können.

^{*)} Siehe Berhandlungen der Tagsakung in Bloomingdale.

Diese Propositionen sollen durch den Schriftführer der Tagsatzung der Williamsburgher Turngemeinde mitgetheilt werden.

Es soll, wenn eine Vereinigung unter den gestellten Bedingungen zurückgewiesen wird, kunftighin diese Frage unsererseits als geschlossen betrachtet werden.

Daß der Borort ermächtigt werde, sich über Punkte von geringerer Wichtigkeit, die von den ausgetretenen Bereinen in Anregung gebracht werden könnten, mit denselben zu vereinbaren."

Der seitherige Redakteur G. Becker sandte seine Resignation ein, indem er zugleich "einen Theil seiner Erfahrungen in Bezug auf das Bundesorgan bekannt giebt." Die Resignation wurde angenommen und das Schreiben auf den Tisch gelegt.

Der Borort wurde nach Dubuque, Jowa, die Tagsatzung nach Chicago, und das Bundesturnsest nach Baltimore verlegt. Zum Redakteur der Turnseitung wurde W. Rothacker erwählt.

Unter den gesaßten Beschlüssen befinden sich abermals solgende: 1) Den Borort zu beauftragen für die Gewinnung eines tüchtigen deutschen Turn-lehrers Sorge zu tragen. 2) Nach einem guten Turnbuche in Deutschland Nachstrage anzustellen. 3) Ein in englischer Sprache abgesaßtes Memorial, welches die Turnerei vom physiologischen nud pädagogischen Standpunkt beleuchten soll, an die verschiedenen Staatsgesegebungen der Ver. Staaten von Nordamerika einzureichen.

Die Tagsatzung der östlichen Bereine sand am 26. und 27. September 1858 in "Bloomingdale", New York, statt.

Folgende Bereine waren vertreten: Bloomingdale, . . 2 Stimmen, vertreten durch Wendel und hamann. Brooklyn,....2 Virsch und Mathern. Hoboten,1 Riedel. Hudson City, ... 1 Jegel. # " Newarf1 Fauerbach. " Orange,1 Anobelsborf. " Paterson,1 Dienft. " E. Müller. Poughkeepfie, ... 1 " " G. Müller. Strattonport, ... 1 " " " New York, 7 Jegel, Diet, Müller. Morrifania,1 Horn. " " Stumpf, Räher. Williamsburgh, . 2 " " " Washington, ... 2 Ackmann, Lahain. 13 Bereine mit 25 Stimmen,

Der Vorort durch

Aug. Irmicher, erfter Vorfiger, B. M. Beterfon, Buchhalter.

Zum ersten Vorsitzenden wurde Jrmscher von Williamsburgh, zum zweiten Acmann von Washington, zum ersten Schriftsührer Ed. Müller, New York, und zum zweiten B. Hamann, Bloomingdale, erwählt.

Die Verhandlungen haben heute ebenfalls nur Intereffe foweit fie fich

auf die Wiedervereinigung oder den Stand der Bereine beziehen.

Im Bororts-Bericht wird nicht minder über den Rückgang der kleineren Bereine geklagt. Beigetreten war nur der New Brooklyn Turnverein, und angemeldet hatte sich die Newark Turngemeinde. Die Bereine in Haftings und Newburgh hatten sich aufgelöst, während Stapleton, Pottsville, Waterbury, Lancaster und Elisabethtown theils wegen zu geringer Mitgliederzahl temporär austraten oder von Beiträgen suspendirt wurden.

In der Bereinigungsfrage nahm Peterson das Wort und sagte :

Delegaten! Ihr wißt, wie sehr man auf der vorjährigen Tagsahung in Paterson für Wiedervereinigung war — wie man sich ganz der Hoffnung hingab, daß dieselbe in diesem Jahre auf einer gemeinschaftlich abzuhaltenden Tagsahung, als einziges und endliches Mittel der Wiedervereinigung, zu Stande kommen würde, es lag einzig und allein am Vorort Cincinnati dahin zu wirken — und das wird doch wohl Niemand bestreiten können, daß Cincinnati das unbedingte Recht, ja die größte Verpflichtung dazu haben mußte, in einer so wichtigen Angelegenheit den Ort der Tagsahung zu verlegen, besonders wenn man erwägt, daß vor zwei Jahren die Verlegung der Tagsahung von Washington nach Pittsburgh wegen blos eingebildeten, mögslichen Falls stattsindenden Ursachen, gutgeheißen wurde — jedoch Cincinnati that Nichts, um auf diesem Wege die Wiedervereinigung zu ermöglichen.

Unter den obwaltenden Umftänden beschloß der Vorort in Williamsburgh die öftliche Tagsatzung 14 Tage später abzuhalten, damit nicht gegenseitig Beschlüsse gesaßt würden, die sich kreuzten und welche am Ende von beiden Seiten unannehmbar wären. In der Zwischenzeit verfaßte ich ein Schreiben und sandte dasselbe an die in Indianapolis tagenden Delegaten des Westens als letztes Mittel, um wo möglich eine für beide Theile ehrenvolle Bereinigung zu erzielen.

Dieses Schreiben, welches, wie Nothader mir nachher schrieb, unter bem tiefsten Schweigen verlesen wurde und einen mächtigen Gindruck hervorbrachte (das sind Rothader's eigene Worte), ward nicht als "officiell" anerkannt und konnte mithin nicht zur Debatte kommen; jedoch ward auf Rothader's Antrag, diese Angelegenheit einem besonderen Committee zu über-

weisen, angenommen. Das Resultat dieser Berathungen ward gleich darauf unter meiner Abresse dem Borort zugesandt und kann also füglich als Antwort angesehen werden.

Um nun zu zeigen, daß meinerseits Alles geschehen, wodurch eine ehrenhafte Bereinigung ermöglicht werden konnte, zugleich aber auch, wie halsstarrig und unversöhnlich sich die Tagsahung in Indianapolis benommen, halte ich es für nothwendig, beide Schreiben zu verlesen.

Williamsburgh, 29. Aug. 1858.

An die im Staats-Capitol zu Indianapolis versammelten Delegaten des nordamerikanischen Turnerbundes.

But Beil!

Geliebte Brüder! — Möge es Euch nicht befremden, daß ich vom fernen Osten her Guch einige Worte zu senden mir die Freiheit nehme, niöget Ihr es nicht übel deuten, daß ich diesen Weg einschlage, der einzige, der nur noch übrig blieb, um einen letten und ich hoffe erfolgreichen Versuch zu machen, die seit länger als zwei Jahren bestehenden Zwistigkeiten zwischen dem Osten und dem Westen zu beseitigen, um womöglich das, was vor Allem sehr noth thut, herbeizusühren, nämlich die Vereinigung.

Es kann für einen jeden Turner, der es ehrlich und aufrichtig meint, keine schwerzhaftere, keine peinigendere Erscheinung geben, als sehen zu müssen, das großartige Institut, die schönste Schöpfung der Deutschen auf amerikanischem Boden, in zwei Parteien zersallen ist; es ist doppelt schwerzhaft für Diejenigen, die diesen Bund mit in's Leben gerusen und ausbauen geholsen haben; es gereicht keiner Partei zu Ehre, diese Spaltung noch länger sortdauern zu lassen, sondern es ist die erste, die heiligste Pflicht, dahin zu wirken, daß es keinen westlichen und keinen östlichen, sondern nur einen einzigen untheilbaren Turnerbund giebt, dessen Zweige sich nach allen Radien über den ganzen amerikanischen Continent verbreiten.

Vor zwei Jahren ertheilte ich dem New Yorfer Verein auf die Anfrage seines damaligen Sprechers, wohin sie gehen sollten zur Tagsatzung, nach Washington oder nach Pittsburgh, den Rath, nicht nach Washington zu gehen, sondern nach Pittsburgh, die Regel der Alugheit geböte nach Pittsburgh zu gehen, weil gerade der New Yorfer Verein seine Dissernzen nur da ausgleichen könne, wo die Exetutiv-Veamten vertreten seien und die übrigen Vereine des Ostens müßten ebenfalls dorthin gehen, einsach um gegen diesen eigenmächtigen Schritt des Cincinnatier Vororts zu protestiren. Man müsse sich dann dem Resultate der Abstimmung unterwersen. Mein wohlgemeinter Nath siel auf unfruchtbaren Boden; die östlichen Vereine glaubten nach Washington als dem von der Tagsatzung von Vussale erwählten Orte hingehen zu müssen und was ich befürchtet hatte, war ein Fastum

geworden, die Trennung war da. Die öftlichen Vereine bildeten feither einen Bund für sich und obgleich der Wunsch nach Wiedervereinigung stets bei denselben vorherrschend war und man im letten Jahre, zur Zeit der Tagsatungen in Detroit und Paterson, derselben sast mit Bestimmtheit entsgegen sah, glaubte der Osten doch auf die Forderung des Westens nicht unbedingt eingehen zu können.

Fassen wir den Gegenstand jest etwas näher in's Auge. Der erfte Bunkt, um den es fich bei der Wiedervereinigung handelt, ift die vom Weften geforderte Summe, welche die öftlichen Bereine zur Zeit ihres Austrittes dem Borort in Cincinnati schuldeten. Auf der Buffalo Tagsahung übernahm jeder anwesende Delegat die feierliche Verpflichtung, so schnell wie möglich jene in Philadelphia gemachten Zeitungsschulden zu bezahlen. Recht- und Billigkeitsgefühl bedingten unbeftritten, daß das geschehen muffe und ich bedaure, daß diese eingegangene Berpflichtung von verschiedenen Bereinen nicht gehalten worden ift. - Die öftlichen Bereine, fich durch fo manche verschiedene Bunkte, die zu erwähnen ich für überflüffig halte, im Innerften verlett fühlend, glaubten ein unbeftreitbares Recht zu haben, über jene Summe unter fich jum 3mede bes öftlichen Bundes ju verfügen und haben so gethan. Die Bücher zeigen, daß fie sparsam und haushälterisch mit diesem Gelde umgegangen und daß der Zweck der Turnerei überhaupt, namentlich durch die Abhaltung des allgemeinen Bundesfestes im vorigen Jahre wesentlich dadurch gefördert worden ist. Da nun in einer Beziehung bas Geld nur für Bundeszwede, für Bebung der Turnerei im Often, berwendet, im anderen Falle aber eben durch diese Berwendung es eine Unmög. lichfeit geworden ift, die Summe gurudguerstatten, fo scheint mir in der Offerte des Oftens, die Bundestaffe, wie fie fteht, Activa und Paffiva, übergeben zu wollen, Nichts zu liegen, was von Seiten Cincinnati's oder vielmehr der Tagfakung in Indianapolis unannehmbar mare und erwarte bertrauens. voll, daß die anwesenden Delegaten diese meine Anficht theilen werden.

Der zweite Punkt, der an und für sich mehr untergeordneter Natur ist, wenngleich er den ersten Stein des Anstoßes bilbete, ist der sogenannte "Zeitungszwang."

Ich, individuell, kann mir keinen großartigen Turnerbund benken ohne ein Organ, welches die gegenseitigen Interessen der verschiedenen Vereine vertritt und Aufklärung in jeder Beziehung unter seinen Mitgliedern verbreitet. — Daß die Turnzeitung namenklich während der letzten 2 Jahre sich bestrebt hat, Alles mögliche in sast allen Branchen zu liesern, ist eine Thatsache, die nicht in Ahrede gestellt werden kann. Es ist aber ebensalls ein Fractum, daß vor circa 2½ Jahren nur zu oft Artikel in der Turnzeitung erschienen, die jedensalls unter den östlichen Vereinen böses Vlut hervorrusen

mußten, während Berichtigungen und Entgegnungen von diefer Seite feine Unnahme fanden.

Die östlichen Bereine waren ungehalten, ein Blatt beziehen zu müssen, welches sie nicht als ihr Organ betrachten konnten, der eben angedeuteten Ursachen halber und was früher selbstverständlich war, erschien ihnen jetzt als Zwang.

Die pecuniären Verhältniffe mehrerer Vereine erheischen aber im gegenwärtigen Augenblicke (ganz abgesehen von dem Worte Zeitungszwang) eine Aenderung der bestehenden Verhältnisse.

Es fällt vielen Vereinen schwer, es ist nachen sogar eine ...imöglichfeit, ihren Verpsclichtungen in Vetreff der Zeitungsgelder dem Vorort gegenüber nachzusommen. In den Vüchern des Vororts häusen sich deshalb sortwährend die Rückstände und in vielen Fällen sind alle Mahnungen sruchtlos,
weil die Vereine das Geld nicht erschwingen können. Wohl ist es wahr, daß
wenn jedes Mitglied nur 1 Glas Vier per Woche weniger trinken würde, es
die Zeitung damit bezahlen und noch etwas übrig behalten würde. Diese
Opferfrendigkeit treffen wir aber leider so selten und deshalb müssen wie Sache nehmen wie sie ist und nicht wie sie sein könnte und sollte.

Es find meiner Ansicht nach nur zwei Wege, um diese Sache zur allgemeinen Befriedigung zu lösen, nämlich:

Entweder: man annullire den Paragraphen der Bundesstatuten, der besagt: "Jeder Berein ist verpflichtet, so viele Exemplare der Turnzeitung zu nehmen, als er Mitglieder zählt und überlasse es einem jeden nach freier Wahl die Zeitung zu halten oder nicht.

Oder aber man lasse den Paragraphen stehen und reduzire den Preis auf das möglichste Minimum. Daß die Zeitung bedeutend billiger hergestellt werden kann als 3 Cts. per Nummer, weiß ich aus eigener früherer Erfahrung und wenn der Kostenpreis gegenwärtig auch für eine gleichgroße Auslage doppelt so groß ist wie früher, so hat sich seit jener Zeit die Zahl der Bundesglieder nicht nur verdoppelt, sondern verdreisacht.

In Borstehendem habe ich freimuthig meine Ansichten niedergelegt, die selbstwerftändlich nicht maßgebend sein, aber doch dazu dienen können, in einer oder der andern Weise die schwebenden Differenzen auf eine für beide Theile befriedigende Weise zu lösen.

Ich hielt es für überslüssig, ja für höchst nachtheilig, auf nähere Einzelheiten der Ursachen einzugehen, die jene bedauernswerthe Trennung herbeigeführt; schlimm genug, daß sie da ist und wahr-genug, daß beide Theile das ihrige dazu beigetragen.

Darum aber auch denn nun nicht länger gezaudert. Laßt uns einander die Bruderhand reichen, das Geschehene vergessen und in der Gesammtheit

wieder das sein, was wir der Natur der Sache nach sein muffen, ein Herz,

eine Seele, ein einiger, untheilbarer mächtiger Bund.

Möge, so wie die erste politische Botschaft über den atlantischen Telegraphen eine Friedensbotschaft war, die erste von Euch abzusendende Depesche heißen: "Bersöhnung, Bereinigung!" und möge der Ueberbringer dieser Zeilen nach dem Osten zurückkehren mit dem Palmzweige des Friedens!"

Mit dem herzlichsten Turnergruß

P. M. Peterjon.

Schreiben der Tagfatung in Indianapolis an den Vorort in Williamsburgh.

An die Centralbehörde der Williamsburgher Turner-Organisation.

Gut Beil!

"Die Tagsatung von Indianapolis, durchdrungen von der Nothwendigkeit der Wiedervereinigung des Turnerbundes, macht den ebenfalls in ihrer jährlichen Convention versammelten Vertretern der Williamsburgher Turnerorganisation folgende Einigungsvorschläge:

"In Anbetracht, daß die Tagsatzung der ausgetretenen östlichen Bereine ihre Sitzungen bis zum 26. September vertagt hat, um der in Indianapolis zusammentretenden Tagsatzung des Turnerbundes Gelegenheit zu geben, die Bedingungen, unter denen eine Bereinigung wünschenswerth, sestzustellen, beschlossen:

- 1.) Daß die ausgetretenen Vereine ihre Rückstände an den Bund von der Zeit ihres Austrittes an bezahlen, jedoch mit der besonderen Vergünstigung, daß sie sich ihre Zahlungsfristen selbst bestimmen können.
- 2.) Daß fie die für den Bund gültigen Beschlüsse und Satzungen anerkennen.
- 3.) Daß sie nach Annahme der obigen Bedingungen ohne Eintrittsegelb und Probezeit in den Bund aufgenommen sind."

Die öftliche Tagjatung wird das aufrichtige Bestreben der Indianapolis Tagsatung, wieder Eintracht und Frieden unter den Turnern herzustellen, kaum verkennen und, wir sind überzeugt, mit Begeisterung die angebotene Hand der Bersöhnung annehmen.

Die Mission der Turner ist eine viel zu erhabene, als daß uns kleinliche Differenzen und antiquirte Mißverständnisse noch länger in der Erfüllung derselben lähmen sollten.

Wenn die östliche Tagsatzung derselbe Friedenshauch wie die westliche

durchweht, so werden wir nicht länger mehr gespalten sein; wenn nicht, so wird von unserer Seite alle Wiedervereinigungsagitation definitiv sistirt werden." Mit herzlichem Turnergruße

David Huth, Präsident. Wm. Rothaker, II. Schriftw.

Indianapolis, Ind., Sept. 7. 1858.

Nachdem beide Schreiben verlesen, gab sich eine allgemeine Entrüstung über die hochsahrende Sprache der westlichen Tagsahung kund und nach längerer Debatte, die sich nur um den Ausdruck handelte, der dem einstimmigen Unwillen zu geben sei, wird Jegel's Antrag zum Beschluß erhoben: "Daß die Tagsahung die Vermittlungsvorschläge des Westens, als mit ihrer Ehre unvereindar, zurückweise."

Die Tagfatung in Bloomingdale, A. N., an fämmtliche Turnvereine der Union!

Turner, Brüder!

Aus den vorstehenden Verhandlungen unserer diesjährigen Tagsatung werdet Ihr hinreichende Auftlärung finden, daß von unserer Seite nichts unterlassen worden ist, um eine ehrenhafte und gerechte Vereinigung zu ermöglichen, die Bedingungen der Tagsatung in Indianapolis aber so schrosser Natur sind, daß sie eine unübersteigliche Klippe bilben.

Der Schlußsat des von jener Tagsatung an den Vorort zu Williamsburgh gerichteten Schreibens, daß von ihrer Seite alle Wiedervereinigungsbersuche befinitiv sistirt werden würden (wenn der Osten nämlich nicht unbedingt zu Kreuze kriechen und sich den diktatorischen Beschlüssen des Westenst unterwerfen wolle) muß jedem Unbesangenen zur Genüge zeigen, welcher Geist der Versöhnung jene Tagsatung durchweht habe.

Doch genug davon. — So sehr wir es bedauern müssen, daß die von allen wahren Turnern gewünschte Vereinigung abermals vereitelt worden ist, so muß uns doch die Thatsache wieder erheben, daß prinzipiell keine Spaltung besteht, daß alle Vereine insgesammt ein und dasselbe Ziel versolgen, je nach ihren Mitteln, Fähigkeiten und örtlichen Verhältnissen; daß diese Spaltung ihrem wahren Wesen nach nur administrativer Natur ist.

Kann denn, im eigentlichen Sinne des Wortes, noch länger die Rede sein von einer Trennung? Mit nichten. Mögen die Turner des Westens sich immerhin eine andere Administrativ-Verwaltung wählen, wie die des Ostens und so umgekehrt, die Glieder des "großen Ganzen" werden sich nach wie vor stets als Brüder betrachten; wer vom Westen nach dem Osten kommen mag,

er sei uns nach wie bor lieb und werth, er sei unser Bruder. Möge der Westen es ebenso halten!

Im Laufe des Bundesjahres 1857—1858 traten folgende Vereine dem westlichen Bunde bei:

Im November '57: Der Palmyra, Mo., T. V. mit 26 Mitgl. Im Dezember der German Creek Jowa T. V. Im Januar '58: Der Leavenworth Kansas T. V. mit 45 Mitgl. und der Soc. T. V. in Oshkosh, Wisc., mit 27 Mitgl. Im Februar der Soc. T. V. in Huron, Mich., mit 33 Mitgl., der Jerseyville, Ju., T. V. mit 26 Mitgl. und der Grand Rapids, Mich., T. V. mit 39 Mitgl., Im Juli der Sumner, Ks., T. V. mit 36 Mitgl., der Athens, Ju., T. V. mit 44 Mitgl. und der Red Butt, Ju., T. V.

Reue Bereine entstanden in diesem Jahre in Portland, Oregon, Manfato, Minn., South Natif, Mass., Ottumwa, Jowa, Two Kivers, Wisc., Bloomington, Pontiac und der "Borwärts" T. B., Chicago, Ja., und Kansas City, Wo., T. B. *)

Als ausgetreten berichtet der Vorort die Turnbereine in Peru, II., Green Bah, Wisc., New Orleans, La.; als aufgelöst den Turnberein in Nashbille, Tenn.

Eine Anzahl anderer Bereine, die theils aus dem Bunde austraten oder sich auflösten, werden vom Vorort nicht namhast gemacht; eine Gesammtübersicht giebt derselbe in seinem Jahresbericht (siehe Protokoll der Tagsahung in Indianapolis, Seite 225). Ueber Beränderungen im Bestand
des östlichen Bundes berichtete der Vorort Williamsburgh der Tagsahung
in Vloomingdale (siehe dasselbst, Seite 234).

Hoffentlich besteht ein derartiger Mangel in Kansas City heute nicht mehr.

^{*)} Der Kansas City T. B. zeigt seine Gründung dem Borort in folgendem Schreiben an:

[&]quot;Es hat sich hier ein neuer Turnberein gegründet, der bereits 30 Mitglieder zählt und sich bald dem Bunde anschließen wird. Der Verein beabsichtigt, einen deutschen Turnerball abzuhalten, da es in Kansas Cith jedoch nicht allein an schönen, sondern überhaupt an deutschen Mädchen fehlt, so wünschen die Turner, daß etwaiger Ueberschuß in anderen Orten ihnen zugeführt wird. Herzlicher Empfang und größte Dankbarkeit wird zugesichert."

Cesefrüchte.

So hoch aber auch der Werth einer ungestörten förperlichen Entwickelung des Menschen zu schägen ist, indem sie ihn zum freien Herrn seines ganzen Daseins macht und ihn die Einwirkungen der äußern Erscheinungen der vernunftlosen Naturkräfte, denen sein Doppelwesen zu entsliehn sich vergebens abmühen würde, überwinden lehrt, so ist dennoch dies schähdare Ergebniß nicht als das Höchste der Turnkunst und des Turnerlebens anzuerkennen, weil es den Menschen eben nur als ein Einzelwesen, ohne Beziehung auf

bas ganze Menschengeschlecht auffaßt.

Nicht der allägliche Einwurf ist hier gemeint, daß jede Einwirkung sittlicher oder wissenschaftlicher Art höher zu stellen sei, als die ausschließlich oder hauptsächlich dem Leibe gewidmete. Eine solche vernunftwidrige Zerspaltung des Menschen in zwei verschiedene Hälsten hat nie zu etwas Sutem geführt, und sie der Turnkunst als wesentlich ausbürden zu wollen, würde mindestens von gänzlichem Verkennen ihres Zweckes zeugen, denn in Wort und That ist es nun oft genug ausgesprochen, daß diese Uebungen nicht dem Leibe, sondern dem ganzen Menschen, daß diese lebungen nicht dem Leibe, sondern dem ganzen Wenschen, daß diese keinen wollen, zu der er seiner Natur nach berusen ist.

Alles aber, was dem Leibe frommt, muß fortwirken auf alle inneren Bermögen, deren Grundlage und Träger der Leib ist.

Dr. Franz Passow.

(Aus "Turnziel" 1818.)





Constantin Conrad.



Udolph Heint.



John Franz.



Adolph Eüthy.



Paul Smehlin.



Constantin Conrad.

Der Sieger in zahlreichen turnerischen Wettkämpsen und als einer der ältesten Turnlehrer im Turnerbunde bekannt, wurde am 1. August 1828 zu Renchen in Baden geboren. Seine turnerische Fertigkeit erwarb er sich schon in früher Jugend und manches Chrendiplom, daß er in Deutschland errungen, legt Zeugniß von seinem Streben und seiner Liebe zur Turnsache ab. Die Volkserhebung in 48—49 ries auch ihn unter die Fahne der Freiheit, und gleich vielen Leidensgenossen mußte er dem Vaterlande als Flüchtling den Rücken sehren.

Im Jahre 1850 wurde er Mitglied der Cincinnati Turngemeinde und wirfte bis zum Jahre 1858 ununterbrochen in derfelben als Vorturner, Turnwart und zeitweilig auch als Lehrer der Turnschule. In 1858 siedelte er nach Pittsburgh über und sein Verdienst ist es, daß in jener Stadt das Turnen einen so bedeutenden Aufschwung nahm und die Schule des Vereins eine seste und dauernde Grundlage erhielt. Auch die Gründung eines Jöglingsvereins und die Ginsührung des Mädchenturnens in Pittsburg ist Conrad's Verdienst. Seine turnerische Thätigkeit in Amerika erstreckt sich auf einen Zeitraum von 35 Jahren, und von diesen widmete er unentgeltlich 20 Jahre der Turnschule des Pittsburgh Turnvereins.

Neben zahlreichen anderen Auszeichnungen erhielt Conrad den 2. Bundespreis im Turnen in Cincinnati 1855, und in Pittsburgh 1856. In Bezug auf seine turnerische Thätigkeit kann gesagt werden, daß kein Andercrihn an Liebe zur Sache, Ausdauer und Tüchtigkeit übertroffen hat. Möge es ihm vergönnt sein, sich der Achtung und Liebe, die er sich in allen turnerischen Kreisen erworben hat, noch recht lange zu erfreuen.

Udolph Heintz.

Ein jüngerer Bruder von Jakob Heinh, wurde am 7. Januar 1841 in Alzeh geboren und kam im Alter von 9 Jahren mit seinen Eltern nach Amerika. Er trat als Zögling in die Schule des New Yorker Turnvereins ein und wurde 1858 ein Mitglied desselben; auf dem Bundesturnsest in Williamsburgh 1859 errang er sich den ersten Turnpreis. Bei der Gründung des Turnerregimentes (20. Reg. N. Y. S. V.) war er besonders thätig und wurde zum Sergeanten von Comp. H ernannt. In voller Gesundheit und krästigen Körpers ahnte er nicht, daß ihn das Schickal als eines der ersten Opser auserkoren hatte. Am 22. November 1861 erlag er einer schweren Erkältung, die in Camp-Typhus ausartete, eine Folge anhaltenden beschwerticken Vorpstendienstes. Seine Leiche wurde nach New York gebracht und

am Danksagungstage des gleichen Jahres unter zahlreicher Betheiligung der Turner New Yorks und der Umgegend und vieler deutschen Bereine und Bürger der Stadt, von allen tief betrauert, auf dem Greenwood Kirchhofe beerdigt.

John Franz.

Ebenfalls einer der verdienstvollsten Turner des Oftens mahrend der ersten Periode des Turnerbundes, wurde am 27. Februar 1828 in Mainz geboren und trat im März 1846 der Mainzer Turngemeinde als Mitglied Von 1851 bis 1854 gehörte er dem Darmstadter Turnverein an und reifte im letteren Jahre nach Amerita. Nach feiner Ankunft in New York (im Mai 1854) trat er dem New Yorker Turnverein bei, welchem er bis jum Jahre 1866 angehörte; in bemfelben mar er als Vorturner, Turnwart und als zweiter Inrnlehrer unter Dr. Gärtner an der Schule des Bereins thatia. Einem Rufe nach Cleveland folgend, übernahm er von genanntem Jahre an die Leitung der Turnschule des Cleveland- und Socialen Turnvereins bis zum Jahre 1869. Frang ift noch Mitglied des Germania T. B. in Cleveland, deffen Schatzmeister er seit 1890 ift, sowie Mitglied der Pionier-Sektion des R. A. Turnvereins. Außer verschiedenen anderen Auszeichnungen erhielt er auf dem Bundesturnfeste in New York in 1857 den zweiten Bundespreis.

Udolph Eüthy.

Der ersteSieger beim Preisturnen auf dem Bundesturnsest in St. Louis 1860, wurde im Kanton Argau in der Schweiz 1841 geboren und kam mit seinen Eltern 1849 nach Amerika, woselbst dieselben sich in Cincinnati niederließen. Als Schüler der Turnschule der Cincinnati Turngemeinde erward er sich schon in früher Jugend einen hohen Grad turnerischer Fertigkeit, sodaß er auf verschiedenen Turnsesten erste Preise davon trug. Bom Turnzöglingsverein im Jahre 1858 nach Belleville gesandt, errang er auch dort im Zöglingsturnen den ersten Preise. Im Jahre 1860 wurde er als Mitglied in die Cincinnati Turngemeinde ausgenommen und von derselben im gleichen Jahr zum Bundesturnsest nach St. Louis gesandt und dort ebensalls mit dem ersten Preise gefrönt. Beim Ausdruch des Bürgerkrieges schloß er sich dem 9. Ohio-Regiment an und diente in demselben bis zu dessen Ausmusterung. Im Jahre 1869 kam er nach New York, um sich in seinem Geschäfte als Juwelier zu vervollkommnen und seitdem ist New York seine Heinath geblieben.

paul Gmehlin.

Alls einer der fähigsten Turner des Oftens im Turnerbunde in den fünfziger Jahren bekannt, wurde am 28. Februar 1837 in Stuttgart geboren und kam Anfangs 1853 nach Amerika, woselbst er sofort dem New Yorker Turnverein beitrat. Unter anderen turnerischen Auszeichnungen erward er sich bei einem internationalen Preisturnen in Boston 1857 den ersten Preis, sowie einem Bundespreis auf dem Bundesfeste in New York im gleichen Jahr. Dem Turnerregiment trat er als Stabstrompeter bei und avancirte später zum 1. Lieutenant von Compagnie B. Paul Emehlin ist noch Mitglied des N. Y. Turnvereins und der Pioniersektion dessehen, obgleich er seinen Wohnort unlängst nach Minneapolis, Minn., verlegt hat.

Bilder aus dem Vereinsleben.

V

Aus der Turnzeitung 1858.

Leabenworth, Kanjas Terr., 9. Januar 1858.

Der Waffenstillstand, welcher seit mehr als einem Jahr im Territorium geherrscht, hat seine Ende erreicht. Die blutigen Ereignisse der letzten Jahre scheinen sich wiederholen zu wollen, glücklicherweise aber mit dem Unterschiede, daß die Freistaats-Partei jetzt stark genug ist, die Oberhand zu behaupten.

Die demokratische Partei hat Alles, was nur zu erdenken war, versucht, die Freistaatspartei bis auf's Aeußerste zu treiben; bei einer Minorität von 1 zu 8 haben die von Calhoun, dem Präsidenten der Convention, ernannten Wahlrichter es durch gefälschte Wahlberichte doch dahin gebracht, daß sie jett die Majorität in der letzten Wahl vom 4. Januar beanspruchen. Wahlprecinkte, von denen man früher nie etwas gehört hat und welche man auch jetzt nach der Wahl wenigstens in Kansas nicht sinden kann, haben Majoritäten von 1000 bis 2000 Stimmen für die Demokratie gegeben.

Vor der Wahl hatte der an Stantons Stelle ernannte Secretär Denver als stellvertretender Gouverneur die Zusicherung gegeben, daß an jedem Stimmkasten Soldaten genug sein sollten, die Missourier vom Stimmen abzuhalten und den ruhigen Bürger beim Stimmen zu schüßen. Die Soldaten waren da; als die Ofstziere aber aufgesordert wurden, die Freistaat-Männer, welche die Stimmen der Missourier 'challengen' wollten, zu schüßen, er-

widerten sie, sie hätten keinen Auftrag dazu, und verhielten sich ganz ruhig, als Freistaat-Männer mit Revolver und Bowiemessern von den Stimmkästen weggetrieben wurden. Die Administration hat sich hier vollkommen mit der äußersten Prostlaverei-Partei verbunden. Alle Beamten, die auch nur einen Funken von Ehrgesühl hatten, und sich in Folge dessen den hier verübten Betrügereien widersetzten, wie Stanton und Walker, sind abgesetzt. Kansas soll jetzt, nachdem alle andern Mittel sehlgeschlagen, durch Ver. Staaten-Truppen zum Sklavenstaate gemacht werden. Ob es aber fertig gebracht wird, ist eine andere Frage. Die Freistaatmänner haben sich militärisch organissirt, und warten nur auf eine Gelegenheit, um den von Senator Broderick ertheilten Nath auszussühren. Die Deutschen und vor Allen die Turner bleiben natürlich nicht zurück; im Gegentheil suchen sie durch ihr kühnes Vorangehen den oft etwas zaghaften Vankee auszumuntern.

Am letten Dienstag wurde beschlossen, die in dem Hauptsitze der Prossistaverei-Männer, in Ricapoo zur Niederschießung der Freistaat-Männer aufgestellte Kanone zu nehmen. Hauptmann Haas mit 35 Mann seiner Turner-Kompagnie und ungesähr 35 Mann Amerikaner unter Hauptmann Dixon zogen Nachts 2 Uhr von hier aus. Als man nach einem dreistündigen Marsche angekommen war, wurde die Kanone mit Sturm genommen, darauf diesenigen Häuser, in welchen man Wassen vermuthete, durchsucht, die gesundenen Gewehre mitgenommen und einer der Wahlrichter, welcher zum letzen Wahlbetruge geholfen, arretirt. Nie wurden von einem langen Feldzuge zurücksehrende Soldaten mit größerem Jubel empfangen, als bei seiner Rücksehr dieses kleine Häussein, welches, wie die Russians oft geschworen, eine That verübt, wozu keine 1000 Mann im Stande seine. Man schickte ihnen eine Mussikande zum Empfange entgegen, und darauf wurde die Kanone im Triumph durch die Stadt gesührt.

Die genommene Kanone gehörte den Missouri-Grenzstrolchen, welche letztes Jahr mit derselben das "Free State Hotel" in Lawrence zusammengeschossen hatten. Es wurde deshalb beschlossen, sie der Stadt Lawrence zum Geschenk zu machen. Am Tage nach dieser Affaire schenkten die Amerikanerinnen Leavenworths der deutschen Kompagnie eine Fahne als Zeichen der Dankbarkeit.

In Kidapoo hielten die Prostlaverei-Leute eine Versammlung und beschlossen, die Kanone wiederzunehmen. Man requirirte zu diesem Ende 500 Mann Missourier und mit diesen rückten die Demokraten vorgestern Nachts gegen Leavenworth. Um 10 Uhr erhielt man hier die Nachricht, alle Glocen wurden geläutet, die Trommeln wirbelten und in 10 Minuten standen 150 Deutsche unter Capt. Haas bereit, die Grenzstrolche zu empfangen; die Amerikaner 400—500 Mann kamen aus Mangel an Organisation

langsamer zusammen. Sobald der Feind merkte, daß wir bereit waren, ihn zu empfangen, zog er sich zurück, und man hat seither weiter Nichts von ihm gehört, als daß der Whisky in Kickapoo im Preise gestiegen sei. Mit den Prosslavereileuten hier im Territorium, so wie mit den Missourier wollen wir schon sertig werden, und wenn Buchanan Ver. Staaten-Truppen gegen uns schickt, so werden wir uns zu vertheidigen wissen. Die ganze Freistaat-Partei ist entschlossen, lieber Alles zu verlieren, als unter der ottrohirten Lecompton-Constitution zu leben. Unsre deutschen Landaleute mögen sich versichert halten, daß wir dem deutschen Namen hier in Kansas teine Schande machen werden; wir haben beschlossen, mit der Sache der Freiheit zu stehen, oder zu sallen. Den Amerikanern wollen wir beweisen, daß wir unsern Wahlspruche gemäß der Sache der Freiheit treu bleiben.

Gin Turner.

Eine Curnfahrt in Kansas.

Aus der Beit der Grenzstreitigkeiten.

Von Hugo Tafel, aus der Turnzeitung vom Jahre 1857.

Tim Lane sollte an dem Tage in Atchison bei einer Wahlversammlung sprechen. Atchison, wo die beutsche Zeitung jest herausgegeben wird, war früher ein Sauptfit der Ruffians*), und ift es jest ungefähr halb und halb; es liegt 35 Meilen weiter den Fluß hinauf, zu Land ift es aber bloß 25 Meilen. Um Abend vorher tam ein Brief von einem Bruder des hiefigen Mayors, der dort anfäßig ist, worin er schrieb, daß die Prosclaverei-Männer fich zusammen gemacht hatten, und schworen, Tim Lane zu tödten, wenn er berfuche, dort zu ihrechen; es waren zwar die Freistaatenmanner von Sumna und Doniphan ba, aber es mare ihm doch lieb, wenn er auch einige Freistaatenmänner von Leavenworth feben murbe. Den Abend tamen zufällig die Turner und Mitglieder der amerif. Comp. zusammen und um Redefreiheit aufrecht zu erhalten, beschloffen die Wenigen, die da waren, hinauf zu geben. Biele blieben, wie es bei folchen Gelegenheiten immer geht, zurud, es war auch allerdings furze Zeit und Morgen Samftag, fo gingen gulett gang in der Früh 20 Mann fort, 11 Deutsche und 9 Amerifaner. Wir Deutsche hatten zwei Wagen und zwei Reiter, die Amerikaner Um keine Aufregung bort zu verursachen, war beschloffen waren zu Pferd. worden, feine Gewehre, blog Revolver mitzunehmen, was wir später bitter

^{*)} Border: Ruffians, Grenzstrolche von Missouri.

Wir kamen gegen 12 Uhr Mittags nach Atchijon, und machten uns dort zu einander. Es ftellte fich bald heraus, daß eine Maffe Border. Ruffians dort waren, zum Theil von Miffouri, und dag die Freistaatenman. ner fich gar nicht organifirt hatten, um Eventualitäten zu begegnen. Auch von Sumna und Doniphan waren bis dahin keine Freistaatenmänner da. Die Ruffians hatten etwa 50 Büchsen und Musketen, und waren schon theilweise betrunken. Gin schöneres set von Rowdies hatte ich noch nie Wir hielten uns ziemlich zusammen und warteten beisammengetroffen. die da kommen sollten. Gegen 1 Uhr erhob andern Ende der Strafe, wo die Profflavereimanner beifammen waren. ein Tumult. Wir gingen langfam in unregelmäßigen Saufen barauf gu. Da fam der gange Saufe retour auf uns zu; Adams, der aber bei der 3miftigkeit Frieden ftiften wollte, vorne bran. Wie wir bei ihnen waren. fingen fie ein bestialisches Geschrei an; Einer schlug Adams den Sut vom Ropf und 3-4, einer davon zu Pferd, legten ihre Buchfen auf ihn an, um ihn aufammen zu schießen. Wir ftanden um Abams und ber gange Saufe, whistyberauscht, schrie: kill him! es war ein fritischer Moment, einige von uns zogen die Revolvers, und wir hielten uns parat. einziger Schuß auf Abams, ber unbewaffnet war, und ein tödtlicher Ranupf ware die Folge gewesen und ich muß gestehen, mit den Chancen auf der andern Seite; denn nur wenig Atchisoner machten sich zu uns, und wir hatten keine einzige Büchse. Da griff ein Atchisoner, Bro- oder Anti-Stlavereimann, Adams beim Arm und führte ihn nach feiner Office, wir langfam hinten drein, ohne daß ein Schuß fiel.

Einige der Gemäßigten der andern Bartei fuchten die Border-Ruffians bom Schießen abzuhalten, aber ich glaube, daß eine beiljame Furcht bor unsern Revolvers ebensoviel dazu beitrug. Sierauf warteten wir bis 2 Uhr, da aber Lane nicht kam und die Atchisoner nicht den Muth hatten, die Berfammlung zu organifiren, hielten wir es für's Befte, ben Rudzug angutreten. Die Ruffians unterhielten ein bestialisches Geschrei und versuchten ein paar Mal zu uns herunter zu kommen, ließen fich aber immer wieder zurudhalten. Wir schickten Abams den Berg hinauf, wo er wohnte und wo wir unsere Pferde in einem Liverystable hatten. Die Amerikaner hatten die ihrigen unten irgendwo. Salbwegs begegneten wir Adams Frau, ungeheuer aufgeregt, mit einem Colts Revolver in der Hand, um ihn ihrem Mann zu bringen. Wir fagten ihr, daß er ichon auf dem Berge fein werde, wo wir ihn auch fanden. Einige von uns suchten ihn zu bewegen mit uns zu gehen, aber er sowohl wie seine Frau wollten nichts davon wiffen, sondern begaben fich nach Saus, das etwas abgelegen war. Während wir uns beschäftigten, uns reisefertig zu machen, zogen ungefähr 40 Mann mit

Büchsen an uns vorüber. Sie hörten, daß Lane mit einigen Freunden in der Nähe sei, alle mit Büchsen, Musketen und außerdem mit Revolvers und Bowiemessern bewassent. Die guten Freunde Lane's in Atchison schickten ihm Wort, nicht zu kommen, da sie unter obwaltenden Umskänden es nicht zum Aeußersten kommen lassen wollten. Gin Theil der Atchisonerleute war nämlich selbst gegen Tim Lane, weil er Eigenthum in Doniphan, 5 Meilen oberhalb hatte; solche Stänkereien machte der elende Dollar auch unter den Freistaatmännern. Wir sammelten uns außerhalb der Stadt und hielten es zulezt für's Beste, zurückzusehren. Ich war auf einem Lumberwagen mit andern, die übrigen nahmen eine Kutsche.

Wir kamen Abends zehn Uhr zurück; die in der Kutsche kamen schneller vorwärts, stießen aber zuletzt in der Dunkelheit in ein Loch, in dem sie dis Sonntag Morgen elendiglich stecken blieben. So endigte unsere Turnsahrt nach Atchison. Es war für mich in mancher Beziehung ein interessanter Tag; es war das erstemal, daß ich das Junere von Kansas zu sehen bekam, und ich war überrascht von der Schönheit des Landes, es ist wellensörmig und mehr in kleine Thäler und Hügelketten getheilt, als Illinois, und deshalb sür das Auge viel angenehmer, wenn es gleich theilweise vielleicht nicht so allgemein für Anwendung von Acerdaumaschinen geeignet ist.



Berichtigungen.

Im zweiten Heft, Seite 84, in der sechsten Zeile von unten, ist an die Stelle von 1848 die Jahreszahl 1818 zu setzen.

Im fünften heft, Seite 201, in der Neberschrift, der Preisfrage lies New York anftatt Williamsburgh.



Die

Jahrbücher

- ber -

Deutsch-Amerikanischen Turnerei

erscheinen in zweimonatlichen heften zu dem Preise von

\$1.50 per Zand. Ginzelne Sefte 25 Cts.

6 Befte bilden einen Band.

Der erste Band ift vollständig erschienen und kann complet oder beliebig in heften bezogen werden.

H. METZNER,

212 East 83. Street,

NEW YORK CITY



Der "Freidenker"

Freiheit, Bildung und Bobtftand für Alle!

Organ ber Freidenter Rordamerita's und des Bundes der Radicalen.)

merikanische Turnzeitung"

(Organ des Nordamerifanischen Turnerbundes.)

Redacteur: C. Hermann Boppe.

Preise per Jahr in Porausbezahlung.

Für die Ber. Staaten und Canada: Für Enropa: "Freidenfer"..... Freideufer"..... \$2 50 Ameritanifche Turuzeitung"... 3.00 | "Ameritanifche Turuzeitung"... 3.50

Unf Berlangen werden Probenummern gratis verfandt. FREIDENKER PUBLISHING GO., 470 E. Water St., Milwaukee, Wis.

Im gleichen Berlage erscheinen auch bie fo beliebten Jahresschriften: "Freibenfer-Mimanad," und "Amerifanifder Turnfalender". Preis 25 Cents.

- Merlag von *

Eduard Strauch in Leipzig.

Dürre, Dr. Ernst Friedrich, Dr. Chr. Ednard Leop. Dürre. Aufzeichnungen, Tagebücher und Briefe ans einem deutichen Turnerleben. Mit Vorträt. Broich, 4 Mt. Als Freund und Genosse Jahn's war Dürre bethetligt bei der Begründung des Turnweiens, famyste als Lühower in den Berreimastriegen und unterlützte als Lützebeit die Beitrebungen ber Burschenschaften. Ein bedeutsames Wert sitt die Geschichte des Turnweiens und der Erkebung gegen den französischen Aufzeltaber, das namentlich turnerischen Kreisen zur Anschaftung empfohlen werden fann.

Frohberg, W., handbuch für Turnlehrer und Borturner.
Erier Theil: Uebungsbeihiele aus dem Gebiete der Freis, Ordnungss, hantels und Schabisdungen. Für Schulen und Autrnbereine zusammengestellt und in drei Stufen geordnet. 4. Aufl. Witt Abbildungen. Freis I Mt. 3 weiter Theil: Uebungsbeihiele aus dem Gebiete des Gerätheturnens. Für Schulen und Auxnbereine zusammengestellt und in drei Stufen geordnet. 3. Aufl. With

Abbildungen. Breis 1 Mf.

Georgit, Th., Auffähe und Gebichte. Eingeleitet von J. C. Lion. Breis 2 Mit. 50 Bf.

Georgii, Th. } portrats, preis à 30 Bf.

Goes, Terb.

Goes, Ferdinand, Auffate und Gedichte. Eingeleitet von Rudolf Lion. Breis 1 Mt. 50 Bf. Graf, Friedrich, Turner-Humor. Gine Sammlung launiger Borträge und Anfführungen für Turnerfneiven. Zweite vermehrte Anflage. Brofchirt 1 M. 20 Pf.

Jahu's Porträt, Holzschnitt Preis 75 Pf.

Jahngrabmal in Freyburg a. d. Unstrut. Holdschnitt. 40 Pf.

Ffelin, Friedrich, Geschichte der Leibesitbungen. Herausgegeben von Dr. Paul Meher Mit dem Bildnig Fr. Ffelin's Broich. 2 Mt.

Schützer, L., Gemeinnbungen und Pyramiden mit Staben. Mit 94 Solsichnitten. Breis 2 Mt. Schwäger!, Martin, Inruerifche Gefellichaftsübungen, In 44 Gruppenbildern gufammengestellt und beschrieben. Mit vielen Abbilbungen. Breis 75 Bf.

Bettler, M., Das Turnen mit ber Reule. Gine Anleitung für ben Betrieb in Schulen und Bereinen. Mit vielen Abbildungen. Preis 1 Mt.

Rettler, Mt., Die Schule der Stabübungen. Mit 69 Abbildungen. Cart. Preis 80 Pf.

.





14 DAY USE RETURN TO DESK FROM WHICH BORROWED

LOAN DEPT.

This book is due on the last date stamped below, or on the date to which renewed. Renewed books are subject to immediate recall.

Car. The	To subject to immediate rec	call.
007 1 8 1967	84	
IN STACKS		
OCT 4 196	7	
RECEIVE OCT 22'68	O	
RECEIVE	·O PM	
02,155.00	DEPT.	
LOAN		D
JUN 2 1 1982 3	4 0	
REC. CIRL JUN 1 7 198		
LD 21A-60m-2,'67 (H241s10)476B	General Library University of California Berkeley	

